

► **EDUCACIÓN** CALENDARIO DE LAS PROPUESTAS FORMATIVAS DE VERANO

Las universidades imparten 36 cursos en Segovia y La Granja

- Más de 2.500 alumnos participarán en los seminarios que se desarrollan este mes en las dos localidades
- La USEK inicia hoy en Santa Cruz la Real la décima edición de su programa estival

SEGOVIA 6 y 7

► **EDUCACIÓN**

Tres colegios permanecerán abiertos en julio

Los colegios "Diego de Colmenares", "Martín Chico" y "Nueva Segovia" permanecerán activos durante todo el mes de julio para desarrollar actividades por las mañanas con niños, cuyas familias así lo han solicitado previamente. Una media de 260 niños acudirán cada semana a los tres centros. SEGOVIA 11

► **MEDIO AMBIENTE**

Crece el temor de los ganaderos a los ataques de los buitres

El miedo de los ganaderos de extensivo a sufrir ataques por parte de buitres se ha extendido por la provincia en los últimos meses tras registrarse varios casos. El último ha ocurrido en Aldeasoña, pero el mes anterior se dieron otros dos posibles ataques en Yanguas de Eresma. Diversos informes del Seprona de la Guardia Civil reconocen la posibilidad de que las aves carroñeras puedan atacar a animales cuando sufren algunas enfermedades, están moribundos o se encuentran pariendo. SEGOVIA 10



Adiós a Folk Segovia. La vigésima tercera edición de Folk Segovia se despidió anoche, después de cuatro días en los que se ha contado con las actuaciones de veinte grupos, procedentes de cinco países. En la imagen, un momento del pasacalles que se desarrolló en la mañana de ayer por el centro de la ciudad, con siete grupos llegados de distintos puntos del país. / FOTO: JUAN MARTÍN SEGOVIA 9

Y ADEMÁS...



FÚTBOL

Calderón se perfila como presidente del Real Madrid

Ramón Calderón podría ser el nuevo presidente del Real Madrid aunque, a la hora de cerrar esta edición, aún faltaban 8.000 votos por escutar. La polémica con el voto por correo sigue y de ser válido los resultados podrían ser otros. DEPORTES 32

AYUNTAMIENTO

El Plan de Asfaltado contará con 172.000 euros de presupuesto

El Ayuntamiento destinará este año algo más de 172.000 euros al Plan de Asfaltado, del que este año se beneficiarán fundamentalmente los barrios de San Lorenzo y La Albuera. SEGOVIA 13

SUCESOS

El alcalde de Coca ha denunciado el aumento de robos que se registra en la comarca SEGOVIA 12

SAN ILDEFONSO

El municipio organiza la tercera edición del programa "La Pradera se mueve" SEGOVIA 15

OPERACIÓN 'MALAYA'

El juez de Marbella ordena prisión para ocho de los implicados en el caso NACIONAL 21

MONTAÑISMO

Francisco Monedero alcanza el campo 1 en su asalto al Gasherbrum II DEPORTES 31

En este paraíso puedes vivir tu sueño.

Desde 100.910€

Chalets Unifamiliares Adosados de 2 y 3 dormitorios con jardín privado.

Residencial LAGO PINAR

A 1 hora de Madrid. Urbanización Pinar Jardín Sielefontes. Marugán - Segovia.

MILENIUM CASAS & SERVICIOS. Decídete cuanto antes y contacta con nosotros. 902 45 00 02 www.mileniumpromociones.com

RED KM 100

921443571

VW GOLF 1.6 SPIRIT AÑO 2003 / 87.000 km 11.500 €

RED KM 100

[TRIBUNA LIBRE] P. MARTÍN CANTALEJO

No renunciemos a nuestra identidad

CREO QUE PARA LOS ASIDUOS LECTORES de "El Adelantado de Segovia" nunca podré parecer enemigo del turismo; todo lo contrario; desde hace muchos años -y aquí he dejado constancia de ello- estoy plenamente volcado en el tema, que tiene dos vertientes diferenciadas, aunque cuando se habla de turismo parece que solamente nos referimos a los viajes. Éstos son, sí, una forma de hacer turismo, pero turismo con mayúscula viene a ser una especie de ciencia, una profesión, un conjunto de actividades que mueven a miles de personas y millones de euros.

Bien, no andemos divagando. En este tema del turismo todavía tenemos que aprender mucho los segovianos, y no se nos deben "caer los anillos" por intentar ver, juzgar e incluso aplicarnos las cosas buenas que otros hagan en esta materia, porque tratar de descubrir lo que ya otros han descubierto sólo supondrá una pérdida de tiempo; lo que habrá que hacer es elegir lo mejor que encontremos y tratar de superarlo para bien de nuestra provincia. Hay que hacer todos los esfuerzos posibles para atraer al turismo, cuestión cada día más difícil y costosa por cuanto son miles y miles los puntos de nuestra geografía nacional que están metidos de lleno en esta "guerra" de atraer visitantes.

Pero lo que no podemos hacer nunca, en ese afán de lograr más turistas, es renunciar a nuestra identidad. Segovia, el conjunto de la provincia y también cada una de nuestras poblaciones, tienen unas particularidades concretas, unos hábi-

tos, unas costumbres, unas tradiciones que por nada del mundo deben alterarse y menos suprimirse. Pensar que puede bajar el número de visitantes porque descubran determinados elementos que pudieran afectar a su sensibilidad es cuestión que no debe llevarnos a renunciar a nuestras tradiciones y creencias. Hay leyendas, costumbres, tradiciones religiosas, folclóricas e incluso deportivas, que por ningún concepto deben suprimirse o modificarse por el hecho de pensar que algún forastero se sienta incómodo ante ellas. Cualquier español que visite países hebreos, musulmanes, chinos, hindúes, etc. debe saber que las costumbres y creencias respectivas son intocables, y en este sentido debemos pensar y actuar nosotros. Sólo faltaba que porque algún amigo francés se sintiera molesto al contemplar el monumento al 2 de mayo de 1808 situado en los jardines del Alcázar, hubiera que tomar el acuerdo de desmontar la gran obra de Aniceto Marinas. ¿Cuántas ceremonias hay en el extranjero, y muy especialmente en los países hispanoamericanos, en las que no sale muy bien parado lo español, debido sobre todo a tradiciones ancestrales, y ninguno de los que viajamos hasta allá vamos a molestarnos ante unas costumbres de siglos? Repito; no exageremos las cosas y trabajemos por defender nuestra identidad, nuestras costumbres, hábitos, leyendas y tradiciones. La cultura de la mayoría de nuestros visitantes es lo suficientemente elevada como para pasar por alto estas cuestiones.

[TRIBUNA] FRANCISCO MURO DE ISCAR

Los precios de la vivienda

LOS PRECIOS DE LA VIVIENDA no se frenan ni con pisos más pequeños ni con agencias gubernamentales de alquiler ni con nada. Parece como si nadie tuviera interés de verdad en encontrar una solución al problema. Y si eso es así tiene que haber razones de peso. La oposición culpa al Gobierno de turno y cuando cambian los Gobiernos, se repite la historia, pero con los protagonistas en lugares diferentes. El caso de Marbella está poniendo sobre la mesa la mayor historia de la corrupción municipal, pero dudo que sea la única.

Alcaldes y entornos que negocian con el suelo urbanizable -y si no lo es, no importa-, que exigen peajes millonarios a los constructores y que luego reparten las migajas con muchas personas para que la red de corrupción sea tan grande que impida

su descubrimiento. Nadie denuncia porque todos cobran. El escándalo de Marbella es una vergüenza nacional que sólo un juez se ha atrevido a tratar de aclarar. Lo que pasaba en Marbella lo saben todos los políticos desde hace décadas y han mirado hacia otro lado. Lo sabía la Junta de Andalucía y ha mirado reiteradamente hacia otro lado. Lo sabían los Gobiernos nacionales, de distinto signo, y han mirado hacia otro lado.

Es intolerable que la vivienda sea inaccesible para la mayoría de los ciudadanos o que tengan que hipotecarse a treinta, cuarenta o cincuenta años y que no haya una solución política. Aunque, a veces, es mejor que no hagan nada porque cuando se les ocurre algo suele ser para peor. Ahora parece que el Gobierno quiere que las autonomías controlen la gestión del

suelo y que, además de aprobar los planes generales urbanos, vigilen de verdad la licitación de los ayuntamientos y que se agilicen los planes de edificación para frenar la especulación. El temor de cualquier ciudadano es que las comisiones se desplacen de lugar y todo siga igual. O que se cobren dos veces.

¿Para qué sirve un Ministerio de Vivienda -¿existe?- sin una política de vivienda, sin decisiones legislativas o políticas que cambien el rumbo, sin ideas y sin presencia social? Lo que se ve desde la calle es que los pisos suben y suben y suben y los constructores aumentan su negocio y aún tienen tiempo para presidir, o aspirar a presidir, clubs de fútbol, empresas taurinas y lo que haga falta. Y ¿qué pasará si siguen subiendo los tipos de interés en un país hipotecado de por vida?

[A VUELTAS CON ESPAÑA] JOSÉ LUIS GÓMEZ

Los puntos del Gobierno

La nueva fórmula de restar puntos a los conductores hasta que pierdan -perdamos- el derecho a circular en automóvil puede ser una esperanza para reducir la mortalidad en las carreteras, pero no la única. A menudo, el aparato del Estado se cree que los problemas se arreglan con leyes y decretos, y no es así. Quien exige también debe saber ofrecer; en este caso, buenas infraestructuras, mejor formación a los automovilistas y controles inteligentes, más que aplicar criterios que a veces rozan el absurdo.

Tampoco vale la demagogia. Claro que hay carné por puntos en otros países, pero no todos los

países son comparables, ni por los criterios que aplican -en Alemania hay autopistas sin límite de velocidad- ni por sus infraestructuras. Ni siquiera por la cultura automovilística de sus ciu-

usted a alguien a quien le hayan controlado el estado de las ruedas, salvo cuando llevó el coche a la ITV? Pues eso también causa muertes.

Parece claro que, una vez rodada la nueva ley, habrá que discutir si los criterios de pérdida de puntos son o no equitativos -sobre todo aquellos que parecen ideados por la señorita Rotenmeyer-, y no sólo eso. En España son demasiadas las carreteras nacionales y secundarias realmente infames, a veces incluso por estar mal peraltadas y peor señalizadas. No faltan tampoco las vías rápidas peligrosas y sobran los pasos a nivel. Quizá al Gobierno y a los gobiernos de las comunidades autónomas también habría que aplicarles el carné por puntos.

«En España hay gente que conduce con las ruedas gastadas y ningún guardia civil le dice nada»

dadanos, que en los países ricos se incorporaron mucho antes al mundo del volante. En España hay gente que conduce con las ruedas gastadas y ningún guardia civil le dice nada. ¿Conoce



[REVISTA DE PRENSA] EDITORIALES

LA VANGUARDIA

En su editorial sobre la reforma constitucional en Alemania, asegura que "el sistema federal alemán sigue siendo un referente (...). Por tanto, retocar el sistema no era una simple cuestión de cosmética administrativa, sino de refuerzo de las bases del federalismo político y, por tanto de Alemania federal".

EL MUNDO

En el editorial "El PSOE debe despejar las sospechas de doble juego con ETA" señala que "la dirección del PSOE tiene la obligación de aclarar si alguien se dirigió en su nombre a ETA. Debe despejar la sospecha de que los socialistas han mantenido un doble juego durante años: por un lado, impulsando pactos y apoyando iniciativas encaminadas a derrotar por la vía policial y legal a ETA; por el otro, negociando a oscuras con la banda.

EL PAÍS

En el editorial "Un carné controvertido" dice que "tampoco hay que olvidar que el sistema implica colocar a los conductores españoles en un régimen de libertad vigilada. La contrapartida lógica a este régimen severo es que el Gobierno central y las autonomías reconozcan que la responsabilidad de los accidentes no está en los conductores, ni se explican únicamente por la velocidad excesiva".

LA RAZON

En el editorial "Núcleo familiar y poder político" señala que "si la familia pierde fuerza como núcleo básico de convivencia es porque se la está arrinconando en la toma de decisiones políticas y legislativas por quienes se erigen en gobernantes nostálgicamente absolutistas: todo para el pueblo, pero sin el pueblo".

ABC

Opina que "hay muchos motivos para acudir a Valencia en los próximos días, y es de desear que la sociedad española sepa estar a la altura de las circunstancias, volcándose en el éxito de un evento que alcanza su plenitud gracias a la participación multitudinaria de los fieles y de todas las personas de buena fe, conscientes del carácter excepcional de la figura de Benedicto XVI y del papel que desempeña la familia en la compleja realidad de nuestro tiempo".

[A LA LUZ DE UNA CANDELA] JOSÉ JIMÉNEZ LOZANO

Gazpachos



Andalucía ha logrado que la simple palabra gazpacho se haya hecho inseparable del adjetivo andaluz, y hasta que el adjetivo haya devorado al nombre; y ello ha ocurrido por la indudable calidad de este plato en aquella región. Nadie va a discutirlo. Pero ahora parece que, como en la vieja España se construyen naciones como quieren diputados y gobiernos, porque es suficiente llamar a las cosas de una determinada manera para que sean lo que se dice que son, Andalucía sería una nacionalidad, y el gazpacho, patrimonio de esa nacionalidad. Pero me temo que esto es algo muy expuesto, porque cualquier día aparecen por aquí reclamando el invento o denominación de origen del gazpacho un hapiru o hebreo un egipcio, un habitante del reino de Mari, un moabita, mesopotámico o cananeo y otros varios productores de gazpacho de hace cuatro mil años.

En los tiempos barrocos españoles, se llamaba también gazpacho a cualquier sopa, y no precisamente fría, que admitía hasta carnes en ella; pero éste es otro asunto, y lo cierto es que lo que constituye la esencia de ese plato, a saber, agua, aceite y vinagre con pan o galleta, fue un refresco o una especie de consumé veraniego, y de casi de todo el año en aquellas regiones del medio oriente mediterráneo, en tiempos muy remotos como digo; los bíblicos y los anteriores a ellos. Lo que quiere decir que el gazpacho nos viene de donde nos vino la idea del Edén, y que todo llevaba trazas de que el sabor de aquél y la me-

moria y búsqueda de éste, acompañarían al hombre los siglos venideros, como ha ocurrido hasta aquí, salvo que los humanos se decidieran a alimentarse con preparados de laboratorio, claro está; o cada autonomía española reclamase su gazpacho terruñal y soberano, que seguramente será un derecho histórico.

El gazpacho fundamental en su condición primigenia es lo que acabo de decir; pero luego, naturalmente, se ha sofisticado bastante, y hay tantos gazpachos como cocineros y amas de casa; pero en todos ellos ha de estar lo esencial, o, aunque se trate de un gazpacho de consenso, las gentes dirán enseguida, razonable y aristotélicamente, que aquél gazpacho no tiene sustancia, como, en su caso, se diría del cocido.

Pero ya no estamos en la cultura de las esencias, en la que las cosas eran lo que eran, sino en la de las denominaciones, en la que las cosas son lo que se decide que sean y deben llamarse. Y entonces, gazpacho puede ser cualquier cosa, como cualquier cosa puede ser gazpacho, claro está. Nuestro sentido crítico de hombres cultos y de progreso, avezados ya al gazpacho mental del que nos nutrimos cada día, se ha hecho muy tolerante y ya aguantá todos.

Parecía que el gazpacho era de las pocas cosas duraderas que habían venido atravesando los siglos; pero quizás también le ha llegado la hora del revisionismo, y por lo menos el gazpacho andaluz como patrimonio nacional tendrá que vérselas con otros muchos gazpachos multiculturales.

[SEGOVIA, DESDE FUERA]

De vuelta a casa

BLANCA PÉREZ

Desde Vietnam



Cuando estás fuera de casa siempre piensas con nostalgia en tu ciudad, de repente, es más bonita, más divertida, la gente es más abierta, y ese recuerdo te hace esperar con ansiedad la vuelta.

Hace poco, pude volver, una visita rápida, pero lo suficiente para refrescar mis recuerdos. Segovia sigue siendo tan bonita como siempre y las costum-

bre que tanto echamos de menos los de fuera, las mismas. Pero tengo que decir, que me ha resultado tremendamente incómoda estos días, todo de obras, todo cortado, sin sitios para aparcar. Obras que estrechan las calles en vez de ensancharlas y cortes en las calles que te hacen dar la vuelta a toda la ciudad en vez de llevarte por el camino más rápido.

"Obras que estrechan las calles en vez de ensancharlas y cortes en las calles que te hacen dar la vuelta a toda la ciudad en vez de llevarte por el camino más rápido"

le sigue hablando a su nieta de lo enfadado que está, y se ha unido a él otro conductor al que reculando no dejaste pasar en la rotonda de las narices que dice muy ufano: '¡Mujer tenía que ser!'.

Y finalmente llegas a tu rotonda. Así que nada, dejas el coche un momento en la puerta de casa, para subir y dejar la compra. Al bajarte, un coche casi te pi-

lla y el conductor te grita porque estás cruzando imprudentemente por algún sitio y tú: 'sé que es mi culpa, ¡pero hombre!'.

Sales corriendo, subes, dejas un montón de bolsas, y cuando bajas a por el resto te encuentras con que el guardia te está poniendo una multa, y razón no le falta y tú:

"Sé que es mi culpa, ¡pero hombre!..."

Y le lloras, pero el guardia, implacable. Así que le dices 'pues vale: las bolsas las sube usted' y, harta, te desentendes de todo. Cabreada y a pie, eso sí, decides ir a tomarte un chato en una de las terrazas de la plaza. Solo quieres, relajadamente, ver las fachadas de los edificios que la rodean, del teatro, de la Catedral, que tan bonitas son... entonces, te encuentras un montón de "jaimas" que te tapan

toda la vista, no te dejan ver ni el kiosco, ni tu tranquila plaza con niños jugando, que tantas ganas tenías de ver cuando estabas lejos. Lo único que logras ver en la lejanía es cómo la grúa se está llevando tu coche.

¿Dónde está mi Segovia querida, tranquila y serena?

Esa Segovia de la que tanto presumimos...



Ribera de Polendos

EL MEJOR VINO DE SEGOVIA

Importantes medallas de oro
**Bodegas Agejas,
El Portillejo, S.L.**
Cabañas de Polendos (Segovia)

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia

Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: KAMARERO

Pasión por el fútbol

El Mundial de Fútbol que se está disputando en Alemania ha desatado la pasión por este deporte en todo el mundo. Mayores y jóvenes, hombres y mujeres muestran sus emociones, tristeza y alegría, según transcurra y concluya un juego basado en que 22 jugadores metan un balón en un habitáculo de unos ocho metros rodeado de una red. Cuantas más veces metan el balón, más contentos se ponen los espectadores, si además es su equipo el que marca. Cualquier sitio es bueno para ver fútbol: el salón de casa, un bar, e incluso un escaparate.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CLAUSTRO GALERÍA

CLAUSTRO
GALERÍA. SEGOVIARetratos de
Jorge Bayo

El artista Jorge Bayo expone retratos efectuados a representantes de las instituciones, medios de comunicación y cultura. Las personas interesadas en ser retratadas pueden pedir cita en Claustro. Hasta el 9 de julio. (Foto: Kamareo)

CITAS

Fiestas en
los pueblos

Hoy, día 3, celebran la festividad de Ntra. Sra. del Rosario en Fuentesauco de Fuentidueña, Santo Tomás en La Higuera y Lunes de Fiesta en Fresneda de Cuéllar. El próximo día 11 festejarán a San Cristóbal en Valleruela de Pedraza.

UN PASEO POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

3 julio de 2006

Faltan 183 días para que
finalice el año

Santorial

Santos, Tomás, Trifón,
Heliodoro y Dato.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL .. 921759115
GUARDIA CIVIL .. 062 Y 921426363
INF. DE CARRETERAS .. 921417131
BOMBEROS SEGOVIA .. 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL .. 921419100
HOSP. POLICLINICO .. 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
NAYA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Ana Gómez

Muestra de pinturas de Ana Gómez en Bricopeke. Hasta el 13 de julio. (Barrio El Salvador).

BRICOPEKE

"Familias en positivo"

Mañana, día 4, martes, a las 12.00 h., inauguración de la muestra de fotografías antiguas de la Filmoteca de Castilla y León "Familias en positivo", contrapuestas a visionistas actuales de la familia realizadas por periodistas gráficos de la región. De 12.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 h. hasta el 30 de julio.

CÁMARA DE COMERCIO

Jorge Bayo

El artista Jorge Bayo expone los retratos efectuados a representantes de las instituciones, medios de comunicación y cultura. Las personas interesadas en ser retratadas pueden hacerlo pidiendo previa cita en Claustro. Hasta el 9 de julio.

CLAUSTRO GALERÍA

Titirimundi en la calle

Muestra "Titirimundi en la calle", colectiva del Taller Municipal de Fotografía y colaboradores de Horizonte Cultural.

HORIZONTE CULTURAL

Santiago B. Fernández Sánchez

Muestra de dibujos "Recordando Segovia", de Santiago Bernabé González Sánchez en La Tahona de San Lorenzo. Hasta el 31 de julio.

LA TAHONA DE SAN LORENZO

Ángel Luis Iglesias

Exposición "Luces y sombras", de Ángel Luis Iglesias. Hasta el 29 de julio.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Gottlieb

Muestra "Gottlieb escultor. Deshacer pintura" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 3 de septiembre.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

"100 años de juguetes"

Muestra "100 años de juguetes". Entrada libre. Hasta octubre.

MUSEO RODERA ROBLES

Fotografías de Mario Lobo

Fotografías 'San Marcos 2006', en la sede de la Asociación. Hasta el 25 de julio.

SAN MARCOS. ASOCIACIÓN DE VECINOS

Luciano Esteban

En la Sala de las Caballerizas, muestra "El arte de la veladura", del artista Juan Carlos Martín de Vidales. Hasta el 30 de julio.

TORREÓN DE LOZOYA

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 20.00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

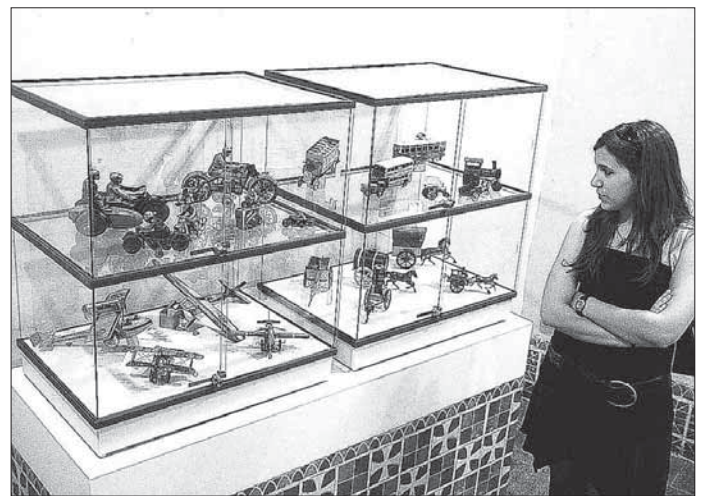
Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNARDOS

Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería,

EXPOSICIONES



"100 años de juguetes". El Museo de la Fundación Rodera Robles expone hasta el próximo mes de octubre la muestra "100 años de juguetes". (Foto: Fernando Peñalosa)

cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABANAS DE POLENDOS- LAS CARAVAS

Ilidio Hidalgo

Óleos y acuarelas de Ilidio Hidalgo en la librería Atenea. Hasta el 30 de julio.

EL SOTILLO (LA LASTRILLA)-LIBRERÍA ATENEA

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Michel Braun

Exposición "Lugares de la memoria", de Michel Braun en la iglesia de San Juan de Nepomuceno. Hasta el 31 de agosto.

LA GRANJA. CALART ACTUAL

Centro Nacional del Vidrio

"Cristal de Vanguardia. 1880-1940" en el Museo del Vidrio. Hasta el 17 de septiembre. Visitas al horno del Museo Nacional del Vidrio. De martes a viernes y domingo, de 10,00 h. a 14,45 h.; sábados, de 11,00 h. a 13,45 h. y de 16,00 h. a 17,45 h.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Rosa Fau de Casa Juana

Muestra de óleos de Rosa Fau de Casa Juana en la galería Zaca. Hasta el 30 de julio.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Antonia Prieto Robledo

Muestra de pintura "Brasil a través de su paisaje", de Antonia Prieto Robledo en la galería Garajarte de La Granja. Hasta el 20 de julio.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Josefa Lozano

Exposición de paisajes en pastel y papel de Josefa Lozano en la sala de exposiciones del Ayuntamiento de Pedraza. Hasta el 9 de julio.

PEDRAZA

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

Julio Álvarez Rentero

"Residuomodelismo", exposición de maquetas elaboradas con basura por Julio Álvarez Rentero en el Ceneam. Hasta el 30 de julio.

VALSAIN



MÚSICA

Concierto

Hoy, lunes, a las 20.00 h., concierto con motivo de la V edición de los Curso de Verano de CEU Universidad San Pablo a cargo de Ensemble de la Orquesta Académica de Madrid, dirigida por Íñigo Pirfano, en el Salón de Tapices del Palacio Real de La Granja. Interpretará obras de Mozart y Salieri.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO



OTRAS ACTIVIDADES

Fiestas de Santo Tomás

Fiestas de Santo Tomás en este barrio segoviano. Hoy, a las 17.30 h., misa solemne de Santo Tomás y bollos.

SEGOVIA

Cursos de Verano CEU-U. San Pablo

Organiza la Universidad CEU-San Pablo. Real Fábrica de Cristales de La Granja de San Ildefonso. Del 4 al 6 de julio, curso sobre "Nutrición y salud de la mujer en el siglo XXI". Los días 4, 5 y 7 de julio, curso bore "La economía española y el impacto de las nuevas tecnologías".

LA GRANJA

Difusión cultural

El próximo sábado, día 8, a las 12.30 h., canto gregoriano con Congregamini et Psallite en la iglesia parroquial de Tejares (Fuentesoto) y a las 21.30 h., música tradicional con María Eugenia y Parramúsica en la plaza de la iglesia

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. (Frente Academia de Artillería).
MAÑANA: Día y noche: Dr. Ramos. Ctra. Villacastín, 10. (Frente estación del ferrocarril).

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho de Bartolomé Sánchez, en la c/ Marqués de Perales.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Navares de Enmedio y Pedraza. También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Olombrada, Escarabajosa, Turégano, Nava de la Asunción y La Granja. Además, de 10 a 20 h., permanecerá de guardia el despacho de Villacastín.

AGENDA SOCIAL



Agradecimiento. Amigo Miguel, recordaremos durante mucho tiempo el excelente cordero asado que nos preparaste este fin de semana en Ventosilla y Tejadilla. Muchas gracias.



AUTOGARSA
 OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
 921 425 512
 C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA

¿CONOCES LOS NUEVOS ASTRA?
 Ven, ganarás seguro

de Cerezo de Arriba.

VARIAS LOCALIDADES

CONVOCATORIAS

Concurso de cuentos

La Asociación Cultural Canónigos organiza la XXIV edición del concurso de cuentos "Los cuentos de La Granja" en la que podrán participar obras escritas en castellano, de tema libre y presentados bajo seudónimo antes del 31 de agosto. Se han establecido varias categorías y los trabajos deberán ser enviados por triplicado a: Asociación Cultural Canónigos, apartado de correos 10. 40100 San Ildefonso, Segovia, adonde se pueden dirigir para más información.

LA GRANJA

Boletín "Estudios Segovianos"

Reanudada la suscripción al boletín de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce "Estudios Segovianos". La suscripción tiene carácter anual al precio de 12 euros y puede realizarse efectiva a través de la web www.academiasanquirce.org

SEGOVIA. REAL ACADEMIA DE SAN QUIRCE

Campamento urbanos CEIP Eresma

CD APA Eresma y CP Atrio-Segovia organizan campamentos urbanos para niños de 4 a 6 años (premini) y de 7 a 12 (mini) que se desarrollarán desde mañana, 3 de julio, al 1 de septiembre en turnos de cuatro o días días. Información: sede del club APA Eresma y tlf.: 629437283 y 629437226.

SEGOVIA

Cursos FactorE.

Nuevos cursos del Factor e: Factor empleo y empresa en Segovia. Impulsados por la concejalía de Empleo del Ayuntamiento y financiados por el Fondo Social Europeo. Inscripciones hasta el próximo 25 de agosto. Más información en la calle Eulogio Martín Higuera y en el teléfono 921.46.35.46. En internet, en la página www.factor-e.org y www.segovia.es

AGENCIA DE DESARROLLO LOCAL

Cursos del FOREM-CCOO

Cursos gratuitos para desempleados, incluidos dentro del programa F.I.P. de la Junta de Castilla y León cofinanciados por el fondos Social Europeo, de Iniciación a la red de Internet e Informática de usuario. Más información, tlf.: 921412358.

SEGOVIA

Banco de Alimentos

Reparto de alimentos a personas en situación de precariedad. Las solicitudes deben presentarse antes del 21 de julio y se pueden recoger en los CEAS de Segovia y provincia, religiosas de M. Inmaculada (c/ San Francisco), asociación San Vicente de Paul (c/ Santísima Trinidad) y Cáritas.

SEGOVIA

Ayuda a los afectados en la isla de Java

Cáritas Diocesana se une al llamamiento de Cáritas

Española en favor de los afectados por el terremoto de la Isla de Java. Cáritas ha abierto cuentas para la admisión de donativos en Caja Segovia, Banco de Castilla, Caja Madrid, La Caixa, BBVA y Banco Atlántico.

SEGOVIA. CÁRITAS DIOCESANA

Restauración de muebles

Clases de restauración de muebles, los lunes, martes y miércoles en el taller de Beatriz Pavillard. Sin matrícula. Plaza de San Nicolás, 11-Segovia. Tlf.: 921460173 y móvil 667565850.

SEGOVIA

Danzas

La Asociación Cultural Grupo de Danzas La Esteva continúa con sus actividades. Información en la plaza de El Salvador, 7 ó a través del teléfono móvil 609.92.24.09.

ESCUELA DANZAS LA ESTEVA

Taller textil

Iniciación y perfeccionamiento en telar de bajo lizo por Ángeles Barriuso.

CABANAS DE POLENOS

Policía Nacional

La Comisaría de Policía de Segovia tiene en funcionamiento los servicios telefónicos (902 102112) y de internet (www.policia.es) para que los ciudadanos puedan efectuar denuncias.

SEGOVIA

Deshabitación tabáquica

La Asociación Española contra el Cáncer en colaboración con la Junta de Castilla y León imparte cursos de reconocida eficacia.

Información, tlf.: 921-426361 y 921-427296. De 10,00 a 14,00 h. y 17,00 a 20,00 h., lunes a viernes.

ASOCIACIÓN ESPAÑOLA CONTRA EL CÁNCER

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf 921 466720. e-mail turismosegovia@telefonica.net Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h; sábado, de 11,00 a 19,00 h; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlf. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita

guiada.
MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a domingo de 10,00 a 18,00 horas. Lunes, cerrado. Información en los tlf.: 921 470019 y 921 470020.

Museo de Tapices, cerrado por obras.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tlf. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNO: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.

CASTILLO DE COCA Tlf. 921 58 66 22: Laborables: de 10,30 a 13,00 h. de 16,30 a 19,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 horas. Cerrado primer martes de cada mes.

CASTILLO DE CUÉLLAR Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéjar. Sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.

CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,30 a 14,00 y de 15,30 a 19,00 h. Grupos concertar visitas en los tlf.: 921-509960 y 921-509955.

DEMANDAMOS O SOLICITAMOS

FINCA TERMINO LAS NAVILLAS, LA LOSA ú ORTIGOSA. Se pagaría hasta 300.000 €.

PISO ZONA CENTRO 120 m² aprox. 2 ó 3 dormitorios 2º PISO ó más con ascensor y garaje.

Piso luminoso zona Santo Tomás, Fdez. Ladreda, Ezequiel González, 2/4 dormitorios. Imprescindible garaje y ascensor.

LE AYUDAMOS A VENDER SU INMUEBLE ¡DE INMEDIATO!

PAGO CONTADO

Último piso u ático, céntrico, exterior. Máximo 601.000 €.

Plazas de garaje: Santo Tomás, San Lorenzo, San Millán y Casco Antiguo

Adosados o pareados en LA GRANJA y SOTILLO.

921 43 22 22
 C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA
 E-mail: habitat@habitatsegovia.com



HABITAT
 PROFESIONALES INMOBILIARIOS

► EDUCACIÓN

Segovia y La Granja reúnen una oferta de 36 cursos en julio

Inicialmente se estima que más de 2.500 alumnos participarán en los seminarios que se desarrollan este mes

Las universidades SEK, Politécnica de Madrid y CEU San Pablo junto a la de Verano de Castilla y León organizan las actividades

P. BRAVO / SEGOVIA

La oferta de cursos de verano que a lo largo del mes de julio se concentrará en la capital y en La Granja permite contar con unas 36 propuestas formativas organizadas por las universidades SEK, CEU-San Pablo y la Politécnica de Madrid, así como por la Fundación Universidad de Verano de Castilla y León.

Las cuatro instituciones han combinado en sus programas temas de máxima actualidad con otros que son estables en su actividad estival, y que se han convertido en sus señas de identidad. Además han buscado importantes y destacados ponentes, especialistas en cada una de las materias que se abordarán.

Las estimaciones iniciales señalan que más de 2.500 alumnos procedentes de muy distintos lugares pasarán en los próximos días por los campus estivales segovianos.

La Universidad SEK inicia hoy lunes 3 de julio, la décima edición de sus cursos de verano, integrada por un total de trece monográficos en los que se da cabida a las artes, las ciencias, las humanidades y los estudios técnicos.

Más de un centenar de ponentes y alrededor de ochocientos alumnos participarán en las actividades que se repartirán por cinco sedes: Segovia, Toro (Zamora), Salou (Tarragona) y las localidades palentinas de Herrera de Pisuerga

y Cervera de Pisuerga.

En concreto el campus de Santa Cruz la Real acogerá ocho seminarios. En la semana del 3 al 9 de julio, los cursos que se van a llevar cabo en Segovia son: "Desarrollo de suelos urbanizables no delimitados" (3 y 4 de julio), "Introducción a la Biología Forense" (3 y 4 de julio), "Misterios de la mente humana. Una aproximación científica a los fenómenos paranormales (II): Los fenómenos Psi-Kappa" (4 y 5 de julio), "La elaboración del duelo: nuevos hallazgos y experiencias" (del 4 al 6 de julio), "Arquitectura y cine: Contaminaciones e interferencias" (6 y 7 de julio) y "Realidad social, humor y pensamiento creativo (implicaciones para la salud, la comunidad y la convivencia)" (6 y 7 de julio).

Los días 11 y 12 de julio, la Universidad de Verano SEK 2006 concede protagonismo al ámbito de la comunicación con los cursos "Periodismo político", —en el que destaca la ponencia de la Presidenta de la Asociación de Periodistas Parlamentarios, María Fernández Rey y la participación de profesores de la Universidad San Pablo CEU— e "Internet móvil. El nuevo entorno para avanzar en la Sociedad de la información", que además de aspectos técnicos también permitirá conocer nuevas aplicaciones de las últimas tecnologías de la comunicación en el mundo empresarial.

Aunque la Fundación Univer-



El campus de Santa Cruz la Real acoge el desarrollo de ocho cursos de la Universidad SEK y además abre sus puertas a otras propuestas de



El presidente del Parlamento Europeo, Josep Borrell y el astronauta Pedro Duque en los primeros cursos de la Politécnica/J. MARTÍN

sidad de Verano de Castilla y León tiene abierto su programa desde el mes de marzo y lo clausurará en noviembre, es durante el mes de julio cuando concentra un mayor conjunto de propuestas en Segovia, donde tiene fijada su sede oficial. En total se impartirán doce cursos de los que la mitad se desarrollarán en las instalaciones del Teatro Juan Bravo. En la sala de la Diputación provincial se hablará de caracterización, sonido, iluminación escénica, dirección de tea-

tros, o manipulación de muñecos para televisión y cine, entre otros temas.

El aula de Arquitectura de la USEK acogerá un curso inicial de edición "El audio digital en protocolos" y otro titulado "Graba tu propio disco en casa". "Los héroes de la mitología clásica en el arte y en la literatura", "Interculturalidad en la escuela del siglo XXI", "Conflictos sobre el uso, la posesión y la explotación de los recursos naturales (El bosque, el agua y la tierra

en España y Alemania desde la Edad Moderna)" y "La nueva gestión pública" completan la programación de julio.

REAL SITIO La Granja gana cada año un lugar más relevante en el mapa de cursos de verano. De hecho, este mes reúne una oferta más amplia que la de la capital con 26 iniciativas en las que se auna formación, estudio, ocio y la posibilidad de disfrutar del Real Sitio.

Por sexto año consecutivo la



SEAT
altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA

SEAT
toledo



SEAT





la Fundación Universidad de Verano de Castilla y León. //JUAN MARTIN

“La Iglesia sólo interesa a los medios de comunicación cuando habla de preservativos”

Juan Manuel de Prada clausura el seminario “Periodismo social”

P.B/F.D. /LA GRANJA

El escritor y ganador del premio Planeta, Juan Manuel de Prada, aseguró ayer en La Granja que la Iglesia sólo es protagonista en los medios de comunicación “cuando habla de preservativos” y criticó que se silencie su labor social.

En la clausura del curso de verano sobre periodismo social de la Universidad CEU-San Pablo, el escritor afirmó que a la mayoría de los medios “les molesta mucho la labor social de la Iglesia; que trabaje por eliminar el dolor del mundo, porque puede remover los tópicos negativos de la Iglesia que los medios se empeñan en transmitir”.

De Prada disertó sobre ‘La noticia social en el actual contexto cultural’, donde dijo que el periodismo social es una labor “apasionante, pero que está sometida a una gran manipulación, es un periodismo ideológico, que intenta trasladar un pasto ideológico a la sociedad para que su visión del mundo sea acorde a ese pasto ideológico que se le suministra”. Según dijo, “cuando se habla del sida, a los medios lo único que les interesa es vendernos un determinado concepto de la sexualidad. El periodismo social es como un órgano que se excita ante un terremoto, por ejemplo, para luego desaparecer automáticamente”.

Por su parte el que fuera obispo de la diócesis de Osma-Soria entre 1986 y 2000, Francisco Pérez González, invitó a los periodistas a huir del trabajo “fácil” de hoy,



El escritor y ganador del premio Planeta, Juan Manuel de Prada. /KAMARERO

“donde impera la labor del paparazzi para conseguir dinero fácil”, y a plantearse la labor periodística como “un gran servicio a la sociedad”.

Tras la clausura del segundo curso de la Universidad CEU-San Pablo, el programa de actividades de esta institución en La Granja continúa hoy con el concierto En-

semble de la Orquesta Académica de Madrid, y ya el martes con el curso “Economía española y Nuevas Tecnologías que contará con la presencia del Premio Príncipe de Asturias de Ciencias Sociales, Juan Velarde, consejero del Tribunal de Cuentas. El seminario se prolongará hasta el próximo jueves, día 6.

La **USEK** inicia hoy en Santa Cruz la Real la **décima edición** de su programa de verano

El **Teatro Juan Bravo** acoge este mes el 50% de las propuestas de la **Fundación de Castilla y León**

Universidad CEU-San Pablo ha fijado su centro de trabajo de verano en la Real Fábrica de Cristales de La Granja con cinco seminarios de los que uno se ha desarrollado en junio.

Por su parte, la Universidad Politécnica de Madrid no solo ha repetido en su elección de la Casa de las Flores —antiguo invernadero del Palacio Real— como sede de su programa, sino que en su segundo año en la localidad segoviana ha triplicado su oferta. Habrá que esperar hasta el día 10 de julio para iniciar la programación de 2006 que abarca áreas temáticas relacionadas con la Arquitectura y el Urbanismo, la exploración y el estudio del Espacio, Nue-

vas Tecnologías y Sociedad de la Información, Medio Ambiente, Seguridad Nuclear y Energías renovables, Moda, Deporte, así como la pobreza y el desarrollo sostenible. El director de los cursos, José María Martínez-Val ha indicado que pretenden transmitir valores específicos centrados en la “tecnología, identificar retos, sembrar inquietudes, sondear el futuro y abrir caminos”. Los primeros seminarios que se desarrollarán son: “Mejora de los Cinturones Viarios Urbanos. El caso de la M-30”; “Ética en la Profesión de Ingeniería”; “La Vivienda en el Siglo XXI. El Futuro de la Vivienda en España” y “Protección y Manejo de Fauna Salvaje”.

Triángulo
921 41 20 90
CHALET EN VENTA
C0647 - SAN CRISTOBAL
Estupendo chalet de 180 m² con 3 dormitorios, salón, 2 baños, cocina amueblada, garaje, bodega y jardín de 280 m². Impecable.

GESTIÓN 10
En La Albuera, estupendo **PISO** completamente reformado de 86 m²
Exterior y con 3 dormitorios, por tan solo 167.000 €
NO LO DEJES DE VERLO
¡¡¡INFÓRMESE!!!
Teléfono 921 44 50 77

ESPIRDO - LA HIGUERA
DIRECTO PROMOTORA
1-2-3 dormitorios desde 77.000 euros
Tel. 607 22 44 88

Vende **PISO** en Coronel Rexach
124 m². 4 dormitorios amplios
2 baños completos
2º con ascensor
MUY LUMINOSO. Ref. 9058
MANSINO 921 44 30 31

at **AZULEJOS TABANERA**
ESPECTACULAR EXPOSICION:
Avda. Principal Pol. Hontoria Tel: 921 44 18 18
Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios

► SOCIEDAD

2.575 alumnos han participado en la campaña "El fuego lo apagamos todos"

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Un total de 2.575 alumnos de 16 centros educativos de Educación Primaria, Secundaria, Bachillerato y Formación Profesional de Segovia ciudad y la provincia ha participado en la campaña "El fuego lo apagamos todos". Este programa de difusión para la prevención de incendios forestales ha estado organizado, de abril a junio, por la Dirección General de Protección Civil del Ministerio del Interior. En concreto, en Segovia la campaña ha estado coordinada por la Unidad de Protección Civil de la Subdelegación del Gobierno en colaboración con la Dirección Provincial de Educación de la Junta de Castilla y León y del Grupo TRAGSA.

Los objetivos han sido sensibilizar a la población juvenil ante los riesgos que suponen los incendios forestales para el medio natural, la seguridad y la vida de las personas, así como el conocer las medidas de autoprotección a adoptar según las situaciones de peligro y, por lo tanto, contribuir a su reducción. Así, el punto de partida de la campaña han sido los jóvenes, ya que se considera que la incorporación de estos valores preventivos medioambientales a su cultura tiene, en general, un efecto multiplicador sobre el resto de la unidad familiar y de sus amistades.

Recibimiento a más niños saharauis.

Ayer llegó a Segovia el segundo grupo con 16 niños y niñas saharauis que completan los 24 que pasarán los meses de julio y agosto con familias segovianas. El recibimiento tuvo lugar en la sede de la Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui "Maksra", que organiza la expedición que este año lleva por lema "Dales un respiro". Los niños tienen entre siete y catorce años y hablan español con cierta fluidez ya que en los campamentos de refugiados de Tinduf tienen este idioma como asignatura obligatoria. / FOTO: F. PEÑALOSA



► INFRAESTRUCTURAS

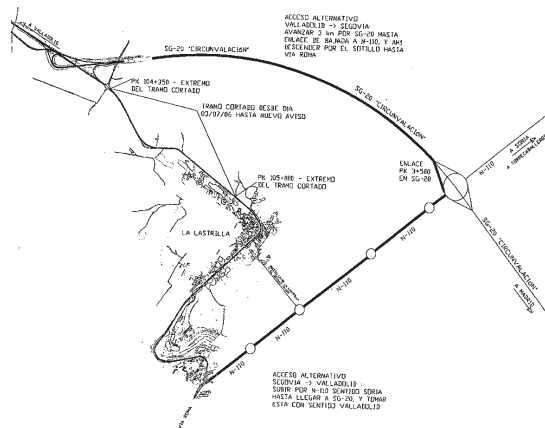
Hoy se corta al tráfico la CL-601 entre La Lastrilla y Bernuy

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Con motivo de las obras del desdoblamiento de la calzada de la CL-601 de Valladolid a Madrid por Segovia, futura autovía de Segovia-Valladolid, el Servicio de Fomento de la Junta de Castilla y León cortará a partir de las 10.00 h. de hoy, día 3 de julio, el tráfico en el tramo comprendido entre La Lastrilla y Bernuy de Porreros.

Por ello se realiza una modificación de los movimientos del tráfico y de la señalización existente. Así, se cortará el acceso al ramal de subida al paso superior que da acceso a la SG-20 a los vehículos procedentes de Valladolid; su única opción será seguir recto, pasando bajo el actual paso superior, hasta llegar a la intersección de Bernuy de Porreros.

Igualmente, se colocará una glorieta provisional en la CL-601 (futura glorieta 1 definitiva) en la actual ubicación de la intersección de acceso a Bernuy; esta glorieta regulará dicha intersección



y permitirá el cambio de sentido.

De este modo, el tráfico proveniente de Valladolid podrá dar la vuelta y acceder a la SG-20 por el ramal existente que actualmente utiliza el tráfico prove-

niente por la CL-601 de Segovia.

En cuanto al tráfico que circula por la SG-20 y que quiere acceder a la CL-601 con destino Cuéllar-Valladolid, éste no se verá afectado dado que el ramal que sirve a

este movimiento se mantendrá en todo momento en servicio.

Los vehículos que circulan por la SG-20 y que quieren acceder a la CL-601 con destino Segovia o La Lastrilla deberán tomar la salida del pk 2+500 de la SG-20 (bajada por El Sotillo) y que está indicado.

Por otra parte, se cortará la carretera CL-601 entre los puntos kilométricos 104,350 (glorieta de accesos a Bernuy de Porreros) y 105,800 (entrada a La Lastrilla, frente al almacén de materiales de construcción de Santa Teresa). Este corte impedirá la circulación por dicho tramo; por lo tanto, el recorrido Valladolid-La Lastrilla-Segovia, como el inverso (Segovia-Valladolid) deberá realizarse por la SG-20 "circunvalación".

Los trabajos tendrán una duración máxima de seis meses, plazo solicitado por la empresa constructora. La reapertura de la vía se hará efectiva cuando finalice la obra.

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tlfno.: 921 41 20 90

LOCAL EN VENTA

L0278 - ZONA CENTRO
Local de 50 m² junto al
Acueducto para
cualquier tipo de
pequeño negocio.
Acondicionado.



JEEP CHEROKEE

Año 2.006

Procede de Gerencia

312 €/mes



JEEP GRAN CHEROKEE LIMITED

Año 2.001

252 €/mes



RENAULT MEGANE GRAND TOUR

38.000 Km

año 2004

168 €/mes

TODOS NUESTROS VEHICULOS USADOS TIENEN UN AÑO DE GARANTIA

Más información:
www.osnam.com

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.

Concesionario oficial adherido al Programa Seminuevos Chrysler-Jeep:

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70
www.osnam.com

► FOLK SEGOVIA 2006

La veteranía es un grado

El grupo argentino Los Calchakis, uno de los más representativos del folklore americano, actuó en Los Zuloaga junto a los rusos Myllarit • El pasacalles del festival, con siete artistas y formaciones, volvió a animar el casco

A.S.R. / SEGOVIA

El grupo argentino Los Calchakis, uno de los más representativos del folklore americano, con más de 35 años de trayectoria a sus espaldas, demostró en la noche del sábado en Los Zuloaga, dentro de la programación de la vigésima tercera edición de Folk Segovia, que la veteranía es un grado, y que después de casi cuatro décadas recorriendo el mundo su poder de convocatoria no ha mermado un ápice.

En una noche muy agradable, el auditorio al aire libre prácticamente se llenó para presenciar la actuación de un grupo que, creado en París en 1960 por el argentino Héctor Miranda, cuenta con 26 grabaciones discográficas y numerosos premios, además de haber actuado en los teatros más importantes de todo el mundo y en muchos programas de televisión.

La propuesta de Folk Segovia para esta segunda velada en Los Zuloaga se completó con los rusos Myllarit, un conjunto que llegó a Segovia desde la República de Karelia, un terreno fronterizo en el que confluyen distintas culturas; el grupo parte de la música y la poesía tradicionales de su tierra para adentrarse en terrenos que conjugan el folk, el rock y otras formas musicales.



Los Calchakis, en un momento de su actuación en Los Zuloaga, en la noche del sábado, un concierto que fue seguido por un numeroso público. / KAMARERO

PASACALLES Ya el domingo, la música folk, en su vertiente más popular, volvió a salir a las calles más céntricas de Segovia para animar la mañana y la hora del aperitivo a cientos de segovianos y visitantes. Las rondas de Villa de Lupiana (Castilla La Mancha), El Emboque (La Rioja), Motilleja (Castilla La Mancha) y Astí Queda Ixo (Aragón), junto al gaitero Pablo Seoane, el grupo de dulzaineros Atalaya de Soria, y el tamborilero José Manuel de Bustos recorrieron el Azoguejo, la Calle Real y la Plaza Mayor.

Por la tarde, la Alhóndiga acogió la última sesión en este espacio, con las actuaciones del grupo madrileño Muyayos de Raíz, un cuarteto de inusual instrumentación que recupera diversas tradiciones musicales, como la música zíngara, los sonidos de raíz celtas o el folklore vasco o gallego; y los manchegos Lolaimón, que traje-



El pasacalles de Folk Segovia volvió a recorrer ayer el centro. / JUAN MARTÍN

ron al festival una propuesta que va desde los ritmos latinos o flamencos hasta el rock, el jazz o el reggae.

Por la noche, el festival se despidió por este año con Landú

y Awen Magic Land, nuevo proyecto artístico de Carlos Soto, fundador y ex violinista de Celtas Cortos, que se encargó de poner el broche final al festival segoviano.



Muyayos de raíz, ayer por la tarde, en La Alhóndiga. / KAMARERO

Tu confianza, nuestro compromiso

Agencia de Marketing y Publicidad

Agencia con Formación Integral

902 19 19 19

INTERVISA

Vende CASA en Zamarramala

con 260 m², con 7 dormitorios y patio de 90 m²

¡¡Con proyecto de 5 apartamentos turísticos!!

Ref. 8996

MANSINO T 921 44 30 31

Triangulo Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tlfno. - 921 41 20 90

NAVE EN VENTA

Ref. - N0058

POLÍGONO DE VALVERDE

Nave en venta de 350 m² totalmente diáfana y preparada para cualquier actividad.

www.trianguloinmobiliaria.com

VULBESA neumáticos

Selección personal:

Encargado, recepcionista, vendedor, con conocimientos de informática, mecánica y neumáticos.

Incorporación inmediata en Segovia.

Interesados llamar al teléfono 626 81 81 97

GESTIÓN 10

Disponemos de un **PISO** en la Avda. de la Constitución

Tercera planta con ascensor

Completamente exterior

Tres amplios dormitorios

¡¡LO MEJOR, SU PRECIO!!

¡¡INFORMACIÓN!!

Teléfono 921 44 50 77

Grupo Ofiexperts

Grupo Ofiexperts, asociación de profesionales de la papelería y el suministro a oficinas, con sede central en Barcelona,

BUSCA NUEVOS ASOCIADOS en esta zona

Si usted posee un negocio de papelería, con tienda abierta al público en zona céntrica, le conviene formar parte de nuestro proyecto. Póngase en contacto con nosotros a través de:

Tel. 93 370 52 00 Fax 93 370 51 62

E-mail: ofiexperts@ofiexperts.es Web: www.ofiexperts.es

► SANIDAD

Las cajas de ahorro convocan las ayudas a la investigación con células madre

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación de Cajas de Ahorro de Castilla y León, que preside Caja Segovia, ha puesto en marcha la II convocatoria de las ayudas a la Investigación en Terapia Celular cuyo plazo de presentación comenzó el pasado día 1 y finalizará el 31 de julio.

La convocatoria tiene como objetivo impulsar y potenciar el desarrollo de proyectos de investigación bio-sanitaria, tanto a nivel básico (estudios in vitro o ensayos en animales de experimentación) como a nivel clínico (ensayos clínicos) que contribuyan a sentar las bases para la futura aplicación de células madre al tratamiento de enfermedades de alto impacto socio-sanitario en Castilla y León.

Las ayudas tienen una dotación disponible de un millón de euros.

► MEDIO AMBIENTE

Nuevo temor para los ganaderos

La posibilidad de ataques de buitres a animales vivos se extiende por la provincia • La ausencia de cadáveres cambia el sentimiento que los pastores tienen hacia las carroñeras

F. DESCALZO / SEGOVIA

Cuando la Administración ya había reconocido la existencia de lobos en la provincia de Segovia, un nuevo temor se cierne sobre la ganadería extensiva, especialmente la de ovino: la posibilidad de que los buitres ataquen a animales antes de morir.

En los últimos meses varios ganaderos han denunciado distintos casos, aunque reconocen que nunca hasta ahora habían contemplado esta posibilidad y les parecía descabellado atribuir a las aves carroñeras otra acción distinta a la benéfica que suponía la limpieza de los cadáveres que pudieran producirse en el campo.

El último ataque denunciado ocurrió la semana pasada en Aldeasoña, donde el ganadero Alberto Herranz perdió una oveja y su cordero recién nacido. "Es la primera vez que me pasa algo así", aseguró. Reconoció que vio algún buitre cuando pastoreaba con su rebaño y una de sus ovejas se quedó más alejada del rebaño porque comenzaba a parir. "Cuando subí a recogerla sólo estaba la piel", lamenta.

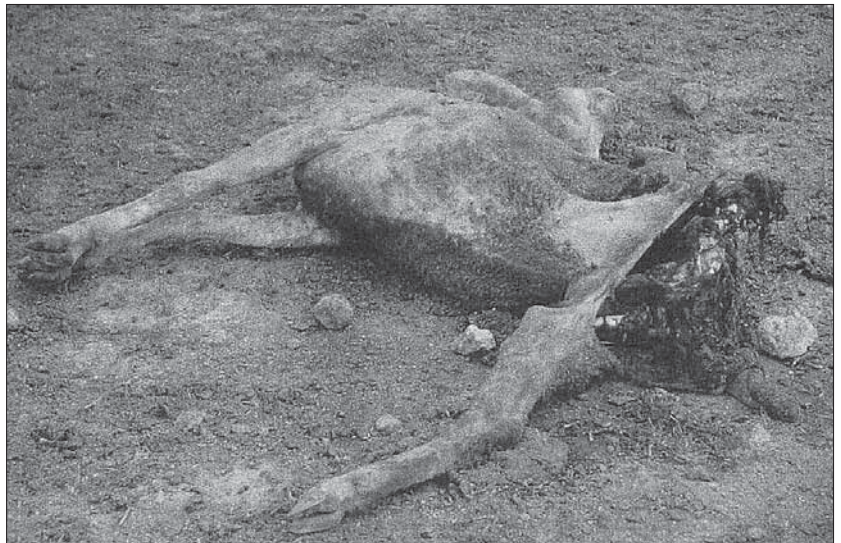
Además de este hecho, ocurrido en el paraje conocido como 'terreno del gallo', a un kilómetro y medio del pueblo, en días anteriores se denunciaron otros casos parecidos a varios kilómetros de distancia, en la localidad cercana de Yanguas de Eresma. Víctor de Andrés denunció haber visto a buitres salir volando del redil donde encontró luego una oveja y dos corderos muertos. Unos días más tarde, en el mismo término municipal, otro ganadero de ovino, Julio Valverde, halló en mitad de una finca vallada cinco ovejas y dos corderos muertos.

INFORMES Las denuncias han conllevado el inicio de varios informes de investigación por parte del equipo del Seprona de la Guardia Civil de Segovia en los que se pone de manifiesto que en el caso del primer ataque de Yanguas parece "descartado" que las heridas se produjesen "por mordedura o dentellada". Aunque califican como un "suceso muy extraño" el ataque de buitres a animales vivos, recuerdan que diferentes expertos "sí han admitido la posibilidad de que los buitres negros puedan rematar a animales pequeños enfermos".

En sus conclusiones, el Seprona maneja entre otras hipótesis un "ataque directo de los buitres al ganado, comenzando a picotear y desgarrar la parte trasera de los animales. Si bien esta especie no es por naturaleza depredadora, podrían sucederse ataques puntuales ante situaciones de extrema necesidad provocados ante la falta de alimento (a su vez originados por la recogida del ganado muerto, prácticamente en su totalidad, para llevarlo a las plantas de tratamiento de cadáveres)".



Imagen del estado en que quedaron algunos de los animales atacados en un rebaño en Yanguas de Eresma. / EL ADELANTADO



Los posibles ataques de los buitres los realizan por la parte trasera cuando se producen los partos. / EL ADELANTADO

labores de conservación del medio natural. La implantación de la recogida obligatoria de los cadáveres no sólo ha supuesto un nuevo gasto económico a los ganaderos, sino la falta de alimento para los buitres, y un nuevo enemigo natural para el pastoreo.

Reconocimiento legal en algunas regiones

Alberto Herranz, de Aldeasoña, que tiene asegurado su ganado, ni siquiera ha presentado denuncia por considerar que apenas va a recibir indemnización ya que sólo algunas comunidades autónomas como La Rioja o Navarra cuentan con órdenes que regulan ayudas por daños causados por buitres. La normativa riojana admite la existencia de casos puntuales de ataques a rebaños con "animales débiles, inmóviles, partos y postraciones continuas". El decreto foral 37/2005 de Álava recoge en su exposición de motivos "sucesos excepcionales" de buitres en casos de "necesidad alimenticia" y que han atacado a animales "moribundos o debilitados que presentaban aparentes pérdidas de sangre, por lo general en momentos posteriores al parto". Pero también se tiene constancia de otros casos de ataques similares a los que pueden haber ocurrido en Yanguas de Eresma o Aldeasoña en la localidad soriana de Villardeciervos el pasado mes de abril, donde murieron seis corderos de una tenada; o en Fornillos de Famoselle (Zamora) donde murió una oveja al parecer por ataque de más de una decena de buitres. En Castellón también hubo en 2004 y 2005 varios ataques a rebaños y los ganaderos solicitaron indemnizaciones a la Administración. / F. D.

CHALET en San Cristóbal

239 m². 5 dormitorios.
Jardín y posche. 70 m²
Piscina comunitaria
380.000 € (60.000.000 ptas)
MANSINO ☎ 921 44 30 31

ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.

ESTANTERIAS

PALETIZACIÓN

LIGERAS

ARMARIOS MOVILES

ENTREPLANTAS

ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.
Gremio de los Caldereros
Polígono Industrial de Hontoria
40195 SEGOVIA
Tel. 921 43 19 74

► EDUCACIÓN

El programa "Centros abiertos" deja activos tres colegios en julio

Las plazas de la segunda y la tercera semana del mes han sido las más demandadas por las familias segovianas en el primer año que la Junta lanza este servicio después de acabar el curso

• Los escolares y bachilleres pueden desarrollar actividades y juegos a través del portal de educación de la Junta de Castilla y León www.educacyl.es.

P. B. / SEGOVIA

Los colegios "Diego de Colmenares", "Martín Chico" y "Nueva Segovia" permanecerán activos durante todo el mes de julio para desarrollar actividades con niños, cuyas familias así lo han solicitado previamente, en horario de ocho de la mañana a dos y media de la tarde.

Esta iniciativa que corresponde al programa "Centros Abiertos" de la Junta de Castilla y León consiste en la ampliación del calendario de apertura de centros públicos de educación infantil y primaria con la finalidad de dar un servicio de atención a los alumnos con el personal adecuado. El programa va dirigido a familias en las que trabajan la madre y el padre o



El programa funciona durante el curso escolar desde 2004/2005 y ahora se ha extendido al verano. JUAN MARTÍN

el que tiene a su cargo a los hijos y a familias que, por causas objetivas y justificadas, necesitan tem-

poralmente un servicio de ampliación del calendario de apertura de centros.

La Consejería de Educación puso en marcha este programa en el curso 2004-2005, contando desde

el comienzo con una buena acogida de las familias. Sin embargo, hasta ahora solo se había llevado a cabo durante los meses del curso escolar, los sábados, días laborables no lectivos y periodos de vacaciones. Ésta es la primera vez que una vez clausurado el curso los centros permanecen abiertos y la masiva respuesta de las familias indica la necesidad que había de contar con este servicio gratuito.

En los últimos días de junio 251 niños han sido atendidos por los monitores del programa en los tres colegios que participan.

La media semanal de solicitudes presentadas y aceptadas en el mes de julio supera las 260. Según ha informado la Dirección Provincial de Educación todas las peticiones que se han presentado dentro del plazo marcado a este fin y que cumplen los requisitos establecidos han sido atendidas sin dejar a ningún niño fuera del programa.

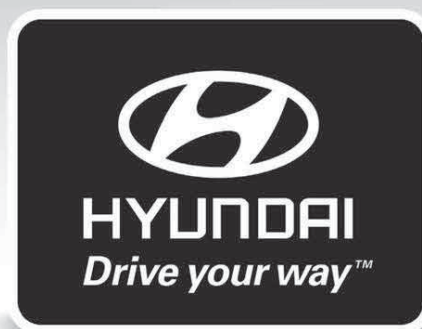
Hay que señalar que algunas familias utilizarán este servicio durante varias semanas incluso a lo largo de un mes.

La segunda y la tercera semana del mes de julio son, de acuerdo a las matrículas registradas, — 277 y 267 niños, respectivamente —, en las que más problemas tienen los padres trabajadores para ocuparse por las mañanas de sus hijos.

Por otra parte, el colegio Diego de Colmenares es el que ha recibido una mayor demanda de plazas, entre 100 y 130 por periodo semanal.

Pensabas que Porsche y Lexus estaban por delante de nosotros.
Tenías razón.

**HYUNDAI 3ª MARCA
DE MAYOR CALIDAD EN E.E.U.U.**



J.D. Power 2006 Nameplate IQS Ranking
Problems per 100 Vehicles

Porsche	91
Lexus	93
Hyundai	102
Toyota	106
Jaguar	109
Honda	110
Cadillac	117

Somos la tercera marca de mayor calidad en E.E.U.U. según el estudio J.D. Power 2006, los primeros entre las marcas generalistas. Somos los sextos fabricantes a nivel mundial y 6 de nuestros modelos están entre los mejores del mundo. ¿Qué más necesitas saber? www.hyundai.es

Drive your way



3 años Garantía kilometraje ilimitado | 190 Puntos de Asistencia | www.hyundai.es | 902 246 902

SEGOHYUN. Tel. 921 413 129. Peñalara, 6 - Pol. Ind. El Cerro. Segovia.

► MEDIO AMBIENTE

El embalse del Pontón Alto se mantiene al límite de su capacidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El embalse del Pontón Alto de Segovia se mantiene al límite de su capacidad, mientras que el de Linares del Arroyo almacena 34,3 hectómetros cúbicos frente a los 22,8 que registraba el año pasado. La Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) ha informado que por provincias, el agua almacenada en los embalses de Segovia, Ávila, Burgos y Salamanca es mayor que el que había el año pasado por estas mismas fechas.

La reserva hidráulica de los embalses del Estado en la Cuenca del Duero se encuentra al 65,1% de su capacidad total. Actualmente hay 1.790,4 hectómetros cúbicos de agua embalsada frente a los 1.875,1 que había la semana anterior; esta disminución se debe a los desembalses que se están llevando a cabo para dar cumplimiento a los acuerdos fijados en la Comisión de Desembalse para la presente campaña de riego.

Los pantanos de la provincia de León, salvo el de Villameca, registran un ligero descenso, aunque Riaño tiene agua más que suficiente para acabar la campaña de riegos.

En Ávila, el embalse de Las Cogotas dispone de 46 hectómetros cúbicos de los 59 posibles, frente a los 24,8 que almacenaba el año pasado en estas mismas fechas. En Burgos, el pantano de Arlanzón con 19,1 hectómetros está a cerca del 87% de su capacidad total, mientras que el embalse de Úzquiza almacena 56,9 hectómetros frente a los 43,3 que almacenaba el pasado año.

► SUCESOS

El alcalde de Coca denuncia el aumento de robos en la comarca

El subdelegado del Gobierno en Segovia afirma que esa zona es una de las "más tranquilas" de la provincia, con una media de delitos de 5 por cada 1.000 habitantes

• Juan Carlos Álvarez explica que en veinte años "se ha recortado la ubicación de cuarteles de la Guardia Civil, así como el número de efectivos".

JUANA HITTA / SEGOVIA

El alcalde de Coca, Juan Carlos Álvarez, ha denunciado el incremento del número de delitos que se registran en la comarca de Coca, al noroeste de la provincia de Segovia. El regidor aprovechó el turno de ruegos y preguntas del último pleno de la Diputación Provincial para manifestar la "preocupación que existe entre los ciudadanos de la comarca, porque el nivel de robos, asaltos y palizas se ha convertido en algo habitual".

Juan Carlos Álvarez denunció que en las últimas semanas se han producido robos en días sucesivos en las localidades de Coca y Cordoniz. El también diputado provincial lamentó que en veinte años "se ha recortado la ubicación de cuarteles de la Guardia Civil en el medio rural, así como el número de efectivos". Durante su intervención solicitó a la corporación provincial que se tomen las medidas oportunas y se acudan a las administraciones competentes para erradicar este tipo de sucesos. "Vivimos en un tiempo actual inseguro, en el medio rural se fundamenta la seguridad para fijar la población", añadió.

Álvarez llegó más lejos, e incluso afirmó, que cuando algunos ayuntamientos han denunciado los hechos, "la respuesta ha sido



Imagen cedida por la Guardia Civil del robo de cableado del AVE a su paso por Ciruelos de Coca. /EL ADELANTADO

ubicar coches camuflados de la Guardia Civil, que únicamente controlan a los vecinos".

TRANQUILIDAD Por su parte, el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo, lamentó las declaraciones del alcalde de Coca, añadiendo que "flaco favor hace un alcalde, creando incertidumbre en la población". Gordo criticó al regidor, manifestando que "muestra una especial animadversión política hacia los que no son de su grupo política".

Según los últimos datos facilitados por el subdelegado del Gobierno, en la comarca de Coca se registran 5 delitos por cada 1.000 habitantes, "resultando la zona más tranquila de la provincia si se compara con otras comarcas". Así, Juan Luis Gordo, señaló que la media de delitos en el medio rural en la provincia de Segovia es de 8,25 por cada 1.000 habitantes, en Castilla y León de 8,62 delitos, y en España de 21,10 delitos por cada 1.000 habitantes.

El subdelegado del Gobierno

aseguró que las fuerzas de seguridad realizan un seguimiento y control similar en todas las zonas de la provincia de Segovia. "Todos los ciudadanos y vecinos de todas las comarcas reciben el mismo trato".

En este sentido, Juan Luis Gordo recordó que el pasado 24 de junio se procedió a la detención de dos vecinos de Coca, de 22 y 20 años de edad, implicados en un robo en el interior de un domicilio en la localidad abulense de Arévalo.

CURSOS 2006 - 2007

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
Concejalía de Empleo

FACTOR e
factor empleo y empresa en Segovia

Abierto plazo de inscripción hasta 25 de agosto

- SERVICIOS A LA VIDA DIARIA**
 - Cuidados paliativos a enfermos crónicos y terminales
 - Cuidador/a de discapacitados físicos y psíquicos
 - Nutrición y dietética en geriatría
 - Técnicas para el mantenimiento físico de las personas mayores
 - Auxiliar de enfermería en geriatría
 - Cuidador/a infantil
- OFICIOS PROFESIONALES**
 - Polimantenedor/a de edificios y equipamientos urbanos
 - Electricista de mantenimiento
 - Técnico/a en recuperación de espacios degradados
 - Agricultura ecológica

El Ayuntamiento de Segovia apuesta por el empleo

www.factor-e.org
www.segovia.es
www.aedlsegovia.com
C/ Eulogio Martín Higuera, 4
Tel. 921 466343

Fondo Social Europeo
Ministerio de Administraciones Públicas
AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

mejoras
EN LA RED ELÉCTRICA

UNION FENOSA

Estamos mejorando la calidad del suministro eléctrico, y para la puesta en marcha de nuestras instalaciones y operaciones de mantenimiento nos vemos obligados a suspender el servicio en los lugares, fechas y horas que se indican.

MARTES, 4 DE JULIO DE 2006
Desde las 9.00 a las 15.00 horas.
POBLACIÓN AFECTADA: Hontanares de Eresma. CALLES: Alumbrado Público, Dionisia de Pablos, Ctra. Valseca, Nuestra Señora de la Asunción, Del Norte, Urb. Las Alegas, Urb. Eras de Arriba, Ctra. Los Huertos. Línea o Instalación: C.T. de Hontanares de Eresma.

MUY AGRADECIDOS
POR SU COLABORACIÓN
Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
Gobierno Interior y Personal

ANUNCIO

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

El Excmo. Ayuntamiento de Segovia va a proceder a la selección de personal para la provisión de:

— **BOLSA DE TRABAJO DE AUXILIARES ADMINISTRATIVOS.**

Los interesados deberán presentar sus solicitudes en el Registro General de la Corporación, dentro del plazo comprendido entre el 1 y el 10 de julio de 2006 (ambos inclusive).

Los requisitos y bases de las convocatorias se encuentran publicados en el Boletín Oficial de la Provincia de 30 de junio de 2006 y expuestos en el tablón de anuncios de esta Corporación, sitos en la Plaza Mayor, nº 1.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 28 de junio de 2006
EL ALCALDE

Sea usted exigente con su gestor inmobiliario

Triángulo Inmobiliaria

Son Francisco, 19
921 41 20 90

► CULTURA

La Junta concede una subvención de 25.000 euros a Horizonte Cultural

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León acordó conceder una subvención de 25.000 euros a la asociación Horizonte Cultural. Este colectivo tiene entre sus objetivos la promoción y realización de actividades de tipo cultural, formativo, educativo y artístico, así como de asesoramiento a los estudiantes.

Por otro lado, la Junta ha acordado la creación del colegio público de Educación Infantil y Primaria de La Estación de El Espinar, por transformación de la Escuela de Educación Infantil La Estación.

► AYUNTAMIENTO

El Plan de Asfaltado contará con más de 172.000 euros de presupuesto

Los barrios de San Lorenzo y La Albuera serán los más beneficiados este año

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia destinará este año algo más de 172.000 euros al Plan de Asfaltado, del que se beneficiarán una docena de calles, situadas fundamentalmente en los barrios de San Lorenzo y La Albuera, aunque también se acometerán obras en el polígono industrial El Cerro.

De acuerdo con el listado aprobado por la junta de Gobierno local, en el barrio de San Lorenzo se asfaltarán hasta un total de seis calles, concretamente Antonio Coronel, en la que se invertirán más de 20.000 euros, Los Vargas (13.923 euros), Santa Catalina (7.381), Anselmo Carretero (1.789) y el puente sobre el Cigüñuela (3.129), además de Las Nieves, donde los trabajos se han adelantado para que estén concluidos antes de las fiestas de San Lorenzo.

LA ALBUERA Por lo que se refiere a La Albuera, el Ayuntamiento actuará en otras cinco calles, Juan de Villegas, a la que se destinarán 5.640 euros, María del Salto (5.620 euros), Concilio de Trento (5.543), Santander (3.854) y Ángel del Alcázar (2.587).

El plan de inversiones en asfaltado se completa con los más de 70.000 euros que se destinarán a la calle Guadarrama, una de las vías principales del polígono El Cerro, y los 9.768 euros que se de-

dicarán a arreglar el puente existente entre el barrio de La Fuentecilla y el Polígono El Cerro. Además, se incluyen 2.400 para señalización y pintura vial y algo más de 3.500 para los preceptivos planes de seguridad en las obras.



La calle Guadarrama recibe una de las inversiones más elevadas del Plan de Asfaltado. / FERNANDO PEÑALOSA

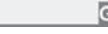
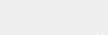
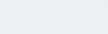
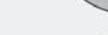
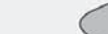
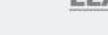
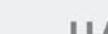
**MECÁNICA
ELECTRICIDAD
INYECCIÓN
PRE-ITV**



OFERTAS DEL MES

SADECO
NEUMÁTICOS Y MECÁNICA RÁPIDA

**NEUMÁTICOS
CHAPA
PINTURA
LUNAS**



**Vende
APARTAMENTO**
A estrenar. Junto iglesia Santa Eulalia
con 100 m². 2 dormitorios. 2 baños
¡¡Excelente memoria de calidades!!
Ref. 9113
MANSINO 921 44 30 31

SOL
INMOBILIARIA
Avda/Fernández Ladreda 19
www.solxclusivas.com 921 44 00 44

Palazuelos
PISO VENTA, POCOS AÑOS,
74 M², 3 DORMITORIOS,
TODO AMUEBLADO,
COCINA EQUIPADA,
RECÉN PINTADO,
CON PLAZA APARCAMIENTO
REF: PV-8.071



OFERTA NEUMÁTICOS: TURISMOS						
MEDIDA	MICHELIN	PIRELLI	GOODYEAR	Continental	DUNLOP	Sava
175/70 R13T	E3B 49,00	P3000 42,00	GT2 40,00	ECOCON 46,00	SP30 36,00	EFFECTA 30,00
175/65 R14T	E3B 61,00	P3000 48,00	GT2 51,00	ECOCON 54,00	SP30 45,00	EFFECTA 35,00
185/65 R14H	E3B 78,00	P6000 70,00	HIDRAGRIP 68,00	ECOCON 76,00	SP220 63,00	INTENSA 45,00
195/65 R15H	E3B 86,00	P6000 POW 73,00	NCT5 65,00	ECOCON 89,00	SP220 61,00	INTENSA 47,00
185/60 R14H	E3B 63,00	P6000 52,00	NCT5 53,00	ECOCON 63,00	SP220 49,00	INTENSA 39,00
205/55 R16V	E3B 120,00	P6000 103,00	NCT5 92,00	ECOCON 124,00	SP3000A 84,00	INTENSA 72,00
205/55R16W	E3B 133,00	P6000 107,00	NCT5 97,00	ECOCON 125,00	SP MAXX 99,00	INTENSA 74,00
OFERTA NEUMÁTICOS: 4 X 4						
215/75 TR 15	SYNCRONE 105,00	SC-ST 105,00	WR AP 110,00	CONTITRAC 119,00	AT2 106,00	
235/70 TR 16	SYNCRONE 143,00	SC-ST 115,00	WR AT 141,00	CONTITRAC 139,00	ST1 139,00	
OFERTA NEUMÁTICOS: FURGONETAS						
195 R 14	AGILIS 81 97,00	L6 85,00	G28 81,00	VANCO8 85,00	LT30 75,00	
195/70 R 15	AGILIS 81 125,00	L6 89,00	G26 82,00	VANCO8 89	LT8 79,00	

CONSULTE LAS OFERTAS DE OTRAS MARCAS Y MEDIDAS

"Y con la compra y montaje de 4 neumáticos, alineación gratis"

LLAME PARA CONSULTAR LAS BASES DE LAS SIGUIENTES OFERTAS:

*Válidas con partes de todas las compañías de seguros

**CHAPA Y PINTURA:
RECIBA HASTA 100 €***

**CAMBIE SU LUNA Y
RECIBA 30 €***

**CARGA DE AIRE
DESDE 48€**

**CAMBIO DE ACEITE
DESDE 20.95€**

AMORTIGUADORES: 4X3 + PLAN RENOVE DE 10€ POR AMORTIGUADOR

DESDE 1945: PRECIO, CALIDAD, SERVICIO

www.autospeedmultimarca.com

GREMIO DE LOS CINTEROS, 118 - TFN.: 921 44 55 44 / ATALAYA, 9 - TFN.: 921 42 42 50

► TOROS

Pésimo encierro de Santos Alcalde en Prádena

Detalles de buen toreo de Salvador García y discretos Armendáriz y Alberto Román

PRÁDENA

TOREROS

Roberto Armendáriz: cuatro rejones de muerte y pie a tierra dos descabellos (palmas). **Alberto Román** de grana y oro, pinchazo y estocada delantera (palmas) y estocada caída (silencio).

Salvador García, de celeste y oro, dos pinchazos y estocada tendida (oreja) y cuatro pinchazos y buena estocada (palmas).

NOVILLOS

Uno de Martín Cillero para rejones, bueno con movilidad y noble embestida. Cuatro uteros de Santos Alcalde, bajos de trapío, nulos en bravura y alguno como el segundo de Román, peligroso.

LA PLAZA

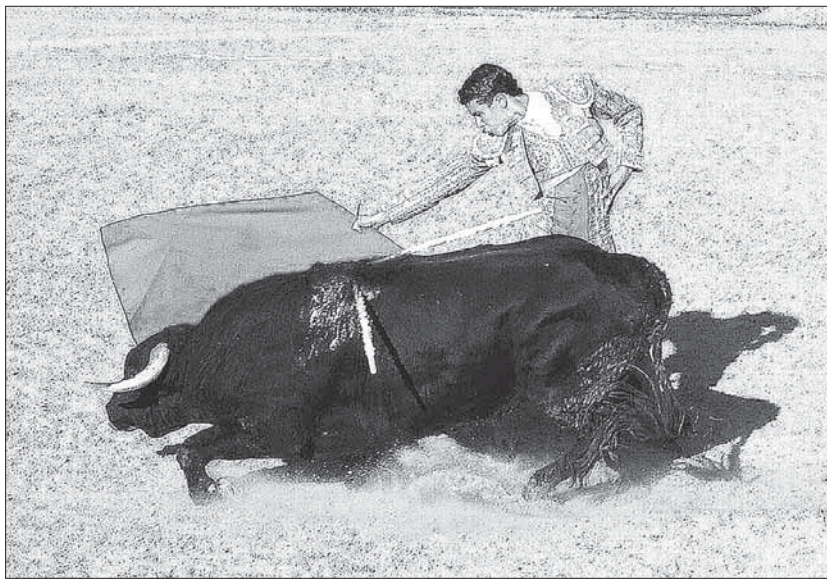
Registró tres cuartos de aforo. Presidió la alcaldesa de la villa María Luisa Quintana. Colorido en los tendidos con la aportación de las peñas. Hermoso el paraje con la inminente sierra, frondoso en enebros, ratemas y tomillares. La plaza portátil ubicada en la preciosa zona denominada El Baldal.

PABLO PASTOR / PRÁDENA

La novillada mixta con picadores, ofreció escasos momentos de interés, merced al pésimo juego de los novillos de Santos Alcalde, malos en todo y mal presentados, en la línea del morucho impresentable.

El joven navarro Roberto Armendáriz, posee buenas cualidades para el toreo a caballo, cues-

tién que viene apuntando desde sus comienzos. Se pasó en la inicial carrera llevando en pos al buen novillo de Martín Cillero, sin pausa y sin cambiar el rumbo. Luego ofreció buena monta, caballos bien preparados y tras un aceptable primer tercio, brindó excelentes rehiletes a una mano en la suerte del quiebro y estribo. Algún fallo, como dejarse alcan-



Salvador García cortó la única oreja del festejo/ PABLO PASTOR

zar y salir ileso de dos compromisos serios.

Alberto Román, se topó con un lote imposible, terciado y parado el primero, al que lanceó con buen estilo y apreturas y por alto algunos estimables muletazos. Lo mejor, tres excelentes naturales, con apostura y templanza. Al segundo, verónicas entre olés y con la muleta intentos baldíos, alio y muerte.

Salvador García, joven torero de Ronda de 17 años de edad, maneras muy en el tipo del torero su- reño, fino, estilista y valiente. Excelentes lances, media verónica y

revolera. Blandea el novillo, de freno en la media arrancada y dificultada la labor del diestro. Hechuras, clase, elegancia, pero sin la debida transmisión por las nulas condiciones del morlaco. Cortó una oreja, único trofeo del festejo.

Con el que cerraba plaza, bonitos y finos lances con quite por chicuelinas. Quite de la sobresaliente Beatriz Toblado.

Compone la figura, intenta gustarse, apunta al toreo bonito, saca algunos muletazos, sobre todo una aplaudida tanda de redondos y, poco más. Mató mal.

Se rompió una buena racha de

festejos exitosos en Prádena de la Sierra, con la novillada del pasado sábado, donde se anunciaba un buen cartel y cuyo fiasco se debió exclusivamente al pésimo juego de los novillos de Santos Alcalde.

Menos mal que en esta población segoviana, ubicados cómodamente en la funcional plaza de toros portátil del amigo Buquerín, uno se encuentra entre amigos, bien acogido, bien atendido y con el privilegio de poder observar y admirar un bello paisaje, sano y bien cuidado. Prádena de la Sierra, inmejorable lugar de encuentro.

► GASTRONOMÍA

Una tesis doctoral propone una norma genérica de calidad para el lechazo

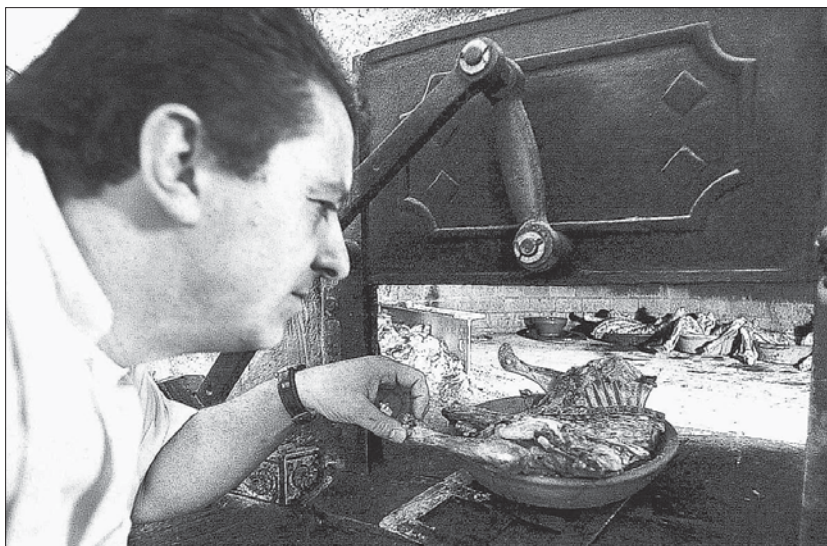
EL ADELANTADO / SEGOVIA

Antonio José García Díez ha realizado una tesis doctoral sobre la producción y comercialización de la carne de ovino lechal de Castilla y León y la ha defendido hoy en la Facultad de Veterinaria de la Universidad de León. Este veterano veterinario se ha basado en la experiencia que ha cosechado tras 30 años de trabajo en un matadero de ganado de este tipo y en el amplio estudio que ha elaborado mediante la realización de 75 pruebas diferentes a una cifra aproximada de 100.000 ejemplares durante más de 15 años, para proponer una norma genérica de calidad, hasta ahora inexistente, que sirva para regular esta carne.

La tesis doctoral ha abarcado un amplio estudio sobre diferentes parámetros asociados tanto a la producción como a la comercialización de la carne de lechazo en el que se han analizado todas las fases del proceso. De esta for-

ma se han estudiado desde los medios utilizados para el transporte de los lechazos hasta el matadero, su manejo 'ante mortem' y los métodos utilizados para el propio sacrificio de los animales, hasta la presentación posterior de las canales (cadáveres del animal una vez limpios) y la normalización y clasificación de las mismas. Asimismo, otros de los aspectos estudiados han sido los subproductos y despojos obtenidos, el tratamiento frigorífico de las canales y el mantenimiento de la cadena de frío hasta el consumidor final, su comercialización y los costes en los puestos de venta.

FINALIDAD El objetivo de este exhaustivo análisis ha sido demostrar la influencia decisiva de algunas de estas fases en la calidad final del lechazo. Así lo explica el autor de la tesis doctoral, Antonio José García, quien indica que la distancia, el sexo de los animales



Un cocinero extrae un cuarto de cordero lechal de un horno asado al estilo tradicional de Castilla y León. / ICAI

y la propia climatología existente durante el transporte de los animales pueden modificar de forma considerable el peso de los ejemplares y la calidad de su carne. Para ello, tal y como señala, el estudio también ha incluido nueve pruebas a 8.000 lechazos trasladados desde largas distancias, en concreto desde Francia.

La tesis doctoral realizada se

basa en los datos obtenidos tras la elaboración de estas pruebas y en el elevado volumen de sacrificios de lechazos registrado en Castilla y León, de entre tres y cuatro millones de ejemplares al año, para proponer una norma genérica de calidad sobre este tipo de carne.

A este respecto, Antonio José García asegura que existe una la-

guna normativa al respecto, ya que existe una Indicación Geográfica Protegida (IGP) sobre los lechazos de Castilla y León que, sin embargo, sólo cubre entre un 3 y un 5% del ganado existente por los requisitos exigidos, mientras que la legislación europea sobre estos animales sólo se refiere a ovinos de más de 13 kilos, peso que los lechazos no alcanzan.

► SAN ILDEFONSO

El municipio organiza la tercera edición de "La Pradera se mueve"

Del 10 de julio al 10 de agosto se celebrarán actividades de ocio, deportivas y culturales

• La ganadora del dibujo del cartel de este año, Andrea Domingo Martín, recibió como premio 120 euros en material escolar y de lectura.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de La Granja y la asociación La Fuencisla han organizado la tercera edición del programa "La Pradera se mueve", un conjunto de actividades de ocio, deportivas y culturales que se desarrollarán en la localidad del 10 de julio al 10 de agosto.

Durante cinco semanas, la Pradera del Hospital se convertirá en el mejor centro de ocio y diversión para todos los públicos, ya que este proyecto está diseñado para que sea apto y apropiado para todas las edades.

Talleres infantiles, karaoke, juegos de agua, fútbol, fútbol playa, aeróbic,... y otras muchas cosas más, animarán estas fechas de lunes a jueves, de 18 a 22 horas, para intentar hacer este verano diferentes.

Además, este año el primer y último día del programa se realizarán sendas fiestas con: castillos hinchables, toro mecánico, videoconsolas, etc. Todas las actividades son gratuitas. Habrá actividades individuales, puntuales, diarias y por grupos, por lo que la organización solicita a los interesados que se inscriban dentro de los plazos previstos.



Los más pequeños son los que más disfrutan de estas actividades veraniegas. /JUAN MARTÍN

La inauguración será el próximo lunes 10 de julio con la instalación de un castillo hinchable, un toro mecánico, y un fútbol humano hinchable, que combina unos de los deportes favoritos, el fútbol, con la necesidad de colaboración entre los compañeros. Los jugadores sujetos por las manos a las barras, sólo pueden moverse hacia los lados.

De lunes a jueves habrá activi-

dades de talleres para los más pequeños, karaoke, aerobox y el día del agua. Habrá torneos deportivos, de fútbol 7, voley y fútbol playa y baloncesto 3x3.

El jueves 20 de julio habrá actividades de globoflexia. El jueves 27 de julio se celebrará la fiesta de la espuma y de disfraces. El jueves 3 de agosto llegarán a la Pradera el "Dance Map", un juego electrónico de habilidad, en el que los par-

ticipantes han de demostrar sus dotes para el baile, siguiendo los pasos que aparecen en la pantalla, y reproduciéndolos sobre la alfombra electrónica sobre la que están situados.

La clausura del programa será el 10 de agosto, con el tobogán Harry Potter, el balance bike (divertido kart de tres ruedas a pedales, que se dirige con el balanceo del cuerpo), y videoconsolas.

► SAN ILDEFONSO

La Orquesta Académica de Madrid ofrece un concierto en el Palacio Real

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO

El servicio de Actividades Culturales de la Universidad San Pablo CEU ha organizado para hoy, dentro del programa de actividades de los cursos de verano, el concierto Ensamble de la Orquesta Académica de Madrid, que se celebrará en el salón de tapices del Palacio Real de La Granja a las ocho de la tarde. El acceso será gratuito con invitación.

El concierto, en el que se interpretarán obras de Antonio Salieri y Wolfgang Amadeus Mozart, contará con la dirección de Iñigo Pirfano, formado en el Mozarteum de Salzburgo, que se ha inclinado por un método de trabajo que combina el entusiasmo con la exigencia propia de las orquestas centroeuropeas.

La Ensemble de la Orquesta Académica de Madrid constituye una sección creada a partir de la orquesta, con el fin de acercar al público la música de cámara clásica, especialmente la mozartiana, con motivo del 250 aniversario del músico de Salzburgo. Nace como idea en 1997 y comienza sus actuaciones a principios de 2000.

La Ensemble está formada por dos oboes, dos clarinetes, dos bassettis, dos fagotes, cuatro trompas, y un contrabajo.

Con este tipo de actividades, la Universidad San Pablo CEU pretende ampliar las actividades de sus cursos, a otros ámbitos de la cultura.

► CANTIMPALOS

El centro Campos Castellanos celebró una jornada de convivencia

LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS

EL Centro Rural Agrupado (CRA) Campos Castellanos, compuesto por las unidades de Mozoncillo, Escarabajosa de Cabezas y Cantimpalos, celebró una jornada de convivencia, en la que participaron alumnos y profesores. Los más pequeños participaron en juegos cooperativos y actividades pintando, también visitaron una nave ganadera de cerdos y un molino en Escarabajosa de Cabezas. Los alumnos de 3º, 4º y 5º de primaria visitaron una nave agroalimentaria "Hortibas" en Mozoncillo, les explicaron todo el proceso de limpieza y conservación, así como sus cualidades en la alimentación.

Los alumnos de 6º y primer ciclo de la ESO, realizaron juegos tradicionales y alternativos, rana, chi-

to, platos chinos, diábolos, palos del diablo, así como también practicaron con zancos. Seguidamente visitaron la empresa de jamones "Polendos" en el polígono industrial de Cantimpalos de David Postigo e Hijos, les explicaron el proceso de cura y conservación de los jamones, también tuvieron una degustación.

El objetivo principal de estas jornadas, es que los niños se conozcan mejor, para hermanarse, que haya fraternidad entre ellos, que establezcan un contacto con el medio donde residen, aprender a valorar y respetarlo, en un ambiente diferente. Los comportamientos de ayuda, intercambio, diálogo, tolerancia respeto estuvieron presentes en toda la jornada.

Por otro lado, el colegio de Can-



Los escolares de Cantimpalos disfrutaron de los juegos y actividades de ocio. /LUCIO MARTÍN

timpalos inició sus vacaciones con una fiesta organizada por la asociación de padres en el patio del colegio, todos los niños fueron obsequiados con bocadillos, refrescos y helados.

También el claustro de profe-

sores tuvo un pequeño homenaje de despedida a cinco profesores que continuarán su docencia en otros destinos: Chelo de Francisco, Agustín Patiño, Eva Pagola, Mariano Sánchez y Begoña Sanz. Han sido muchas las promocio-

nes de niños que han pasado por sus manos, sin duda ocuparán una página en la historia de Cantimpalos. Les deseamos lo mejor, se lo merecen, la cosecha de un maestro es tardía pero segura cuando se compromete con la vida.

► CULTURA

"La velada ha sido todo un éxito"

José Lara, satisfecho por el desarrollo del primero de los Conciertos de las Velas

SANTIAGO CASADO / PEDRAZA

"La velada ha sido todo un éxito". De esta manera expresaba su satisfacción José Lara, presidente de la Fundación Villa de Pedraza, al observar como el primero de los Conciertos de las Velas había transcurrido mejor de lo esperado.

"La primera impresión es muy buena. Todo el mundo me comenta como el espectáculo ha sido un éxito, sobre todo la actuación del joven violinista. Ha estado excepcional", afirmaba el organizador minutos después de la finalización del concierto, que se desarrolló en la Plaza Mayor de la Villa.

Durante el cóctel servido en la iglesia de Santo Domingo, futura sede de la Fundación, Lara señaló que "todo ha acompañado. El viento no ha hecho acto de presencia, por lo que las velas no se han apagado. Además el ruido exterior ha sido mínimo, y de esta manera hemos podido disfrutar del concierto".

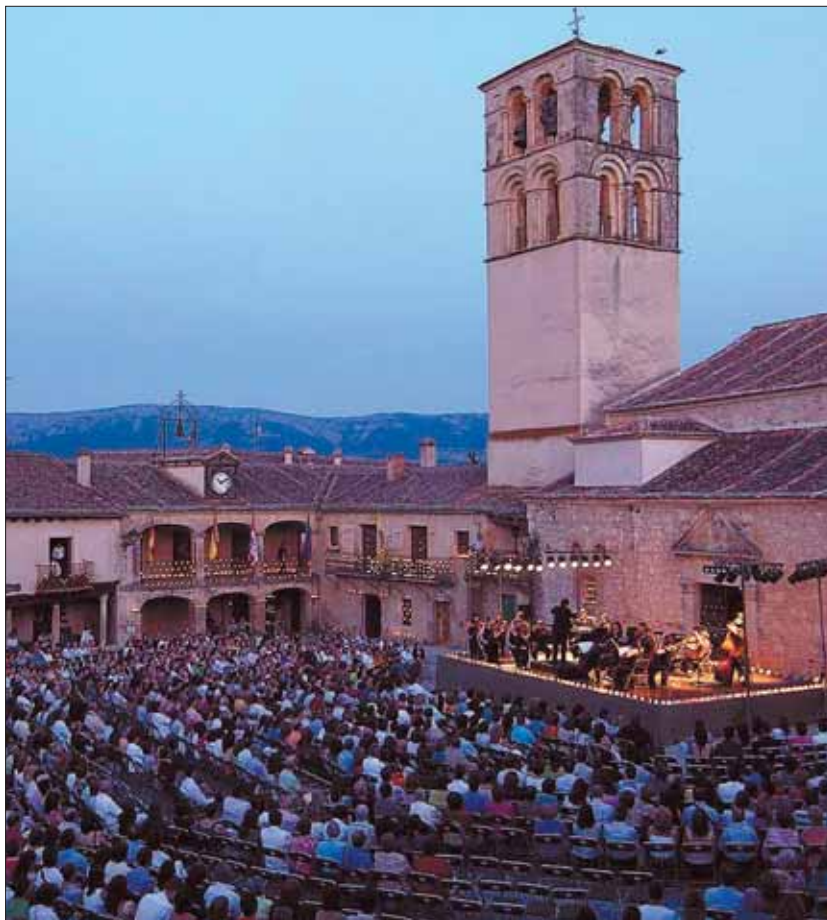
El presidente se encuentra contento con la organización, y espera que tras hablar con cada uno de los encargados del concierto, ningún imprevisto haya impedido que el evento se desarrollara dentro de los cauces normales. "Por lo que sé en estos momentos, no ha existido ningún problema que resaltar", afirma el organizador.

Con respecto a la novedad del aforo numerado, "hemos recibido gran cantidad de alabanzas, y una vez visto que este pequeño paso ha dado sus frutos, es posible que en años venideros ampliemos la numeración al total de la plaza".

BALANCE. En esta edición, ya la decimoquinta, José Lara observa satisfecho la evolución que han sufrido los conciertos. "Muchos son los cambios sufridos a lo largo de los años. Desde los 500 es-

pectadores presentes en la primera edición, que contaba con una única representación, hasta las cerca de 5.000 personas que asistirán en total a los dos conciertos de esta edición, las representaciones han cambiado mucho. Sin olvidar que en los inicios el espectáculo se desarrollaba en el castillo de la villa, y en la actualidad, se celebra en la Plaza Mayor." Incluso la organización ha recibido peticiones de que el número de conciertos aumente a tres, invitación que Lara recibe de buen agrado.

Una vez que el primero de los conciertos ha transcurrido positivamente, la Fundación se centra en el evento del próximo sábado. "Pensamos que para el próximo fin de semana habrá un lleno absoluto. La demanda de entradas es mucho mayor ya que la ópera atrae a más gente que un concierto de música clásica. Además las obras representadas son bastante conocidas, lo que atrae más todavía a los espectadores".



La Orquesta de Cámara de Bulgaria deleitó a los presentes en la agradable noche segoviana. / JUAN MARTÍN

Alexander Da Costa

El triunfador de la noche fue sin duda el violinista Alexander Da Costa. Desde sus inicios, el joven maestro ha actuado con las mejores orquestas de Europa, hecho que pone de manifiesto la calidad que posee el solista con un violín en las manos.

Tras una primera parte en la que la Orquesta de Cámara de Bulgaria deleitó a los presentes, Alexander subió al escenario acompañado por el director Dorian Wilson.

La experiencia era novedosa para el joven virtuoso. "No conocía los Conciertos de las Velas, y tampoco había estado en Pedraza, pero el lugar me encanta y la ambientación me parece fantástica", subrayó.

Para la actuación, Alexander contaba con un Stradivarius, que posee desde hace tres años, cuando se lo cedió una famosa asociación musical. "La diferencia con los demás violines es asombrosa. No existe comparación en el sonido", afirmaba Da Costa minutos antes de subir al escenario. Con respecto a los años que atesora el valioso instrumento, pieza única perteneciente al siglo XVII, el canadiense sostuvo que "los años no se notan, es más, el violín mejora con el tiempo, como el buen vino".

Como demuestran los numerosos premios nacionales e internacionales recibidos por el violinista, su actuación fue todo un éxito, hecho agradecido por los espectadores presentes en el recinto.



José Lara, junto al delegado de la Junta, Luciano Muncio. / JUAN MARTÍN

Pisos en Venta Segovia

921 41 32 32

P-3732
SANTA EULALIA
2 HABITACIONES,
REFORMADO, AMPLIO
TRASTERO, CON PATIO.
NO DEJE ESCAPAR ESTA
OCASION Y LLÁMENOS.

P-3764
TRES DORMITORIOS, UN
BAÑO, TOTALMENTE
REFORMADO, AMUEBLADO,
TERRAZA DE 6 METROS,
GARAJE Y TRASTERO
OPCIONAL.

P-3705
ZONA SAN LORENZO.
2 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE EXTERIOR,
IMPRESIONANTES VISTAS,
GARAJE Y TRASTERO, A
SÓLO 2 MINUTOS ANDANDO
DEL ACUEDUCTO.
¡INFÓRMESE!

P-3733
ZONA MUY CÉNTRICA.
90 m2 CONSTRUIDOS,
3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
COCINA TOTALMENTE
AMUEBLADA, MUY
LUMINOSO.
PRECIO DE OCASION.

P-3759
ZONA CARMEN. 3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE REFORMADO, COCINA
AMUEBLADA, EXTERIOR
¡SÓLO 186.400 EUROS!

GMS

INMOBILIARIA

Plaza de Santa Eulalia, 10 · Segovia



XIX Festival Folclórico del Ajo.

La Plaza del Barruelo de Vallelado acogió el sábado una nueva edición, la décimo novena, del tradicional Festival Folclórico del Ajo. Junto al grupo anfitrión, Biello, actuó en esta edición un único grupo de danzas Portitxol Xàbia, de Xàbia en Alicante. Un año más fue mucho el interés que este festival folclórico produjo entre los vecinos de Vallelado y de los pueblos limítrofes, logrando congregarse en esta plaza del Barruelo a cientos de personas. /FOTO:

ÁNGEL FRAILE

Apadefim recibe 1,7 millones de euros de la Junta para su nuevo centro

Tendrá atención de día y una residencia que acogerá a personas adultas con discapacidad intelectual con veintidós plazas residenciales y treinta más dedicadas a estancias diurnas

- El Consejo de Gobierno de la Junta ha acordado conceder a Apadefim una ayuda de 1,7 millones de euros, el 70 por ciento de la inversión total, para la construcción de su nuevo Centro Integral en la villa.

GABRIEL GÓMEZ GALICIA / CUÉLLAR
El Consejo de Gobierno de Castilla y León ha acordado en su última reunión subvencionar la construcción del nuevo Centro de Atención Integral que promueve Apadefim, y que se ubicará en los terrenos cedidos por el Ayuntamiento de Cuéllar en Valduhertos Norte. La administración regional decidió conceder el 70 por ciento de esa inversión, lo que supone un total de 1.700.461,67 euros; esta cantidad se suma a la ayuda concedida anteriormente a esta misma asociación para la redacción del proyecto con 75.856,49 euros.

PROYECTO Las nuevas instalaciones supondrán la creación de un centro de día y de una residencia que acoge a personas adultas



El nuevo Centro de Atención Integral de Apadefim se ubicará en la calle Botiller en Valduhertos Norte. /GABRIEL GÓMEZ

con discapacidad intelectual, que por sus características necesitan contar con mayores apoyos; para este fin, se destinarán 22 plazas residenciales y 30 más en el centro de estancias diurnas.

Asimismo, el complejo está pensado para atender a personas

mayores discapacitados intelectuales que padecen vejez prematura. Actualmente, la Asociación de Padres y Protectores de Deficientes Físicos, Intelectuales y Mentales (Apadefim), cuenta con el centro Nuestra Señora de los Angeles en la zona norte de la vi-

lla, que se ha quedado pequeño para acoger el intenso flujo de trabajo y actividades que desarrollan sus monitores y usuarios.

Las obras de construcción de este centro ya se han iniciado y se estima que se prolongarán durante aproximadamente dos años

FARMACIAS DE GUARDIA
F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el domingo 9 de julio)

EXPOSICIONES
Sacristía de San Francisco
Exposición de óleo sobre madera de José Luis Llorente «Homenaje a mi padre». Hasta el 20 de julio. De martes a viernes de 20.00 a 21.30 horas, sábados y domingos de 11 a 2 horas y de 19.00 a 21.00 horas.

Patio del Ayuntamiento
Exposición fotográfica «Yarrahá». Hasta el 15 de julio. De lunes a viernes de 8 a 15 horas y sábados de 9 a 12.30 horas.

CONVOCATORIAS
EXCURSIÓN A LAS EDADES DEL HOMBRE Ciudad Rodrigo (Salamanca). **Domingo 16 de Julio.** Salida a las 7:30 de la mañana de la Estación de Autobuses. Regreso a las 20:00 horas. Precio: 30 euros (incluye viaje, visita guiada y comida). Inscripciones: Oficinas Municipales hasta el día 11 de Julio. **Domingo 2 de Julio.** «Spirit of the dance». Patio de Armas del Castillo. 22.00 horas.
EXPOSICIONES DE ARTE-SANÍA APADEFIM
Del 30 de junio al 2 de julio en el Ayuntamiento de Vallelado
Del 28 al 30 de julio en el Ayuntamiento de Cozuelos de Fuentidueña

MONUMENTOS Y MUSEOS
Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS
Policía Local 921141685



Calidad y bienestar para las personas mayores

VALDIHUERTOS
Centro de mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

Un hombre mata a su pareja sentimental de una puñalada en Ávila

El detenido presuntamente asesinó a su novia clavándole un cuchillo a la altura del corazón. Tan sólo llevaba un mes saliendo con la mujer

• El arrestado, de 35 años y de nacionalidad dominicana, tenía ya dos denuncias de su relación anterior por malos tratos y una orden de alejamiento, según fuentes policiales.

P.C.R. (ICAL) / SALAMANCA

Un hombre de 35 años (F.O.S.) de nacionalidad dominicana fue detenido ayer tras asesinar presuntamente de una cuchillada en el corazón a su novia, A.M.U.J., de 29 años de edad, en el domicilio de la mujer. Los agentes del Cuerpo Nacional de Policía sorprendieron al varón en el lugar de los hechos, minutos después del asesinato, según fuentes de la Comisaría de Ávila. Varios clientes de un bar de copas situado frente a la vivienda presenciaron la pelea de la pareja.

El hombre, que presuntamente apuñaló a su novia con un cuchillo de 15 centímetros de hoja a la altura del corazón, llevaba saliendo un mes con la víctima y, al parecer, no vivían en el mismo domicilio. Sobre el hombre constaban dos denuncias por malos tratos interpuestas por su anterior relación, así como una orden judicial de alejamiento de ésta.

El suceso se produjo alrededor de las 4 horas de la madrugada. Un vecino denunció que un hombre estaba agrediendo brutalmente a una mujer en el primer piso de una vivienda situada cerca de una gasolinera de la avenida de Madrid, en el primer piso, letra A, del número 2 de la calle Cuesta Julio Jiménez.

SORPRENDIDO. Fuentes de la Comisaría del Cuerpo Nacional de Policía de Ávila explicaron que los agentes, alertados al parecer por un cliente del bar, acudieron a la vivienda de la mujer, donde sorprendieron al presunto homicida con las manos ensangrentadas y aferrando un cuchillo de 15 centímetros de hoja. Cuando accedieron a la vivienda, el detenido se dirigió hacia ellos. Los policías le conminaron a arrojar el arma y, como el hombre hizo caso omiso a las órdenes de los agentes, fue desarmado y reducido.

Los agentes observaron en la vivienda el cuerpo de una mujer,



Imagen de la vivienda donde se produjo el asesinato. - / M. MARTÍN (ICAL)

en posición lateral, sobre un gran charco de sangre, por lo que llamaron a los servicios médicos de urgencia. La joven presentaba una herida por arma blanca a la altura del corazón. En el lugar se practicaron a la víctima los primeros auxilios, puesto que aún respiraba. Los efectivos sanitarios del Servicio de Emergencias 112 de Castilla y León sólo pudieron certificar el fallecimiento de la mujer.

En el lugar de los hechos se personaron el juez de guardia, el médico forense y las brigadas de la

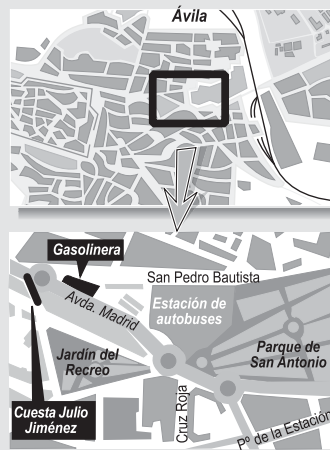
Policía Científica y la Policía Judicial. En estos momentos, el Cuerpo Nacional de Policía Nacional prosigue las investigaciones para esclarecer los hechos.

«POR SORPRESA». Los que conocieron a la víctima se sintieron conmovidos al conocer la noticia. Una amiga confesó que el presunto asesino le «pilló por sorpresa», puesto que no tenía noticias de que la pareja tuvieran problemas. Según esta mujer, el detenido tiene dos hijos de una

Asesinato en Ávila



Un hombre de 35 años, identificado como F.O.S. fue detenido en la madrugada del domingo como presunto autor de una cuchillada en el corazón que causó el fallecimiento de su novia, A.M.U.J., de 29 años de edad.



El suceso se produjo a las 4 horas de la madrugada, cuando un vecino denunció la agresión que estaba sufriendo una mujer, por parte de un hombre, en el primer piso, letra A, del número 2 de la calle Cuesta Julio Jiménez. Agentes de la Policía Local y del Cuerpo Nacional de Policía se desplazaron hasta el lugar de los hechos, y una vez llegaron al domicilio, el presunto agresor se dirigió hacia ellos portando un cuchillo. Tras desoir las advertencias de los agentes conminándole a arrojar el arma, fue desarmado y reducido.



El arma utilizada en el crimen: un cuchillo de 15 cm. de hoja.

FUENTE: Elaboración propia

ICAL

«Lo único que escuchamos fue una música muy alta»

ICAL / ÁVILA

Los vecinos de la mujer asesinada se mostraron conmovidos y sorprendidos por la noticia, ya que ninguno de ellos oyó ruidos de la pelea ni de la posterior intervención policial. Uno de los vecinos del portal aseguró

que nunca habían oído ruidos de peleas o riñas procedentes del piso donde la joven habitaba con otros inquilinos desde hacía un año. Su prima, vecina del inmueble, sí escuchó el «jaleo» de la operación policial.

Sin embargo, «sí se escuchaba

la música muy alta» y «mucho ajeteo», porque era frecuente que numerosas personas entrasen y saliesen de la vivienda de Ana María.

Los vecinos reconocieron estar «un poco asustados» tras este suceso.

anterior relación —una de ellas presenció el presunto homicidio—. Además, sobre él pesaban dos denuncias por malos tratos y una orden de alejamiento de su anterior compañera sentimental, extremos estos últimos que confirmó la Policía.

Uno de los trabajadores del restaurante de comida colombiana Sabor Latino, apostado enfrente del portal en el que vivía Ana María U., aseguró haber visto cómo la Policía sacaba en la madrugada a un hombre, con las manos espoo-

sadas en la espalda, del portal número 2 de la Cuesta de Julio Jiménez. «Primero vimos cómo llegaron las patrullas de la Policía y luego cómo se llevaban al hombre esposado, mientras los clientes de un bar de copas —situado junto al restaurante— le gritaban insultos y cosas muy duras».

A juicio de este trabajador, fueron los clientes de este bar, llamado La Botellita los que presenciaron la presunta agresión del detenido hacia la mujer, quien murió a consecuencia de una cuchillada en el corazón. El denunciante que alertó a la Policía mencionó que estaba presenciando una agresión a través de la terraza abierta del primer piso del edificio. La mujer de este trabajador, empleada en el restaurante colombiano, recordó que Ana María solía acudir a este establecimiento.

Este es el segundo caso de presunto homicidio que se registra en Ávila en menos de un año. En septiembre de 2005, un hombre portugués de 33 años fue detenido acusado de asesinar a su compañera sentimental, de 17 años de edad, arrojándola por la ventana de su domicilio, en la calle Ferrocarril de la capital abulense.



Un obrero trabaja en la planta de bioetanol de Babilafuente (Salamanca). / DAVID ARRANZ (ICAL)

Biocarburantes producirá 200 millones de litros de bioetanol a partir del trigo

La factoría, participada al 50 por ciento entre Ebro y Abengoa, se encuentra ubicada en la localidad salmantina de Babilafuente

• La planta también dedicará parte de sus funciones a elaborar DDGS, un compuesto destinado a la fabricación de piensos para animales y a la obtención de energía.

ICAL / SALAMANCA

La empresa Biocarburantes Castilla y León, participada al 50 por ciento entre Ebro Puleva y Abengoa Bioenergía, fabrica ya bioetanol a partir de trigo en sus instalaciones de Babilafuente (Salamanca). La actividad se inició entre los meses de abril y mayo y entre junio y julio, tras un periodo de ajuste y optimización del proceso de producción, se espera que se encuentre al cien por cien de su capacidad, lo que supondrá una producción de 200 millones de litros de bioetanol al año.

Hace un mes, partió del puerto de Santander el primer barco cargado con bioetanol elaborado en esta factoría. En total, 5.118 metros cúbicos de este producto que se empleará para producir ETBE, un aditivo de la gasolina que reduce las emisiones contaminantes de este combustible cuya elaboración se ha conseguido en «un tiempo récord», según señalaron fuentes de Abengoa. La producción se realiza a través del trigo como materia prima, del que se prevén usar 473.00 toneladas. Sin embargo, la planta también dedicará parte de sus trabajos a la producción de DDGS, un compuesto

destinado a la fabricación de piensos para animales y a la producción de energía para autoabastecerse.

CULMINACIÓN. La exportación del primer bioetanol producido en Castilla y León supone la culminación de un proyecto que se inició en enero de 2003 con la colocación de la primera piedra de esta infraestructura. De momento, todo apunta a que la planta está funcionando con cereal importado, de hecho el pasado 23 de mayo el puerto de Gijón recibía la primera descarga de trigo con destino a Biocarburantes de Castilla y León que, de acuerdo a información facilitada por fuentes portuarias, alcanzará las 300.000 toneladas de cereal durante el año 2006.

El presidente de la Cámara Agraria de Salamanca, Aurelio Pérez, sostuvo que se espera que la producción de Biocarburantes se convierta en una alternativa de

cultivo en la provincia charra, aunque en el momento actual, entre el 90 y el 95 por ciento del cereal utilizado es importado. Así, avanzó que la institución está preparando una jornada dedicada a los biocarburantes con vistas a la próxima feria de septiembre. Asimismo, aclaró que «nunca se ha pretendido» que la planta se abasteciese exclusivamente de cereal producido en Salamanca, sino procedente de toda la región, e insistió en que el cambio en la comarca comenzará a notarse cuando la planta funcione a pleno rendimiento ya que, de momento, ha iniciado su actividad.

Por su parte, el presidente de Asaja Salamanca, Vicente de la Peña, añadió que en este momento la planta está funcionando con trigo inglés e insistió en que, a corto plazo, no se tenían expectativas de que esta infraestructura resolviese el problema del cereal en Salamanca y Castilla y León.

Desarrollo de la zona

El alcalde de Babilafuente, Eladio Palomares, aseguró que la puesta en marcha de la planta de bioetanol se ha notado especialmente en el desarrollo urbanístico de la localidad. Además de estar construyendo numerosas viviendas, existen varios polígonos que se están desarrollando en torno a las instalaciones y varias empresas estudian su implantación.

En relación al empleo afirmó que de momento ha dado trabajo a más de un centenar de personas. Además, sostuvo que la empresa ha firmado numerosos contratos para recibir cereal fundamentalmente a través de cooperativas.

Abengoa destacó que la entrada en funcionamiento de Biocarburantes Castilla y León tiene una gran importancia para sus planes estratégicos, ya que reforzará su posición de liderazgo en el mercado europeo, con una ampliación del 60 por ciento en su capacidad de producción.

CIUDAD DEL MEDIO AMBIENTE

Herrera confía en que las alegaciones al proyecto «sean constructivas»

ICAL / SORIA

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, confió ayer en que las alegaciones que se presenten al proyecto de la Ciudad del Medio Ambiente, que se levantará en el Soto de Garra (Soria), «se hagan desde una visión constructiva», ya que se trata de un proyecto de interés regional que «ha generado muchas expectativas». Ahora, a su juicio, lo importante es que estas expectativas se vayan cumpliendo, para que «el proyecto salga adelante».

Herrera, quien asistió en Soria a la celebración del tradicional Domingo de Calderas dentro de las fiestas patronales de San Juan, recordó en este sentido que el Boletín Oficial de Castilla y León (Bocyl) publicó el pasado jueves el proyecto regional para poner en marcha la Ciudad del Medio Ambiente. Este paso administrativo supu-

so el inicio del procedimiento de aprobación, con un periodo de información pública que durará 30 días, contados a partir del próximo 5 de julio.

El jefe del Ejecutivo regional recordó que ya hay empresas que están interesadas en integrarse en la ciudad. Entre ellas, citó el caso de Biovent, perteneciente a la empresa energética Iberdrola, que será la encargada de suministrar la energía eléctrica a la ciudad a partir de fuentes renovables. La Ciudad del Medio Ambiente estará plenamente operativa en 2012 y su creación supondrá una inversión estimada de 500 millones.

Por otro lado, Herrera explicó que se trasladó hasta la ciudad en señal «del respeto que desde el Gobierno regional se tiene a las tradiciones y las fiestas de la Comunidad», celebraciones de las que dijo que «llenar las calles de alegría».



El presidente de la Junta (d) y la alcaldesa de Soria (i), en la fiesta. / ICAL

SOCIEDAD

Los profesionales de centros de rayos UVA necesitarán formación

Los profesionales que trabajan en los centros dedicados al bronceado mediante aparatos de rayos ultravioletas (UVA) ubicados en Castilla y León deberán contar con formación acreditada para informar a la población de los posibles riesgos del uso de estos sistemas, así como de su utilización adecuada, según recogerá el decreto que regulará el registro y la inspección de estos establecimientos, explicó la directora de la Agencia de Protección de la Salud y Seguridad Alimentaria, Clara Berbel. La nueva normativa, en fase de redacción y que verá la luz antes del próximo año, también creará un censo de estos establecimientos, que permitirá aumentar los controles.

TRÁFICO

Un muerto y siete heridos graves en cinco accidentes durante el fin de semana ■ Una persona muerta y siete heridas de carácter grave es el balance de los cinco accidentes ocurridos en las carreteras de Castilla y León, concretamente en las provincias de Zamora, Soria y Ávila, durante el fin de semana, según fuentes de Tráfico. El accidente mortal se produjo el sábado en la N-525, a la altura de la localidad zamorana de Quiruelas de Vidriales, al salirse el coche de la vía.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61

Fax 921 44 24 32

Internet: www.eladelantado.com

Correo electrónico:

adelantado@eladelantado.com

publicidad@eladelantado.com



EN PELIGRO DE EXTINCIÓN
JAIME ALEJANDRE

Soledad

En un arrebato de debilidad me enchufé anoche a internet en casa. Y eso que me lo tengo prohibidísimo. Correos electrónicos sólo en el curro. En casa el ordenador ni tocarlo. Una vez que entras acabas perdiendo el tiempo miserablemente mareándote entre montañas de datos imbéciles. Mareándote sí, por eso lo llaman navegar, digo yo. Pero peque, entré, di vueltas a sotavento y barlovento y aturrida de tanta chumínez se me ocurrió la infeliz idea de recalar en la rada de mi buzón de mensajes.

Estaba vacío, como mi útero después del legrado. Resplandeciente, como el fregadero aquel en el que podíamos comer de niños gracias a Ajax Pino y el dicloroxidenol.

Me asomé a la ventana y en la madrugada busqué a mis vecinos. Casi todos dormían, pero allá donde había luz se entreveían figuras dándole frenéticas al teclado. Y de repente sentí el zarpazo de la soledad venir sobre mí.

Me zafé en el último minuto saliendo a la carrera a darle una vuelta al perro. Y ya estaba a la altura de la desasosegante estatua del Cid cuando recordé que yo no tengo perro, se me había muerto, vamos a ver, hacía cuatro años. O más.

Regresé a casa tarareando un cantar de gesta tipo 'malaya al caballero que cabalga sin espuelas' y cuando abrí la puerta descubrí que no había cambiado nada de nada. Entré sin haber recuperado el poco resuello que le queda a mi vida de ermitaña. Y vi lo profunda que es la soledad en la que habito los últimos años de mi existencia. Y lo enfermiza, porque además no se entera nadie de cuántos puedo llegar a sufrir.

Y es que ya no me queda ni Garci, que era mi último refugio con sus películas. No servían para mucho más, pues eran arte y, ya se sabe, el arte es superfluo, sólo importa la cuenta de resultados. Pero para mí sus protagonistas eran lo único agradable en mi crepúsculo. Correos o aburridos, falsos o canallas, pero encantadores. Eran la familia que en verdad nunca tuve. Y me sentía casi feliz de sus horas de compañía, como en una mesa camilla con brasero.

Pero ahora sólo querría ese brasero para ensifamar todo el monóxido de carbono que me cupiera en la desolación.

[AL OTRO LADO DEL GUADARRAMA] MANUEL BERNARDINO

La declaración de Zapatero

La decisión del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, de anunciar la apertura de un diálogo político con la banda terrorista ETA, sin el respaldo del PP, es sin duda alguna la noticia más importante de esta legislatura.

Hay argumentos tantos a favor como en contra de su decisión, con la que se juega la presidencia del

Gobierno. Los hechos son los hechos. Zapatero ha incumplido su palabra al Congreso, los medios de comunicación del PP rayan lo ridículo y la actitud de los medios del propsoe son una broma con la filtración de conversaciones del anterior Gobierno de Aznar con ETA.

El Gobierno ha decidido, como lo hicieron todos los anteriores, intentar acabar con la violencia terrorista en Euskadi. Aznar tuvo un amplio respaldo, Zapatero debería tener, al menos, la misma oportunidad porque, al fin y al cabo, ningún presidente del Gobierno tiene la capacidad ni de romper España ni de dar Navarra a Euskadi ni cosas parecidas.

Zapatero se confunde en muchas cosas como, por ejemplo, en no promover un debate parlamentario, como prometió, pero tiene toda la legitimidad del mundo para intentar este reto. Todos los críticos a su decisión, serían enormemente complacientes si fuera Rajoy el que lo intentara porque, en realidad, la crítica es políticamente incoherente, inconsistente y falta de lógica. Esperemos al resultado de las negociaciones y, entonces, con hechos tangentes, se critica o no.

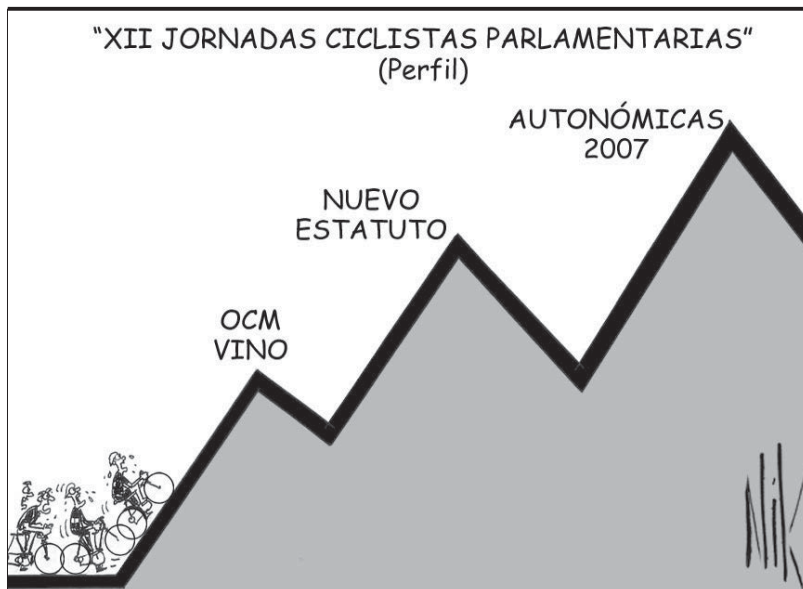
Gobierno. El papel de algunos medios de comunicación denunciando esta decisión es, sin duda alguna, tan legítima como el respaldo que la misma ha obtenido en otros sectores y, muy especialmente, en el País Vasco.

No obstante, hay un hecho evidente: Las críticas e insultos a Zapatero se están produciendo incluso antes de que haya habido un acuerdo. Importa bastante poco que la oposición crea o que el Gobierno

«Esperemos al resultado de las negociaciones y entonces, con hechos, se critica o no»



[HUMOR GRÁFICO] MANOS LIBRES



LAS CIFRAS

200 millones de litros anuales de bioetanol a partir de trigo es la producción que espera conseguir en agosto la empresa Biocarburantes Castilla y León, participada al 50% entre Ebro y Abengoa.

50 son las hectáreas de pastos, arbolado y cereal que han arrasado los incendios en Castilla y León el fin de semana, aunque ninguno fue de consideración ni sobrepasó el nivel 0 del Infocal.

[LAS CARAS DE LA NOTICIA]

José María Pérez, 'Peridis'

Presidente de la Fundación Santa María la Real



José María Pérez 'Peridis', arquitecto y presidente de la Fundación Santa María la Real presentará el miércoles el 'ROM: Románico y patrimonio'. 'Peridis' asegura que ha llegado el momento de que una nueva generación coja el relevo de este organismo.

Juan Manuel de Prada

Escritor



Juan Manuel de Prada aseguró, en la clausura de un curso de verano de la Universidad CEU-San Pablo (Segovia), que la Iglesia sólo es protagonista en los medios de comunicación «cuando habla de preservativos» y criticó que se silencie su labor social.

AGENDA SEMANAL

LUNES, 3 DE JULIO

Alumnos estonios, en un curso de español organizado por el Instituto de la Lengua

Treinta alumnos estonios participarán en Burgos en el curso organizado por el Instituto de la Lengua Estudiantes de Estonia en Burgos. La proyección del castellano en las repúblicas bálticas, hasta el 13 de julio.



LUNES, 3 DE JULIO

Herrera recibe al Tribunal de Defensa de la Competencia

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, recibirá al Tribunal de Defensa de la Competencia de la región. Tras este encuentro el vicepresidente segundo consejero de Economía, Tomás Villanueva, atenderá a los medios de comunicación.

MARTES, 4 DE JULIO

Zamora acoge el primer Congreso del Románico



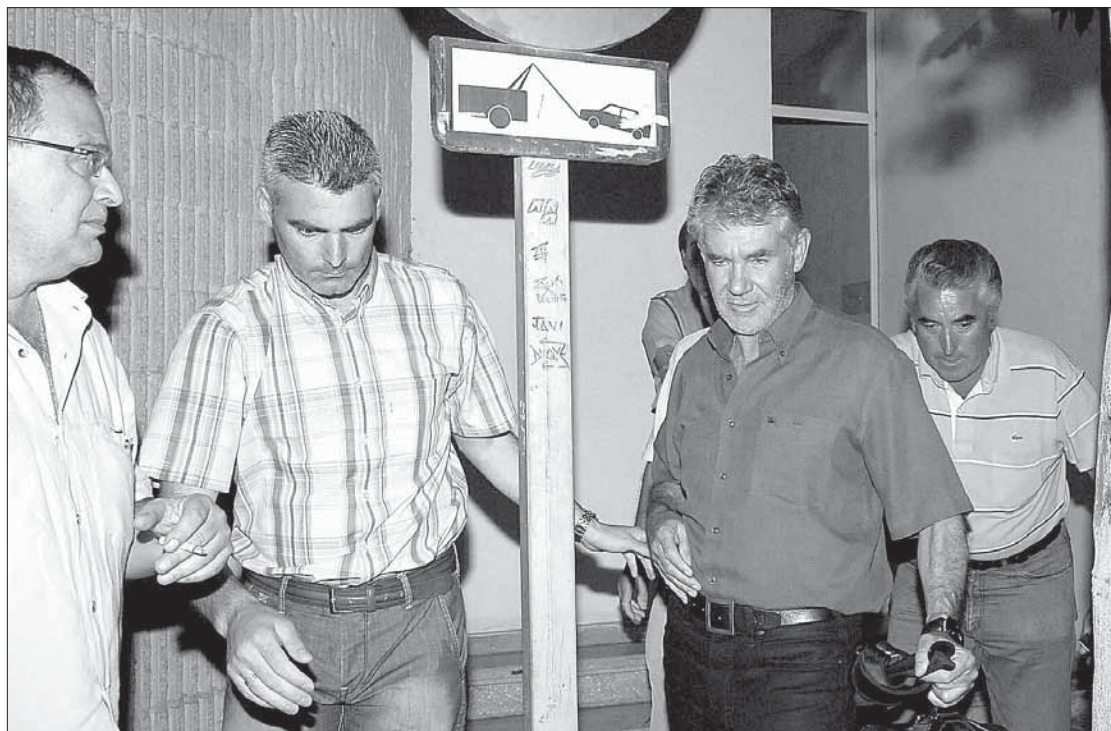
Zamora acogerá el I Congreso del Románico, que se celebrará del 4 al 7 de julio y tendrá en la Presidencia de Honor al Rey Don Juan Carlos I. El encuentro contará con la presencia de 160 especialistas de todo el mundo en la materia.

MIÉRCOLES, 5 DE JULIO

Comienza la Escuela de Verano en el Museo de la Ciencia

El Museo de la Ciencia de Valladolid comenzará el próximo miércoles las talleres de la Escuela de Verano 2006. Esta actividad se desarrollará todos los miércoles y jueves del mes de julio. Los talleres se centrarán sobre todo en los tres últimos días del descubrimiento de América.

► FRAUDE INMOBILIARIO



El constructor José Ávila Rojas (2d), abandona los juzgados de Marbella (Málaga) donde se instruye el caso 'Malaya'. / AL (EFE)

El juez decreta prisión para ocho detenidos en Marbella y libera a 22

Concluyen las declaraciones de los 30 arrestados en la segunda fase de la 'Operación Malaya' contra la corrupción en la Costa del Sol y en el Ayuntamiento de la localidad malagueña

• El magistrado Miguel Ángel Torres ordena el ingreso en la cárcel de siete ex concejales y un constructor, libertad bajo fianza para 10 personas y con cargos para otras 11.

EFE / MÁLAGA

La declaración judicial de los 30 detenidos en la segunda fase de la *Operación Malaya*, contra la corrupción inmobiliaria en la Costa del Sol y el Ayuntamiento de Marbella, concluyó ayer con prisión para siete ex ediles marbellíes y un constructor, libertad bajo fianza para 10 personas y con cargos para otras 11. Además, el juez Miguel Ángel Torres liberó al director comercial de la promotora Aifos, Francisco García Lebrón.

Entre los arrestados que tuvieron que abonar fianzas para quedar libres están seis hombres de negocios -algunos con gran actividad en Andalucía-, tres de los cuales han pagado las mayores fianzas de este caso, 500.000 euros cada uno, los constructores José Ávila Rojas y Emilio Miguel Rodríguez Bugallo, y el promotor murciano Tomás Olivo. También depositaron grandes cantidades el cordobés Rafael Gómez Sánchez y el constructor abulense Enrique Ven-

tero, 300.000 euros en cada caso, mientras el promotor inmobiliario de la Costa del Sol Cristóbal Peñarroya debió abonar 30.000 euros. Sobre todos ellos pesa la imputación de un delito de cohecho.

El director comercial de la promotora Aifos, Francisco García Lebrón, salió la madrugada del sábado tras declarar por segunda vez ante el juez del Juzgado de Instrucción número 5 de Marbella e instructor del caso, Miguel Ángel Torres, que habría revocado un primer auto en el que, según fuentes jurídicas, ordenaba su ingreso en prisión incondicional.

García Lebrón pidió comparecer ante el magistrado de nuevo cuando aún no había abandonado el juzgado hacia la prisión y durante una hora fue asistido por una

abogada de oficio después de que en la primera declaración contara con un letrado privado. Antes de esta segunda declaración, el ejecutivo tuvo que ser atendido de una crisis de ansiedad por un equipo sanitario de emergencias, que se desplazó al juzgado.

El constructor y ganadero Fidel San Román, empresario de la plaza de toros de Las Ventas de Madrid, fue encarcelado en esta fase del caso *Malaya* y se le imputa un delito de cohecho en relación con tráfico de influencias y prevaricación.

Los ex ediles en prisión incondicional son cinco, elegidos por el GIL y que fundó el fallecido ex alcalde marbellí Jesús Gil: el ex capitán del Atlético de Madrid Tomás Reñones, Rafael González,

José Luis Fernández, Rafael Calleja y Vicente Manciles. También María José Lanzat, suspendida de militancia del PA al ser encarcelada, y José Jaén, expulsado del PSOE al apoyar la moción de censura al ex alcalde Julián Muñoz.

El juez también impuso fianzas a dos ex concejales de Marbella. A María del Carmen Revilla -elegida en el GIL- de 30.000 euros y a Belén Carmona -expulsada del PSOE tras apoyar la moción de censura contra Julián Muñoz en 2003- de 4.000 euros. Tuvieron que depositar fianzas dos arrestados relacionados con la corporación municipal de Marbella, Salvador Gardoqui y Sergio Santana, el primero de ellos de 12.000 euros.

Quedaron en libertad sin fianza tres empresarios, dos imputados de un delito de blanqueo de dinero, los hermanos Ignacio y Manuel Ignacio González Sánchez-Dalp, éste último apoderado del diestro Francisco Rivera Ordóñez, y el constructor Gonzalo Fernández-Castaño. También sin fianza y con cargos están cuatro ex ediles del GIL (Antonio Luque, Francisco Javier Lendínez, Emilio Jorrín y Miguel Jiménez); los empresarios Francisco Aranda y Carmel Armenta; el ex jefe de la Policía Local de Marbella Rafael del Pozo; y el ex secretario del Consistorio de marbellí Leopoldo Barrantes.

► Piden que se aclare si intervino la Interpol

El diputado de IU Antonio Romero instó ayer al ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, a que aclare si la Interpol está investigando las ramificaciones de la *Operación Malaya* de Marbella en otros países ya que, en su opinión, «lo que hay fuera de España es mayor de lo que se ha descubierto aquí». Romero explicó que su grupo parlamentario formuló una pregunta al ministro de Interior en la que solicitaba la intervención de la Interpol en el caso.

Rubalcaba, en una nota, contestó este fin de semana que la autoridad judicial ha decretado el secreto de sumario sobre las actuaciones del caso *Malaya* y que la oficina central nacional de Interpol, dependiente de la comisaría general de la policía judicial, es la competente para determinar la cooperación con las policías de otros países y el auxilio judicial.

► ESTAFA FILATÉLICA

Afinsa se opone a que se declare el concurso por insolvencia contra la sociedad

EFE / MADRID

Los cuatro gestores de Afinsa antes de la intervención judicial se han opuesto, en representación de la empresa deudora, a las peticiones que han llegado al Juzgado Mercantil 6 de Madrid para que declare el concurso por insolvencia contra la sociedad, lo que podría llevar a su liquidación.

En un auto del juez mercantil José Manuel de Vicente Bobadilla se aplaza además la declaración de insolvencia de Afinsa hasta que se escuche, en una vista pública, a las partes enfrentadas -acreedores y deudor-.

Según fuentes jurídicas, este hecho puede suponer un retraso en el procedimiento concursal como vía para que los 150.000 clientes de la sociedad recuperen sus inversiones, ya que el administrador judicial nombrado por la Audiencia Nacional, Javier Grávalos, no se opuso a la declaración de concurso puesto que la sociedad de coleccionismo no podía hacer frente a los pagos pendientes.

Sin embargo, el propietario del 50% del capital social de Afinsa, Juan Antonio Cano Cuevas, además de su consejero delegado, Vicente Martín Peña, y del consejero Carlos de Figueiredo, consideran que no se dan los supuestos para considerar a la sociedad insolvente y creen que los perjudicados que pidieron el concurso «carecen de legitimidad para hacerlo».

DIVERSOS CARGOS. Fuentes jurídicas explicaron que uno de los cargos de los que acusa, en el procedimiento penal, la Fiscalía Anticorrupción a los ejecutivos de Afinsa es el de insolvencia punible, además de otros como estafa, administración desleal y blanqueo de capitales.

A pesar de que el procedimiento concursal y el mercantil corren paralelos, el administrador judicial debe cerrar su informe sobre el estado de la sociedad y ser cesado, antes de que se pueda dictar el concurso necesario por insolvencia, que permita actuar sobre Afinsa a la administración concursal, integrada por un abogado, un economista y un representante de los acreedores.

En su escrito de oposición los gestores de Afinsa argumentan que las cuatro solicitudes de concurso planteadas por particulares carecen de «legitimación», ya que «re califican» los contratos de la compañía como financieros, al igual que hizo la Fiscalía Anticorrupción.

► SITUACIÓN TRAS EL ALTO EL FUEGO

El PSE cree que Batasuna podría crear una nueva formación «legal»

Con esta medida la izquierda 'abertzale' lograría participar en el diálogo multipartito

• La presidenta del PP del País Vasco, María San Gil, asegura que la ronda de contactos anunciada por Patxi López es «una coartada» para justificar una reunión con Otegi.

EFE / MADRID

El Partido Socialista de Euskadi (PSE-EE) considera que la izquierda abertzale podría constituir un nuevo partido, que le permita contar con un instrumento legal con el que participar en el «diálogo multipartito», que se va a abrir en Euskadi y que se podría poner en marcha a partir del otoño.

El secretario de Organización y coordinador de la ejecutiva del PSE-EE, Rodolfo Ares insistió en que «Batasuna tiene que hacer lo necesario para convertirse en una fuerza que cumpla la leyes, que respete las reglas de juego y los derechos humanos». El socialista defendió la oportunidad de reunirse con los abertzales, aunque no quiso informar de cuándo se va a producir al encuentro ni de quiénes van a participar en él.

En todo caso señaló que los socialistas irán a la entrevista «convencidos» de que no cometen «ninguna ilegalidad», sino que actúan con «la responsabilidad de hacer todo lo que está a nuestro alcance» en favor de la paz.

Sobre la Mesa de Partidos, Ares opinó que sería deseable «que todos asumiéramos que ese encuentro es para adoptar acuerdos amplios entre diferentes» y subrayó que los pactos que se alcancen «y que hagan necesario introducir

modificaciones legales tienen que canalizarse a través de las instituciones democráticas y respetando las reglas de juego».

Por su parte, la presidenta del PP del País Vasco, María San Gil, afirmó que la ronda de entrevistas del PSE-EE con los partidos vascos es una «coartada o un argumento» para justificar la reunión de los socialistas con el portavoz de la formación ilegalizada, Arnaldo Otegi, por lo que «no caerá en la trampa» de participar.

Subrayó que «ETA-Batasuna no es un interlocutor legítimo para los partidos democráticos» y criticó la proliferación de rondas de entrevistas entre los partidos vascos en los últimos meses.

El portavoz del PP en el Parlamento Vasco, Leopoldo Barreda, se refirió a la posibilidad de que la izquierda abertzale registre un nuevo partido con el que superar la ilegalización y participar en el proceso de diálogo y recalcó que una formación recién creada «no representa a nadie».

Barreda se preguntó «si van a tener posibilidad de condicionar el futuro de todos sin ni siquiera haber pasado por las urnas» y recordó que, en todo caso, «tendrán que demostrar que el nuevo partido no es continuidad de la antigua Batasuna».

Por otro lado, Arnaldo Otegi matizó que el respeto a «la legalidad y los cauces legales» no se debe entender como un «límite» a la voluntad de los vascos, sino como una «garantía» de que se puede expresar «sin límites ni injerencias».

El proetarra valoró la declaración de Zapatero por decir que respetará lo que decidan los vascos «por los cauces legales». «Una de-



El líder de los socialistas vascos, Patxi López. / EFE

claración de un presidente del Gobierno español no se ha dado nunca en la historia en esos términos de respetar lo que decida la ciudadanía vasca», destacó Otegi, para

quien la movilización popular deberá ser la que evite que los acuerdos entre los partidos vascos se modifiquen en Madrid como ocurrió con el Estatuto catalán.

► Piden 284 años de cárcel para 'Gadafi'

La Fiscalía de la Audiencia Nacional pedirá una pena de 284 años de prisión para el etarra Juan Carlos Iglesias Chouz, *Gadafi*, por facilitar dos vehículos a los autores de un atentado en Burgos en agosto de 1990, en el que resultaron heridas casi medio centenar de personas.

En el juicio que se celebrará hoy en este tribunal, el fiscal sostendrá que *Gadafi* y el también miembro de ETA Juan María Ormazabal, ya fallecido, se reunieron con los miembros de otro comando de la banda, Koldo Martín Carmona, Fernando del Olmo e Inmaculada Pacho, quienes les expusieron su plan de atentar contra la comisaría de Policía de Burgos. Los dos terroristas aprobaron el proyecto y, el 17 de agosto de 1990, facilitaron a los otros tres terroristas dos vehículos que habían alquilado, en uno de los cuales fue colocado un explosivo compuesto por 60 kilogramos de explosivo amonal, tornillos y un sistema de iniciación eléctrico.

► VISITA OFICIAL

Zapatero llega a India con el objetivo de abrir nuevos cauces para invertir

EFE / NUEVA DELHI

El presidente del Gobierno español llegó ayer a India para iniciar un viaje de dos días durante el que pretende abrir cauces para aumentar las inversiones españolas en este país e incrementar las ahora escasas relaciones bilaterales en todos los ámbitos.

Zapatero acudió a Nueva Delhi, encabezando una delegación de la que forma parte el ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, y que fue recibida en la base militar existente a las afueras de la capital de la India por la embajadora de este país en España, Suryakanthi Tripathi.

Desde allí, el jefe del Ejecutivo se trasladó hasta el hotel en el que se alojará durante su estancia en Nueva Delhi, donde le dieron la bienvenida seis mujeres ataviadas con saris (traje tradicional indio) que le obsequiaron con un ramo de flores y un collar de jazmines.

Además, una de ellas hizo en su frente una marca roja (*tikka*), símbolo tradicional indio de acogida y deseo de buena suerte y con el que fue recibido también el resto de integrantes de la delegación española.

La agenda oficial de Zapatero no comenzará hasta hoy, cuando realizará una ofrenda floral en el mausoleo de Mahatma Gandhi y, entre otras actividades, participará en un seminario empresarial hispano-indio y mantendrá una entrevista con el primer ministro del país, Manmohan Singh.

► CRÍTICAS

ERC duda que Montilla sea tan sumiso a Madrid como Maragall

OTR PRESS / BARCELONA

La designación del actual ministro de Industria, José Montilla, como futuro candidato socialista para suceder en presidencia de la Generalitat de Cataluña a Pasqual Maragall sigue dando que hablar.

Ayer, el secretario general de ERC, Joan Puigcercós, expresó sus dudas sobre el grado de sumisión que conseguirá la dirección de Ferraz sobre el nuevo candidato socialista ya que con Maragall «de sumisión poca», y «habrá que ver si lo consiguen él».

Para el secretario general de CiU, Josep Andoni Duran Lleida no cabe ninguna duda de que Montilla encarna la dependencia de Cataluña de la Moncloa.

Arrepentimiento o indulto

Desde la implantación de la 'doctrina Parot', la mayoría de los 184 presos de ETA con más de 30 años de cárcel sólo podría salir de prisión si se cumple uno de estos dos requisitos

EUROPA PRESS / MADRID

La mayor parte de los 184 presos de ETA con más de 30 años de cárcel sólo podría adelantar su salida de prisión por arrepentimiento activo y colaboración de los internos o mediante un indulto, tal y como está ahora la legislación en vigor, ya que la doctrina Parot dictada por el Tribunal Supremo y la reforma de la Ley Orgánica 7/2003 dificultan mucho que

se pueda excarcelar a presos terroristas antes de la fecha final de cumplimiento.

La doctrina dictada recientemente por el Supremo sobre el caso de Henry Parot, que está pendiente de la resolución de un recurso en el Tribunal Constitucional, ha endurecido la reducción de condena mediante redención por trabajos o estudios para los supuestos de acumulación de penas.

Hasta la citada resolución, los presos de ETA condenados por el Código Penal de 1973, cumplían un máximo de 30 años, aunque estuvieran condenados a cientos de años. Además, las redenciones de pena se aplicaban a ese tope máximo de tres décadas de cumplimiento. Estas redenciones podían ser de un día por dos de trabajo, en el caso de las ordinarias, y de un día por un día, las extraordinarias.

Todas ellas sumadas tienen un tope de 175 días por año.

Sin embargo, con la aplicación de la nueva doctrina, la redención se comenzará a aplicar a cada una de las penas por las que esté condenado el interno. Es decir, si tiene tres condenas, la redención se aplicará a la condena mayor, después a la siguiente más grave y así sucesivamente. Eso sí, con el cumplimiento de un máximo de 30 años.



Un ciudadano ecuatoriano apuñala a su pareja. La Policía Local detuvo a un ciudadano ecuatoriano de 27 años, identificado como V.H.C.A., como presunto autor de las puñaladas que sufrió su pareja con un cuchillo de cocina, por las que fue ingresada en el Hospital Clínico de Granada en estado inconsciente. El suceso ocurrió en el domicilio de la pareja. El presunto agresor niega ser el autor. / EFE

Cinco personas, tres de ellas niños, heridas en un tiroteo entre familias en Barcelona

Una pelea entre dos menores desencadena una fuerte discusión y la lucha entre dos clanes gitanos con navajas y armas de fuego

• También resultó herido un hombre de 40 años, ajeno a la riña, que venía de trabajar y llegaba a su casa. Fue el quien alertó a los 'Mossos d'Esquadra'.

AGENCIAS / BARCELONA

Cinco personas, tres de ellas niños de dos, siete y 11 años, resultaron heridas la noche del sábado como consecuencia de un tiroteo entre vecinos en el barrio de la Mina de Sant Adrià del Besòs (Barcelona), según confirmaron los Mossos d'Esquadra. Por el momento, no se ha producido ninguna detención y todos los heridos, que se encuentran hospitalizados, evolucionan favorablemente.

Los hechos sucedieron entre las 22,30 y las 23,00 horas del pasado sábado por una riña entre diferentes familias de etnia gitana

que viven en la zona. Varios niños que estaban en un bar de la calle de Saturn, en el bloque 12-2, se pelearon por motivos que se desconocen y fueron a buscar a sus madres.

Minutos después acudieron varios hombres, algunos con navajas y armas de fuego, y se enzarzaron en una pelea en la que se escucharon varios disparos. Tras la reyerta, resultaron heridas cinco personas, entre ellas una niña de dos años, dos niños de siete y 11 años y un joven de 20 años, si bien ninguno de ellos resultaron heridos graves. No obstante, la niña fue trasladada al Hospital Sant Joan de Déu para verificar que no sufrió daños mayores.

También resultó herido un hombre de 40 años, ajeno a la pelea, que venía de trabajar y llegaba en ese momento a su casa. El hombre, que fue herido en un pie, se arrastró hasta la comisaría de los

Mossos d'Esquadra, situada a dos calles de donde se produjeron los hechos.

Los agentes recibieron varios avisos de los vecinos de que se estaba produciendo una reyerta, pero cuando llegaron al lugar de los hechos no encontraron a nadie, por lo que todavía no han detenido a ninguna persona y prosigue la investigación.

A la mañana siguiente, aparentemente había pocos rastros de la pelea, más allá de algunas gotas de sangre en la calle, comentarios de los vecinos y señales de tiza en el suelo que indicaban algunos de los puntos de la reyerta.

Varios vecinos confesaron que, en el barrio de la Mina, tienen «miedo» porque este tipo de sucesos son «habituales». Escucharon movimientos, vieron a mucha gente u oyeron tiros, pero todos afirman no haber reconocido a nadie.

TRÁFICO

Mueren 15 personas en la 'operación salida', seis menos que en 2005

AGENCIAS / MADRID

Quince personas murieron en los 14 accidentes mortales ocurridos en las carreteras españolas desde que el pasado viernes comenzara la primera operación salida de vacaciones del verano y que coincidió con el estreno del nuevo carné por puntos. Estas cifras son inferiores a las de 2005, que en el mismo período sumaron 25 muertos.

Según informaron fuentes de la Dirección General de Tráfico (DGT), en los 14 siniestros registrados desde el pasado viernes a las 15,00 horas hasta las 20,00 horas de ayer también resultaron con heridas graves cinco personas y ocho de carácter leve.

Estas cifras son inferiores a las registradas tanto en la primera operación salida del verano de 2005 -que transcurrió entre el viernes 1 y el domingo 3 de julio y registró 22 accidentes mortales con 25 fallecidos y 34 heridos- como durante el pasado fin de semana, durante el que murieron 34 personas en 29 accidentes y otras 39 resultaron heridas de diversa consideración.

En concreto en 2005, de las 15,00 horas del viernes 1 a las 20,00 horas del domingo 3, 21 personas -seis más que este año- fallecieron en 18 accidentes mortales, en los que 18 personas resultaron heridas graves y siete de carácter leve.



El número de accidentes y de víctimas ha bajado con respecto a 2005. / EFE

MADRID

El Fiscal pide 12 años de prisión para un hombre que violó a la novia de un amigo

La Audiencia Provincial de Madrid juzgará mañana martes a un hombre que violó a la novia de uno de sus amigos amenazándola con un cuchillo y sujetándola por el cuello, hechos ocurridos en una vivienda de Móstoles en junio de 2003, por los que el fiscal solicita una pena de 12 años de prisión y una indemnización de 10.000 euros. Mohamed M. se sentará en el banquillo de los acusados de la

sección segunda de la Audiencia madrileña como presunto autor de un delito de agresión sexual. El escrito de conclusiones provisionales de la Fiscalía, considera probado que el 20 de junio de 2003 el acusado, que compartía piso con Hamou E.K., se dirigió a la novia de su amigo y comenzó a realizarle tocamientos. Esta actitud fue rechazada por la víctima, pero el imputado no desistió en su objetivo y le dijo «eres muy guapa y me gustas mucho», a lo que la mujer se negó. A continuación, Mohamed se abalanzó sobre la joven y sacó un cuchillo de cocina de un cajón y se lo colocó en el cuello. Tras ello, la condujo a su habitación y la violó.

EN ESPAÑA

GERONA

Cuatro jóvenes resultan intoxicados por inhalación de humo

■ Cuatro adolescentes tuvieron que ser atendidos por intoxicación de humo ayer en Empúria-brava, población de Castelló d'Empúries (Gerona), tras un incendio que afectó al comedor y la cocina americana de la vivienda en la que se alojaban. Los chicos, de nacionalidad francesa, no fueron ingresados.

MADRID

La Policía ha decomisado 179 kilos de cocaína y 2.500 de heroína en junio

■ Agentes del Cuerpo Nacional detuvieron en Barajas a 33 personas durante el mes de junio, que ocultaban 172 kilogramos de cocaína y 2.530 gramos de heroína, lo que supone la mayor aprehensión de droga incautada en un mes por los miembros del Grupo de Estupeficientes.

LÉRIDA

Un incendio en un edificio provoca el desalojo de 40 vecinos

■ Un incendio en un piso de Lérida provocó ayer el desalojo preventivo de 40 vecinos del edificio donde se originó el fuego, según informaron los Bomberos de la Generalitat. La Policía local tuvo que rescatar a una familia que vivía en el piso superior al que estaba en llamas a causa de la gran humareda.

GERONA

Fallece un joven mientras participaba en el Campeonato de España de Pesca Submarina

■ Un joven de 26 años murió ayer mientras participaba en el Campeonato de España Individual de Pesca Submarina a pulmón libre, en Platja d'Aro. Los Mossos recibieron una aviso de un accidente y por el momento, se desconocen las causas del fallecimiento.

China encuentra un efectivo tratamiento contra la malaria

El medicamento, basado en una combinación de peperaquina y artemisina, todavía tiene que pasar las barreras del mercado internacional y conseguir la aprobación de la OMS

• El Artequick consigue matar el parásito responsable de la forma más mortífera de paludismo. El coste total del proceso del fármaco es de cinco dólares por paciente.

EFE / PEKÍN

A sus 70 años, Li Guoqiao, catedrático de la Universidad de Medicina China de Cantón, acaba de dar con la fórmula de un tratamiento de bajo coste contra la malaria, efectivo en tan sólo 24 horas.

Tras más de 30 años de investigaciones, el medicamento, que ha sido desarrollado para la farmacéutica cantonesa Artepharm, debe ahora sortear un último y complicado escollo: las barreras del mercado internacional, controlado por las grandes y poderosas empresas del sector.

Artequick, nombre comercial de este fármaco, está basado en una combinación de piperquina y artemisina, un compuesto derivado del ajeno silvestre conocido en China como *qinghao*, ampliamente utilizado en la medicina tradicional asiática.

El medicamento, tomado en dosis de cuatro comprimidos en 24 horas consigue, según explicó el profesor Li, matar el parásito *Plasmodium falciparum*, el responsable de la forma más mortífera de paludismo.

Li comenzó sus investigaciones en los años 70, pero la primera versión del fármaco no vio la luz hasta 1990, cuando fue registrada en Vietnam, una de las zonas más afectadas por la enfermedad y que sufría por aquellos entonces un virulento brote.

PRUEBAS EXITOSAS. Los últimos estudios llevados a cabo recientemente, probaron la efectividad de la droga en 10 pueblos en Camboya, con una población total de 3.000 habitantes.



Una madre y un hijo afectados de malaria. / EFE

«Al comenzar la prueba, el 71,2% de los enfermos de malaria sufrían la variedad más peligrosa de la enfermedad, que en total afectaba al 29,2% de la población», explicó el profesor.

«Tras el primer mes de tomar Artequick», prosiguió, «esa proporción bajó en un 90%. Al cabo de 50 días casi no quedaban enfermos graves y el porcentaje de pacientes niños bajó hasta el 1%», relató un Li entusiasmado.

A los seis meses, los casos graves de paludismo fueron eliminados de la muestra con el fármaco desarrollado por el científico.

El coste total del tratamiento

por paciente fue de cinco dólares (3,9 euros).

Otras farmacéuticas internacionales utilizan los mismo principios activos «aunque de menor potencia», explicó el profesor, quien recordó que las grandes empresas del sector ofrecen sus tratamientos a un mayor precio.

Tras estos exitosos ensayos, los laboratorios de Artepharm acogieron con entusiasmo la cuarta generación del medicamento el pasado abril, que ya ha conseguido los permisos necesarios de Pekín.

Pese a que la droga ya se está utilizando en China, dispensada por médicos en las provincias más

afectadas, aún no se puede encontrar en las farmacias.

China, que sufre la letal enfermedad en 21 de sus 30 divisiones administrativas, quiere erradicarla del país -excepto en las provincias sureñas de Yunnan y Hainan, donde el paludismo es endémico- para 2015.

La Organización Mundial de la Salud (OMS) aún no ha dado luz verde al fármaco chino ya que, según Song Jianping, director gerente del departamento de desarrollo de fármacos del laboratorio, Artepharm no cumple aún con los estándares de buenas prácticas industriales y agrícolas.

► MOVILIZACIONES

Centenares de jóvenes se manifiestan para pedir una vivienda digna

AGENCIAS / MADRID

Unas 700 personas, según fuentes del Cuerpo Nacional de Policía, volvieron a manifestarse ayer en Madrid para reivindicar una vivienda digna «como un derecho fundamental con el que nadie pueda hacer negocio ni trapechar».

Por sexto fin de semana consecutivo los jóvenes ocuparon la Puerta del Sol, aunque en esta ocasión no convocaron una sentada sino una manifestación que desde este lugar recorrió las calles de Mayor y Bailén hasta llegar a la Plaza de la Marina, donde se localiza el Senado.

La marcha, convocada por la Asamblea contra la Precariedad y por una Vivienda Digna, estuvo encabezada por una pancarta en la que se podía leer «La vivienda es un derecho, no un negocio».

Los manifestantes, a ritmo de *batucada*, corearon eslóganes como *Qué pasa, qué pasa, que no tenemos casa*.

Tras la pancarta principal, varios manifestantes mantearon durante todo el recorrido una red repleta de globos como símbolo de la burbuja inmobiliaria y del actual modelo de crecimiento.

Los globos también representaron al medio centenar de detenidos en anteriores convocatorias, así como a los 17 imputados acusados de desorden, resistencia a la autoridad y atentado a la autoridad.

Asimismo, en otras ciudades de España también se

► ESPACIO

Suspenden otra vez en 24 horas el lanzamiento del 'Discovery'

AGENCIAS / WASHINGTON

La NASA decidió ayer suspender por segunda vez en 24 horas el lanzamiento del transbordador *Discovery* previsto para las 15,26 hora local (21,26 hora española), debido a las condiciones meteorológicas sobre el Centro Espacial Kennedy en Cabo Cañaveral (Florida).

Como ya ocurriera el sábado, la meteorología era adversa para el despegue de la nave, que tendrá que esperar nuevamente para ver si puede salir al espacio en una misión de 12 días.

La agencia espacial lo intentará hasta el día 19.

Unas 4.500 parejas de homosexuales se han casado tras un año en vigor de la ley

EFE / MADRID

La ley del matrimonio entre personas del mismo sexo, que hoy cumple un año de su entrada en vigor, ha permitido casarse a 4.500 parejas y se ha aplicado con normalidad, pese a las dudas expresadas entonces por algunos sectores sociales, políticos y religiosos.

Con la aprobación de esta legislación, España se convirtió en

el cuarto país del mundo, tras Holanda, Bélgica y Canadá, que permite el matrimonio entre personas del mismo sexo, una unión que también es reconocida en el Estado de Massachusetts (EEUU).

En diciembre de 2005 entró en vigor en Reino Unido una norma que permite la unión de las parejas del mismo sexo con los mismos derechos y deberes que las hete-

rosexuales, incluida la adopción, aunque sin denominarse matrimonio.

Sólo ocho días después de la vigencia de la norma (3 de julio), que requirió de una sencilla reforma del Código Civil, el español Emilio Menéndez y el estadounidense Carlos Baturín protagonizaron en España la primera boda entre homosexuales, en la localidad ma-

drileña de Tres Cantos.

Desde entonces, 4.500 parejas (la mayoría compuestas por hombres) han seguido sus pasos, algunas tan famosas como las del dirigente socialista Pedro Zerolo, el presentador de televisión Jesús Vázquez, el también presentador Boris Izaguirre, y la dirigentes del colectivo homosexual Beatriz Gimeno y Boti Rodrigo.



Un trabajador de un retén contraincendios refresca una zona afectada por un incendio en Cabezo de San Martín (Zamora). / EFE

Arde España

El calor multiplica el riesgo de incendios en el país • Extremadura, Madrid y Galicia son las más proclives a padecer el poder del fuego

FAX PRESS / MADRID

Llega el calor y con él el riesgo de incendios. Aunque las barbacoas estén proscritas, Extremadura, Galicia y Madrid son las comunidades autónomas que más riesgo presentan de sufrir incendios forestales, con un 72, 62 y 61% de riesgo, respectivamente, según los ocho parámetros usados por WWF/Adena en su *Incendímetro 2006*, presentado en Madrid. Por el contrario, Baleares, Murcia -22% cada una- y La Rioja -27%- son las que mejores resultados obtienen, frente a la media nacional -43%-.

En el resto de comunidades autónomas, el riesgo es de un 46% de riesgo en Andalucía; un 38%, en Aragón; un 58%, en Asturias; un 45%, en Canarias; un 55%, en Cantabria; un 32%, en Cataluña; un 57%, en Castilla y León; un 56%, en Castilla-La Mancha; un 34%, en la Comunidad Valenciana; un 29%, en Navarra, y un 35%, en el País Vasco.

Los parámetros utilizados por la organización ecologista para este análisis son la reducción del número medio de incendios por cada 10.000 hectáreas, de la superficie incendiada, del número de grandes incendios forestales (GIF) y la superficie media de los GIF, el conocimiento de las causas de los incendios, la gestión del riesgo social, la eficiencia de la disposición de extinción y la gestión forestal.

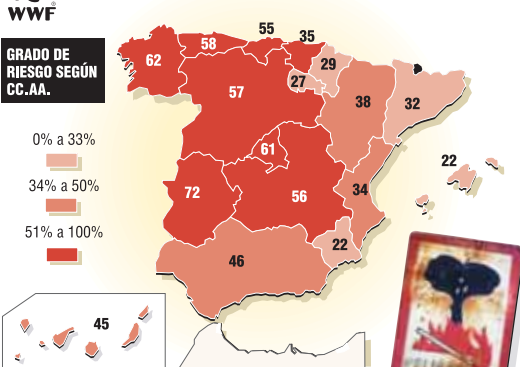
En el conjunto del territorio, la menor puntuación (1,2) la recibe la gestión forestal, seguida a larga distancia por la reducción del número de GIF (5,1), la reducción de la superficie media de los grandes incendios forestales (5,8), recibiendo la mayor puntuación la reducción del número medio de incendios por cada 10.000 hectáreas,



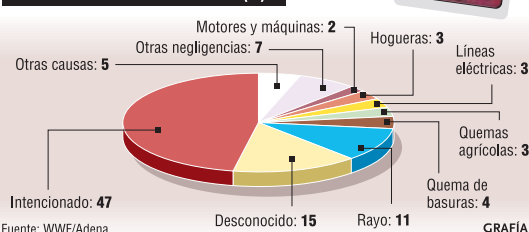
GRADO DE RIESGO SEGÚN CC.AA.

0% a 33%
34% a 50%
51% a 100%

RIESGO DE INCENDIOS FORESTALES VERANO 2006



CAUSAS DE LOS GRANDES INCENDIOS (%)



as, con una calificación de 6,6 puntos, tal y como recoge Adena en su análisis para advertir a los gobiernos autonómicos sobre la amenaza de los incendios forestales en su comunidad autónoma.

INFORME. En esta línea, WWF/Adena presentó también hace unos días su informe *Grandes incendios forestales*, en el que alerta de que en un 0,5% de los incendios forestales se quema anualmente más de la mitad de to-

da la superficie y que todos los años se pierde masa forestal por un valor superior a los 1.100 millones de euros.

En cuanto a las causas, casi la mitad son de origen intencionado y, sin embargo, no están relacionados con quemas agrícolas o ganaderas, lo que revela -según Adena- la existencia de «importantes conflictos socioeconómicos». Asimismo, el origen de estos fuegos radica en el abandono rural y de cultivos agrícolas.

FILATELIA

Al Idrisi, erudito hispano-árabe, maestro geógrafo, cartógrafo y viajero

ANDRÉS GALARÓN

Abu Abd Allah Muhammad al-Idrisi (1100 - 1165 ó 1166), simplemente Al-Idrisi, protagoniza en solitario una entrega dentro de la serie *Personajes*, puesta a la venta el día 15 de junio con un sello de Correos de 0,78 euros y un millón de unidades en circulación.

Este singular personaje fue cartógrafo, geógrafo y viajero árabe que vivió la corte de Roger II de Sicilia. Al-Idrisi nació en Sabtah, la actual ciudad española de Ceuta, entonces perteneciente al imperio almorávide. No existe constancia acerca del lugar de su muerte, podría ser su ciudad natal, Ceuta, o Sicilia. Por suerte otros aspectos de su vida y obra están perfectamente documentados.

Se sabe que en 1139 se trasladó a Palermo (Sicilia), donde comenzó a trabajar para el rey Roger II. Sobre su formación existen más datos: médico y farmacólogo, sabía latín y griego y tenía conocimientos de

botánica e ictiología. Además del *Libro de Roger*, escribió un tratado sobre medicamentos, *La Suma* de las diferentes plantas, y una obra perdida, *Jardín de Cortesía*, considerada una antología de poesía cortesana.

El conocido como *Libro de Roger* es una recopilación de mapas, itinerarios y fichas geográficas alfabéticas. La colosal obra contiene información con más de 5.000 registros nombres de lugares, ríos, montañas, etc. Representa el mayor trabajo de investigación y de recogida de datos conocido hasta entonces. En la introducción se atribuye la iniciativa al rey Roger II de Sicilia, a quien se ensalza por sus conocimientos matemáticos e inquietudes intelectuales.

Este libro científico recoge en una sola obra los conocimientos de la época. Para redactar la obra, el autor recogió toda esta información durante 15 años y en la redacción del libro invirtió 3 años más.



Su gran mapamundi está orientado en sentido inverso al actual.

REZO DEL ÁNGELUS

El Papa pide por el encuentro de Valencia y la fe en las familias

El Papa Benedicto XVI recordó ayer que el próximo fin de semana viajará a Valencia y pidió para que el V Encuentro Mundial de las Familias que se celebrará en esa ciudad española dé frutos espirituales y por todas las familias del mundo. El Pontífice hizo esta petición ante varias decenas de miles de personas, entre ellas muchos españoles, que asistieron en la plaza de San Pedro del Vaticano al rezo del ángelus dominical. El Obispo de Roma señaló que el encuentro de Valencia, este próximo fin de semana (8 y 9 de julio), tiene como lema la transmisión de la fe en la familia y que en tantas comunidades hoy seculariza-

das «la primera urgencia para el creyente en Cristo es la de renovar la fe de los adultos, para que estos puedan comunicarlas a las nuevas generaciones».

BALEARES

Cerca de 100 enfermos de Sida se someten a cirugía plástica para recuperar su cara

Unas 100 personas que padecen el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (Sida) se han sometido a cirugía plástica en Baleares para recuperar su cara, desde que en el año 2000 el Hospital Son Dureta comenzara a ofrecer esta posibilidad a quienes sufren lipodistrofia, un efecto secundario de los medicamentos anti-retrovirales con los que se mantiene la enfermedad a raya. Son Dureta es el único hospital público de las islas que realiza este tipo de intervención, que consiste en infiltrar prótesis líquidas bajo las mejillas y sienes, dependiendo de cada caso, a quienes han perdido la grasa de la cara tras varios años de tratamiento.

► ORIENTE PRÓXIMO

Israel ataca con misiles las oficinas del primer ministro palestino Haniye

Los proyectiles destruyeron el edificio y causaron heridas a tres agentes de seguridad • El Ejército hebreo seguirá acosando a los rebeldes hasta que suelten al militar secuestrado

• Se ha permitido la apertura temporal del paso de Karni durante cuatro días para autorizar el ingreso de ayuda humanitaria, medicamentos y agua a la ciudad de Gaza.

EFE / GAZA

El primer ministro de Israel, Ehud Olmert ordenó a su Ejército intensificar las acciones en Gaza en respuesta al secuestro de un soldado israelí, hace una semana. El anuncio se produjo después de que durante la madrugada del sábado se ejecutaran nuevos ataques aéreos, uno de ellos contra las oficinas del primer ministro palestino, Ismail Haniye.

Los dos misiles que se lanzaron destruyeron el edificio y causaron heridas a tres agentes de seguridad. Una escuela y bases del movimiento Hamas también fueron objeto de estas operaciones, en una de las cuales murió un militante de las filas palestinas.

Haniye reiteró su petición a la comunidad internacional para que detenga la ofensiva israelí y debatió el ataque a sus oficinas con el presidente de la Autoridad Nacional Palestina, Abu Mazen. El primer palestino calificó la quinta noche consecutiva de ataques hebreos como un «reflejo de barbarismo político. Han tomando como objetivo un símbolo del pueblo palestino», aseguró mientras inspeccionaba lo que los misiles dejaron de sus oficinas.

Mientras el presidente de la ANP ha manifestado su esperanza de una solución pacífica a esta crisis, el ministro del interior de Israel, Roni Bar-On, puntualizó que la incursión continuará hasta obtener el rescate del soldado Gilad Shalit. Los tres grupos que lo mantienen cautivo han demandado la excarcelación de un millar de palestinos detenidos en prisiones israelíes y el final de esta ofensiva. «Israel no negocia con terroristas», manifestó el primer ministro Ehud Olmert.

El aislamiento total que sufren los palestinos les ha llevado hasta el punto de que no pueden acceder a suministros tan básicos como puede ser el agua. Mientras tanto, Israel permitió la reapertura temporal del cruce de Karni a fin de facilitar el ingreso a Gaza de ayuda humanitaria, principalmente alimentos, medicina y combustible.

La crisis de los casi 1,4 millones de palestinos que viven en Gaza se agudizó tras la destrucción de la única planta generadora de energía en una de las incursiones de esta semana. «Estamos hacien-



Un militar palestino hace guardia en el edificio de oficinas atacado por Israel. / EFE

do planes para dar refugio a los desplazados internos al tiempo que estamos aumentando las provisiones de alimentos y medicinas», manifestó el subdirector de la agencia de ayuda de la ONU en Gaza, Christer Nordahl.

RECHAZO AL PLAN DE EGIPTO. Asimismo, las facciones palestinas

que secuestraron al soldado y el primer ministro israelí, Ehud Olmert, rechazaron el plan egipcio para resolver la crisis actual. El Cairo había concedido 48 horas para obtener una respuesta.

Muzini reiteró que los captores del soldado Gilad Shalit pidieron la liberación inmediata de los menores de edad y mujeres en cárce-

Serios avisos

El Movimiento de la Resistencia Islámica (Hamas) amenazó ayer con atacar blancos israelíes como colegios, instituciones o plantas de electricidad, si este país no pone fin a la operación militar lanzada en Gaza para liberar al soldado Gilad Shalit, secuestrado hace una semana. El portavoz del brazo armado de Hamas, los *Batallo-* *nes de Azedin Al-Kasem*, Abu Ubaida, manifestó que si los israelíes «continúan con este tipo de ataques, golpearemos blancos en la Ocupación Sionista (Israel) que no hemos atacado hasta ahora». Se refería a los bombardeos aéreos y terrestres lanzados en los últimos cinco días, los que dura la operación israelí *Lluvias de Verano*, destinada a conseguir la liberación del soldado. «Si la ocupación continúa con sus agresiones y el terrorismo contra nuestro pueblo... conducirá a toda la región a un mar de sangre y las consecuencias serán terribles. Tenemos aún muchas opciones», agrega también el grupo en un comunicado. Hamas acusó a Israel de «lanzar una guerra sucia e insistir en continuar su brutal y bárbara ofensiva sin conocer la suerte del soldado». El comunicado también condenó el «silencio de los países árabes ante las agresiones israelíes».

les israelíes y después la excarcelación de otro millar, entre ellos los de condenas más extensas, enfermos y dirigentes de facciones.

Por otra parte, tropas israelíes asaltaron un hospital palestino en Cisjordania buscando a un fugitivo herido en un ataque. Los soldados lanzaron granadas de estruendo y gases lacrimógenos.

La negociación planteada por Egipto permanece estancada

EFE / JERUSALÉN

Las gestiones de Egipto para un canje del soldado israelí Gilad Shalit por prisioneros palestinos siguen estancadas tras el ataque aéreo en la ciudad de Gaza.

El enviado de la ONU para Oriente Próximo, Alberto de Soto, tenía prevista una reunión con el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Abu Mazen, en Gaza y se supone que después con la ministra israelí de

Asuntos Exteriores, Tzipi Livni, en Jerusalén.

El portavoz del Gobierno de Hamas, Ghazi Hamad, aseguró ayer que Israel «ha declarado la guerra al pueblo palestino» y responsabilizó a su Gobierno por el estancamiento de las gestiones para canjear al soldado cautivo.

En apariencia hay dos propuestas de canje, una del presidente egipcio, Hosni Mubarak, y otra de Hamas, que exige 1.000

prisioneros por el uniformado. Israel, oficialmente rechaza toda negociación. El presidente Mazen responsabilizó la «indecisión» de los líderes de Hamas por la continuación de la crisis suscitada por el secuestro del soldado.

Por ahora, el soldado, que está vivo según un médico palestino, sigue cautivo sin que se conozca su paradero. Los milicianos palestinos siguen disparando sus cohetes contra Israel.

► IRAQ

Los mandatarios suníes amenazan con retirarse del Gobierno si no liberan a Taysir

EFE / BAGDAD

Los diputados de los partidos suníes del Parlamento iraquí amenazaron ayer con retirar sus ministros del Gobierno del primer ministro Nuri al Maliki, si una diputada suní, que fue secuestrada el viernes, no es liberada en un plazo de 48 horas.

La amenaza se realizó en un comunicado del Frente del Consenso Nacional (FCN), coalición que agrupa a los tres principales formaciones políticas que representan a la comunidad árabe suní. «Si la diputada Taysir Mashadani no es liberada en 48 horas, nosotros retiraremos nuestros ministros del Gobierno y boicotearemos las sesiones de la Cámara», advierte la nota.

La advertencia del FCN se dio pocas horas después de que una diputada chiita iraquí escapase a un intento de secuestro, pero peor suerte tuvieron ocho de sus guardaespalda, que fueron capturados por hombres armados y conducidos a un lugar desconocido. El ataque se produjo cerca de Yusufiya, 30 kilómetros al sur de Bagdad, según denunciaron varias mujeres diputadas.

EXPLOSIÓN EN BAGDAD.

Dos personas murieron y al menos trece están heridas por la explosión de un coche bomba en una calle comercial del centro de Bagdad, según informaron fuentes de la Policía local.

La explosión se produjo a las 08,30 hora local, y causó cuantiosos desperfectos en varios comercios de la zona y en vehículos estacionados en las inmediaciones.

Esta deflagración se produce un día después del asesinato de 66 personas en un atentado perpetrado en el barrio chiita de Ciudad Sadr el más sangriento de los últimos meses en Iraq.

Por otra parte, la Asociación de Ulemas iraquíes, máximo órgano religioso suní, denunció ayer la violación y posterior asesinato de una mujer a manos de tropas estadounidenses el pasado mes de marzo. Según los ulemas, los hechos sucedieron en Mahmudiya, a 40 kilómetros de Bagdad, y terminaron con la muerte de cuatro personas, la mujer y tres familiares.

«El comportamiento y las terribles violaciones cometidas por los invasores muestran la fea cara de los americanos y nos enseñan que la cantinela de que están por la liberación y la Humanidad es falso», finalizó.

3 de julio de 2006

www.eladelantado.com

Los portugueses sueñan con vencer a Francia y poner un pie en la final



David Beckham deja de ser capitán de la selección inglesa después de seis años

Zinedine Zidane es calificado como el héroe de Fráncfort y lleva las riendas de Francia hacia la final del campeonato



Diario
D E L



MUNDIAL

VERGÜENZA Y LLANTO

Entre atónita y rabiosa, la prensa brasileña se ensaña contra los jugadores de la 'canarinha' y en especial contra el técnico Carlos Alberto Parreira

FOTO: BERND WESBROD (EFE)



Radalki
Alquiler

segopi

Comercial
González

Maquinaria y Herramientas para la Construcción
Monocapa - Aditivos
Acelerantes impermeabilizantes

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro".
40006 SEGOVIA
Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732.
Fax: 921 44 03 77.





[ARBITRÓMETRO]

**David Beckham**

TARJETA AMARILLA



El futbolista del Real Madrid anunció que dejaba la capitania de la selección inglesa después de la eliminación del Mundial. Ahora el nuevo entrenador, Steven McLaren, tendrá que elegir a otro.

**Ronaldinho**

TARJETA ROJA



El barcelonista Ronaldinho Gaucho no ha dado todo lo que se esperaba de él en la cita mundialista. Brasil ha sido eliminada del campeonato y al brasileño no se la ha visto en ningún partido.

**Luis Figo**

TARJETA VERDE



El jugador portugués cumplió 125 partidos con su selección ante Inglaterra y entró en el 'top-10' histórico de jugadores internacionales europeos. El capitán aún podría ascender hasta el puesto siete.

**Cristiano Ronaldo**

EI GOLEADOR



Tras recuperarse de su lesión en el muslo, anotó el último y definitivo penalti para Portugal, que permitió a su equipo clasificarse para semifinales tras ganar a Inglaterra desde los 11 metros.

[OPINIÓN]

Ya no pueden caminar

MÓNICA PURAS

Recuerdo cómo llegaron a Alemania, con sus rostros alegres y sus 'cachas' tostadas. Llevaban el cartel de equipo favorito y es que los vaticinos funcionan pocas veces y adelantarse a los acontecimientos puede llevar a la puerta de salida pero por la vía rápida. Así les ocurrió a las 'sonrisas profident'. Después de hacer poco y pasear figuritas, estrellas y 'cracks', llegaron aquellos a los que se les había tildado de viejas glorias para imponer una ley, la de la efectividad. Al 'abuelo' ya lo querían jubilar con España y ya dejó muestras de su impresionante calidad con un golazo, cuando con la boca más bien cerrada los más optimistas pensaron que en dos minutos se podía decir 'au revoir' a los franceses. Pues es que Zidane tiene previsto despedirse pero a lo grande, cantando el himno que dice Le Pen que muchos de los jugadores no hacen ni ademán. Él sí. Ya lo hizo ante los grandes favoritos del cetro mundialista, los que se iban a comer el mapa mundi a cachos y se han ido como muchos otros tapándose la cara, porque la vergüenza ha quedado más que clara. Tapándose la cara y más alguno que ha recibido la condecoración de mejor futbolista del mundo, pero en Alemania no ha dejado más que rúblicas a los niños y alguna admiradora, porque desde luego, en el campeonato ni se le ha visto enseñar los dientes, aunque por las noches sí que ha debido pasárselo bien, quizás porque ya tenía qué celebrar. Recuerdo cómo alguno de los cariocas celebraban goles y goles de traza particular, pero es que lo de al ritmo de las cucarachas puede dar más de sí. Poco han corrido y Francia se lo ha merecido. Las cucarachas ya no pueden caminar, ni siquiera a semifinales.

[LA FOTO DEL DÍA]



La Marsellesa supe a la samba. Centenares de seguidores de la selección francesa de fútbol celebran su paso a semifinales del Mundial de Alemania 2006 en la plaza Roemerberg, situada en el corazón de Fráncfort, Alemania. Francia se impuso a Brasil en los cuartos de finales por 1-0, con gol de Henry y dejó para Zidane sus mejores alabanzas y ovaciones. / MAURILIO CHELI BRASIL (EFE)



La nueva Sprinter. Nada se interpone en su camino.

► La nueva Sprinter tiene más innovaciones de serie que ningún otro vehículo de su rango: Adaptive ESP®, el sistema de seguridad activa de serie que ha demostrado mejores resultados, nuevo motor V6 diesel de 184 cv, además con más alturas y longitudes disponibles y una

capacidad de hasta 17 m³. Así es la nueva Sprinter de Mercedes-Benz, nada se interpone en su camino.



Mercedes-Benz

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz

Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro. Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA

www.mercedes-benz.es/segauto

SEMIFINALES

SUPLEMENTO ESPECIAL
CAMPEONATO MUNDIAL DE FÚTBOL

COMIENZA LA LEYENDA

Zidane ha vuelto a demostrar que se jubilará cuando él quiera, por algo ha sido tres veces el **mejor jugador** del mundo

AGENCIAS / BERLÍN

La mejor versión del genio Zinedine Zidane, desgranando con melancólica parsimonia la cuenta atrás hacia su ocaso definitivo, expulsó del Mundial a la caterva de dioses menores brasileños que no acertaron a plasmar sobre el terreno la supuesta excelencia de su juego.

La historia volvió a repetirse en Fráncfort. Un equipo -Brasil- empeñado en jubilar a Zidane, como antes lo intentó España, y un 'Zizou' enrabietado que contesta con un zarpazo para demostrar a las superestrellas brasileñas que sólo se irá cuando él así lo quiera.

El francés encarna en sí mismo la expresión del fenómeno que abarca al propio equipo gallo: despreciado por viejo al comienzo del Mundial, 'Zizou' y la colección de viejas glorias francesas, heridos en su orgullo, apartaron de su camino hacia la final a quienes osaron poner en duda su competencia. Apenas había transcurrido un minuto de juego y Zidane ya había dejado su firma en el terreno. Sus botas doradas se movieron con elegancia entre seis piernas brasileñas para salir del acoso con el balón en los pies y tres adversarios con un palmo de narices. Un destello desafiante iluminaba los ojos del madridista durante la interpretación de los himnos. El desarrollo del juego no hizo sino confirmar que el capitán de los 'bleus' estaba en trance, en condiciones de apoyar en una sorprendente fuerza física su técnica exquisita.

Domenech ha encontrado inspiración en el estado de gracia de Zidane: «Tenemos que jugar siempre como si fuera nuestro último partido». Una fórmula magistral para prolongar la estancia de la selección gala en el Mundial y de 'Zizou' entre los genios en activo.

Francia se encuentra ahora en la insólita situación de tener el título a su alcance, ocho años después de haberlo conquistado en casa y al cabo de una larga tra-



Zidane agradece al público sus aplausos tras el partido que Francia ganó a Brasil en cuartos de final de la Copa del Mundo 2006. / EFE

vesía del desierto que duró todo el Mundial de Corea y parte del presente. «Los hombres viejos siguen aquí», declaró Domenech, que ha trocado las críticas más feroces en elogios apasionados a media que el equipo ha sacado «del fondo de las tripas algo que llevaba dentro y que se resistía a salir». Zidane ha olfateado la presa, la tiene ya a la vista y no quiere detenerse por nada. «Ahora hay que ganar un puesto en la final. No queremos parar. Es todo tan bonito... He disfrutado como nunca», explicó el héroe de Fráncfort.

La campaña para recuperar el orgullo de 1998 tiene un abunde-rado que tiene encomendada una misión añadida: prolongar hasta el 9 de julio su retirada para tener un adiós digno de su altísimo rango. «Después de lo que ocurrió en

2002, tenemos que demostrar que no somos basura», dijo el delantero Thierry Henry.

Para Zidane, de 34 años, este Mundial constituye un escenario mayestático para entonar el canto del cisne. Fue el héroe de la final de 1998 contra Brasil y sigue siéndolo, ocho años después.

Zinedine Yassine Zidane, nacido en Marsella de origen argelino, se ha ganado para siempre un puesto en el panteón de dioses del fútbol, junto a los nombres de Alfredo di Stefano, 'O rei' Pelé, 'El pelusa' Maradona y 'El flaco' Cruyff. Campeón del mundo, de Europa, de la Liga de Campeones, de las ligas italiana y española, Balón de Oro y tres veces mejor jugador, 'Zizou' escribe en Alemania el último capítulo de su leyenda.

LAS DECLARACIONES

El seleccionador francés Raymond Domenech hizo ayer un llamamiento a la calma, después de la euforia que ha desatado la clasificación a las semifinales, y aseguró que quiere aislar al equipo para evitar todo el «cacareo» que ha provocado la eliminación de Brasil. Francia ha pasado, en ocho días, de la depresión al éxtasis. Si en la primera fase fueron silbados, ante Brasil, los 'bleus' se sintieron arropados, casi por primera vez en todo el campeonato, y ya se habla de ellos como candidatos al título. Si frente Corea, algún jugador se quejó de jugar siempre en campo ajeno, los 10.000 seguidores que acudieron el sábado al estadio de Fráncfort hicieron tronar 'La Marsellesa' en varias fases del partido.

Contagiado por el ambiente, hasta el presidente de la República, Jacques Chirac, bajó a los vestuarios a felicitar a los jugadores, pese a que aún no han ganado nada. Por eso, Domenech ha querido zanjar todo tipo de celebraciones y ha preferido mantener la rutina. Francia regresó de inmediato a su concentración en Hamelin, adonde llegó a las 3,30 horas de la madrugada. Un día después, Domenech ha pedido que todo vuelva a la normalidad. «Vamos a volver al trabajo y a devolver a todo el mundo a la realidad. No vamos a ver la televisión, para huir de ese 'quiquiri-qui'. Quedan dos días para el partido contra Portugal y vamos a utilizarlos para regresar al estado que teníamos antes», comentó.





Una oferta de campeonato

Llévate este Samsung Z140

por **29€**

Sólo en Mundo Amena de la Plaza del Corpus, 2 (Segovia)

al traer tu número a amena y darte de alta en un compromiso mensual mínimo de 30€ durante 6 meses.

No te quedes fuera de juego y ven a por él

*Promoción válida del 1/06/06 al 30/06/06 en las tiendas Mundo Amena de la Plaza del Corpus, 2 para alta en contrato amena particular de clientes particulares de una operadora móvil que se realice con una tarifa de consumo mínimo igual o superior a 30€, con un compromiso de permanencia de 6 meses en la misma. IVA y gastos de envío y transporte. Sujeto a E.O.C. amena

MUNDO amena



BRASIL



El delantero blanco se lamenta tras la eliminación. / MARCOS DELGADO (EFE)

DEMASIADAS COSAS EN LA CABEZA

El juego de **Ronaldo** se ha empañado por sus problemas de peso y salud

AGENCIAS / BERLÍN

El 'Fenómeno' pasó por Alemania y en su cabeza zumbaron demasiadas abejas como para encontrarse a gusto. La participación de Ronaldo en Alemania ha estado plagado de polémicas sobre su peso, de problemas de salud, de ausencias, de reencuentros, de crisis y de renacimiento, hasta los cuartos con Francia, derrota y a casa con Zinedine Zidane haciendo el único 'jogo bonito' del partido.

Una saga en la que intervino hasta el presidente brasileño, la madre de Ronaldo, el médico, el masajista, la novia, los periodistas, demasiadas voces zumbándole en la cabeza, como un enjambre de avispas. Pocas veces en un Mundial un jugador fue sometido a tal escrutinio.

También es la primera vez que el peso de un futbolista se convierte en secreto de estado y merece más atención que el de las modelos más famosas, aunque no por falta de kilos, sino por todo lo contrario. Cada partido un examen, cada jugada una reacción, «pero ¿qué 'Fenómeno' es éste?», tituló un diario brasileño al hablar del penoso debut de Ronaldo contra Croacia, luego el reencuentro con los goles y seguramente el mismo periódico devolviendo el apodo a su lugar.

«Que me lo den a mí, ya sea gordo, borracho, lo quiero siempre en mi equipo», dijo Maradona cuando las críticas contra Ronaldo arremolaban. El madridista, de 29 años, hizo poco por demostrar a todos que estaban equivocados, aunque en el partido contra Japón del día 22 -dos goles, uno de ellos propio del delantero de antes, de la época en que rompía las defensas con su

velocidad y potencia- pareció avalar la afirmación del 'Pelusa'. Con esos goles, Ronaldo desalojó al mismísimo 'rei' Pelé del trono de máximo anotador del equipo 'canarinho' en los mundiales.

A falta de otros honores, el jugador blanco ya tenía uno en su bolsillo. Cinco días después, en el partido contra Ghana, el delantero del Real Madrid se convirtió en el máximo goleador de todos los mundiales. Ronaldo, con un total de 15 goles, desbancó al alemán Gerd Müller, que mantenía ese título desde 1974.

Los tres goles de Alemania se sumaron a los cuatro de Francia '98 y a los ocho de Corea, donde se proclamó mejor artillero después de llegar al Mundial con la incógnita de si se había recuperado del todo de las lesiones que la habían mantenido apartado de los campos casi dos años.

LA ESPERANZA. Ya en cuartos, Ronaldo resurgió como la esperanza de Brasil de tomarse la revancha contra Francia del Mundial perdido en 1988. Brasil formó un caparazón en torno a 'Ronnie' para que lo ocurrido en la final de París -unas misteriosas convulsiones antes del partido jamás aclaradas del todo- dejaron al jugador sin fuerzas -no condicionara el ambiente del duelo con los 'bleus'. «Nadie de nosotros ha hablado con Ronaldo estos días de lo que ocurrió en París», dijo Parreira. «Aquel partido no existe para mí», precisó el jugador. Lo inesperado sucedió en Frankfurt. Zidane le ganó la partida a su compañero en el Real Madrid y Francia accedió a las semifinales a costa del favorito número uno, Brasil. A

LA CIFRA

10

Son los goles que ha metido la selección brasileña en este Mundial contra Ghana, Croacia, Japón y Australia.

LA FRASE

CARLOS PARREIRA
SELECCIONADOR DE BRASIL

«Nosotros no estábamos preparados para la eliminación»

CRÍTICAS

Entre atónita y rabiosa, la prensa escrita brasileña se ensañó ayer contra los jugadores y en especial contra el técnico Carlos Alberto Parreira, a quien acusan de apático. 'Vergüenza', 'Falta vestir la camisa' eran algunos de los titulares.

Ronaldo no le dejaron respirar los defensas galos y prácticamente no se le vio en el campo.

«Esta es una generación vendedora. Ahora todos precisan de un tiempo para enfriar la cabeza», dijo Ronaldo después del encuentro. La pregunta que se hacen los seguidores de Brasil y del Madrid es si 'Ronnie' también reflexionará sobre su situación. ¿Volverá a ser el 'Fenómeno', el que fue tres veces Mejor Jugador del Mundo y dos veces Balón de Oro? Sólo él sabe la respuesta.

El Fogón Sefardí
RESTAURANTE

Disfrute de nuestra magnífica cocina en un entorno incomparable bajo artesanos del Siglo XV

PATIO CON TERRAZA AL AIRE LIBRE



La Casa Mudéjar
Hospedería



www.lacasamudejar.com



Bar, entrada por C/ Judería Vieja, 17



Patio típico castellano. S XV



Celebraciones bajo artesanos del S. XV

Especialidad Tostas Sefardíes en nuestro bar con entrada por C/ Judería Vieja 17

C/ Isabel La católica, 8 • C/ Judería Vieja 17-19 • Segovia • Reservas: 921 466 250



Las figuras de la selección brasileña no fueron capaces de ganar a los 'bleus' en el partido de cuartos de final del campeonato y fueron eliminados. / JESÚS DIGES (EFE)

SE QUEDARON SIN COMBUSTIBLE

Los brasileños no pudieron ratificar su título de **campeones del Mundo** y acabaron el torneo en el **sexto puesto**

AGENCIAS / FRÁNCFORT

Brasil, la selección de jugadores de 500 millones de dólares, paró en su andadura hacia el sexto título mundial de su historia por falta de combustible.

Cicinho, Gilberto y Robinho emergen como los candidatos a tomar el bastón de los ya consagrados Cafú, Roberto Carlos y Ronaldo.

Muy fácil parece formular previsiones después de consumados los hechos, y más de una generación que ganó tanto como decepcionó a los hinchas.

La decepción de la 'generación Ronaldo' comenzó en 1998, en una final contra Francia, pero premió cuatro años después a los hinchas con una impecable campaña en Corea del Sur y Japón.

Todo apuntaba que 2006 sería el año de la ratificación y del sexto título mundial, pero la paciencia de los franceses, la imposibilidad de los brasileños de contrarrestar las armas del rival, y al principal enemigo, Zinedine Zidane, dieron al traste con el sueño.

Para muchos fue el precio por la falta de una exhibición estimu-

lante en los cuatro partidos jugados. Para otros fue un castigo severo para un equipo que marcó diez goles en cinco partidos y apenas encajó dos.

El equipo 'canarinha' vuelve a casa con el fin de una secuencia de once victorias (siete en el Mundial de 2002 y cuatro en el de 2006) ante una Francia que no sabe perder en la fase de cuartos de final.

Los 'bleus' habían sido los últimos que derrotaron al combinado de Brasil en un Mundial, en julio de 1998, y desde hace 14 años no dejan a los sudamericanos sentir

el gusto del triunfo.

La vuelta de la 'canarinha' a casa garantiza una final europea en el campeonato de 2006, un hecho

que no se registraba desde el año 1982, cuando en España las selecciones de Alemania e Italia dirimieron el título.

TRISTE Y AMARGA VUELTA A BRASIL

Brasil abandonó ayer Alemania en grupos, según informó la Confederación Brasileña. Un grupo de jugadores, compuesto por Ricardinho, Cafú, Rogerio Ceni, Robinho, Cicinho, Cris, Luisao, el preparador físico Sant'Anna y el fisioterapeuta Rosan salió para Sao Paulo, a las 22,30 horas. Con destino a Río de Janeiro, partirán la comisión técnica, con Zagallo y Parreira a la cabeza, y Gilberto. Ronaldo, Roberto Carlos, Ronaldinho, Adriano, Lucio, Dida, Juan, Gilberto Silva, Juninho y Julio César, todos jugadores que militan en clubes europeos, no regresan a sudamérica.

Trabajamos con máquinas, somos personas

Globales

Informática



Nuestros servicios:
Servicios Microinformáticos • Redes y Mantenimientos
ERP/CRM (Microsoft Dynamics) • Consultoría
Formación y Seguridad

Globales Internet:
Desarrollo web • Portales verticales
Gestores de contenidos • Intranet • Multimedia



FRANCIA ACABA CON EL REINADO DE BRASIL

«NO SÉ QUÉ TENÍAN
LOS JUGADORES
EN LA CABEZA»

Pelé alaba el juego del francés Zidane y critica la actitud de tres jugadores brasileños que «no hicieron nada» para impedir el gol de Henry

AGENCIAS / BERLÍN

Edson Arantes do Nascimento, 'Pelé', nombrado por la FIFA mejor jugador del siglo XX, calificó a Zinedine Zidane de «mago y maestro del partido» en el que Francia eliminó a Brasil en cuartos de final del Mundial.

«Al comienzo, Brasil empezó bien y creí que iba a controlar el partido, pero luego se le fue de las manos», dijo Pelé en un comentario para la Segunda Televisión Alemana (ZDF). «En buena parte, eso se debió a un jugador que fue el mago y el maestro del partido, que fue Zinedine Zidane», agregó.

Pelé comentó también la jugada concreta del gol y criticó la actitud defensiva de los brasileños y dijo, tras revisar la escena, que al menos tres jugadores habían estado en el campo «sin hacer nada» en la situación en que vino el tanto de Thierry Henry.

«Esos errores no se pueden cometer. No sé qué tenían los jugadores en la cabeza. El partido era demasiado importante para que hubiera tres jugadores que no estaban haciendo nada», dijo Pelé comentando la situación del gol.

'O Rei' pidió respeto al trabajo de Parreira.

¿Qué selección ha sido la revelación?

Antes de este certamen mundialista, nadie hablaba de Ecuador. Sólo se hablaba de Brasil y Argentina y yo dije que había visto jugar a la selección ecuatoriana, que estaba en un gran momento de forma y que podría superar la prime-

ra fase. Al final, Ecuador se clasificó con un fútbol de alta escuela.

¿Le ha satisfecho el nivel de los partidos?

Me han gustado mucho los encuentros que he visto, salvo el de Francia frente a Brasil, ya que mi selección no estuvo a la altura, el partido era demasiado importante para que hubiera tres jugadores en el campo sin hacer nada. En primer lugar, porque la disciplina y la rigidez de los árbitros está siendo excelente. Están parando todo tipo de juego subterráneo. Por supuesto, hay algunos errores, puesto que los árbitros son humanos, pero la disciplina está siendo perfecta. En segundo lugar, porque antes de la cita mundialista muchos anunciaron que éste sería un certamen sin goles, pero la media es excelente.

¿Qué opina de la actuación de Brasil?

Brasil hizo lo que esperábamos en un principio: ganar y clasificarse sin demasiados problemas. Esto se logró, aunque sin espectáculo. La afición se siente un poco frustrada. Llegado el momento de la verdad no estuvo a la altura.

¿Es Argentina la selección que más le ha impresionado?

La verdad es que Argentina ha hecho un gran fútbol, pero el equipo que más me ha impresionado ha quedado eliminado. Me refiero a Costa de Marfil. El combinado marfilero tuteó a dos selecciones grandes y no tuvo la suerte que se precisa para ganar.

Si usted fuera el selecciona-

SU FAVORITISMO

Pelé auguraba una final entre Brasil y Argentina, pero los planes han cambiado. El astro futbolístico admitió que para él, Francia había sido una de las decepciones de la primera fase del campeonato, y fue este combinado quien se encargó de expulsar a los dioses de la 'canarinha'. Con la eliminación de los de Parreira por primera vez desde España'82 Sudamérica se quedó fuera de las semifinales del Mundial. La maldición europea, que sólo el Brasil de Pelé fue capaz de romper al conquistar el título en Suecia'58, se abatió una vez más sobre los equipos sudamericanos cuando compiten en el Viejo Continente. El Mundial de Alemania 2006 sólo dejó entrar en semifinales a equipos europeos.

dor, ¿haría algún cambio en el equipo de Brasil?

- Mucha gente reclama que Parreira mueva algunas de las piezas del equipo, pero yo opino que los cambios que se necesitan son sólo de índole física o táctica.

¿Apostaría por Miroslav Klose para llevarse la Bota de Oro?

Sin duda, Klose tiene muchas opciones de ser el máximo goleador de esta Copa Mundial, ya que Alemania está con mucha moral y debería llegar lejos.

¿Hay algún jugador que le ha-

ya agradado especialmente?

El jugador que más me ha agradado es Philipp Lahm, lateral de Alemania. Hay otros futbolistas que también lo han hecho bien, como el argentino (Javier) Mascherano. En Brasil, a pesar de que a muchos les preocupa la defensa, yo destacaría a Lucio y a Zé Roberto, junto con Kaká.

Este año, la FIFA premiará al Mejor Jugador Joven de la competición; ¿usted que es hasta la fecha el campeón más joven y el más precoz goleador tiene algún favo-

rito para conquistar este premio?

Pensaba en Argentina como finalista y en Lionel Messi como el más indicado; ahora creo que Cristiano Ronaldo, que también es un jugador de gran categoría, será quien se alce con el premio. Inglaterra debería dar una oportunidad a Walcott, que es muy joven y fue convocado sin haber vestido jamás la camiseta de la selección inglesa. Esa sí hubiera sido una gran novedad. Digo esto porque mi primer gol, en la Copa de 1958, lo anoté con 17 años.



El ex jugador internacional brasileño Edson Arantes Do Nascimento, 'Pelé'. / EFE

K'OCINA CASTILLA

Tecnología para disfrutar cocinando.
Espacio para disfrutar tu cocina.

**Distribuidor exclusivo Cocinas
Método Nuzzi**

K'ocina CASTILLA
Pº Conde Sepúlveda, nº 15. 40002 Segovia
Teléfono 921 42 94 34. Fax 921 44 38 40

Cocina equipada
con electrodomésticos

E-mail: cocinascastilla@terra.es



INGLATERRA

'BECKS' DEJA EL BRAZALETE

El futbolista blanco ha anunciado que abandona la capitanía del combinado inglés



David Beckham se emocionó en su despedida como capitán. / M. DUNHAM (EFE)

AGENCIAS / BUEHLERTAL

David Beckham ha decidido renunciar a la capitanía de la selección inglesa después de llevar el brazalete durante seis años, aunque precisó que seguirá jugando en el equipo nacional.

Después de la eliminación de Inglaterra ante Portugal en cuartos de final de la Copa del Mundo, el jugador del Real Madrid anunció su decisión en la última comparecencia del equipo inglés ante los medios de comunicación, antes de regresar a casa.

«Es hora de pasar el brazalete cuando entremos en una nueva era con un nuevo entrenador, Steve McLaren», afirmó Beckham, de 31 años, que en los últimos dos años ya había intentado ceder la capitanía del equipo, que había recibido en el 2000 por encargo del mánager de la selección, Peter Taylor.

Con lágrimas en los ojos, David Beckham leyó ayer un breve comunicado: «el 15 de noviembre del 2000 Peter Taylor me concedió el más alto honor de mi carrera al hacerme capitán de Inglaterra, mi gran sueño desde que era niño». «Ha sido un honor y un privilegio», añadió, «haber capitaneado a nuestro equipo nacional y quiero subrayar que deseo seguir jugando para Inglaterra y seguir ayudando al nuevo capitán y al nuevo entrenador, Steve McLaren, en todo lo que esté a mi alcance».

Beckham no pudo terminar su último partido del Mundial alemán, ya que tuvo que abandonar el terreno de juego lesionado en el m. 52 del partido del pasado sábado contra Portugal, lo que le impidió participar en los lanzamientos de penaltis que dieron la victoria a los jugadores portugueses.

«Tomé esta decisión hace algún tiempo», explicó, «pero quería anunciarla al final de una exitosa Copa del Mundo. Por

desgracia, no va a ser posible. Ha sido la decisión más difícil de mi carrera, pero después de consultarla con mi familia y mis allegados, creo que ahora es el momento oportuno».

Para Beckham, la selección inglesa no ha alcanzado los objetivos que se había propuesto en el campeonato, «y tanto yo como todos los jugadores», aseguró, «lo sentimos muchos más de lo que la gente pueda apreciar».

El jugador del Real Madrid dio las gracias por el apoyo que ha recibido de todos sus compañeros, a los medios de comunicación, «y por supuesto a todos los seguidores de Inglaterra que tanto me han apoyado a mí y a mis compañeros», comentó el futbolista blanco.

'Becks' ha defendido en 94 ocasiones la elástica de Inglaterra y ha anunciado que quiere llegar a los 100 encuentros con los 'pross'. El futbolista disputó su primer partido internacional contra Moldavia en septiembre de 1996 cuando tenía 21 años y el equipo lo dirigía Glenn Hoddle. El madridista portó por primera vez el brazalete de capitán en un amistoso contra Italia el 15 de noviembre de 2000.

EXCELENTE CAPITÁN. El seleccionador de Inglaterra, el sueco Sven Goran Eriksson, que abandona ahora el cargo después de ejercerlo durante cinco años y medio, declaró que Beckham ha sido «un capitán excelente que se ha sentido orgulloso de realizar su trabajo».

«Me sorprendió un poco cuando me lo dijo», reconoció Eriksson, «pero respeto su decisión. Corresponde ahora a Steve McLaren nombrar al sucesor de Beckham, pero tiene muchas opciones porque muchos son los jugadores capacitados para ejercer de líder».

LAS DECLARACIONES

►ERIKSSON



Sven Goran Eriksson.

«Rooney es el chico de oro del fútbol inglés»

El seleccionador de Inglaterra, Sven Goran Eriksson, pidió ayer, último día del equipo en el Mundial, que Wayne Rooney «no sea destruido» tras su expulsión en el partido contra Portugal porque «es el chico de oro del fútbol inglés». La petición del técnico sueco iba dirigida tanto a los medios de comunicación, que vierten severas críticas contra Rooney, como a los aficionados. «Vosotros, mucho más que yo, necesitáis a Wayne para los próximos años. Por eso, tened cuidado. Es el chico de oro del fútbol inglés. No lo destruyáis, os lo ruego, porque le necesitáis», declaró Eriksson el día en que se despidió del cargo. Rooney fue expulsado en el m. 62 del encuentro con tarjeta roja directa tras dar un pisotón al portugués Carvalho y escupir a Cristiano Ronaldo. Durante casi una hora, ya que hubo prórroga, Inglaterra jugó con un hombre menos y el partido se resolvió en la tanda de penaltis a favor de Portugal. Eriksson manifestó que habló con Rooney después del partido y que el jugador le dijo que no tenía «ninguna intención» de hacerle daño a Carvalho.

Es curioso lo cerca que estamos de los sueños, sin saberlo.

Disfruta de las sensaciones únicas que te proporcionan la propulsión trasera y los 163 CV que hacen del BMW 120d el diésel más deportivo.

No esperes más
y conduce un BMW 120d



BMW Serie 1

116i (115 CV)
118i (129 CV)
120i (150 CV)
130i (265 CV)
118d (122 CV)
120d (163 CV)



¿Te gusta conducir?

Móvil Castilla
Navacerrada, 20
Pol. Ind. El Cerro
Tel.: 921 43 39 71
Segovia



PORTUGAL

EL 'DIABLO' AL QUE NADIE DA ALCANCE SUEÑA CON LA FINAL

Cristiano Ronaldo es la joven **promesa** del fútbol luso y una de las figuras de este torneo

AGENCIAS / MARIENFELD

Hay un 'diablo' en Alemania que se escapa por las bandas y vuelve loco a los defensas rivales. Tiene una velocidad explosiva y con sólo 21 años aspira a ganar, nada menos, el Mundial.

Se llama Cristiano Ronaldo dos Santos Aveiro, juega con Portugal y en el Manchester United. Otros clubes europeos miran estos días la cartera para comprobar si hay suficiente dinero para su fichaje.

Cristiano Ronaldo ya ha mostrado sus preferencias: el Real Madrid. Si su fichaje por el club español se concreta, los medios se tendrán que acostumbrar a distinguir entre dos Ronaldos: el portugués y el brasileño.

En una hipotética carrera de estrellas en Alemania, el Ronaldo portugués ya ha ganado al tocayo brasileño. Los lusos accedieron a semifinales al derrotar a Inglaterra en la tanda de penaltis y Brasil recibió el billete de vuelta de manos francesas.

«¿Si podemos ganar la Copa Mundial? Todo es posible en el fútbol», sostiene Cristiano ya con la vista puesta en el rival de semifinales, la afortunada Francia.

Ronaldo lanzó el penalti decisivo que colocó a Portugal en semifinales, 40 años después de la hazaña que lideró Eusebio, la «Pantarra negra», en Inglaterra'66.

El delantero, con una pasmosa frialdad, batió a Paul Robinson. Luego se alejó como si no hubiera pasado nada, pero era sólo una de sus poses -es un poco histrionico- ya que inmediatamente lo celebró con algarabía.

«Me sentí muy seguro antes de lanzar el penalti, golpeé bien y marqué», aseguró Ronaldo.

Su insultante habilidad en el regate, su velocidad y sus cambios de ritmo rompen a sus marcadores, si bien a veces la impaciencia se impone a su calidad técnica.



Cristiano Ronaldo celebra un gol con sus compañeros. / EFE

Su seleccionador, el brasileño Luiz Felipe Scolari, estaba convencido de que Cristiano iba a ser una de las estrellas de este Mundial. «Ha recompensado mi confianza en él y ha crecido de veras como jugador», dice Scolari.

Nacido en la isla de Madeira el 5 de febrero de 1985, comenzó a jugar en el Nacional antes de fichar en 2002 por el Sporting de Lisboa, con 17 años de edad.

El fichaje de Cristiano en el verano de 2003 por el United se fraguó en Lisboa cuando el equipo de Alex Ferguson participó en la inauguración del estadio José Alvalade XXI frente al Sporting.

VALIOSA PROMESA. El extremo protagonizó una exhibición y Ferguson decidió ficharlo. El precio fue 17,5 millones de euros. Hoy su cotización supera el triple. Pasó en

un día de cobrar 1.500 euros al mes a 150.000 euros.

El 22 de agosto del 2003 debutó con la selección y en menos de un año adelantó a Simão Sabrosa, titular hasta la aparición de este alocado extremo, cuyos goles contribuyeron a llevar al equipo nacional a la final de la Eurocopa de Portugal 2004.

Pero no todo fue un camino de rosas. Su adaptación al lluvioso

LA FRASE

LUÍZ FELIPE SCOLARI
Técnico de Portugal

«Vamos a jugar las semifinales y tenemos posibilidades de ganar»

EN LA ENFERMERÍA



Para el seleccionador luso, la preocupación principal es que Luis Figo y Cristiano Ronaldo, las dos estrellas del equipo, se recuperen de las contusiones sufridas en el partido contra Inglaterra. «Me retiré porque tengo un problema en el pie izquierdo», dijo Figo, que fue sustituido en el minuto 86 por Helder Postiga, mientras Ronaldo se quejó de molestias musculares.

LA CIFRA

2,7

El partido entre Inglaterra y Portugal fue visto por 2,7 millones de personas, el 28,7 % de la población lusa.

Manchester no fue fácil. Además, su imagen comprando joyas y ropa en las tiendas más caras de la ciudad no le ayudaron. Para colmo, Scolari le amenazó con dejarlo fuera de la Eurocopa si no cambiaba. Sin embargo, siguió los consejos del técnico y se ganó un puesto en la selección.

Todo Portugal confía en que este 'diablo' escurridizo ayude a la selección a llegar lejos en el torneo.

sonrisoterapia
exclusivamente en



CLINICAS
VITAL DENT

Entra y
descúbrelo

Hazte una revisión con nosotros y llévate de REGALO una MUESTRA de PASTA DENTAL.



Sólo por venir revisión y limpieza bucal gratuita*

C/ José Zorrilla 63 Segovia Tel.: 921 41 20 26

Es increíble todo
lo que se puede conseguir
con una sonrisa




ALEMANIA


Los jugadores de la selección alemana saludan al público al finalizar el encuentro que les dio el pase a semifinales. / JUANJO MARTÍN (EFE)

NECESIDAD DE BORRAR LA GOLEADA ANTERIOR

La selección germana prepara con **minuciosidad** su próximo encuentro, basándose en los informes de Italia de su espía jefe

AGENCIAS / BERLÍN

Alemania se esfuerza visiblemente por borrar, de cara a la semifinal, la sombra de la goleada ante Italia que sufrió el equipo de Jürgen Klinsmann en el pasado mes de marzo, por la que todo el mundo se pregunta ante el reencuentro con el mismo rival en Dortmund.

«Sobre el partido de Florencia no hablamos más. El equipo está preparando la semifinal con base en los análisis que hemos hecho

de los partidos de Italia en el Mundial», comentó el segundo entrenador germano, Joachim Loew.

El defensa Christoph Metzelder, por su parte, interrogado también al respecto, se mostró convencido de que el partido de mañana no tendrá nada que ver con el duelo de Florencia debido a la evolución que ha tenido el equipo alemán desde entonces.

«Sabemos que el equipo que tenemos en el campo será distinto y creo que los italianos también lo

saben. Lo único, es que la goleada de marzo nos sirve de motivación adicional», opinó Metzelder.

Como siempre, Alemania ha empezado a preparar el próximo partido con gran minuciosidad y basándose en los informes de su espía jefe Urs Siegenthaler que empezó su trabajo en el minuto 61 del partido de cuartos de final contra Argentina, cuando Alemania perdía todavía por 1-0.

«Urs Siegenthaler dejó el estadio en el minuto 61, cuando está-

CAMBIO DE RITMO

El seleccionador alemán Jürgen Klinsmann parece haber bajado el ritmo de los entrenamientos para la semifinal contra Italia y concentrar sus esfuerzos en la regeneración de sus jugadores, tras el duro partido contra Argentina, y en afinar algunas cuestiones tácticas. Uno de los entrenamientos fue sorpresivamente cancelado y reemplazado por una práctica sin pelota en el gimnasio, en la que cada jugador trabajó al ritmo que consideraron conveniente los preparadores físicos. El trabajo se ha limitado al gimnasio y a la regeneración y, en este último punto, hay especial concentración en el capitán Michael Ballack, que terminó el partido contra Argentina con calambres, y en el goleador Miroslav Klose, que sufrió un hematoma en la pantorrilla por un choque contra el portero Roberto Abbondanzieri.

bamos perdiendo 1-0, para preparar el análisis del Ucrania-Italia. Eso muestra lo confiado que estaba en el equipo», dijo Loew, que, como siempre, se negó a dar detalles sobre los análisis pero hizo una descripción general de Italia como un «un equipo que juega a partir de una defensa compacta y que es efectivo en el contragolpe».

Loew espera que el 'duelo' contra Italia sea parecido al enfrentamiento contra Argentina y asegura que los 'azzurri' no abandonarán en ningún momento su disciplina táctica y esperarán pacientemente sus oportunidades.

En cuanto a la situación personal, Loew aseguró que el capitán Michael Ballack y el goleador Miroslav Klose, que salieron tocados del partido contra Argentina, no tendrán problemas para jugar.

Por último, el ayudante de Klinsmann no quiso entrar en el debate sobre si, después de haber tenido que jugar 120 minutos contra Argentina, puede haber cambios en el equipo.

Promociones — Compra y Venta — Financiación 100% — Proyectos — Obra nueva — Alquiler

Le ayudamos a encontrar la vivienda con la mejor relación calidad-precio, compruebelo

ESPIVAL
inmobiliaria



Contacte con nosotros...

...estamos cerca de usted

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 486 / 56

E-mail: segovia@espival.com

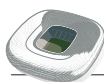
40002 SEGOVIA

www.espival.com

También oficinas en Otero de Herreros, El Espinar y Madrid



En Espival tenemos **su hogar**



ITALIA

«NO SOY RONALDINHO NI EN SUEÑOS»

Para Gennaro Gattuso, el entrenador tiene un espíritu y afán «contagiosos» que transmite a todo el equipo

AGENCIAS / DUISBURGO

El centrocampista italiano Gennaro Gattuso afirmó que «es un insulto al fútbol» que a alguien se le ocurra afirmar que el símbolo del Mundial de Alemania 2006 es ahora él en lugar del brasileño Ronaldinho, cuya selección fue eliminada por Francia.

«Podría decirse que Ronaldinho no hizo el Mundial que todos esperábamos que hiciera, pero nada más», aseguró el futbolista del Milán al referirse a publicaciones de algunos medios de prensa italianos en las que formularon ese comentario.

Gattuso mencionó durante una rueda de prensa que ofreció en el estadio MSV, de Duisburgo, que «la clase y la calidad de Ronaldinho», él no la puede soñar «ni por las noches», afirmó.

«Hace cincuenta días que sólo pensamos en el Mundial y nos preocupamos por los rivales únicamente cuando el entrenador prepara los partidos», comentó cuando fue consultado por Alemania, el rival de los italianos en las semifinales.

No obstante, indicó que ha visto a la selección germana, «que mejoró muchísimo» y que eso es «normal, porque es un país fuerte futbolísticamente y es el anfitrión».

Gattuso se refirió también a una afirmación de un diario alemán según el cual los italianos «son parásitos», y dijo que «se ve que al director de ese diario, cuando era niño, algún italiano le pegó y le quedó un trauma».

«Si yo pienso en mi padre, que trabajó durante 40 años por un millón de liras al mes (unos 500 euros), no puedo aceptar que alguien diga que los italianos son unos parásitos», añadió.

«Hay muchos compatriotas que están aquí produciendo. Tengo a dos tíos, hermanos de mi madre, que viven y trabajan en Alemania, y no son eso que dice ese periódico, pero no perdamos de



Gennaro Gattuso en rueda de prensa. / DANIEL DAL ZENNARO (EFE)

vista que lo que habrá mañana es sólo un partido de fútbol y que esas afirmaciones sólo buscan distraer», declaró.

LIPPI NO TIENE PRECIO. Al ser consultado por cuáles son las diferencias entre la selección italiana actual y las anteriores, respondió que todo se debe a que «cambió el entrenador». «No quiero polemizar con los técnicos anteriores, pero lo que ahora se nota es que tenemos a un grupo de jugadores más unidos», agregó.

A Marcello Lippi «yo no lo conocía, y veo que es una persona que va siempre de frente, que en

este ambiente es algo que no tiene precio, y que vive pendiente del trabajo. Siempre quiere estar en el campo, no ve la hora de que empiecen los partidos», afirmó.

El jugador de la escuadra 'azzurra' apostilló que «lo de él es contagioso, el grupo está contagiado de su entusiasmo y dedicación y a los rivales les va a costar

muchísimo vencernos». «Vamos a dejar todo en la cancha», aseguró.

Aunque Italia «no está brillando como podría en cuanto al control del balón, pero es una selección en la cual todos trabajan con mucha firmeza y es muy difícil que le marquen goles», sentenció.

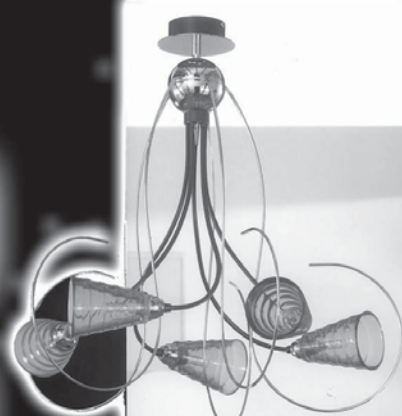
Por último, Gattuso expresó que no le interesa lo que pasó después del partido entre Alemania y Argentina. Recordó que en la última Europa una cadena privada de televisión danesa descubrió que Totti escupió a un rival y fue sancionado y que la televisión italiana tiene material sobre alguna agresión alemana a los argentinos.

UN DESEO

Por su parte, el futbolista italiano Gianluca Zambrotta dijo que el deseo del equipo de su país es «hacer un buen regalo a todos los italianos» con un triunfo sobre Alemania el martes. «La victoria sería un premio para todos los italianos, los que viven en Italia y los que están aquí, en Alemania», indicó el jugador del Juventus. Zambrotta comentó que «será un partido muy difícil, frente al dueño de casa y en un estadio que estará repleto de alemanes, así que habrá que estar con mucha concentración en el juego y con la cabeza fría». Consultado sobre cuál es el mejor jugador de Italia en este Mundial, nombró primero al portero Buffon.

damos mucho más que luz

Alfonso VI, 31 SEGOVIA Telfs. 921 43 54 10
(barrio El Carmen)



M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - LÁMPARAS



JAPÓN



El nuevo técnico, Ivica Osim.

EL BOSNIO IVICA
OSIM OCUPARÁ
EL BANQUILLO
NIPÓN

AGENCIAS / TOKIO

El que fuera seleccionador yugoslavo Ivica Osim sucederá al frente del equipo nacional de Japón al brasileño Zico, tras alcanzar un acuerdo con la Asociación de Fútbol Japonesa, según informó ayer el diario *Yomiuri*.

Actualmente, el bosnio Osim es entrenador del equipo nipón JEF United Chiba, que, según la Asociación nipona, había mostrado su malestar por la posibilidad de perder a su técnico a mitad de la temporada. No obstante, y tras dos horas de negociaciones, los representantes del JEF United accedieron a los planes de la Asociación de Fútbol nipona y a los deseos de Osim, quien se había declarado dispuesto a hacerse cargo del combinado japonés.

El nuevo seleccionador, de 65 años y nacido en Sarajevo, condujo al JEF United, que entrena desde 2003, a su primer título de la liga nipona el año pasado. Zico, de 53 años, ya ha anunciado que buscará un club de fútbol en el continente europeo en el que proseguir su carrera. El entrenador brasileño anunció su retirada de la selección japonesa al concluir la participación nipona en el actual Mundial de Alemania.

FASE FINAL

FIFA WORLD CUP

GERMANY
2006

Octavos de final

Sábado 24
Munich, 17:00 h.
ALEMANIA
SUECIA

Sábado 24
Leipzig, 21:00 h.
ARGENTINA
MÉXICO

Lunes 26
Kaiserslautern,
17:00 h.
ITALIA
AUSTRALIA

Lunes 26
Colonia, 21:00 h.
SUIZA
UCRANIA

Cuartos

Viernes 30
Berlín 17:00 h.
ALEMANIA
ARGENTINA

Viernes 30
Hamburgo 21:00 h.
ITALIA
UCRANIA

Semifinal

Martes 4
Dortmund
21:00 h.
ALEMANIA
ITALIA

FINAL
Domingo 9
Berlín, 20:00 h.

3^{er} y 4^o puesto
Sábado 8
Stuttgart, 21:00 h.

Cuartos

Sábado 1
Gelsenkirchen 17:00 h.
INGLATERRA
PORTUGAL

Miércoles 5
Munich 21:00 h.
PORTUGAL
FRANCIA

Sábado 1
Frankfurt 21:00 h.
BRASIL
FRANCIA

Octavos de final

Domingo 25
Stuttgart, 17:00 h.
INGLATERRA
ECUADOR

Domingo 25
Nuremberg, 21:00 h.
PORTUGAL
HOLANDA

Martes 27
Dortmund, 17:00 h.
BRASIL
GHANA

Martes 27
Hanover, 21:00 h.
ESPAÑA
FRANCIA

GRAFIA

CLASIFICACIÓN

ESPAÑA ACABA
NOVENA

Serbia y Montenegro ocupa el farolillo rojo

AGENCIAS / BERLÍN

La selección brasileña, eliminada en cuartos de final por Francia, termina como quinta clasificada de Alemania 2006, su peor puesto desde Italia'90.

Brasil, única selección que ha disputado las 18 fases finales del Mundial, ha ganado cinco mundiales (Suecia'58, Chile'62, México'70, Estados Unidos'94 y Corea-Japón'02), ha sido finalista en dos ocasiones (Brasil'50 y Francia'98), semifinalista tres veces (Francia'38, Alemania'74 y Argentina'78) y se ha quedado fuera de las cuatro primeras plazas en ocho ediciones (Uruguay'30, Italia'34, Suiza'54, Inglaterra'66, España'82, México'86, Italia'90 y Alemania'06).

Argentina fue apeada por Ale-

mania en el desempate por penaltis y termina este Mundial en la sexta posición, con lo que mejora su actuación del anterior Mundial, eliminada en primera ronda, pero por debajo del favoritismo que se le adjudica.

Doble campeona del mundo (Argentina'78 y México'86), la selección albiceleste ha sido segunda en dos ocasiones (Uruguay'30 e Italia'90). Argentina se despidió del Mundial sin perder un partido (victorias y dos empates). La otra selección invicta es Suiza y curiosamente sin encajar un gol, pero fue superada en octavos por Ucrania en los penaltis.

Inglaterra, campeona en el Mundial que organizó en 1966, concluye séptima tras ser eliminada por Portugal en los penaltis



David Villa y Sergio Ramos celebran el gol ante Francia. / EFE

y Ucrania cierra la clasificación de las cuartofinalistas en el octavo puesto.

La selección española fue la mejor de las eliminadas en octavos con la novena plaza final, seguida de Suiza.

El dudoso honor de ser la peor selección del Mundial se lo lleva Serbia y Montenegro, que perdió todos sus partidos y con una diferencia negativa de 8 goles. Por delante de los serbios están Togo y Costa Rica.

DISTRIBUIDOR
HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

ACEITE DE GIRASOL
BASTION SOL

DIHOSE



DISTRIBUIDORA
HOSTELERA
SEGOVIANA

C/Atalaya, 12 Pol Ind. El Cerro SEGOVIA
Fax: 921 430 589 Telf: 921 430 618

• Aceites • Conservas
• Vinos • Licores

ACEITE OLIVA VIRGEN EXTRA
LOS ARCOS



GRUPO A

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ALEMANIA - COSTA RICA	Múnich	9 de junio	18:00	4-2
POLONIA - ECUADOR	Gelsenkirchen	9 de junio	21:00	0-2
ALEMANIA - POLONIA	Dortmund	14 de junio	21:00	1-0
ECUADOR - COSTA RICA	Hamburgo	15 de junio	15:00	3-0
ECUADOR - ALEMANIA	Berlín	20 de junio	16:00	0-3
COSTA RICA - POLONIA	Hanóver	20 de junio	16:00	1-2

GRUPO B

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
INGLATERRA - PARAGUAY	Fráncfort	10 de junio	15:00	1-0
TRINIDAD Y TOB. - SUECIA	Dortmund	10 de junio	18:00	0-0
INGLATERRA - TRINIDAD Y TOB.	Núremberg	15 de junio	18:00	2-0
SUECIA - PARAGUAY	Berlín	15 de junio	21:00	1-0
SUECIA - INGLATERRA	Colonia	20 de junio	21:00	2-2
PARAGUAY - TRINIDAD Y TOB.	Kaiserslautern	20 de junio	21:00	2-0

GRUPO C

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ARGENTINA - COSTA DE M.	Hamburgo	10 de junio	21:00	2-1
SERBIA Y MONT. - HOLANDA	Leipzig	11 de junio	15:00	0-1
ARGENTINA - SERBIA Y MONT.	Gelsenkirchen	16 de junio	15:00	6-0
HOLANDA - COSTA DE M.	Stuttgart	16 de junio	18:00	2-1
HOLANDA - ARGENTINA	Fráncfort	21 de junio	21:00	0-0
COSTA DE M. - SERBIA Y MONT.	Múnich	21 de junio	21:00	3-2

GRUPO D

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
MÉXICO - IRÁN	Núremberg	11 de junio	18:00	3-1
ANGOLA - PORTUGAL	Colonia	11 de junio	21:00	0-1
MÉXICO - ANGOLA	Hanóver	16 de junio	21:00	0-0
PORTUGAL - IRÁN	Fráncfort	17 de junio	15:00	2-0
PORTUGAL - MÉXICO	Gelsenkirchen	21 de junio	16:00	2-1
IRÁN - ANGOLA	Leipzig	21 de junio	16:00	1-1

GRUPO E

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
U.S.A. - REP. CHECA	Gelsenkirchen	12 de junio	18:00	0-3
ITALIA - GHANA	Hanóver	12 de junio	21:00	2-0
REP. CHECA - GHANA	Colonia	17 de junio	18:00	0-2
ITALIA - U.S.A.	Kaiserslautern	17 de junio	21:00	1-1
REP. CHECA - ITALIA	Hamburgo	22 de junio	16:00	0-2
GHANA - U.S.A.	Núremberg	22 de junio	16:00	2-1

GRUPO F

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
AUSTRALIA - JAPÓN	Kaiserslautern	12 de junio	15:00	3-1
BRASIL - CROACIA	Berlín	13 de junio	21:00	1-0
JAPÓN - CROACIA	Núremberg	18 de junio	15:00	0-0
BRASIL - AUSTRALIA	Múnich	18 de junio	18:00	2-0
JAPÓN - BRASIL	Dortmund	22 de junio	21:00	1-4
CROACIA - AUSTRALIA	Stuttgart	22 de junio	21:00	2-2

GRUPO G

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
COREA - TOGO	Fráncfort	13 de junio	15:00	2-1
FRANCIA - SUIZA	Stuttgart	13 de junio	18:00	0-0
FRANCIA - COREA	Leipzig	18 de junio	21:00	1-1
TOGO - SUIZA	Dortmund	19 de junio	15:00	0-2
TOGO - FRANCIA	Colonia	23 de junio	21:00	0-2
SUIZA - COREA	Hanóver	23 de junio	21:00	2-0

GRUPO H

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ESPAÑA - UCRANIA	Leipzig	14 de junio	15:00	4-0
TÚNEZ - ARABIA SAUDÍ	Múnich	14 de junio	18:00	2-2
ARABIA SAUDÍ - UCRANIA	Hamburgo	19 de junio	18:00	0-4
ESPAÑA - TÚNEZ	Stuttgart	19 de junio	21:00	3-1
ARABIA SAUDÍ - ESPAÑA	Kaiserslautern	23 de junio	16:00	0-1
UCRANIA - TÚNEZ	Berlín	23 de junio	16:00	1-0

OCTAVOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
1 ALEMANIA - SUECIA	Múnich	24 de junio	17:00	2-0
2 ARGENTINA - MÉXICO	Leipzig	24 de junio	21:00	2-1
3 INGLATERRA - ECUADOR	Stuttgart	25 de junio	17:00	1-0
4 PORTUGAL - HOLANDA	Núremberg	25 de junio	21:00	1-0
5 ITALIA - AUSTRALIA	Kaiserslautern	26 de junio	17:00	1-0
6 SUIZA - UCRANIA	Colonia	26 de junio	21:00	0-0(p)
7 BRASIL - GHANA	Dortmund	27 de junio	17:00	3-0
8 ESPAÑA - FRANCIA	Hanóver	27 de junio	21:00	3-1

TERCER Y CUARTO PUESTO

PARTIDO	ESTADIO	FECHA
P 13 - P 14	Stuttgart	8 de julio a las 21:00

CUARTOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
9 ALEMANIA - ARGENTINA	Berlín	30 de junio	17:00	(p) 1-1
10 ITALIA - UCRANIA	Hamburgo	30 de junio	21:00	3-0
11 INGLATERRA - PORTUGAL	Gelsenkirchen	1 de julio	17:00	0-0(p)
12 BRASIL - FRANCIA	Fráncfort	1 de julio	21:00	0-1

SEMIFINALES

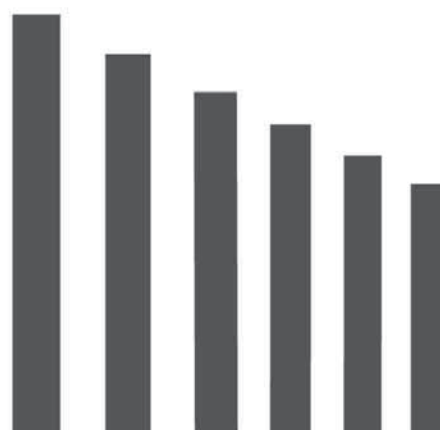
PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
13 ALEMANIA - ITALIA	Dortmund	4 de julio	21:00	-
14 PORTUGAL - FRANCIA	Múnich	5 de julio	21:00	-

FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA
G 13 - G 14	Berlín	9 de julio a las 20:00




SPC
servicios de prensa comunes
redaccion@serviciosdeprensa.com



México más dividido que nunca

70 millones de ciudadanos deciden entre el continuísmo y el cambio a la izquierda

EFE / MÉXICO

Más de 70 millones de mexicanos acudieron a las urnas ayer para elegir a su próximo presidente. La contienda, tras una campaña electoral larga, costosa y muy agresiva, se presenta más ajustada que nunca, histórica, dicen muchos.

Aunque el candidato del Partido de la Revolución Democrática, el izquierdista Andrés Manuel López Obrador, es el favorito tan sólo goza de una leve ventaja con respecto al candidato oficialista, Felipe Calderón, del PAN. En tercer lugar se sitúa el líder del histórico PRI, Roberto Madrazo, que aspira recuperar la presidencia para este partido que gobernó el país durante siete décadas.

El aspirante izquierdista, López Obrador, votó cerca de su casa, en el sur de la capital mexicana, lo que le convirtió en el más madrugador de los cinco candidatos a la presidencia en sufragar, tardando una hora en hacerlo.

Todos votaron antes del mediodía en las mesas electorales situadas cerca de sus casas, cuatro de ellos en la capital, y sólo uno, Roberto Madrazo, del Partido Revolucionario Institucional, en un Estado, Tabasco, su tierra natal.

El presidente mexicano, Vicente Fox, aseguró que las elecciones fueron «bien» y celebró la participación de los ciudadanos en la jornada electoral, tras emitir su papeleta de voto, acompañado de su esposa, Marta Sahagún y su hija mayor, Ana Cristina. Sonriente y tranquilo, Fox iba saludando a la gente que se le acercaba.

Todo está listo para unos comicios que todos consideran importantes y que el organismo de control electoral asegura se desarrollarán con limpieza aunque no hayan faltado las denuncias de posibles fraudes.

Las elecciones se prevén emocionantes. El empate técnico entre López Obrador y Calderón hace que ambos candidatos confíen en su capacidad de sacar a la gente en una jornada sobre la que rondó el fantasma de fraude.

Tras presentar un informe del Instituto Federal Electoral (IFE) se alertó sobre la posibilidad de la compra de votos, sobre todo en las zonas rurales, a cambio de dinero, comida u otros productos y, sobre todo, después de las denuncias de que el padrón electoral fue utilizado para manipular a los electores en determinadas zonas más deprimidas del país.

Las apuestas que hay sobre la mesa son principalmente dos: la del izquierdista López Obrador que quiere un cambio revolucionario en México, y la continuísta de Calderón que, no obstante, se ha distanciado de Fox y, sobre todo, de su gestión para poder ofrecer a los electores algo nuevo.

Desde un lejano tercer puesto Madrazo aspira con volver a situar al PRI en el poder, el partido de mayor infraestructura pero que sigue políticamente convaliente.

Por otra parte, se esperaba una jornada sin incidentes pero dos representantes del izquierdista Partido de la Revolución Democrática (PRD) fueron asesinados al sur de México, horas antes de que abrieran las mesas en las que iban a estar como observadores, según informaron fuentes estatales. El presidente del PRD en Guerrero, Sebastián De la Rosa, confirmó a que ambos pertenecían a ese partido y que fueron asesinados por desconocidos.

PROMESAS ELECTORALES. Las propuestas de López Obrador, muy alternativas para unos, una amenaza para otros, dieron a estos comicios un contenido más



Una mujer del municipio de Oaxaca emite su voto. / JOSÉ MÉNDEZ (EFE)

ideológico que en otras ocasiones pero los temas centrales han sido los mismos en todos: empleo, ofertas y compromisos sociales, mejorar la economía, borrar la corrupción, luchar contra el crimen y preocuparse por los emigrantes, sobre todo cuando estas son las primeras elecciones en las que pueden participar los mexicanos residentes en el exterior.

Calderón insistió en la idea de crear más empleos y López Obrador se enfocó en la necesidad de crear más programas de contenido social. Pero ni uno ni otro podrán cumplir sus objetivos sin resolver la más importante de todas las facturas pendientes que tiene el país: la impostergable reforma fiscal que, en palabras de

Ángel Gurría, ex ministro de Finanzas, es la más urgente.

La economía centró gran parte de la campaña, llena de insultos, acusaciones y descalificaciones entre los candidatos, pero aunque el izquierdista del PRD propone un giro a la izquierda, diversos analistas creen que gobierne quien gobierne, mantendrá sus compromisos internacionales, por lo que no habrá grandes cambios. Sin embargo, si López Obrador gana estas elecciones nada está asegurado, según muchos expertos.

En el terreno social la demanda es: luchar contra la pobreza. El izquierdista tuvo éxito al prometer un incremento de los servicios sociales pero el Madrazo también ha sabido garantizarse sus feudos.

► JAPÓN

Tokio pide a la ONU que aplique sanciones a Irán si no suspende su programa nuclear

EFE / TOKIO

Japón pedirá al Consejo de Seguridad de la ONU que considere la imposición de sanciones a Irán si este país no atiende pronto a la propuesta internacional para suspender su programa de enriquecimiento de uranio.

Según un representante del Gobierno nipón a la agencia de noticias Kyodo, Tokio presentará esta propuesta, que abre las puertas a la imposición de sanciones a Irán, en la cumbre del G-8 que se celebrará entre el 15 y el 17 de julio en la ciudad rusa de San Petersburgo.

En Teherán, un portavoz del Ministerio de Exteriores iraní citado también por Kyodo subrayó, tras conocer esta postura, que Japón y otros países se verían afectados negativamente si el Gobierno nipón se unía a aquellos Estados que amenazan con imponer sanciones al régimen de los ayatolá.

Irán, cuarto productor de crudo del mundo, suministró el 13,8% del petróleo que importó Japón el año pasado. Además, las sanciones podrían impedir la puesta en marcha del proyecto de desarrollo del campo de petróleo de Azadegan, en el que Japón es uno de los principales inversores.

INCENTIVOS DEL G-8. Las fuentes gubernamentales niponas se referían al plan de incentivos presentado por el alto representante de la UE para la Política Exterior y de Seguridad Común, Javier Solana, el 6 de junio pasado. El texto estaba firmado por los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad de la ONU -China, Estados Unidos, Francia, Reino Unido y Rusia- más Alemania. La demanda principal es el abandono del plan nuclear.

EN EL MUNDO



1 REINO UNIDO

La ley castigará a los miembros de los servicios secretos si filtran información ■ Una nueva ley auspiciada por el ministro del Interior británico, John Reid, castigará a los miembros de los servicios secretos que filtren información confidencial para poner en evidencia la política del Gobierno. Reid quiere que la ley de secretos oficiales, que sustituirá a la de 1989, aumente las penas de prisión y elimine poder invocar una situación de necesidad.

2 KUWAIT

El emir Al Sabah reafirma al primer ministro tras presentar su dimisión ■ El emir de Kuwait, el jeque Sabah Al Ahmed Al Sabah, reafirmó ayer al jeque Nasser Al Mohammed Al Sabah como primer ministro y le encargó la formación de un nuevo Gobierno después de que el sábado presentara la dimisión de su bloque parlamentario, formado por 16 miembros, según informó la agencia oficial de noticias kuwaití. La renuncia se produjo tras las elecciones parlamentarias.

3 RUSIA

Cinco extranjeros resultan heridos en tres ataques ■ Dos uzbekos, dos armenios y un kazajo fueron agredidos y resultaron heridos con arma blanca en tres ataques perpetrados en la capital rusa ayer, según informaron fuentes policiales moscovitas. Una de las víctimas fue identificada como un oyente de la Academia de Ingeniería Militar del Ministerio de Defensa de Rusia. Fueron agredidos a plena luz del día por un grupo de 10 jóvenes, entre los que había cuatro chicas.

4 TURQUÍA

Un sacerdote italiano es atacado con un cuchillo ■ Un sacerdote italiano sufrió ayer un ataque en el puerto turco de Samsun, por parte de un hombre que le asaltó con un cuchillo, según informó la agencia de noticias turca Anatolia. El sacerdote, que fue identificado como Pierre Brunissen, recibió una cuchillada en la cadera y fue trasladado a un hospital de la ciudad, agregó la agencia. Se trata del tercer incidente de estas características en Turquía en los últimos meses.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

El Caja Segovia no hará más fichajes para la próxima campaña

El club considera cada día más improbable que el Polaris se lleve a Fali a Cartagena

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Superado el disgusto que supuso la no contratación del jugador del Boadilla Robert, el Caja Segovia ha decidido no hacer más movimientos en lo que al mercado de fichajes se refiere, desestimando incluso algunos ofrecimientos de jugadores que en otras etapas del club sí podrían haber sido más que interesantes. Pero el Caja considera que su plantilla es de sobra competitiva con las llegadas de Carlos y Arrivi, a los que se unirá la entrada en el primer equipo del jugador del filial Alvarito, otro de los jóvenes con mucho futuro que ha sido seguido muy de cerca por los diversos entrenadores del club.

El Caja Segovia no tiene en mente mover ficha en el aspecto de incorporar a otro jugador ni aún en el caso, cada día que pasa más improbable, de que el Polaris Cartagena trate de incorporar a Fali una vez finalizada la temporada, porque la mayoría de los buenos jugadores, o bien han renovado con sus clubes, o bien han encontrado acomodo en otros equipos.

El conjunto cartagenero, siempre imprevisible en sus decisiones, ha renovado a Manoel Tobías por una campaña más, solo ha puesto a dos jugadores,

Marcelo y Javi Matía, en el mercado, y es posible que se mueva en el mercado de fichajes, pero teniendo en cuenta que tramita por la vía rápida la nacionalización española de Tobías, podría decantarse por un jugador extranjero para completar su plantilla, por más que Tino Pérez sea más partidario de "españolizar" el vestuario.

Cidao sigue pendiente de su futuro, que podría situarle en Cataluña, bien en el Martorell, que con la marcha de Leandro se ha quedado sin un meta de garantías, bien en el FC Barcelona, puesto que su guardameta Romero medita su retirada. Sea como fuere, todo hace indicar que Cidao abandonará la disciplina del Caja la próxima campaña, aunque todavía no se sabe si traspasado, o cedido.

La política de cesiones de los jóvenes valores del Caja a clubes de División de Plata marcha viento en popa, y así a la ya mencionada marcha de Dani Arévalo al Clípeus Nazareno se unirán las de Aarón al FS Zamora, Diego Palomo al Lanzarote, y previsiblemente la de Charly a un conjunto cordobés. Equipos todos ellos que darán la oportunidad a los jugadores segovianos de demostrar su valía.



Fali, en un encuentro disputado la pasada campaña ante el Polaris. / JUAN MARTÍN

El mercado se mueve bajo los palos

El mercado de fichajes de la Liga Nacional de Fútbol Sala está teniendo menos "movimiento" del que la mayoría de los aficionados hubieran esperado. Los clubes han trabajado mucho en la sombra, y pocas son las noticias, y muchos los rumores, que han salido a la luz pública. Pero sin duda ha sido en el apartado de la portería donde el movimiento se ha hecho más evidente.

Polaris abrió la "veda" de los porteros, puesto que en la temporada recién finalizada contaba con cuatro, y dio varias bajas hasta quedarse solamente con Cristian. El club cartagenero ha fichado a Sergio, procedente de El Pozo, lo que ha llevado al actual campeón de liga a sondear el mercado en busca de un guardameta, puesto que Caio se marchó a Italia, y solo tienen a Juanjo como garantía bajo los palos.

Franklin podría entrar en una operación a tres bandas con el Autos Lobelle, que estudia la posibilidad de mandar a Polaris a Betao, para quedarse con Cico, auténtica piedra angular del conjunto de Venancio López, y hacerse con los servicios del meta brasileño. Claro que para que la "jugada" saliera bien, Toni (el actual portero del Lobelle) debería abandonar la disciplina del club de Santiago, presumiblemente al Azkar de Lugo, donde se dice que tiene firmado un precontrato desde hace meses.

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

Íñigo agradece que la Segoviana haya comprendido las razones de su marcha

El ya ex portero del club azulgrana se desplaza hoy a la localidad catalana de Hospitalet para firmar por el equipo de Segunda División B

G. HERRERO / SEGOVIA

Íñigo, el portero de la Gimnástica Segoviana, agradeció ayer que el equipo azulgrana haya entendido las razones de su marcha al Hospitalet de Segunda B, conjunto con el que firmará en la mañana de hoy. "He hablado tanto con el director deportivo [Andrés Peiro] como con el entrenador [Antolín Gonzalo] y han comprendido mi postura. Yo no he tenido ningún problema con ellos y se lo agradezco", manifestó el portero.

El futbolista soriano recalcó que la Segoviana "es el equipo en el que me he sentido mejor, incluyendo los de Soria y Ávila", indicando, a continuación, que no descarta volver en un futuro a la

disciplina azulgrana. "Siempre dije que, si no tenía ofertas de equipos de superior categoría, mi primera opción era quedarme en Segovia", recordó Íñigo. Sin embargo, acabada la temporada, contactó con él el equipo catalán, del que el soriano apenas conocía nada. "Se que el entrenador va a ser Oliva y que jugaremos en campo de hierba artificial; nada más", dijo el meta, que hoy se desplazará a Hospitalet para formalizar su contrato, de un año de duración. "Para estar en Tercera, hubiera preferido a la Gimnástica Segoviana, pero no podía rechazar la oferta que me presentó el Hospitalet", indicó. Para Íñigo será la primera experiencia en un equipo de Segunda B.

"Creo que todavía soy joven (24 años) y que puedo evolucionar. Por eso mismo, no quería cerrarme ninguna puerta".

Haciendo balance de la temporada, Íñigo dijo que la Segoviana "hizo un año muy bueno pero al final no ascendió, por lo que el objetivo no se cumplió". En ese sentido, aseguró que a la plantilla "no se la puede reprochar nada", porque los jugadores "cumplieron con creces". "Esto es un juego, y hay que reconocer que el Lugo, en el momento decisivo, fue mejor que nosotros", añadió. A su juicio, la última eliminatoria "se perdió en Lugo, porque aunque luego tuvimos opciones de remontar, no fuimos capaces de hacerlo".



El portero Íñigo se marcha con un buen sabor de boca de Segovia. / JUAN MARTÍN

PELOTA SALTOS

Castilla y León demostró su poderío

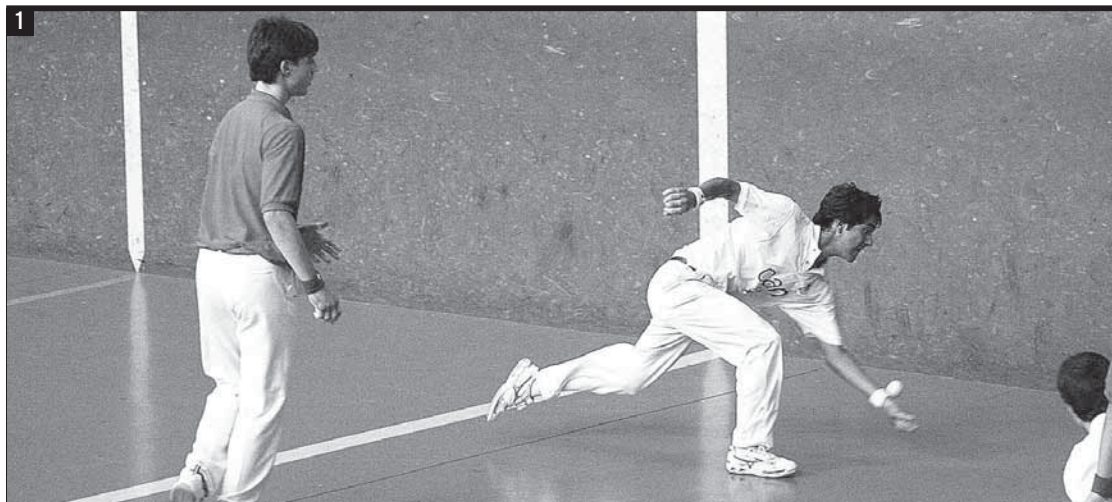
La pareja de Vallelado formada por Rubén Arranz y Álvaro del Ser no pudo lograr la victoria en paleta de goma

G.H. / SEGOVIA

Castilla y León demostró su poderío en el deporte de la pelota ganando el campeonato de España de categorías inferiores que se ha disputado a lo largo del fin de semana en las localidades de Vallelado e Íscar. El equipo local fraguó su triunfo en las victorias parciales en frontenis infantil y paleta de cuero (cadete). En frontenis infantil, la final resultó muy igualada, desequilibrándose finalmente a favor de los locales, puesto que al término del tiempo reglamentario (45 minutos), el electrónico reflejaba un tanteo de 22-19. Por lo que respecta a paleta de cuero, Castilla y León se enfrentó en el último partido a Navarra, equipo al que doblegó por 30-26. El equipo local estuvo formado por Alberto Arranz y Daniel Magdaleno.

Por otra parte, los equipos canarios de categoría cadete, tanto el masculino como el femenino, dieron en la mañana de ayer una exhibición en Vallelado, demostrando que son los auténticos dominadores de esta categoría. En ambos casos, se enfrentaron en la final a equipos valencianos. En el apartado de destacados de este campeonato hay que citar a la pareja riojana de categoría cadete, integrada por Gorka y Merino II, que dio una espectacular lección.

En el aspecto negativo quedó la pareja de Vallelado (Rubén Arranz y Álvaro del Ser), que en paleta de goma infantil no rindieron como se esperaba de ellos, puesto que cayeron en la semifinal del sábado, disputada contra Navarra. Uno de los organizadores del evento, Carlos Baeza, mostró su esperanza que el mismo pueda seguir celebrándose en las dos localidades en años venideros.



1. Uno de los participantes en el campeonato, en el momento de golpear a la pelota. **2.** Castilla y León estuvo a gran altura, alcanzando finalmente el lugar más alto del podio. **3.** Tanto Vallelado como Íscar esperan seguir organizando el torneo en los próximos años. / KAMARERO

HÍPICA SALTOS

Juan Ignacio Lazquetti se llevó el primer premio del trofeo "Ciudad de Segovia"

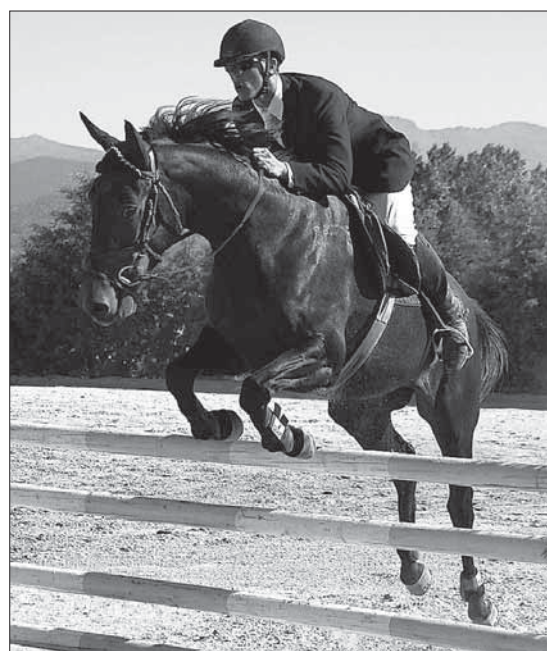
G.HERRERO / SEGOVIA

El jinete abulense Juan Ignacio Lazquetti, montando a "Telma", se llevó ayer el Gran Premio "Ayuntamiento de Segovia", disputado en las instalaciones de "Hípica Eresma". Tras él se clasificó el vallisoletano Alfredo García Muñoz, con "Apricot", quedando en tercera posición la madrileña Vanessa Membrano, con "Hyorou". El segundo premio celebrado en la mañana de ayer, trofeo Purina, estuvo dominado por el valenciano Alejandro Martínez de Velasco, con Donna. Completaron el podio Arancha Solaeche, montando a Pereda, y Juan Ignacio Lazquetti, a lomos de Neru. El acto de entrega de trofeos de este concurso de saltos, que repar-

tió 5.200 euros en premios, estuvo presidido por la concejala Ana Sanjosé.

Al término de la competición, Enrique Camiroaga realizó una valoración "muy positiva" de la misma, recordando el notable aumento de la calidad, tanto de jinetes como de caballos, que ha experimentando la prueba desde su creación, hace doce años. Además, recaló que este año, por vez primera, la provincia de Segovia ha conseguido tener un equipo de jinetes para participar en el concurso regional de saltos. "Ya tenemos la base; pero ahora hay que seguir trabajando para hacer un buen papel en las competiciones nacionales", añadió.

Camiroaga también subrayó la "época feliz" que vive la hípica en Segovia, con la pronta entrada en funcionamiento del Centro de Alto Rendimiento en La Granja y la creación de estudios de equitación en la Escuela de Capacitación Agraria, donde los alumnos podrán obtener titulaciones como herrador o guardicionero. Además, indicó que completa el panorama la yeguada Centurión, que es la ganadería más importante de caballo español, y la yeguada El Espinar, donde recientemente se han disputado varios premios de alto nivel. "El futuro que tiene Segovia con la hípica es impresionante; solo hace falta que sepamos aprovecharlo", señaló Camiroaga.



Uno de los saltos que se pudieron contemplar en "Hípica Eresma". / KAMARERO

BALONCESTO PRIMERA FEMENINA

Segovia vuelve a exportar jugadoras

Alicia Alonso jugará la próxima temporada en la Liga Femenina 2 tras fichar por el Gesdinator Bembibre

J.M. / SEGOVIA

Han pasado muchos años desde que Belén Serrano, una de las grandes jugadoras de baloncesto que ha dado Segovia en su historia, se marchara del equipo de las Jesuitinas para jugar en superior categoría con dos buenos contratos, los que le hicieron los conjuntos de Lugo y Salamanca, en "aque-llos tiempos" clubes con fuertes proyectos deportivos y económicos. Belén Serrano fue la última segoviana en salir fuera de nuestra fronteras a ganarse la vida jugando al baloncesto, hasta la próxima temporada, en la que otra gran jugadora de casa, Alicia Alonso, la tome el relevo, ya que la alero del Unami ha fichado por el Gesdinator Bembibre, equipo que la campaña 2006/07 jugará en la Liga Femenina 2 tras lograr el ascenso desde la Primera.

El conjunto berciano ha pretendido a la jugadora segoviana desde comienzos de la pasada temporada, pero Alicia, que siempre ha señalado que "la tierra tira mucho" rechazó una y otra vez las ofertas que le presentó el club de León, cuya entrenadora ha mostrado un tremendo interés en hacerse con sus servicios. Tanto ha ido el cántaro a la

fuentes, que una vez que el Bembibre logró el ascenso a la segoviana se le presentó una nueva oferta, con un interesante proyecto deportivo y económico que finalmente ha terminado por convencer a la ya exjugadora del Unami.

Alicia se ha movido estos días entre la tristeza por abandonar el Unami, "el club de toda mi vida" y la ilusión por afrontar un proyecto nuevo en una categoría superior, "económicamente no me voy a hacer millonaria, pero tengo ganas de vivir la experiencia en una categoría superior, porque la Primera siempre es lo mismo". La jugadora comunicó su decisión al presidente del club, "que me deseó mucha suerte. Entiendo que quisiera que me quedara en el equipo, pero ha comprendido perfectamente que ésta es una gran oportunidad para mí".

En principio, y por decisión propia, la segoviana hará la pretemporada con el Bembibre y después decidirá su futuro, "porque es la primera vez que voy a salir de casa y no sé cómo voy a responder". El cambio será importante, "porque pasaré de jugar cuarenta minutos con casi todas mis compañeras de categoría junior, lo voy a hacer en un equi-



Alicia maneja el balón durante el encuentro que el Unami Caja Segovia disputó en la cancha del Teodosio ante el Gesdinator Bembibre, su próximo equipo. / KAMARERO

po de mucho nivel, y me voy a tener que ganar cada minuto que juegue". Por calidad, por entrega

y por ilusión no le va a faltar. El Bembibre ha hecho un gran fichaje y el Unami, que trabaja en

la confección de su plantilla para la próxima campaña, pierde a una gran jugadora.

AJEDREZ TORNEO INTERNACIONAL

El madrileño Iván Vallés se impuso en el Open "Ciudad de Segovia"

J.M. / SEGOVIA

El maestro FIDE madrileño, Iván Vallés, se proclamó vencedor del V Open Internacional "Ciudad de Segovia", que llevó hasta el pabellón Enrique Serichol a sesenta jugadores llegados de diferentes ciudades tanto de España como de fuera de nuestras fronteras, entre los que se encontraban varios maestros tanto de la FIDE como internacionales. Hasta Segovia llegaron jugadores de Cuba, Bolivia, Madrid, Guadalajara, Palencia, Valladolid, Burgos y Salamanca, que atraídos por el volumen de premios, lucharon hasta el final por alcanzar buenas posiciones en la tabla.

Tras ocho rondas de competición, Vallés empató a 6'5 puntos con el también maestro madrileño Santiago Roa, al que venció en el desempate. La clave de su triunfo final

fue la victoria por tiempo que obtuvo sobre el Maestro Internacional José Candela, máximo favorito para alzarse con el título de campeón y los trescientos euros de premio, en una de las partidas decisivas.

La clasificación final quedó establecida de la siguiente manera:

General

1. Iván Vallés (Madrid)6'5
2. Santiago Roa (Madrid)6'5
3. Pablo Almagro (Madrid)6
4. Yosvanny Pérez (Cuba)6
5. Luis Rubio (Madrid)6
6. José Candela (Madrid)5'5
7. Alejandro Valbuena (Madrid) 5'5
8. Alfredo Cruz (Bolivia)5'5
9. Federico de Lucas (Burgos) ..5'5
10. César Estrada (Madrid)5'5

Mejor jugador local

1. Jorge Berzal5
2. José María Martín4'5
3. Mariano Sastre4



Imagen de una de las cuatro partidas que se disputaron en la jornada de tarde. / JUAN MARTÍN



Todos los deportes
y marcas
en Calderón Sport



¿Te lo vas a perder?

José Zorrilla, 45 (Segovia)

Comiendo cochinitillo a 5.200 metros

El montañero segoviano Francisco Monedero alcanzó en la jornada de ayer el campo 1 junto a varios compañeros de cordada, a pesar de las adversas condiciones climatológicas que hubieron de superar en su ascensión

El segundo capítulo del "Diario de un montañero, al asalto de Gasherbrum II" nos presenta al segoviano Francisco Monedero en el campo 1, aclimatándose a los seis mil metros de altitud tras haber ascendido durante siete horas desde el campo base. "Estoy un poco cansado después de una ascensión complicada, pero sigo sopor-tando bien la altura y solo puedo ser optimista".

PACO MONEDERO / PAKISTÁN

"Estoy metido en el saco de dormir dentro de la tienda en el campo 1, a seis mil metros de altura, porque fuera está nevando a tope. Hemos venido a aclimatarnos cuatro compañeros de la cordada vasca y yo. Ellos son gente muy amable, y estoy aprendiendo mucho de su experiencia.

El tiempo está un poquito peleon, aunque en el tramo que hemos realizado por la noche nos ha dejado subir tranquilos. Han sido siete u ocho horas de ascensión, y en las horas finales ya se nos ha puesto a nevar bastante fuerte. Con toda la nieve cayendo sobre nosotros hemos tenido que montar las tiendas.

Lo peor de la ascensión fue, sin duda, superar las dos barreras de hielo que se nos interponían en el camino. La primera era muy peligrosa, porque tenía unas grietas muy grandes, puentes de hielo inestables, y muchos "serax" desprendidos. Los "serax" son enormes trozos de hielo que se desprenden de un glaciar mientras éste progresa hacia el valle. Cuando el glaciar llega a una pendiente con mucho desnivel, se abre en cientos de pedazos de varias toneladas de peso, que pueden arrastrarte en su camino.

He ido abriendo la cordada, asegurando las cuerdas para los compañeros, y solventando dos o tres pasos muy complicados, así que es lógico que me encuentre cansado, pero continuo sintiéndome fuerte. Ahora empieza lo



El Gasherbrum II, al fondo, en una de las rutas clásicas que escogen los montañeros para ascender. / EL ADELANTADO

bueno, y lo primero que tendremos que ver es cómo dormimos a seis mil metros.

Me doy la vuelta en el saco y ya estoy resoplando. Aquí estamos a 492 milibares de presión barométrica, que es menos de la mitad de la que hay en Segovia. Para que lo entiendan los menos avezados en este tipo de cues-

iones, mi cuerpo capta menos de la mitad de oxígeno del que mis pulmones podrían recoger a nivel del mar. Y no es porque no haya, sino porque la presión es tan baja que te impide captar más.

Mañana (por hoy) bajaremos del campo 1, y por lo menos estaremos dos días descansando en

el campo base, alimentándonos bien y durmiendo lo necesario para volver a poner el cuerpo a punto de cara a la segunda fase, que consistirá en ascender de nuevo al campo 1 en tres días aproximadamente, y si el tiempo acompaña, tratar de montar el campo superior.

Ya me gustaría poder estar en

cuatro días en el campo 2, pero si el tiempo continúa así va a ser imposible, porque ya hemos corrido un riesgo ascendiendo hasta el campo 1 nevando como lo estaba haciendo. La nieve borra todas las huellas, tapa las grietas, carga mucho las laderas de nieve, con el riesgo de avalanchas, y así resulta muy peligroso ascender. Aquí hay peligros por todos los lados.

En junio del año pasado, en esta zona del planeta nevó durante veintiocho de los treinta y un días. Si ese tiempo se repite este año, será imposible hacer cumbre. Pero no quiero pensar en eso, y si en que es 2 de julio y ya estoy a seis mil metros, perfectamente aclimatado, y con el campo 1 bien montado. Esta tienda en la que estoy metido es como una casita que tienes un poco más arriba del campo base.

A los pies del Gasherbrum II van a llegar una expedición extremeña, que también ha proyectado la ascensión al primer ocho mil para Extremadura, y otra alava. Con todas las expediciones que se han instalado en el campo base, podría parecer que nos falta espacio, pero esto es inmenso, y hay sitio para todos más que de sobra.

Ayer nos comimos en el campo base el cochinitillo que me traje del Restaurante La Oficina. Fue un momento muy agradable, porque la gente alucinaba de ver cómo nos comíamos un cochinitillo a más de cinco mil metros de altura, y nos hicimos muchas fotos.

Hay que mantener la cabeza muy fría, porque tienes muchos momentos de pensar qué tú aquí, y de recordar a la familia. Esto es muy duro, pero hay que sobreponerse, y pensar que estás aquí porque tú lo has querido, y que tienes un objetivo, que es subir esta montaña, así que hay que hacerlo y punto".

(Información recogida vía telefónica por Javier Martín)

www.aventurasannapurna.com

BEEP
ESPECIALISTAS EN
INFORMÁTICA Y TELECOMUNICACIONES

Excalibur
Cervecería Medieval
"CON LOS GRANDES RETOS"

Dia/SE
DISTRIBUCIONES ALIMENTARIAS SEGOVIANAS, S.L.

AMBITO
GESTION INMOBILIARIA
C/ José Zorrilla, 6
Teléfono 921 44 30 33

"la Caixa"

Resón - Restaurante
La Oficina
Cocina de calidad
Asados en horno de leña
Reservas: Teléf. y Fax: 921 46 02 83. Cocina: 921 46 02 86
C/ Comita Lasso, 10 - 40001 SEGOVIA

EXPEDICIÓN PATROCINADA por

- Junta de Castilla y León
- Ayto. Segovia
- Diputación Provincial
- Ayto. San Cristóbal de Segovia
- Ayto. de San Ildefonso

caja segovia

VIAJES ATLAS
Contigo... en Nueva Segovia
921 413 322

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
La SGA impulsa la cultura de

Calderón se perfila como presidente

Con el 95% de los votos escrutados el abogado sacaba una ligera ventaja a Juan Palacios en la 'Casa Blanca'

AGENCIAS / MADRID

Ramón Calderón, abogado y directivo del Real Madrid desde 2002, cuando entró a formar parte del equipo de Florentino Pérez, se perfila como el ganador del voto presencial en las elecciones al máximo mandatario del Madrid.

La apuesta de Ramón Calderón es la de Mijatovic como director deportivo y los fichajes de Capello para el banquillo y Kaká, Cesc y Robben como principales refuerzos. La sección de baloncesto estaría dirigida por Vlade Divac.

La polémica está servida si la victoria de Calderón es ajustada, ya que el sí el voto por correo es válido, podría haber cambio de ganador en la suma del voto presencial y el llegado por correo.

Villar Mir, ante la posibilidad de que la Junta Electoral pudiera dar ayer por la noche a alguna candidatura como ganadora sin contar los votos por correo, explicó: «Lo estudiaríamos en derecho la opción de recurrir».

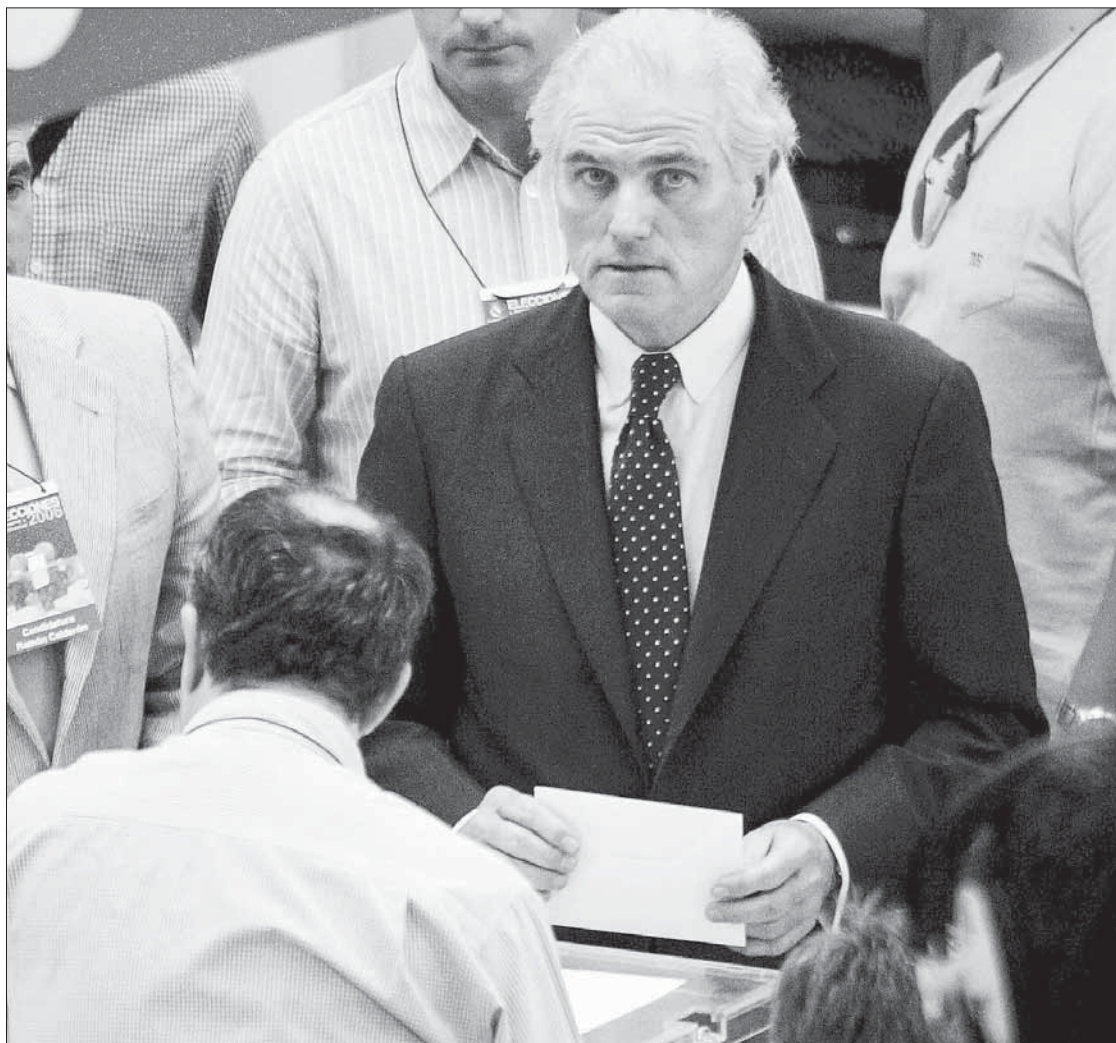
Pero la Junta Electoral no podrá dar a nadie como ganador, porque falta el recuento de 8.000 votos. «Cuando la distancia entre las tres candidaturas que estamos en cabeza en el voto presencial en referencia a la suya, la de Juan Palacios y Ramón Calderón es de unos cientos de votos cuando faltan 8.000 por escutar... ¿Cómo va a dar nadie como ganador?», continuó Villar Mir, que añadió que «si alguna hubiera ganado por 8.000 votos ya se había acabado».

A VUELTAS CON EL VOTO POR CORREO. El candidato advirtió, además, de que «no hay un solo voto por correo anulado». «Lo único que hay es una decisión del tribunal de justicia y de una jueza que ha dispuesto que se aplazara el recuento de los votos por correo. No ha anulado ninguno», apuntó.

«Esto mismo sucedió hace dos años, con un auto que dispuso que se aplazara el voto por correo y una decisión de la Audiencia dijo que todos los votos por correo eran válidos y todos debían ser recontados. Aquí va a pasar igual y creo que va a pasar en un par de semanas», añadió.

Para él, «hoy -por ayer- se podrá decir que en voto presencial una es la primera, otra la segunda y otra la tercera con estas diferencias». «Lo probable es que salgan las tres candidaturas separadas por unos cientos de votos», añadió. «No se podrá decir que hay una candidatura ganadora, porque para vencer las elecciones, según la ley electoral del Real Madrid y sus estatutos, gana el que tiene más votos como suma de los votos presenciales más los votos por correo», afirmó.

«Con diferencias de unos centenares de votos, no se puede proclamar a nadie vencedor, cuando quedan por recomtar nada más y nada menos que 8.000 votos por correo. El que diga que ha ganado las elecciones está diciendo una falsedad», explicó a los medios de comunicación en la carpa de su candidatura.



Ramón Calderón, en el momento de ejercer su derecho al voto en los comicios de la presidencia del Real Madrid. / BERNARDO RODRÍGUEZ (EFE)

Los socios del Real Madrid, algunos de los cuales abuchearon y dedicaron exabruptos a Florentino Pérez cuando acudió a las urnas, decidirán hoy quién es el nuevo presidente del Real Madrid, tras once horas de votaciones, y los sondeos pronostican una lucha cerrada entre Juan Palacios y Ramón Calderón, con Villar Mir como tercero en discordia.

AMIGOS Y ENEMIGOS. Las 36 mesas electorales se constituyeron sin ningún problema y abrieron el periodo de votaciones a las nueve de la mañana, como estaba previsto. Tras once horas de votaciones, cerrarán a las 20.00 horas, momento en que comenzará el escrutinio. La participación a las 14.00 horas era del 11,29 por ciento, poco más de la mitad que en la cita anterior, en julio de 2004.

Luis Gómez-Montejano, presidente todavía del Real Madrid, fue la primera personalidad en ejercer su derecho al voto, pocos minutos después de la apertura. «Todos los candidatos podían haber sido un poco más elegantes», se lamentó a la salida.

Juan Miguel Villar Mir fue el

más madrugador de los candidatos, al votar al filo de las nueve y media de la mañana, acompañado del aspirante a la vicepresidencia, Carlos Sainz.

Villar Mir no desperdició la ocasión para atacar a otro de los candidatos, Juan Palacios, al que tildó de «buen vendedor de relojes» y del que dijo que no tenía «ex-

periencia para gestionar una gran empresa como el Real Madrid».

Una hora después, fue precisamente Juan Palacios el que acudió a ejercer su derecho y recalcó la última acción de su candidatura, «las gestiones de Camacho con Iniesta», comentó el aspirante que contestó a Villar Mir diciendo que tenía «el síndrome del perdedor».

Al filo del mediodía fue Ramón Calderón el que se personó en la carpa electoral del Real Madrid, satisfecho con los resultados de los sondeos. «Los socios quieren a alguien que haga lo que ellos harían para solucionar los males del Real Madrid», dijo.

Lo más llamativo de la mañana electoral del Real Madrid fue, sin embargo, la llegada del ex presidente Florentino Pérez, silbado y abuchado tanto a la llegada como a la salida de la carpa que ha montado el club para las votaciones de los 66.377 socios que tienen derecho a ello. Florentino Pérez parece haber perdido predicamento entre los socios del Real Madrid y cuando fue a votar fue abuchado por los asistentes con gritos de «fuera, fuera», además de «traidor» y «cobarde».

LAS DECLARACIONES

►JUAN MIGUEL VILLAR MIR

«Aún faltan 8.000 votos por contar, el que diga que ha ganado, miente»

Juan Miguel Villar Mir, candidato a la presidencia del Real Madrid, advirtió ayer de que faltan «8.000 votos por correo» por recomtar, por lo que consideró que la Junta Electoral no podrá proclamar a «nadie» como ganador, y, si lo hace, estudiarían «en derecho» la posibilidad de recurrir los comicios. Cuestionado por la posibilidad de que la Junta Electoral pudiera dar a alguna candidatura como ganadora sin contar los votos por correo, explicó: «Lo estudiaríamos en derecho (la opción de recurrir). Pero la junta electoral no podrá dar ayer a nadie como ganador, porque falta el recuento de 8.000 votos». «Cuando la distancia entre las tres candidaturas que estamos en cabeza en el voto presencial (en referencia a la suya, la de Juan Palacios y Ramón Calderón) es de unos cientos de votos cuando faltan 8.000 por escutar... ¿Cómo va a dar nadie como ganador?», continuó Villar Mir, que añadió que «si alguna hubiera ganado por 8.000 votos ya se había acabado». El candidato advirtió, además, de que «no hay un solo voto por correo anulado». «Con diferencias de unos centenares de votos, no se puede proclamar a nadie vencedor, cuando quedan por recomtar nada más y nada menos que 8.000 votos por correo. El que diga que ha ganado las elecciones está diciendo una falsedad», sentenció.

MOTOCICLISMO GRAN PREMIO DE GRAN BRETAÑA

Dominio del 'poderío' español al conseguir un triplete histórico

Dani Pedrosa sigue sumando títulos, en una carrera que controló de manera insultante, acabando con una ventaja de cuatro segundos sobre Rossi, que realizó una gran remontada

• Los pilotos nacionales coparon todos los podios en la novena prueba en el circuito londinense de Donington Park. Sucesivamente Bautista, Lorenzo y Pedrosa subieron al cajón.

EFE / LONDRES

Desde el 25 de mayo de 2003, con ocasión del Gran Premio de Francia, en donde ganaron Dani Pedrosa (Honda), en 125 c.c., Toni Elías (Aprilia), en los 250 c.c. y Sete Gibernau (Honda RC 211 V), en MotoGP, no se había vuelto a ver un pleno español en todos los podios del campeonato del Mundo.

En Inglaterra la situación se ha repetido y ello, después de que a lo largo de la presente temporada se hayan vivido momentos con podios íntegramente españoles como el obtenido en la cilindrada de 125 c.c. en Turquía, con Héctor Faubel en el peldaño más alto y secundado por Sergio Gadea y Álvaro Bautista o sesiones de entrenamientos en las que todos los autores de las 'pole position' también eran de esta nacionalidad, tal cual ha sucedido por última vez este fin de semana en Donington Park.

Sólo la lluvia que cayó a primera hora de la mañana puso algo de incertidumbre al ulterior desarrollo de las carreras, pero cuando éstas comenzaron sin llegar a brillar el sol la situación se había estabilizado lo suficiente como para que ya no cayese ni una gota de agua hasta el final del gran premio.

FUNCIÓN MAGISTRAL. Variando el orden lógico y tradicional en el desarrollo de las carreras, los primeros en saltar a la palestra en Donington fueron los pilotos de 250 c.c., donde el más rápido de los entrenamientos fue Lorenzo y no tardó mucho en dejar claro que



El piloto Dani Pedrosa alza eufórico su trofeo de vencedor. / EFE

también sería el vencedor, ya que después de un giro inicial en el que la pauta la marcó Dovizioso, se colocó al frente y comenzó a acelerar su rendimiento. El italiano le siguió y obtuvo la vuelta rápida de carrera, pero rodaba por encima de sus posibilidades y acabó por los suelos.

Le había dejado el camino expedito a su rival, no sólo en la ca-

rrera sino también en el campeonato, en el cual, de golpe, se habían volatilizado quince de los dieciséis puntos con que contaba antes de llegar a esta cita.

Los siguientes en salir a la pista fueron los pilotos de MotoGP. Dani Pedrosa, la dominó magistralmente. Dejó hacer a Marco Melandri hasta la duodécima vuelta, en la que decidió adelantarlo y,

CLASIFICACIONES

CARRERA MOTO GP	
1. Daniel Pedrosa (ESP/Honda)	44:54.878
2. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	a 3.864 s.
3. Marco Melandri (ITA/Honda)	a 4.016 s.
4. Casey Stoner (AUS/Honda)	a 5.776 s.

CARRERA 250 CC	
1. Jorge Lorenzo (ESP/Aprilia)	42:16.321
2. Alex de Angelis (RSM/Aprilia)	a 6.257 s.
3. Hiroshi Aoyama (JPN/KTM)	a 7.366 s.
4. Roberto Locatelli (ITA/Aprilia)	a 14.788 s.

CARRERA 125 CC	
1. Álvaro Bautista (ESP/Aprilia)	40:49.054
2. Mika Kallio (FIN/KTM)	a 3.454 s.
3. Mattia Pasini (ITA/Aprilia)	a 4.499 s.
4. Héctor Faubel (ESP/Aprilia)	a 14.869 s.

MUNDIAL MOTO GP	
1. Nicky Hayden (USA)	153 puntos
2. Daniel Pedrosa (ESP)	127
3. Valentino Rossi (ITA)	118
4. Marco Melandri (ITA)	114
5. Loris Capirossi (ITA)	107
6. Casey Stoner (AUS)	91
7. Colin Edwards (USA)	73
8. Kenny Roberts (USA)	66
9. Makoto Tamada (JPN)	59
10. John Hopkins (USA)	58

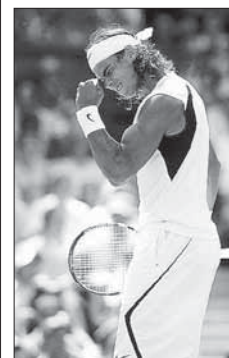
MUNDIAL 250 CC	
1. Andrea Dovizioso (ITA)	159 puntos
2. Jorge Lorenzo (ESP)	158
3. Alex de Angelis (RSM)	111
4. Hiroshi Aoyama (JPN)	108
5. Yuki Takahashi (JPN)	108
6. Roberto Locatelli (ITA)	104
7. Héctor Barberá (ESP)	89
8. Sylvain Guintoli (FRA)	59

MUNDIAL 125 CC	
1. Álvaro Bautista (ESP)	185 puntos
2. Mika Kallio (FIN)	133
3. Sergio Gadea (ESP)	114
4. Mattia Pasini (ITA)	112
5. Héctor Faubel (ESP)	110
6. Lukas Pesek (RCH)	86
7. Thomas Lüthi (SUI)	70
8. Gabor Talmácsi (HUN)	63
9. Simone Corsi (ITA)	59
10. Joan Olivé (ESP)	53

cambiando el ritmo de una forma extraordinaria, dejó plantado a todos sus rivales para obtener la segunda victoria de la temporada y acercarse un poco más al líder del mundial, Nicky Hayden.

Cerró el Gran Premio la carrera de 125 c.c., que Álvaro Bautista (Aprilia) dominó en dos vueltas, doblegando a sus rivales, Mika Kallio y Mattia Pasini.

TENIS



El mallorquín Rafa Nadal.

Nadal, Ferrer y Verdasco intentarán hacer historia

EFE / LONDRES

Por primera vez en la historia del tenis español, tres jugadores, Rafa Nadal, Fernando Verdasco y David Ferrer, encarrarán a la vez, desde octavos de final, la segunda semana del torneo de Wimbledon.

Cuando ya no quedan esperanzas femeninas entre el contingente de la 'Armada', al haber caído Anabel Medina, el tenis español continúa con vida en la categoría de chicos.

El campeón de Roland Garros y segundo del mundo, Rafa Nadal, disputó el sábado uno de los encuentros más emotivos del torneo ante Andre Agassi. El americano, una leyenda viva de este deporte que se retirará tras el Abierto de Estados Unidos, pisó por última vez la Pista Central, desde donde se despidió con lágrimas en los ojos y con una larga y sentida ovación del público, una competición que, según dijo, le enseñó «el respeto por este deporte».

MEJORAR. Por su parte, el segundo favorito insiste en que lo que más le preocupa es «mejorar cada día» en una superficie que aún no domina y en un Grand Slam que algún día quiere ganar. Pese a la modestia del manacorí, lo cierto es que, hasta la fecha, Nadal está solventando bien cada obstáculo.

Si el mallorquín encandila con su 'look' pirata, su simpatía y espontaneidad y, sobre todo, con su juego arrollador, también lo está haciendo bien el madrileño Fernando Verdasco, otro de los españoles que continúan dando guerra en los octavos de final. Le espera un rival complicado, el checo Radek Stepanek.

También afronta con 'ilusión' su siguiente duelo contra Hewitt el alicantino David Ferrer. El español reconoció que se sentía «muy feliz» al haber liquidado con éxito el escollo de tercera y por haberse metido «en octavos en hierba», una superficie en la que admite que a él «aún le queda mucho por aprender».

LAS DECLARACIONES

►JORGE LORENZO / PILOTO 250 C.C.

«Dovizioso se ha ido al suelo y reconozco que esta vez me ha ido bien»

Jorge Lorenzo, vencedor del Gran Premio de Gran Bretaña de 250 c.c. reconoció tras su quinta victoria de la temporada que estaba contentísimo por el triunfo logrado, ya que todo había salido «casi a la perfección». «A pesar de no haber ido todo lo rápido que hubiera deseado, cuando he empezado a tirar fuerte, Dovizioso se ha ido al suelo. Lo siento por él, porque no deseo la caída de ningún rival, aunque reconozco que esta vez me ha venido muy bien para recuperar un montón de puntos en la clasificación del mundial», reconoció el piloto español, quien ahora se encuentra a un sólo punto del italiano. «Estamos a un punto en la clasificación del campeonato, pero ahora no es el momento de pensar en esto, pues debemos seguir puntuando carrera a carrera y el objetivo debe ser el siguiente gran premio, en Alemania, dentro de dos semanas», agregó Lorenzo. «Quiero dar las gracias al equipo por el excelente trabajo realizado y nuevamente hemos demostrado que si somos una piña podemos conseguir grandes éxitos», destacó el piloto.

►DANI PEDROSA / PILOTO MOTO GP

«He apretado muy fuerte intentando pasar a Melandri, pero no ha sido fácil»

El español Dani Pedrosa, vencedor por segunda vez en lo que va de temporada de una carrera de MotoGP, reconoció que estaba «contento porque éste ha sido un fin de semana casi perfecto». «El equipo ha hecho un gran trabajo en todos los entrenamientos y después, he ejecutado una buena salida y luego he apretado muy fuerte intentando pasar a Melandri, pero no ha sido nada fácil», aseguró. «Cuando he intentado adelantarlo, al frenar me ha sido imposible detener la máquina, por lo que me he acercado demasiado y él estaba empezando a girar y casi nos tocamos», comentó el piloto. «Luego he podido volver a la cabeza y ahí ha sido cuando he reflexionado si tendría claro poder abrir un hueco, porque esta categoría es muy igualada, pero me ha salido bien y al final he bajado un poco el ritmo para tener cuidado», declaró Pedrosa. «Estoy muy contento con la victoria y creo que el público inglés también ha disfrutado de la carrera, pero no quiero fijarme un objetivo por la posición que ocupo en el campeonato, pues esa no es mi meta este año», concluyó Dani.



El podio: el piloto alemán Michael Schumacher y su compañero de escudería el brasileño Felipe Massa junto con el director técnico, y el italiano Giancarlo Fisichella de Renault. / STEVE C MITCHELL (EFE)

Schumacher rompe la racha de Alonso

Dominio de Ferrari. La escudería italiana estuvo intratable y los neumáticos Bridgestone volvieron a ganar la partida a los Michelin

No hay trabajo en equipo. Fisichella no fue, de nuevo, aliado del piloto español, al que superó sin piedad en la primera ocasión que tuvo

EFE/ INDIANÁPOLIS (EEUU)

El alemán Michael Schumacher (Ferrari) acabó en el Gran Premio de Estados Unidos con la racha de cuatro triunfos consecutivos del español Fernando Alonso (Renault), que tuvo que conformarse con la quinta plaza en una carrera en la que siempre estuvo en inferioridad de condiciones.

Schumacher, siete veces campeón mundial, encabezó en el circuito de Indianápolis el primer doblete de la temporada para el equipo Ferrari, ya que su compañero de escudería, Felipe Massa, se alzó con la segunda plaza.

Por detrás acabaron el italiano Giancarlo Fisichella, y el italiano Jarno Trulli, que terminó en la cuarta plaza tras arrancar desde boxes y utilizar un solo repostaje.

Michael Schumacher firmó el triunfo número 87 de su carrera deportiva y el tercero de la presente temporada, tras los obtenidos de forma consecutiva en los gran-

des premios de San Marino y Europa. Además, el 'kaiser' ganó por quinta vez el Gran Premio de EEUU.

Tras este resultado, el piloto asturiano se mantiene sólidamente instalado en el liderato del Mundial, ahora con 88 puntos, 19 de ventaja sobre el alemán que recortó en seis puntos la desventaja con la que llegó a Indianápolis.

FIN DE LA RACHA. Alonso no pudo prolongar su espectacular racha de cuatro victorias seguidas y nada menos que 15 podios consecutivos. La última vez que el español no pisó el cajón en un gran premio fue en el de Turquía de 2004. En el circuito que peor se adapta a su R26, Fernando Alonso logró su peor resultado de un año en el que ha conseguido seis victorias y tres segundos.

El ovetense nunca había conseguido cruzar la línea de meta en sus cuatro anteriores participacio-

nes en Indianápolis. Esta vez lo logró, pero le quedó el amargo sabor de seguir sin subir al podio en Estados Unidos, el único gran premio del calendario en el que nunca lo ha conseguido.

En la salida de la carrera, Felipe Massa llegó antes que Schumacher, autor de la 'pole position', a la primera curva, pero el germano recuperó el mando en el primer repostaje, tras el que salió por delante de su compañero de escudería. Massa selló su mejor resultado como piloto de Ferrari.

En la primera curva se produjo un accidente múltiple en el que se vieron involucrados hasta ocho coches. Nada más comenzar la carrera se quedaron fuera de combate los dos pilotos del equipo McLaren-Mercedes, el finlandés Kimi Raikkonen y el colombiano Juan Pablo Montoya, así como el alemán Nick Heidfeld (BMW Sauber), que dio varias vueltas de campana, el australiano Mark

Webber (Williams-Cosworth), el austríaco Christian Klien (Red Bull), el francés Franck Montagny (Super Aguri), el estadounidense Scott Speed (Toro Rosso) y el británico Jenson Button (Honda).

Alonso protagonizó una extraordinaria salida y llegó a la primera curva por delante de los dos hombres que salieron por delante de él, Fisichella y el brasileño Rubens Barrichello (Honda).

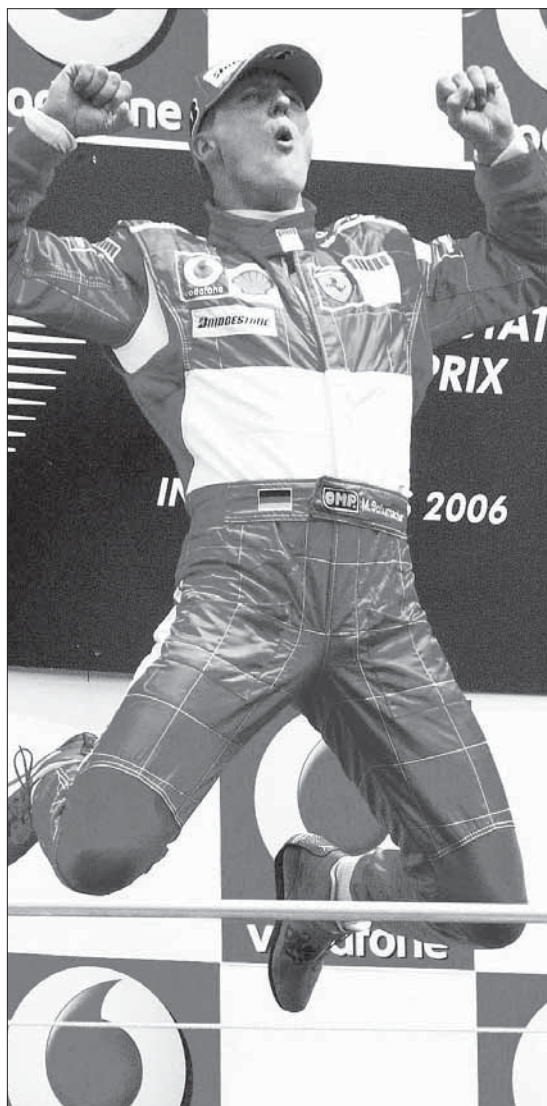
El español se colocó tercero, pero en la vuelta 14 no pudo evitar ser superado por un Giancarlo Fisichella que supo exprimir la superioridad de su mecánica. El romano corrió en Indianápolis con la nueva evolución del motor de Renault, mientras que el asturiano lo hizo con el que ya utilizó hace una semana en Canadá. Ahora, el campeón del mundo espera disponer del mismo propulsor que 'Fisico' en Francia, para volver a poner las cosas en su sitio y volver a subirse al cajón.

Como ya esperaba Alonso, Fisichella no fue su aliado. El italiano no lo superó sin piedad en la primera ocasión que tuvo, y logró llegar hasta el podio número 16 de su carrera en la Fórmula Uno y el tercero del año en curso.

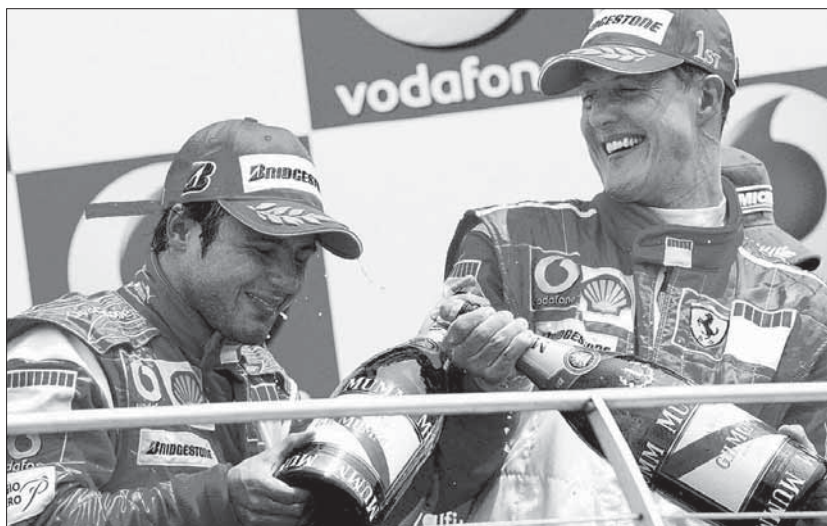
Los Ferrari estuvieron intratables en todo momento en Indianápolis. Su coche casi siempre fue el más veloz y sus neumáticos Bridgestone volvieron a ganar la partida a los Michelin en Indianápolis, un circuito en el que la marca francesa sigue sin poder ganar.

En inferioridad de condiciones mecánicas, Alonso fue superado por Trulli. Su ex compañero de equipo tuvo que arrancar desde boxes por haber modificado las suspensiones de su monoplaza tras la clasificatoria del sábado.

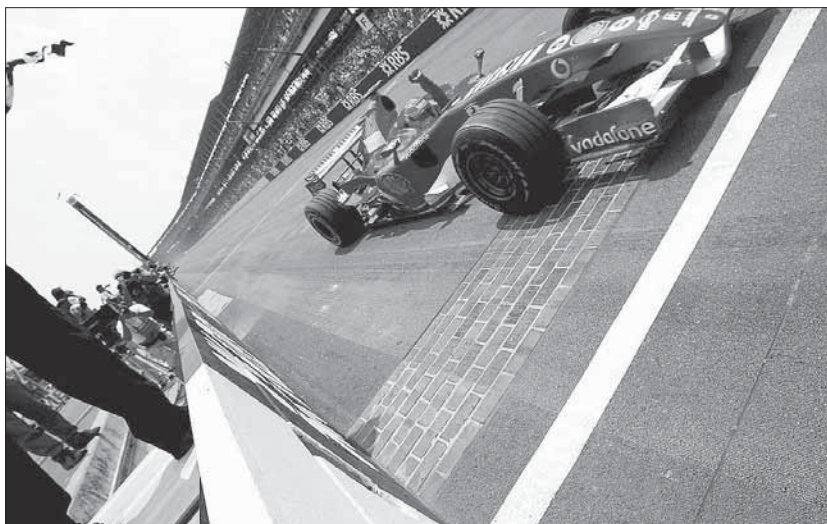
El español pudo haber acabado sexto, pero el abandono del alemán Ralf Schumacher a nueve vueltas del final le permitió sumar un punto más.



Michael Schumacher del equipo Ferrari, celebra en el podio su victoria. / EFE



Los dos pilotos de Ferrari celebran su triunfo. / JENS BUETTNER (EFE)



Schumacher en el momento de entrar en meta. / JENS BUETTNER (EFE)

CLASIFICACIONES

GRAN PREMIO DE EEUU

1. Michael Schumacher (GER/Ferrari)	1h 34:35.199
2. Felipe Massa (BRA/Ferrari)	a 7.984
3. Giancarlo Fisichella (ITA/Renault)	a 16.595
4. Jarno Trulli (ITA/Toyota)	a 23.604
5. Fernando Alonso (ESP/Renault)	a 28.410
6. Rubens Barrichello (BRA/Honda)	a 36.516
7. David Coulthard (GBR/Red Bull)	a 1 vuelta
8. Vitantonio Liuzzi (ITA/Toro Rosso)	a 1 vuelta
9. Nico Rosberg (GER/Williams)	a 1 vuelta

MUNDIAL DE PILOTOS

1. Fernando Alonso (ESP/Renault)	88
2. Michael Schumacher (ALE/Ferrari)	69
3. Giancarlo Fisichella (ITA/Renault)	43
4. Kimi Räikkönen (FIN/McLaren-Mercedes)	39
5. Felipe Massa (BRA/Ferrari)	36
6. Juan Pablo Montoya (COL/McLaren)	26
7. Jenson Button (GBR/Honda)	16
8. Rubens Barrichello (BRA/Honda)	16
9. Nick Heidfeld (ALE/BMW Sauber)	12
10. David Coulthard (GBR/Red Bull)	10
11. Ralf Schumacher (ALE/Toyota)	8
12. Jarno Trulli (ITA/Toyota)	8
13. Jacques Villeneuve (CAN/BMW Sauber)	7
14. Mark Webber (AUS/Williams)	6
15. Nico Rosberg (ALE/Williams)	4
16. Christian Klien (AUS/Red Bull)	1
17. Vitantonio Liuzzi (ITA/Toro Rosso)	1

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1. Renault	131
2. Ferrari	105
3. McLaren Mercedes	65
4. Honda	32
5. BMW Sauber	19
6. Toyota	16
7. Red Bull	11
8. Williams-Cosworth	10
9. Toro Rosso	1

«No hay que ser pesimistas porque tengamos 19 puntos de ventaja»

El piloto de Renault no quiso hacer declaraciones sobre la falta de compañerismo de 'Fisi'

EFE / MONTREAL (CANADÁ)

El español Fernando Alonso (Renault), quinto clasificado en el Gran Premio de Estados Unidos, ha declarado que en las siguientes carreras, a las que su coche se adapta mejor, espera recuperar la ventaja perdida.

«Me voy satisfecho de la gira norteamericana. Lo que no hay que ser es tan optimista después de los 25 puntos de ventaja en Canadá, diciendo que el Mundial estaba ya sentenciado, ni tan pesimista porque tengamos 19», aseguró.

«Hay que tener una visión más general. Si en 10 carreras hemos sacado 18 puntos a Michael (Schumacher), en las ocho que quedan esperemos sacarle otros ocho o nueve», agregó Alonso, líder del Campeonato con 25 puntos sobre el alemán.

«Después de Mónaco le sacaba 19 puntos a Michael y ahora le sacó otros 19, pero quedan tres ca-

rreras menos», continuó el asturiano.

El piloto ovetense no quiso responder a la pregunta de si Renault debería haber defendido el tercer puesto que llegó a ocupar y que le arrebató su compañero de equipo, el italiano Giancarlo Fisichella. «No sé. No voy a decir nada», dijo.

A la pregunta de si se ve solo

para defender su liderato en este Mundial, el español señaló: «Siempre me veo solo. Este es un deporte que se corre de manera individual; sólo uno mismo. Unas veces las cosas salen mejor y otras salen peor. En esta carrera no estuvimos muy acertados, yo creo, aunque otras veces sí lo hicimos y ganamos carreras gracias a ello».

Sobre la carrera, apuntó: «El coche iba bien, sólo que el motor que tengo yo tiene unas poquitas vueltas menos que la nueva especificación».

«Salí bien en la salida otra vez y casi paso a Michael. Arriesgamos los dos mucho en la segunda curva, pero se puso por delante. Después del coche de seguridad no tuve oportunidad de pasarle y ya me fui yendo para atrás poco a poco», recordó a los medios.

«Notaba falta de agarre en general. Mucha degradación en los neumáticos después de dos vueltas y que ya no era posible mejorar los tiempos al final de la tanda. No era un problema de que se fuese de adelante o de detrás y poder corregirlo», añadió Alonso.

Al referirse a su segundo reposaje, Alonso apostilló: «Solté el embrague antes de tiempo, las ruedas patinaron y el mecánico no pudo retirar la pistola y perdimos un par de segundos».

Schumacher se ve con opciones

El alemán Michael Schumacher cree que su triunfo en el Gran Premio de Estados Unidos, unido al quinto puesto del líder, el español Fernando Alonso, ha disparado sus opciones de ganar el Mundial de Fórmula Uno. «Ahora tenemos que confiar en ser capaces de mantener en Europa el potencial que hemos demostrado tener aquí en los Estados Unidos», comentó el siete veces campeón del mundo, que se ha situado a 19 puntos de Alonso. «Aún queda un largo camino por delante, ocho carreras y 80 puntos... Aún estoy a 19 puntos y sé que no es imposible. Creo que podemos hacerlo», agregó. Al recordar que desde 2004 Ferrari no lograba un doblete, Schumacher comentó que no sabía que hacía tanto tiempo. Para Schumacher éste ha sido un gran fin de semana: «Hemos ganado en Indianápolis y Alemania se ha clasificado para las semifinales del Mundial. No puede ser mejor».

Casper se apunta la primera

El francés gana al esprint en una llegada masiva en la que Hushovd sufrió una herida en el brazo e Hincapie se vistió de amarillo

FELIPE RECUERO (EFE) / ESTRASBURGO

El francés Jimmy Casper (Cofidis) se anotó la primera llegada masiva del Tour'06, que resultó un tanto extraña, ya que el líder, el noruego Thor Hushovd, sufrió un aparatoso corte en su brazo derecho al darse con un objeto que tenía un espectador fuera de las vallas. Un percance que obligó al ciclista nórdico a levantar el pie y con ello también a frenar al español Óscar Freire que iba pegado a la rueda de Hushovd y con muchas opciones de ganar, al ser los mejores colocados en los metros finales, pero terminaron empapados de sangre. El inesperado vencedor, Casper, invirtió en los 184,5 kilómetros, con salida y llegada en Estrasburgo, 4 horas y 10 minutos lo que significa una velocidad media de 44,2 k-hora. Tras él McEwen, Zabel, Bennati y el español Gálvez. El herido Hushovd llega en octava posición y dos puestos después Freire.

MALA APUESTA DE FREIRE.

Ahora la general queda con el estadounidense George Hincapie (Discovery) como líder, gracias a las bonificaciones al arrebatar la camiseta de líder a Hushovd que es segundo a dos segundos, luego están Zabriske, Lang y Valverde, por ese orden, a media docena de segundos. Una etapa que respondió a lo esperado hasta los metros finales, en los que un espectador le hizo un corte a Hushovd y desbarató un esprint en el que el español Óscar Freire le tenía bien tomada la medida, al pegarse a su rueda y olvidarse de otras como eran las de McEwen y el campeón del mundo Tom Boonen, que se precipitó al atacar desde muy lejos.

El movimiento en la etapa inaugural madrugó bastante. En los kilómetros 3 saltaron Augé (Cofidis) y Sprick (Bouygues) y de inmediato se juntaron Vaurenard (Francaise), Nicolás Portal (Balears), Unai Extebarria (Euskaltel), Walter Beneteau (Bouygues) y Fabian Wegmann (Gerolsteiner) hasta consolidarse la fuga en el 15.

El pelotón, y en especial el equipo del líder, el Credit Agricole, admitieron el proyecto para no tener que pelearse por las bonificaciones intermedias con los candidatos al maillot amarillo y medir las fuerzas en un esprint masivo.

Con el camino abierto, el equipo de Hushovd asumió el compromiso de evitar que la fuga no se fuera lejos de los 4 minutos. El

LAS PEDALADAS

► **Ligeros y pesados.** Los médicos del Tour, como suele ser habitual, someten a los corredores a numerosas pruebas y en esta ocasión en su informe dicen que el español Calvente (Ag2r) es el más ligero con 53 kg y el sueco Backstedt (Liquigas) el más pesado con 95 kg. La frecuencia cardíaca más baja al francés Lefevre, con 32 pulsaciones/minuto, la capacidad respiratoria al francés Coyot con 7,92 litros, el más alto es el belga Vansummeren (1,98 metros) y el más bajo el francés Dumoulin (1,58 m).

► **En territorio alemán.** Una veintena de kilómetros de la primera etapa se disputaron por carreteras alemanas, pues el límite entre ambos con Estrasburgo está a poco más de una docena de kilómetros. En la segunda jornada ocurrirá algo similar, pero por carreteras de Luxemburgo ya que la meta está ubicada en la ciudad de Esch Sur Alzette. El Tour seguirá disputándose fuera de sus carreteras francesas y la tercera jornada tendrá por escenario con salida la localidad luxemburguesa de Esch Sur Alzette y la llegada, en la holandesa de Valkenburg, pasando por varias localidades belgas.

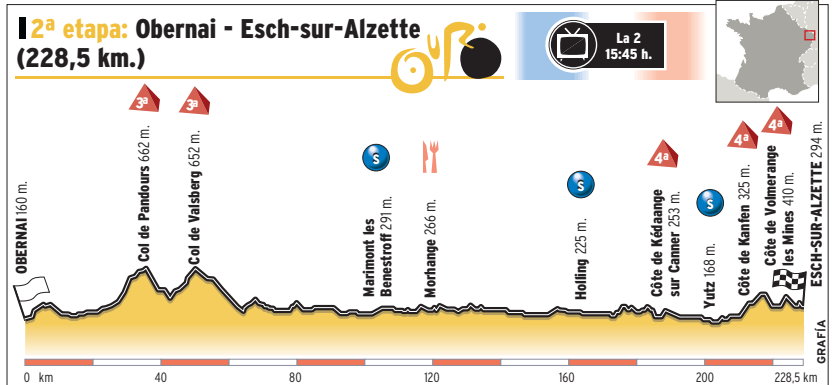
► **Exclusivas bicicletas.** El británico David Millar, del equipo español Saunier Duval, en su regreso a la competición lo hará de una manera muy particular, pues lo hará con bicicletas personalizadas y en el cuadro de las mismas ha gravado un escudo de su Escocia natal y la Torre Eiffel. David Millar reapareció en la competición en el prólogo del Tour, al terminar la sanción con que fue castigado por dopaje, no estuvo todo lo fino que se esperaba, ya que era uno de los favoritos para el triunfo y tuvo que conformarse con 17 a 14 segundos del ganador el noruego Thor Hushovd.

Quick Step de Boonen y el Milram de Zabel echaron una mano para no quemar a los hombres del noruego. A falta de 50 kilómetros, y con el Davitamon de McEwen en labores de ayuda, el cronómetro lanzó señales de inquietud a los valientes que abrían carrera.

Wegmann ya tenía asegurado



El corredor francés del equipo Cofidis Jimmy Casper, junto a Robbie McEwen (i) luchan al esprint. /MANUEL BRUQUE (EFE)



Pelea y protagonismo para los esprinters. La segunda jornada del Tour'06, que unirá la ciudad francesa de Obernai con la luxemburguesa de Esch sur Alzete, una de las más largas de la presente edición, presenta un perfil algo más complicado que la anterior, ya que tanto al principio como al final, cuenta con una sucesión de repechos, aunque sólo cinco de ellos tendrán validez para el premio de la montaña.

el honor de estrenar el curioso maillot de la montaña, gracias a la conquista de una minúscula cuesta de un kilómetro.

La pancarta de 25 kilómetros para meta encendió la mecha en el grupo. Se abrió la pelea por imponer el ritmo y dirigir las maniobras tácticas. Apenas un mi-

nuto para la avanzadilla, que ya miraba atrás, con sus componentes convencidos de que serían devorados de inmediato. Boonen, que había descansado en cola de pelotón un buen rato, se sumó al grupo preferente. A partir de ese punto, nervios, algún que otro susto y pelotón a más de

60 kms/hora. Ya en la recta de llegada 500 metros de desenfreno y saltos instantáneos. Boonen emergió con el maillot de campeón del mundo, pero se cebó con muchos rivales que le aguantaron la rueda. Casper aprovechó, aguantó el tirón y remató un día de protagonismo francés.



Hushovd recibe asistencia sanitaria tras sufrir una herida en el brazo. / G. BRELOER



Goerge Hincapie (Discovery Channel Team) se hizo con el liderato. / G. BRELOER

LAS DECLARACIONES

►JIMMY CASPER

«Esto es algo inmenso»

El francés Jimmy Casper, ganador del primer esprint del Tour 2006, dijo emocionado que era el día más bonito de su vida y resaltó el hecho de haberse impuesto a todo un campeón del mundo como el belga Tom Boonen. «Esto es algo inmenso. A 1,5 kms de meta, antes de la última curva, me encontré bien y sabía que era un día para intentarlo. He sido oportuno y me he lanzado relativamente lejos en una de esas llegadas que me gustan», señaló el velocista del Cofidis. Muy satisfecho con su triunfo, calificó de «inmenso» haber ganado a corredores como el australiano McEwen y al campeón del mundo Tom Boonen. «He trabajado más que otros años y mentalmente estoy fuerte, como en 1999, cuando gané a Zabel 4 veces», señaló el francés.

►GEORGE HINCAPIE

«Será difícil mantener el maillot»

El estadounidense George Hincapie, nuevo líder del Tour de Francia, aseguró que le resultará «muy difícil mantener el maillot amarillo» porque considera que tiene «poco que hacer» ante grandes velocistas como el belga Tom Boonen o el noruego Thor Hushovd y recordó que Lance Armstrong «es insustituible». «Estaba muy decepcionado por no haber ganado el prólogo y hoy por ayer no tenía intención de luchar en los pasos intermedios, pero al ver que los esprinters economizaban fuerzas decidí disputar el último. Me gustaría conservar el maillot amarillo mucho tiempo pero es evidente que ante súper velocistas como Boonen o Hushovd no tengo ninguna posibilidad», dijo el corredor del equipo estadounidense, el único que ha estado junto a Armstrong en los 7 Tours.

►ÓSCAR FREIRE

«Me encuentro en plena forma y con ganas»

El corredor español Óscar Freire (Rabobank) declaró tras la primera etapa que: «Ha sido mala suerte lo de Hushovd con ese corte en los metros finales. No lo he visto, pero sí que se han producido muchos sustos cuando llegaba la hora de la verdad. Sabía que era la rueda buena y me pégue a él, pero cuando se produjo el corte en el brazo levanté el pie y tuve que frenar. Ya no pude hacer nada. Era una jornada complicada al ser la primera en la que las fuerzas están intactas y todos queremos ganar. Lo importante que me encuentro en plena forma, con ganas. Pero hay que seguir luchando día tras día».

CLASIFICACIONES

PRIMERA ETAPA

1. CASPER Jimmy (FRA-COF)	4h10:00
2. MC EWEN Robbie (AUS-DVL)	m.t.
3. ZABEL Erik (GER-MRM)	m.t.
4. BENNATI Daniele (ITA-LAM)	m.t.
5. PAOLINI Luca (ITA-LIO)	m.t.
6. GÁLVEZ Isaac (ESP-CEI)	m.t.
7. O'GRADY Stuart (AUS-CSC)	m.t.
8. EISEL Bernhard (AUT-FDJ)	m.t.
9. HUSHOVD Thor (NOR-CA)	m.t.
10. FREIRE Óscar (ESP-RAB)	m.t.
11. WROUICH Peter (AUT-GST)	m.t.
12. ISASI Itzaki (ESP-EUS)	m.t.
13. BOONEN Tom (BEL-OSI)	m.t.
14. VENTOSO Francisco (ESP-SDV)	m.t.
15. HUNTER Robert (RSA-PHO)	m.t.
16. BROCHARD Laurent (FRA-BTL)	m.t.
17. PINEAU Jérôme (FRA-BTL)	m.t.
18. GILBERT Philippe (BEL-FDJ)	m.t.
19. DA CRUZ Carlos (FRA-FDJ)	m.t.
20. RODRIGUEZ Fred (USA-DVL)	m.t.
21. BACKSTEDT Magnus (SWE-LIO)	m.t.
22. MARTINEZ Egoi (ESP-DSC)	m.t.
23. HINCAPIE George (USA-DSC)	m.t.
24. LAURENT Christophe (FRA-AGR)	m.t.
25. MILLAR David (GBR-SDV)	m.t.
26. MORENO Cristian (ITA-COF)	m.t.
27. CAÑADA David (ESP-SDV)	m.t.
28. TANKINK Bram (HOL-GSI)	m.t.
29. VALVERDE Alejandro (ESP-CEI)	m.t.
30. CAMANO Iker (ESP-EUS)	m.t.
31. HORNER Christopher (USA-DVL)	m.t.
32. ALBASINI Michael (SUI-LIO)	m.t.
33. FOTHEN Marcus (GER-GST)	m.t.
34. RIGHI Daniele (ITA-LAM)	m.t.
35. KLODEN Andreas (GER-TMO)	m.t.
36. VELO Marco (ITA-MRM)	m.t.
37. NOVAL Benjamín (ESP-DSC)	m.t.
38. POPOVICH Yaroslav (UKR-DSC)	m.t.
39. PEREIRO Óscar (ESP-CEI)	m.t.
40. EVANS Cadel (AUS-DVL)	m.t.
41. CELESTINO Mirko (ITA-MRM)	m.t.
42. MORENHOUT Koos (HOL-PHO)	m.t.
43. VOECKLER Thomas (FRA-BTL)	m.t.
44. VILA Patxi (ESP-LAM)	m.t.
45. BOTCHAROV Alexandre (RUS-CA)	m.t.
46. LANDIS Floyd (USA-PHO)	m.t.
47. GRABSCH Bert (GER-PHO)	m.t.
48. SACCHI Fabio (ITA-MRM)	m.t.
49. MARTIN PERDIGUERO M. A. (ESP-PHO)	m.t.
50. SCHRODER Bjorn (GER-MRM)	m.t.
51. GARZELLI Stefano (ITA-LIO)	m.t.
52. TOTSCHNIG Georg (AUT-GST)	m.t.
53. LOVKVIST Thomas (SWE-FDJ)	m.t.
54. RUJANO José (VEN-OSI)	m.t.
55. LOMBARDI Giovanni (ITA-CSC)	m.t.
56. MERCKX Axel (BEL-PHO)	m.t.
57. JALABERT Nicolas (FRA-PHO)	m.t.
58. SASTRE Carlos (ESP-CSC)	m.t.
59. KNEES Christian (GER-MRM)	m.t.
60. KESSLER Matthias (GER-TMO)	m.t.
61. IGLINSKIY Maxim (KAZ-MRM)	m.t.
62. WEENING Pieter (HOL-RAB)	m.t.
63. VANDELVEDE Christian (USA-CSC)	m.t.
64. GARATE Juan Manuel (ESP-OSI)	m.t.
65. MAZZOLENI Eddy (ITA-TMO)	m.t.
66. GOMEZ MARCHANTE J. Angel (ESP-SDV)	m.t.
67. LOBATO Rubén (ESP-SDV)	m.t.
68. COYOT Arnaud (FRA-COF)	m.t.
69. MENCHOV Denis (RUS-RAB)	m.t.
70. VALJAVEC Tadei (SLO-LAM)	m.t.
71. ZUBELDIA Haimar (ESP-EUS)	m.t.
72. MOREAU Christophe (FRA-AZR)	m.t.
73. LEFEVRE Laurent (FRA-BTL)	m.t.
74. GELIN Anthony (FRA-BTL)	m.t.
75. JULICH Bobby (USA-CSC)	m.t.
76. SINKWITZ Patrick (GER-TMO)	m.t.
77. RUBIERA José Luis (ESP-DSC)	m.t.
78. KOPP David (GER-GST)	m.t.
79. AERTS Mario (BEL-DVL)	m.t.
80. GONZALO RAMIREZ Eduardo (ESP-AGR)	m.t.

GENERAL

1. HINCAPIE George (DSC/USA)	4h18:15
2. HUSHOVD Thor (CA/NOR)	a 00:02
3. ZABRISKIE David (CSC/USA)	00:06
4. LANG Sebastian (GST/GER)	00:06
5. VALVERDE Alejandro (CEI/ESP)	00:06
6. O'GRADY Stuart (CSC/AUS)	00:06
7. ROGERS Michael (TMO/AUS)	00:08
8. SAVOLDELLI Paolo (DSC/ITA)	00:10
9. LANDIS Floyd (PHO/USA)	00:11
10. VAUGRENARD Benoit (FDJ/FRA)	00:11
11. KARPETS Vladimir (CEI/RUS)	00:12
12. HONCHAR Serhiy (TMO/UKR)	00:12
13. BOONEN Tom (OSI/BEL)	00:13
14. QUINZIATO Manuel (LIO/ITA)	00:14
15. EVANS Cadel (DVL/AUS)	00:15
16. MOREAU Christophe (AZR/FRA)	00:15
17. WIGGINS Bradley (COF/GBR)	00:15
18. MILLAR David (SDV/GBR)	00:16
19. GRABSCH Bert (PHO/GER)	00:16
20. HORNER Christopher (DVL/USA)	00:17
21. PENA Victor Hugo (PHO/COL)	00:18
22. SINKWITZ Patrick (TMO/GER)	00:18
23. BENNATI Daniele (LAM/ITA)	00:18
24. MC EWEN Robbie (DVL/AUS)	00:18
25. POSTHUMA Joost (RAB/NED)	00:18
26. KLODEN Andreas (TMO/GER)	00:19
27. EKIMOV Viatcheslav (DSC/RUS)	00:19
28. GÁLVEZ Isaac (CEI/ESP)	00:20
29. FOTHEN Marcus (GST/GER)	00:20
30. DESSSEL Cyril (AZR/FRA)	00:20
31. JULICH Bobby (CSC/USA)	00:20
32. MAZZOLENI Eddy (TMO/ITA)	00:21
33. POPOVICH Yaroslav (DSC/UKR)	00:22
34. ALBASINI Michael (LIO/SUI)	00:22
35. MARTINEZ Egoi (DSC/ESP)	00:23
36. VANDELVEDE Christian (CSC/USA)	00:23
37. CASPER Jimmy (COF/FRA)	00:23
38. LEIPHEIMER Levi (GST/USA)	00:23
39. ROUS Didier (BTL/FRA)	00:24
40. BENETEAU Walter (BTL/FRA)	00:24
41. HUNTER Robert (PHO/RSA)	00:24
42. LARSSON Gustav (FDJ/SWE)	00:24
43. LOVKVIST Thomas (FDJ/SWE)	00:25
44. VERBRUGHE Rik (COF/BEL)	00:25
45. CHAVANEL Sylvain (COF/FRA)	00:25
46. SCHOLT Ronny (GST/GER)	00:25
47. BALLAN Alessandro (LAM/ITA)	00:25
48. BRUSEGHIN Marzio (LAM/ITA)	00:25
49. BROCHARD Laurent (BTL/FRA)	00:25
50. VOIGT Jens (CSC/GER)	00:26
51. JALABERT Nicolas (PHO/FRA)	00:26
52. AZEVEDO José (DSC/POR)	00:26
53. ZUBELDIA Haimar (EUS/ESP)	00:27
54. DEKKER Erik (RAB/NED)	00:27
55. BACKSTEDT Magnus (LIO/SWE)	00:27
56. SIMONI Gilberto (SDV/ITA)	00:27
57. DE GROOT Bram (RAB/NED)	00:28
58. VOECKLER Thomas (BTL/FRA)	00:28
59. MENCHOV Denis (PHO/NED)	00:28
60. PEREIRO SIO Óscar (CEI/ESP)	00:28
61. SASTRE Carlos (CSC/ESP)	00:28
62. FREIRE Óscar (RAB/ESP)	00:28
63. ASTARLOZA Mikel (AZR/ESP)	00:28
64. EISEL Bernhard (FDJ/AUT)	00:28
65. ZABEL Erik (MRM/GER)	00:28
66. SPRICK Matthieu (BTL/FRA)	00:29
67. DUMOULIN Samuel (AZR/FRA)	00:29
68. MARTINEZ José Alberto (AGR/ESP)	00:29
69. MORENHOUT Koos (PHO/NED)	00:29
70. DEAN Julian (CA/NZL)	00:30
71. STEEGMANS Gert (DVL/BEL)	00:30
72. GOMEZ MARCHANTE J. A. (SDV/ESP)	00:30
73. HALGAND Patrice (CA/FRA)	00:30
74. BRARD Florent (CEI/FRA)	00:30
75. VALJAVEC Tadei (LAM/SLO)	00:31
76. GILBERT Philippe (FDJ/BEL)	00:31
77. BRANDT Christophe (DVL/BEL)	00:32
78. BERG Beat (GST/SUI)	00:32
79. TANKINK Bram (OSI/NED)	00:32
80. POZZATO Filippo (OSI/ITA)	00:32
81. NOVAL GONZÁLEZ Benjamín (DSC/ESP)	00:32
82. LANDALUZE Inigo (EUS/ESP)	00:33
83. RUJANO José (OSI/VEN)	00:33
84. ETXEBARRIA Unai (EUS/VEN)	00:33
85. TOSATTO Matteo (OSI/ITA)	00:33
86. ZANDIO Xabier (CEI/ESP)	00:33
87. GARZELLI Stefano (LIO/ITA)	00:33
88. PINEAU Jérôme (BTL/FRA)	00:34
89. ARRIETA José Luis (AZR/ESP)	00:34
90. CASAR Sandy (FDJ/FRA)	00:34
91. MAYO Iban (EUS/ESP)	00:34
92. VASSEUR Cédric (OSI/FRA)	00:34
93. KNEES Christian (MRM/GER)	00:35
94. LEFEVRE Laurent (CEI/FRA)	00:35
95. RIGHI Daniele (LAM/ITA)	00:35
96. PADRONS Pavel (DSC/CZE)	00:35
97. CAMANO Iker (EUS/ESP)	00:36
98. BOODGER Michael (RAB/NED)	00:36
99. MORENI Cristian (COF/ITA)	00:36
100. VANSUMEREN Johan (DVL/BEL)	00:36
101. SACCHI Fabio (MRM/ITA)	00:36
102. HINAULT Sébastien (CA/FRA)	00:36
103. GARCIA ACOSTA Vicente (CEI/ESP)	00:37
104. KESSLER Matthias (TMO/GER)	00:37
105. WEENING Pieter (RAB/NED)	00:38
106. SCHRODER Bjorn (MRM/GER)	00:39
107. CELESTINO Mirko (MRM/ITA)	00:39
108. ENQUOLVENT Jimmy (CA/FRA)	00:39
109. JOLY Sébastien (FDJ/FRA)	00:39
110. PARRA Ivan Ramiro (COF/COL)	00:39
111. MERCKX Axel (PHO/BEL)	00:39
112. RUBIERA José Luis (DSC/ESP)	00:40
113. MARTIN PERDIGUERO M. Angel (PHO/ESP)	00:40
114. RODRIGUEZ Fred (DVL/USA)	00:40
115. FLECHA Juan Antonio (RAB/ESP)	00:40
116. VILA ERRAÑONA Patxi (LAM/ESP)	00:40

MONTAÑA

Cote de Heiligenstein	
1 WEGMANN Fabian	3
2 SPRICK Matthieu BTL FRA	2
3 ETXEBARRIA Unai EUS VEN	1

JÓVENES

1 EISEL Bernhard FDJ AUT	
2 VENTOSO Francisco SDV ESP	
3 GILBERT Philippe FDJ BEL	
4 FOTHEN Marcus GST GER	
5 LOVKVIST Thomas FDJ SWE	
6 RUJANO José OSI VEN	
7 KNEES Christian MRM GER	
8 IGLINSKIY Maxim MRM KAZ	
9 WEENING Pieter RAB NED	
10 GONZALO RAMIREZ Eduardo AGR ESP	

EQUIPOS

1 FRANCAISE DES JEUX	
2 DAVITAMON - LOTTO	
3 LIQUIGAS	
4 SAUNIER DUVAL - PRODIR	
5 CAISSE D'EPARGNE-ILLES BALEARS	
6 BOUYGUES TELECOM	
7 TEAM MILRAM	
8 LAMPRE-FONITAL	
9 DISCOVERY CHANNEL TEAM	
10 CREDIT PAR TELEPHONE	

REGULARIDAD

1 CASPER Jimmy COF FRA	35
2 HUSHOVD Thor CA NOR	32
3 MC EWEN Robbie DVL AUS	30

El equipo de Belda denunciá los daños de la 'Operación Puerto'

SPC

«Una vez analizado detenidamente el sumario de la conocida 'Operación Puerto' y, siguiendo los consejos de nuestro gabinete jurídico, queremos anunciar que no existe ninguna complicidad del equipo Comunidad Valenciana con la trama de dopaje desarticulada recientemente por los cuerpos y fuerzas de seguridad del Estado. Al mismo tiempo queremos adelantar las siguientes medidas: Los 32 componentes del equipo ciclista Comunidad Valenciana, una lista que incluye a todos los integrantes y trabajadores vamos a emprender acciones jurídicas por los gravísimos daños y perjuicios económicos, deportivos y de imagen que hemos sufrido en las últimas semanas», expuso la directiva del equipo en un comunicado.

Dichas acciones legales irán

dirigidas contra los responsables de la investigación, así como las personas que hayan colaborado en la filtración del sumario a los medios de comunicación. En segundo término, contra todos los medios de comunicación que hayan inculcado a cualquiera de los miembros del equipo Comunidad Valenciana sin tener las pruebas documentales.

Y en tercer lugar, contra aquellas instituciones u organismos que impidan ejercer el derecho al trabajo del equipo.

Los miembros del equipo se pusieron a disposición de las autoridades españolas y realizó de forma voluntaria análisis y muestras sanguíneas de todos los corredores al Consejo Superior de Deportes para que se puedan contar con las bolsas incautadas sin que hasta el momento se haya recibido respuesta alguna.

TURISMO "CON MOTOR"

P. MARTÍN CANTALEJO

►SEGUIMOS POR TIERRAS DE CANTABRIA. Decía la semana pasada que, aprovechando la celebración del Año Santo Lebaniego, era oportuna una excursión por algunos lugares de Cantabria, tan vinculada siempre a la antigua Castilla la Vieja. Continuando las anteriores "visitas", he aquí que podemos aprovechar para acercarnos también a otros lugares auténticamente carismáticos de la Comunidad, por ejemplo, Santillana del Mar, cuya visita, por muchas veces que se repita, siempre constituye un aliciente. Hoy, Santillana ha cambiado su anterior aspecto puramente ganadero por la nueva cara que le ha llevado el turismo; una buena parte de sus edificios tienen sus locales bajos destinados a ofertas para el visitante, si bien se ha tenido la precaución de buscar una adecuada uniformidad en materia de cartelería, anuncios, etc., sistema que ayuda a mantener vivo el aspecto medieval de la población. Admiraremos sus numerosas casonas con heráldica - algunos escudos de enorme tamaño - otras de estructura típica con sus balconadas de madera cuajadas de macetas floridas; hay que acercarse a la colegiata y, si hay tiempo, visitar también el pequeño pero interesante museo local. Las empedradas calles soportan a



Una representativa imagen de Santillana del Mar. /P.M.C

diario el paso de cientos de turistas, muchos de los cuales, "repiten". Desde Santillana es obligado acercarse a la neocueva de Altamira, es decir, al edificio, perfectamente encajado en el medio natural y cercano a la cueva auténtica, donde se ha instalado una fidelísima copia de aquella, imposible ya de visitar para preservar su conservación y la de sus famosísimas pinturas rupestres de hace 15.000 años. En la reproducción se contempla la exacta reproducción en la llamada Sala de Polícromos, junto a la que se exhibe un "taller del pintor" que explica las técnicas empleadas en aquellas pinturas, completándose la información con una proyección virtual que muestra la vida de los grupos humanos del Paleolítico y un interesante museo con una amplia colección de piezas y material informativo.

Podemos completar este recorrido de hoy acercándonos a Comillas, otros de los lugares clave de Cantabria, con una rica historia y tradición. En Comillas hay que pasear por sus calles céntricas para conocer las típicas plazas y las casonas solariegas, la fuente de los Tres Caños, el monumento al marqués de Comillas...Y caminando un poco hacia las afueras, visitar el cementerio y contemplar los tres edificios que componen la ya desaparecida y en otro tiempo famosísima Universidad, con su cuerpo principal en estado de necesaria restauración y conservación; también es obligado acercarse al palacio de Sobrellano y contemplar luego, próximo a él, el famosísimo "Capricho", una de las primeras obras arquitectónicas de Gaudí, cuya escultura mira su obra desde un recoleto jardín. Si el tiempo es bueno y apetece, ir a la playa y darse un baño es otro motivo muy grato de la estancia en Comillas.

► SINO MOTORS INICIA LA COMERCIALIZACIÓN

Tres modelos fuertes de la marca india Mahindra

P. MARTÍN CANTALEJO /

Hace unas semanas que se presentó a los informadores del motor la nueva empresa Sino Motors, de cuyo acto informé en su momento, que inicia sus actividades con la incorporación al mercado español de modelos de la marca india Mahindra. Esta empresa fue creada hace 60 años -según informa Alfonso Saavedra, consejero delegado de Sino- y es una potente industria india con gran extensión en el mundo, especialmente por la fabricación de tractores (es la cuarta potencia en el mundo en esta modalidad) y vehículos para trabajo en el campo. Pero amplía su actividad a otros tipos de productos más inmobiliarias, hoteles, etc. También, desde 1985, Mahindra es líder en la fabricación de pick up. Al tiempo que en España, ha comenzado a trabajar en Francia e Italia. En nuestro país, Sino Motors va ampliando paulatinamente su red de concesionarios; para los segovianos interesados en estos productos, los más cercanos están en Madrid, Valladolid y Burgos, según manifiesta Fernando Fernández-Arroyo, director comercial de Sino, quien ofreció una información sobre los nuevos productos que a través de Mahindra llegan al mercado español.

Son dos los modelos de Mahindra a comercializar desde mediados de este mes, el Goa y el Bolero, este último, un pick up en versiones de 4x4 y 4x2. Ambos coches están especialmente preparados para trabajar en el campo. Por supuesto, no tienen problema para circular a buena velocidad y muy estables por carretera, aunque en la conducción se nota que no es éste precisamente su terreno, sino el otro, el duro, el camino de tierra, las pendientes, los desniveles, en definitiva, el trabajo en el campo, para el que presta una gran facilidad. En este sentido, son coches de gran dureza, con diseños muy propios de su destino final, de aspecto fuerte pero de notable calidad. Todo su equipamiento está instalado en función de las características del vehículo, pero hay que destacar



Imagen del poderoso Goa. / SINO

que su interior es muy cómodo, pues dispone de asientos bien diseñados para que conductor y ocupantes realicen con facilidad sus cometidos.

El Mahindra Goa causa impacto en una primera impresión por la robustez y fortaleza de su figura de un auténtico 4x4. Tiene una poderosa parrilla delantera y en su interior los ocupantes se sienten bien protegidos en todos los aspectos, pues además incorpora todos los sistemas posibles de seguridad activa y pasiva. En la parte posterior hay un gran portón y los grupos ópticos ocupan vertical-

"common rail", cuatro cilindros en línea y potencia oficial de 110 CV; la caja de cambios manual es de 5 velocidades con reductora. Está disponible en versiones 4x2 y en tracción trasera convertible a 4x4 electrónicamente mediante un botón situado en el salpicadero, sin que haya que detener el vehículo. Los precios van desde 16.950 a 20.900 euros.

En cuanto al Mahindra Bolero se ofrece como pick up con simple y doble cabina, para 5 plazas, homologado como todo terreno capaz de transportar 1.145 kilos de carga. Su motor es un 2.5 li-



El Bolero en una de sus versiones pick up. / SINO

mente desde abajo hasta el techo. Mide 4,32 metros de longitud y 1,78 de ancho y lleva dirección de cremallera asistida, con un motor turbodiesel con "intercooler" de 2.6 litros con inyección directa

tros turbodiesel con "intercooler" con potencia de 110 CV, que también se ofrece en versiones 4x2 conectable a 4x4 manualmente. Los precios van desde 13.490 a 16.450 euros.

EL ALCOHOL PASA FACTURA

SI BEBES NO ME CONDUZCAS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

Cien la colaboración de

Dimiten los presidentes de EADS y de Airbus por la crisis del retraso

Noel Forgeard y Gustav Humbert dejan sus cargos tras la polémica generada por la demora en la construcción del avión gigante A-380, que supondrá importantes pérdidas económicas

• El consorcio aeroespacial será dirigido por Louis Gallos y la filial estará al mando de Christian Streiff. Esta decisión busca un equilibrio entre franceses y alemanes.

EFE / PARÍS

El presidente del consorcio aeroespacial EADS, Noel Forgeard, y el de su filial y fabricante de aviones Airbus, Gustav Humbert, dimitieron ayer de sus cargos, según anunciaron ambas firmas en un comunicado.

La dimisión de ambos directivos tiene lugar en plena crisis por el retraso declarado de Airbus en la construcción del avión gigante A-380, que supondrá importantes pérdidas económicas en los próximos años.

Además, en el caso de Forgeard, su nombre se ha visto salpicado por las noticias sobre la venta de sus acciones de EADS antes de que se anunciara el retraso en el A-380, aunque él siempre ha negado que tuviera información privilegiada.

Los dos empresarios serán sustituidos por Christian Streiff, en el caso de Airbus, y Louis Gallos, en EADS.

Las sucesiones pretenden poner fin a la crisis originada por el anuncio, el pasado 13 de junio, de que Airbus no podrá cumplir su calendario de entregas del avión A-380.

Aparte de las pérdidas que supondrá esa demora, de unos 2.500 millones de euros en cuatro años, el anuncio tuvo como efecto un desplome de las acciones de la casa matriz EADS.

POLÉMICA. La situación se hizo más comprometida cuando la prensa publicó que Forgeard, tres de sus hijos y otros tres directivos del grupo habían vendido opciones sobre acciones que, en el caso del presidente de la compañía, alcan-



El hasta ayer presidente del consorcio aeroespacial EADS, Noel Forgeard. / OLIVER WEIKEN (EFE)

canzaban 2,5 millones de euros.

El ya ex presidente de EADS se ha visto obligado a dar todo tipo de explicaciones, incluso en el Parlamento francés, en las que siempre negaba la información privilegiada.

Ayer lo volvió a hacer en un comunicado en el que señalaba que «mi decisión no tiene que ver ni con las dificultades del A-380, de las que yo no tenía la responsabilidad operativa desde hace un año, ni con (la venta de) las opciones sobre acciones, que se hizo en condiciones inatacables desde el punto de vista moral y legal».

Forgeard justifica su renuncia en que su mantenimiento al frente

de la compañía podría «comprometer» el arreglo de los problemas de Airbus y el desarrollo de EADS.

Por su parte, Gustav Humbert sí asume que su salida se debe al retraso en el programa del A-380: «Ha creado un problema para nuestros clientes, accionistas y empleados. Debo asumir mi responsabilidad y presentar mi dimisión», según su nota.

El nuevo presidente de Airbus es Christian Streiff, que procede del fabricante francés de materiales de construcción Saint-Gobain.

Por su parte, el copresidente de EADS es Louis Gallos, que hasta ahora presidía la empresa ferroviaria

pública francesa y que ya formaba parte del Consejo de Administración del grupo aeroespacial en representación del Estado galo.

Gallois es el copresidente ejecutivo francés del consorcio aeroespacial, mientras que se mantiene el otro responsable de su nivel, el alemán Thomas Enders, que a su vez será el superior jerárquico de Streiff al haber sido nombrado hoy presidente del comité de accionistas de Airbus.

Las decisiones de ayer pretenden buscar un equilibrio entre franceses y alemanes, ya que se ha mantenido la estructura de presidencia ejecutiva bicéfala en EADS.

BREVES

BOLSA Fadesa sustituye a NH Hoteles en el Ibex 35

■ Fadesa comenzará a cotizar en el Ibex 35 a partir de hoy, en sustitución de NH Hoteles, tras la revisión semestral realizada por el Comité Asesor Técnico de la Bolsa el pasado 9 de junio. La cadena hotelera abandona el selectivo seis meses después de entrar, al que se incorporó en sustitución de Corporación Mapfre, que llevaba en el Ibex 35 desde el 1 de junio de 2003. Por su parte, la aseguradora se mantiene a la espera de entrar de nuevo para sustituir a Arcelor.

REINO UNIDO Sindicatos británicos boicotean a Peugeot por sus despidos

■ Los sindicatos británicos lanzaron ayer una campaña publicitaria por un millón de libras (1,5 millones de euros) para boicotear a Peugeot en el Reino Unido, después de que la firma francesa anunciara la eliminación de 2.300 puestos de trabajo. Así, han puesto anuncios en periódicos y en vallas publicitarias instando a los consumidores a no comprar vehículos de la marca. Los carteles muestran a un abatido trabajador de la firma gala que es consolado por su esposa, rodeado de banderas inglesas. Debajo, un claro mensaje: *Peugeot despidió a 2.000: Estás con Peugeot o con Inglaterra.*

VUELOS Francia pone en marcha el impuesto solidario en aviones

■ Los pasajeros que tomen aviones desde Francia pagarán a partir de este fin de semana un nuevo impuesto aéreo, que tiene por objetivo recaudar fondos para la financiación de proyectos humanitarios en el mundo en desarrollo. La tasa varía desde un dólar por pasajero, en viajes cortos, hasta 40 dólares en viajes de largo recorrido en primera clase y se aplicará a todos los vuelos que salgan de aeropuertos franceses. No obstante los viajeros que sólo paren en Francia para hacer escala de camino a otros destinos estarán exentos de pagar el impuesto.

MONEDA Los billetes de 500, 200 y 100 suponen el 75% del efectivo

■ Los billetes de mayor cuantía -los de 500, 200 y 100 euros- suponen el 75,88% del valor de todos los billetes y monedas de euro puestos en circulación por el Banco de España hasta mayo, que llega a los 83.514 millones de euros (80.661 millones en billetes y 2.853 millones en monedas).

España tendrá en dos años la cuarta tasa de paro más alta de las economías avanzadas

OTR-PRESS / MADRID

Sólo Alemania, Francia y Grecia tendrán una tasa de paro superior a España en los dos próximos ejercicios, según los datos que baraja el Fondo Monetario Internacional (FMI). España se situará así como la cuarta economía desarrollada con mayor índice de desempleo, que a finales de este año alcanzará el 8,6% y en 2007 disminuirá lige-

ramente situándose en el 8,5%.

Pero pese a tener un volumen de desempleo de los más elevados, la tasa de paro en España ha experimentado un descenso muy importante en los últimos años. Así, si en 2004 el paro en España era del 11%, durante el año pasado se redujo hasta el 9,2% y, según las previsiones del FMI, esta tendencia descendente continuará a lo largo

de este ejercicio y el siguiente.

Dentro de las economías desarrolladas -que engloba a los principales países industrializados y las economías asiáticas de reciente industrialización- Francia será la que sufra una tasa de desempleo más elevado y acabará 2006 con un paro del 9,6% que se reducirá el año siguiente en cinco décimas hasta alcanzar el 9,1%.

Por su parte Alemania acabará 2006 con una tasa de desempleo del 8,7%, un porcentaje que se elevará una décima en 2007, hasta el 8,8, mientras que en Grecia el desempleo se mantendrá en el 9,5% en ambos ejercicios. Hay que recordar que la tasa media de desempleo en la Eurozona está establecida en el 8,3% en 2006 y 8,1% en 2007.

BONOLOTO

Lunes, 26 de junio

8 16 27 39 45 49

Complem. 20 Reintegro 8

BONOLOTO

Martes, 27 de junio

2 6 16 23 34 43

Complem. 21 Reintegro 7

BONOLOTO

Miércoles, 28 de junio

6 22 29 37 42 48

Complem. 47 Reintegro 0

BONOLOTO

Viernes 30 de junio

18 20 22 28 34 40

Complem. 44 Reintegro 8

LOTería PRIMITIVA

Jueves 29 de junio

29 32 34 35 41 46

Complem. 1 Reintegro 6

LOTería PRIMITIVA

Sábado 1 de julio

14 16 27 31 39 46

Complem. 36 Reintegro 8

GORDO PRIMITIVA

Sábado 1 de julio

4 20 27 40 41

Nº Clave (Reintegro) 9

EUROMILLONES

Viernes 30 de junio

6 15 16 40 43

Estrellas 1 2

EL COMBO

Sábado 1 de julio

Reintegro	2	COM- BOLA 05
Doble	1 - 9	
Triple	1 - 6 - 7	

ONCE

Domingo 2 de julio

50989

EL TIEMPO

EN SEGOVIA

HOY

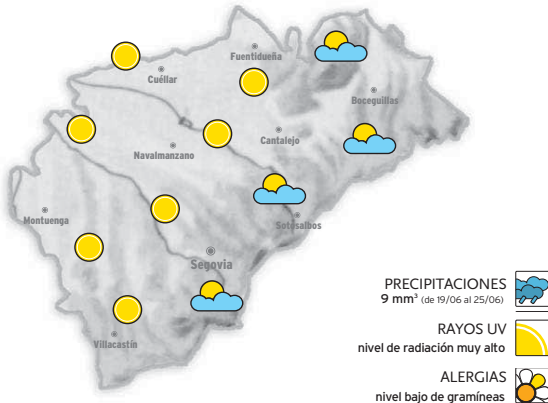


Pocas nubes

Los cielos se mantendrán prácticamente despejados en toda la provincia. En áreas de montaña, crecerán nubes de evolución totalmente inofensivas, ya que no esperamos ningún tipo de precipitación. Las temperaturas se mantendrán estables.

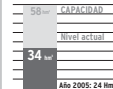
27° MÁXIMA
MÍNIMA 14°

SENSACIÓN TÉRMICA --0
PUNTO DEL ROCÍO --0
HUMEDAD 26%
VIENTO En calma
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 43%
VISIBILIDAD de 5 a 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1015 mb
previsiones para mañana

NIVELES
DE LOS
EMBALSES

Datos del 20 de junio
al 27 de junio del 2006

Linares



Vencías



Duero

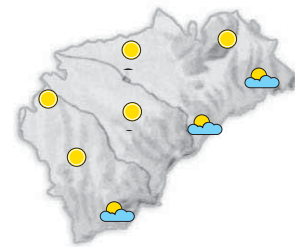


MAÑANA

26° MÁXIMA
14° MÍNIMA

Dominio del sol

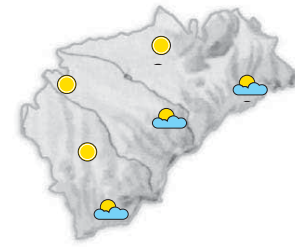
No observaremos cambios importantes. Será un día prácticamente calado al lunes. El sol se impondrá en prácticamente toda la provincia. De cara a la tarde, volverán a crecer algunas nubes tipo cúmulos, en los sectores de montaña, pero que no van a dejar ningún tipo de precipitación. Las temperaturas no registrarán ningún tipo de cambio.



MIÉRCOLES

27° MÁXIMA
14° MÍNIMAEstabilidad
atmosférica

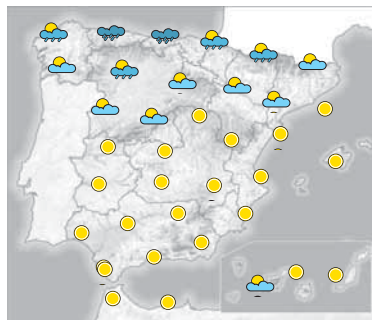
El sol continuará siendo el claro protagonista, en un cielo prácticamente ausente de nubes. Volverá a ser en áreas de montaña, donde encontremos durante la tarde alguna nubes de evolución poco importante. Las temperaturas se mantendrán sin cambios relevantes.



EN ESPAÑA

HOY

Los vientos de componente norte, húmedos por su trayectoria marítima, continuarán aportando abundante nubosidad y débiles precipitaciones al entorno del cantábrico. De cara a la tarde, el calor acumulado y el factor orográfico, favorecerá el desarrollo de nubosidad de evolución, que pueden dejar algún chubasco en el sistema cantábrico y el pirineo, donde tampoco se descarta alguna tormenta muy local. En el resto de la península dominarán los cielos despejados. Las temperaturas se mantendrán estables.

TEMPERATURAS
PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	ESPAÑA	Máx.	Min.	ESPAÑA	Máx.	Min.
Albacete	34	18	Cádiz	23	20	Granada	32	17
Alicante	31	22	Castellón	32	22	Guadalajara	31	15
Amería	26	20	Ceuta	28	19	Huelva	27	17
Ávila	27	14	Ciudad Real	32	19	Huesca	33	19
Badajoz	27	15	Córdoba	33	17	Iliza	28	21
Barcelona	28	22	Coruña, La	21	16	Jáen	31	19
Bilbao	20	18	Cuenca	29	15	León	27	13
Burgos	30	16	Girona	35	18	Logroño	32	17
Cáceres	28	14	Gijón	21	18	Lugo	22	14

MAÑANA

Precipitaciones al norte

Los vientos de norte, continuarán aportando abundante nubosidad y precipitaciones al cantábrico. se activarán algunas tormentas vespertinas en el pirineo. en el resto del país continúa el ambiente soleado. Estabilidad térmica.

MIÉRCOLES

Pocos cambios

El paso de un frente reactivará las precipitaciones en el cantábrico. En el resto de la península, los cielos se mantendrán despejados. Llegarán algunas estelas de nubes medias y altas en el mediterráneo. Temperaturas sin cambios.

	Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.
Lleida	35	19	Palmas, Las	25	21	Soria	27	13
Madrid	21	19	Pamplona	30	17	Tarragona	28	22
Málaga	33	21	Pontevedra	21	14	Teruel	31	13
Mejilla	28	21	Salamanca	26	13	Toledo	31	18
Murcia	35	21	S. Sebastián	24	17	Valencia	31	22
Ourense	26	15	S.C. Tenerife	26	20	Valladolid	29	15
Oviedo	21	15	Santander	22	18	Vitoria	28	15
Palencia	30	19	Segovia	27	14	Zamora	27	15
Palma M.	29	22	Sevilla	32	18	Zaragoza	35	21

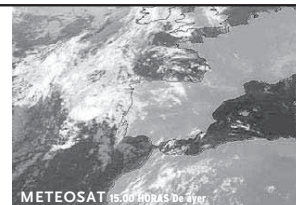
EN EUROPA

HOY

Será una jornada marcada por las precipitaciones, localmente tormentosas, en el Reino Unido, Francia, norte de Italia y los países balcánicos. También lloverá al norte de la península ibérica y los países escandinavos. En el resto del continente dominarán los cielos poco nubosos. Respecto a las temperaturas, destaca un descenso térmico en los países del este del continente.

PRÓXIMOS DÍAS

Las precipitaciones tenderán a disminuir en el entorno de los Balcanes y en la península Escandinava, donde quedarán restringidas al norte. Continuará lloviendo en el Reino Unido, norte de la península ibérica, Francia y norte de Italia. Las precipitaciones alcanzarán también a Bélgica, sur de Alemania, Suiza y Austria. En el resto del continente continuarán dominando los intervalos de nubes.



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	29	17
Atenas	30	25
Berlin	29	16
Bruselas	27	16
Copenhague	25	15
Estocolmo	28	15
Ginebra	32	15
Lisboa	24	17
Londres	29	19
Moscú	19	8
Oslo	26	12
París	30	19
Praga	24	12
Roma	30	18
Viena	24	17
Zurich	30	13

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN: **SEGOVIA**
NAVA DE LA ASUNCIÓN **RIAZA**
SANCHONUÑO **CANTIMPALOS**
PRÁDENA **CARBONERO EL MAYOR**
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE
24 HORAS

Tel. 902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS

EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA

C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:

CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22

TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7

SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385

629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Imprentas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Solicite
presupuesto
sin
compromiso.

921 43 72 61

Internet



InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Restaurantes Alojamiento Segovia Segovia Turismo Segovia Agencia Información Utril Noticias

Limpiezas

**LIMPIEZAS
ERESMA**

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
Teléfonos 921 437 806
609 875 077

Desguaces

**DESGUACE AUTORIZADO
HNOS. CRIADO**

Recogemos su vehículo y
le tramitamos la baja

Telf. 921 521 017
626 679 776

Ctra. de Cantalejo
SEBÚLCOR (Segovia)

PROMOCIONES EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CINEBOX LUZ DE CASTILLA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al

5410
con la palabra
CINEBOX

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de julio de 2006. El sorteo se celebrará el 4 de julio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Sorteamos **15 entradas (*)**
para asistir a la
proyección que desees en
las Salas de

Cinebox
Luz de
Castilla

Con la
colaboración de



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

**Redacción, Publicidad,
Suscripciones e Imprenta**

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro

Teléfono 921 43 72 61

Fax 921 44 24 32

Internet: www.eladelantado.com

Correo electrónico:

adelantado@eladelantado.com

publicidad@eladelantado.com



Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:

90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

Todos los días: 19.15, 22.00
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábado: 0.45

No recomendada para menores
de 18 años



El señor de la guerra

Todos los días: 18.00, 21.00
Viernes y sábado: 0.00

No recomendada para menores
de 13 años



El Código Da Vinci

Todos los días: 18.05, 20.10,
22.20
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.30



La casa del lago

Todos los días: 18.15, 20.15,
22.15
Sábados y festivos: 16.15
Viernes y sábados: 0.15

Recomendada para todos los públicos



Vecinos invasores

Todos los días: 18.00, 20.10,
22.35
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábado: 1.00

No recomendada para menores
de 13 años



Las colinas tienen ojos

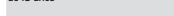
Todos los días: 18.10,
20.20
Sábados y festivos: 16.05

Recomendada para todos los públicos

Devuélme mi suerte

Todos los días: 22.35
Viernes y sábado: 0.55

No recomendada para menores
de 18 años



La profecía

Todos los días: 18.05, 20.20,
22.30
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.45

Recomendada para todos los públicos



Vaya vacaciones

Todos los días: 18.05, 20.15,
22.30
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.50

No recomendada para menores
de 13 años



La educación de las hadas

EL SEÑOR



D. Francisco Hornedo San Miguel

Ha descansado en la paz del Señor en Valladolid
el día 2 de julio de 2006

A los 73 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Francisco, María, Blanca, Isabel y Alicia Hornedo Otero; hijos políticos, María Llorente, Karim Bayzid, Peter Shuoder y Manuel Salazar; hermanos, Manuel y M^a Luisa; nietos; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 3, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el martes día 4, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)

LA SEÑORA



D^a Isabel Matarranz González

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 1 de julio de 2006

A los 73 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Jesús y Francisco-Javier Huertas Matarranz; hija política, Inmaculada Rincón; nieta, Sara; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tuvo lugar en la tarde de ayer en la iglesia parroquial de Palazuelos de Eresma; acto seguido el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio de Palazuelos de Eresma.

La misa de privilegio tendrá lugar hoy día 3, a las 7:00 de la tarde, en la iglesia parroquial de Palazuelos de Eresma.

(3)

EL SEÑOR



D. Luciano Otero Hernanz

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 1 de julio de 2006

A los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Pilar Martín Tejedor; hijas, Pilar, Raquel, Estrella y Gema Otero Martín; hijos políticos, Javier Illana, Antonio Marqués, Gaspar Duque y Alberto Martín; hermanos, Julio y Alberto; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 3, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Isabel; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el martes día 4, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Isabel.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)

LA SEÑORA



D^a Consuelo Martín Esteban

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso
el día 2 de julio de 2006

A los 94 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposo, Lorenzo Soria Villa; hijos, Sofía, Mariano y Consolación Soria Martín; hijo político, Bienvenido Pedrosa; hermano, Ángel Martín Esteban; nietos, bisnieto, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 3, a las 11:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Ildefonso; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso. La misa de privilegio tendrá lugar el martes día 4, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Los Dolores.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO

(3)



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES:

R Regional, (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-4-06, (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID						SEGOVIA							
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
OBSERVACIONES: R: Regional; (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06; (2) LMXIV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06; (3) DIARIO del 4-12-05 al 4-12-05; del 25-12-05 al 31-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono Información: 902/24 02 02. www.renfe.es															

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID LUNES A VIERNES LABORABLES						MADRID-SEGOVIA LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S		6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S		9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D		11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D		14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S	
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R		16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D		18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D		20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	
21.30 S						22.30 S	23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES						SÁBADOS LABORABLES					
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D		8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D	
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D		10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D	
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D		14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S	
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D		18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S		21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S		
DOMINGOS Y FESTIVOS						DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D		8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R		11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
17.00 D	17.30 R	18.00 D	18.30 D	19.00 D		16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S		19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 D					22.00 D	22.30 S				

D: Expediciones DIRECTAS

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepúlveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00 16,00 - 19,00	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45 15,00 - 20,15	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

TRABAJO

Empresa Promotora inmobiliaria Madrid precisa **ASesor INMOBILIARIO** para caseta ventas en Marugán (Segovia). Fines Semana. Interesados llamar 91 745 03 94 o enviar cv a mgarcia@milenniumnegocios.net. Incorporación inmediata. Fijo + comisiones.

UNIVERSITARIA CUIDA NIÑOS DURANTE EL VERANO Y REFUERZA ASIGNATURAS COLEGIO 921 44 35 28 - 647 860 080

BUSCO COCINERO/A con experiencia, para meses de septiembre y octubre Telf. 619 264 755

NECESITO MECÁNICO DE MANTENIMIENTO Telf. 619 264 755

SE NECESITA oficial y ayudante de fontanero y oficial de bañil. Imprescindible carnet de conducir. Teléfono 921445350.

NECESITAMOS PEONES y oficiales de construcción para obra nueva. 699009878.

ENCOFRADORES BUSCA empresa constructora para obras en Segovia, Alava Guipúzcoa, Orense y otros. Restaurante La Taurina. Teléfono 686978187 y 696468382.

PULIDORES DE hormigón se necesitan para obra en Segovia. Teléfono 696468382 y 686978187.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia. Restaurante La Taurina. Teléfono 921460902.

SE NECESITA cocinera para restaurante en horario mañanas. Teléfono 619971844.

SE NECESITA dependienta para tienda de muebles. 677589478 (horario comercial).

SE NECESITA tractorista zona la Pinilla, con vivienda en la misma finca. 913110760.

SE PRECISAN celadores, si tienes certificado de escolaridad. Próximas incorporaciones. Prepárate: 900233233. Llamada gratuita.

CONDUCTORES, JARDINEROS, conserjes, limpiadores/as, alguaciles se necesitan para cubrir puestos en corporaciones locales. Comienza a prepararte. Llama gratis 900233233.

PUESTOS LIBRES como auxiliares administrativos en cientos de Ayuntamientos. Este puesto puede ser tuyo desde graduado escolar. Infórmate 900233233. Llamada gratuita.

HAZTE SUMBERO y gana un muy buen sueldo. Infórmate de cómo acceder a este puesto. Llama gratis 900233233.

BUSCAMOS Y FORMAMOS personas que quieran ser auxiliares de bibliotecas para la Administración local. Prepárate 9003131, llamada gratuita.

PROFESOR DE autoescuela. 1500€ mensuales. Requisito Título Oficial DGT. Consíguelo fácilmente y trabaja. Infórmate 900315315. Llamada gratuita.

SI QUIERES trabajar necesitas el Graduado de Educación Secundaria. Obténlo en tiempo récord. Infórmate 90031531. Llamada gratuita.

SE NECESITA camarero por las tardes temporada de verano o fines de semana. Teléfono 921436326.

SE NECESITA personal para Cinebox Luz de Castilla. Interesados dejar curriculum en el cine. 648059900.

SE BUSCA camarero/a con experiencia. Bar - terraza. Teléfono 628152350.

VENTAS

VENDO EN Alicante capital piso de 128 m² (nuevo) con vistas al mar. Piscina comunitaria. Pistas de tenis. Zonas ajardinadas. Teléfono 608917332.

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro) De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA **mínimo diez palabras**

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA

ALQUILER

Alquilo local en el mejor sitio Calle Real junto Plaza Mayor 100 m, apto para cualquier negocio TEL 609826082

ENSEÑANZA

CLASES PARTICULARES, matemáticas, física, inglés, ESO, Bachillerato, selectividad. 921427718.

UNIVERSITARIA DA CLASES PARTICULARES DURANTE EL VERANO PRIMARIA Y SECUNDARIA TODOS LOS NIVELES 921 44 35 28 - 647 860 080

COMPRAS

SOL INMOBILIARIA 921 44 00 44 **COMPRAMOS PISO** PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

EXCLUSIVAS JOVENES guapas. Rubia-morena. Todas tus fantasías. 651060675. Desplazamientos

MONICA FRANCESA, sola, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono 657284266.

CASADA LIBERAL conocería amigo. Relaciones sexuales (Envía ISABEL al 7811)

MUJER SOLA bastante guapa busco contacto (Envía SARA al 7811)

ACTRIZ PORNO pago por relaciones sexuales (Envía JULI al 7811)

CAMILO MULATO 19 años. Cuerpo fibrado. Morboso. Completo. Solo caballeros. Discreción. Salidas. 699360461.

TAILANDESAS CARIÑOSAS. Masaje completísimo. 120 pecho. Francés natural. Pruébame. 627276247.

TRAVESTI YESICA, negraza, femenina, viciosa, paquetón duro, culto estrecho, completísima. 654893190.

VERONICA. BISEXUAL, busco gente para hacer realidad mis fantasías sexuales, tengo piso, sin engaños, gratifico. 803-517-363. Adultos. 1.09 fijo. 1.40 móvil.

CONTACTOS

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva, ría y buscando sexo. Pago bien. 699877660.

MADURITA SEXY busca contactos. Tengo Cam. 803405032 €/min. Fijo. 1.09 móvil. 1.51 Apartado 808 29620 Adultos.

Dejate seducir... 803 420 597
*Precio máximo: Red Fija 1.09 euros/min. Red Móvil 1.51 euros/min. IVA incluido. Mayores de 18 años. Certificado NET S.A. - Apdo. de Correos 18171 - 28000 Madrid

PRÉSTAMOS

SOLUCIONES FINANCIERAS House Standing. Todo tipo de préstamos. No Importa Asnef. 667590611 y 918676570.

VARIOS

CHICA 31 guapa, hogareña, cariñosa, fiel, viviendo Colombia conocería hombre 40 60 para relación estable. 00573014078265.

AMISTY. AGENCIA matrimonial. Encontrarás pareja y cambiarás tu vida. 902922006.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Buzón de Amigos

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

DISPONIBLE 24 HORAS

Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVIA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplan las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al Cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICA busca CHICO

Chica de 49 años, gustándole leer, cine, teatro y pasear, desea conocer chico muy sincero y con sentido del humor, para compartir buenos momentos. Avila. Buzón: 983024 SMS

Chica de 47 años separada, a la que le gusta el campo y pasear desea compartir aficiones contigo. Madrid. Buzón: 457762 SMS

Helena, 41 años, de Ecuador, tez blanca, cabello negro, sincera y seria. Busco chico similar. Madrid. Buzón: 973254 SMS

Chica de 41 años, de Ecuador, sería sincera gustándole bailar y andar busca persona con quien confiar. Madrid. Buzón: 973008 SMS

Mujer, 52 años, divorciada, alegre, sincera, deguada, con tiempo libre, gustándole gimnasia, viajar y caminar, busca hombre afín, entre 52-62 años, para posible relación estable. Madrid. Buzón: 972176 SMS

Mujer de 42 años, gustándole música, leer, busca a su príncipe que la acompañe por el camino que le queda por recorrer. Madrid. Buzón: 527030 SMS

Mari Carmen. Me gustaría conocer un hombre entre 50-58 años. Madrid. Buzón: 234340 SMS

Colombiana, 50 años, busca hombre entre 50-58 años para amistad y compartir momentos de soledad. Madrid. Buzón: 974551 SMS

Lidia, 39 años, soltera sin cargas. Me gusta el senderismo, montaña, visitar pueblos. Busco persona sincera, agradable, no casada. Madrid. Buzón: 974133 SMS

Nuria, 30 años, divorciada, 1 hijo y Capicorno. Busco chicos entre 38-42 años, sinceros y divertidos. Madrid. Buzón: 451823 SMS

Mª Teresa, 50 años, positiva y cariñosa, gustándole niños, plantas, animales, naturaleza, viajar, etc. Madrid. Buzón: 979663 SMS

Soltera de 54 años, católica practicante, gustándole cine, teatro y viajar, busca señor similar, para amistad. Madrid. Buzón: 973786 SMS

Divorciada de 43 años, universitaria, atractiva, busca universitario atractivo, para amistad y, si funciona, algo más. Sólo sms. Madrid. Buzón: 971919 SMS

Mujer de 55 años, 160, simpática y buena presencia busca señores honestos, positivos y de buen carácter. Mostoles. Buzón: 585375 SMS

Chico de 38 años, viudo y con ganas de vivir busca chico de su edad y buena persona. Fuenlabrada. Buzón: 585369 SMS

Maribel, 55 años, divorciada, alta, deguada, pelo castaño y ojos miel. Busco chicos, sinceros y gustándoles viajar, bailar, cine y museos. Alcorcón. Buzón: 979629 SMS

Madre soltera busca chico hasta 40 años para relación estable y que le gusten los niños. Madrid. Buzón: 587378 SMS

Rafa, 23 años, moreno, ojos verdes, trabajando en calefacción y piso propio. Busco chica que me quiera y sea fiel. Avila. Buzón: 973751 SMS

Chico de 29 años, sincero busca amistad o lo que surja. Avila. Buzón: 527024 SMS

Chico de 48 años busca chica para relaciones esporádicas. Avila. Buzón: 459679 SMS

Iván, 30 años, 160, moreno, algo gordito, muy grumpy, gustándole el campo, música, cine y la lectura. Avila. Buzón: 234190 SMS

Carlos, 30 años, 172, 72 kg, cabello castaño, ojos verdes. Deseo conocer chicas para mantener una amistad y disfrutar de la vida. Avila. Buzón: 989567 SMS

Juan Carlos, cariñoso, dulce y gustándole naturaleza. Busco chica similar y comprensiva, para relación sana y divertida. Avila. Buzón: 971816 SMS

Hombre de 55 años, 177 y viudo desea conocer mujer entre 40-48 años para relación seria de cara a un futuro. Avila. Buzón: 555923 SMS

Juan, 36 años, moreno, gusta salir, cine y música. Busco chica entre 25-35 años, gustos similares, zona de Mostoles-Alcorcón. Madrid. Buzón: 587416 SMS

Chico separado, 35 años y atractivo busca chica de Leganés para relación

CHICO busca CHICA

estable. No importa nacionalidad. Madrid. Buzón: 587407 SMS

Hombre de 43 años moreno, alto, atractivo, busca mujer hasta 39 años, alta, atractiva, mejor sin cargas familiares. Madrid. Buzón: 587400 SMS

Alberto, 31 años, atractivo, cariñoso, soñador y trabajo estable. Busco chica atractiva e ideas claras, para relación estable. Alcorcón. Buzón: 581628 SMS

Chico, 30 años, vigilante seguridad, simpático, agradable, serio, atractivo, soñador, busca chica atractiva, ideas claras, para relación estable. Alcorcón. Buzón: 581549 SMS

Luis, 172, 68 Kg, funcionario, deportista, sano, gusta leer, bailar, senderismo, niños, busca chica para amistad o relación estable. Madrid. Buzón: 589421 SMS

Chico, 30 años, con trabajo estable, busca chica cariñosa y fiel, gustándole coches y niños, para relación de futuro. Madrid. Buzón: 589624 SMS

Luis, simpático, positivo, funcionario, vivo solo. Me gusta leer, bailar, niños. Busco chica entre 20-38 años para relación estable. Madrid. Buzón: 582844 SMS

Joven, 40 años, atractivo, sin hijos, barcelonés, residiendo en Madrid, busca chicas entre 28-38 años, sin hijos. Alcalá de Henares. Buzón: 589970 SMS

Chus, 43 años, universitario, 1.82, y con inquietudes culturales. Busco chica abierta, sencilla y sin importar edad. Madrid. Buzón: 587394 SMS

Chico de 47 años busca chica entre 37-46 años, para relación estable. Sin malos rollos. Madrid. Buzón: 584909 SMS

Chico independiente, buena presencia, 1.81 y 43 años busca compañera educada, amable, simpática, comunicativa, independiente y alta. Alcalá de Henares. Buzón: 585371 SMS

Chico de 34 años, soltero, atractivo, apasionado y deportista, busca chica atractiva, para darle cariño. Madrid. Buzón: 584927 SMS

AMISTAD

Chico de 30 años, recién salido de una relación, busca chicas, entre 25-35 años, para amistad, compartir, salir, pasear. Alcorcón. Buzón: 589623 SMS

Chico de 32 años busca chicas y chicos para formar grupo de amistad, salir, cine, etc. Sólo SMS. Leganés. Buzón: 585403 SMS

Ángela, gustándole salir y bailar. Busco chicas entre 34-40 años para salir fines de semana y amistad sana. Madrid. Buzón: 457756 SMS

Chica de 32 años busca chicos y chicas entre 29-39 años, simpáticos y dinámicos para salir fines de semana. Madrid. Buzón: 585193 SMS

CHICO busca CHICO

Chico de 19 años, de Segovia y con niño, busca chicos entre 18-30 años para pasar buenos momentos. Sm. Segovia. Buzón: 646908 SMS

Chico de 25 años, dotado y con niño, busca chico entre 18-30 años. Segovia. Buzón: 646893 SMS

Hombre de 56 años, maduro y correcto busca chico para amistad o lo que surja. Segovia. Buzón: 646846 SMS

Chico de 45 años, moreno, activo, 1.71, buen cuerpo, majete, busca chico para relaciones. Avila capital o cercanías. Buzón: 459203 SMS

Chico busca chico entre 18-35 para compartir vida, pero lo que surja. Avila. Buzón: 458189 SMS

Chico, 32 años, moreno, 1.92, grumpy, busca amigo afín, simpático, buena persona, sentido humor y discreto, para buenos momentos. Avila. Buzón: 233210 SMS

Chico de 32 años, pelo castaño gustándole música, arte y literatura busca alguien similar para iniciar posible relación estable. Madrid. Buzón: 585433 SMS

CHICA busca CHICA

Mujer de 43 años busca mujer que le guste salir, hablar, bailar y pensar, para amistad. Madrid. Buzón: 583622 SMS

Busco chicas entre 27-35 años, para compartir bonita amistad. Madrid. Buzón: 585356 SMS

OTRAS RELACIONES

Hombre de 42 años busca parejas para relaciones. Discreción. Segovia. Buzón: 979281 SMS

Chico de 44 años busca señoras entre 50-70 años para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 587396 SMS

Hombre de 50 años, busca relaciones esporádicas con parejas o matrimonios, no importa ni edad, ni físico. Madrid. Buzón: 457796 SMS

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL 902 887 421

SMS Si te gusta su voz, puedes enviarte mensajes.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interese y el mensaje que quieras poner. Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juan rubia...**

Precio mensaje: 1,20 euros (IVA no incluido, (Máx. 145 caracteres).



• ESCUCHA Y CONTESTA • RECIBE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO

806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1.09 euros/minuto. Red Móvil 1.51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18170 - Madrid 28000

¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?

902 887 421

Coste de la llamada T. fijo: 0,046 euros/min. IVA incluido. Coste de la llamada T. fijo: 0,046 euros/min. IVA incluido.

y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS
CHALETs
LOCALES
SOLARES
OFICINAS
FINCAS
NAVES
PROMOCIONES

segovianinmobiliaria.com

segovianinmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

En esta página verás muchas casas...

Tu hogar sólo lo encontrarás en Atico.

Atico
921 44 55 56
www.aticodesegovia.com

Profesionales a su servicio



PISO VENTA

FERNÁNDEZ LADREDA

3 dormitorios, salón,
cocina amueblada,
baño y aseo
Ascensor
Le encantará
PV-401

CHALET VENTA

HONTORIA

114 m², 2 plantas
3 dormitorios, salón
Cocina amueblada
2 baños
Garaje comunitario
Precioso
Ref. 283

VENTA APARTAMENTO

BERNUY

1 dormitorio.
Terraza de 10 m²
Estado impecable
Muy buena orientación
Ref. 279

CASA VENTA

SAN MILLÁN

240 m². 3 dormitorios,
salón, cocina
amueblada,
2 baños y aseo
Jardín de 70 m²
Consúltelos hoy mismo
Ref. 450

LOCAL VENTA

Obispo Quesada

315 m² en dos plantas
Totalmente
acondicionado
Infórmese
Ref. 471

CHALET VENTA

HONTANARES DE ERESMA

Pareado de 140 m², 3
dormitorios, salón, cocina,
2 baños y aseo. Garaje.
Solo 2 años de antigüedad.
Parcela de 355 m²
Ref. 308

Le esperamos en nuestra

oficina en:

**C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA**

**921 41 30 68
699 96 10 10**



**PAZ
PROPIEDADES**

**CASAS RURALES:
CARRASCAL DE LA CUESTA
PRECIOSA CASA
UNIFAMILIAR
A ESTRENAR,
TRES DORMITORIOS
Y JARDIN
PROXIMA ENTREGA.**

**ALDEASAZ - CASA
DOS DORMITORIOS
DOS BAÑOS,
EN PRECIOSO ENTORNO
CON VISTAS DE ENSUEÑO**

**MAGNIFICO PISO
EN SAN RAFAEL
4 DORMITORIOS
DOS BAÑOS
GARAJE INDIVIDUAL,
ASCENSOR,
ZONAS COMUNES,
URBANIZACION
LAS PRADERAS.**

**PAZ
PROPIEDADES**

C/ Los Coches, 15
40002 Segovia
Tel. 921 41 36 23
www.pazpropiedades.com

RAGUS
ASESORIA INMOBILIARIA

TRABAJO Y COMPROMISO

**VIVIENDAS UNIFAMILIARES
en
ESCARABAJOSA de CABEZAS**

- 3 dormitorios
- Bajo cubierta
- Jardín individual

En construcción

Plaza de la Iglesia 1. CANTIMPALOS
Telfs. 921 49 79 32
606 01 32 62 — 637 57 35 63
inmobiliaria@ragus.es

**INMOBILIARIA
ADOBES Y LADRILLOS**

Paseo Conde Sepúlveda, 22
40006 Segovia

Tif.: **921 42 35 69** **SEGOVIA**

3 Y 4 DORMITORIOS
ZONA TRANQUILA
EXCELENTES CALIDADES

ABADES
ADOSADOS
3 Y 4 DOR
EXCELENTES CALIDADES
GARAJES
PRECIO DESDE
164.000 €

LA LOSA
CHALETs PAREADOS
4 DORMITORIOS
BODEGA Y GARAJE
PARCELAS DESDE 200 m2
PRECIO DESDE
283.000 €

EL ESPINAR
CHALETs PAREADOS
3 DORMITORIOS
PARCELAS DESDE 150 m2
EXCELENTES ACABADOS
PRECIO DESDE
258.000 €

BERNUY DE PORREROS
VIVIENDAS DE 1 Y 2 DORMITORIOS
BAJOS CON PATIOS DE 50 M2
PIDENOS MAS INFORMACION

**VEA NUESTROS INMUEBLES
EN WWW.abcdario.com**

EN ESTOS PRECIOS NO ESTA INCLUIDO EL I.V.A.

921 41 20 90

C/ San Francisco, 19

Triangulo

Inmobiliaria

DIFERENCIA

VENTAS

- P1822 CRT. VILLACASTIN**
Piso en edificio con ascensor, de 92 m2 divididos en: 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electrodomésticos, garaje y trastero.
- P1838 - PUENTE HIERRO**
Piso de 105 m2 reformado. Salón, 3 dormitorios, cocina y baño. Muy luminoso.
- P2102 - PAÑAZUELOS DE ERESMA.-** Piso en a estrenar de 2 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, ascensor garaje y trastero.
- P1830 FERNANDEZ LADREDA**
Venta de vivienda de cinco dormitorios, salón y dos baños para reformar.
- P2101 - EL CARMEN ECONÓMICO PISO DE TRES DORMITORIOS,** cocina amueblada y totalmente exterior. RECIÉN REFORMADO.
- P1829 - SAN CRISTÓBAL**
Piso de 78 m2, 2 dormitorios, salón con cocina americana, 2 baños y zonas comunes. Muy luminoso.
- P1835 - PALAZUELOS DE ERESMA, NUEVO A ESTRENAR,** 3 dormitorios empotrados, salón, 2 baños, garaje trastero, piscina, zonas ajardinadas.
- P1839 - LA GRANJA**
Piso de 84 m2 Salón, cocina amueblada, baño completo y salón. Semi reformado. Luminoso.

SEGURIDAD

ALQUILERES

- L0081 - SAN LORENZO**
local con 170m y totalmente acondicionado este local esta preparado para cualquier tipo de actividad por su amplitud, su ubicación y su renta.
- L0054 - Magnífico local**
en TORRECABALLEROS, 200 m², a dos calles, totalmente diáfano, se podría alquilar como almacén.
- L0073 - ¿Quiere un local**
en alquiler con posibilidad de compra? 180 m en 2 plantas, gran escaparate. Ocasión.
- L0067 - En zona centro**
cuenta con 30 metros y esta acondicionado para el comercio, tal como tienda de complementos, ropa, etc.
- L0093 - Magnífico local,**
acondicionado como gimnasio: Piscina, sauna, 2 vestuarios, salas de pesas, despacho y recepción.
- L0102 - SAN LORENZO**
Local de 80m². Se trata de un bar en perfecto funcionamiento. Su precio interesante. ¿Quiéres verlo?
- L0077 - JOSÉ ZORRILLA**
Con 125m preparado para cualquier actividad, además su renta es muy suculenta, aprovecha la oportunidad para montar tu propio negocio.
- L0080 - Fabuloso local**
en alquiler pleno centro de Segovia. Dispone de 2 plantas, con un total de 380 m², GRANDES CRISTALERAS, situación inmejorable.

EFICACIA

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALETS

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segoviainmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

SOL
INMOBILIARIA
www.solexclusivas.com
Avda/Fernández Ladreda 19 - 921 44 00 44

LLEGUE A  **SOL**
EN LA RED DESDE



www.solexclusivas.com
www.solinmosegovia.com
www.solinmosegovia.es



PISO VENTA, Junto Plaza Mayor, 179 m2, 4 dormitorios, 3 baños mármol, gran cocina en dos zonas, ascensor, garaje, oferta muy especial Ref: PV-7.930

PISO VENTA, Avda/Fernández Ladreda, 145 m2, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, planta alta con ascensor, en muy buen estado Ref: PV-7.825

PISO VENTA, Zona Correos, 125 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, 2 armarios empotrados, ascensor, soleado, portal recién arreglado Ref: PV-7.959

PISO VENTA, Zona Gob. Fdez Jiménez, 74 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño reformado, terraza acristalada, trastero, garaje op, 253.800 € Ref: PV-7.667

PISO VENTA, Casco antiguo, junto a Correos, 150 m2, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, chimenea, trastero, ¡¡ gran terraza 150 m2 !!, Ref: PV-7.909

PISO VENTA, Plaza Mayor, Amplio ático de 120m cons, con 5 dormitorios, 1 baño, bonita terraza tipo torreón de unos 16 m2, y excelentes vistas. REF.: PV-8013

PISO VENTA, Zona Plaza San Martín, duplex 130 m, 3 dormitorios, 3 baños, cocina amueblada, vigas de madera vistas, salon en dos zonas, jardín privado, REF.: PV-7958

PISO VENTA, Ezequiel Glez, superlujo, 260 m2, 5 dormit. 3 baños, 7 terrazas, cocina con office, 2 puertas entrada blindada, garaje, información personal Ref: PV-7.977

PISO VENTA, El Sotillo, con 3 dorm, 2 baños completos, cocina amueblada y con electro, salón muy luminoso, garaje y trastero. REF PV 8051

PISO VENTA, Coronel Rexach, con 188m const, y 4 dormitor, vestidor, salón, 2 baños, cocina equipada, exterior, ascensor y garaje. REF.: PV8032

PISO VENTA, junto a Plaza Mayor, muy tranquila atico lujo, 4 dorm, 3 baños, cocina amueblada y con electro., terraza de 70m, trastero de 20m. REF.: PV-8022

PISO VENTA, Zona Valdevilla, 112m, 4 dorm, 2 baños completos, cocina amueblada y con electro, amplio patio de 33m y plaza de garaje. REF.: PV.-8025

PISO VENTA, en el Cristo del Mercado, con 3 dormitorios, 1 baño, cocina equipada, despensa, y un amplio salón. Exterior. REF.: PV-8037

PISO VENTA, Zona muy céntrica, buen duplex, 133 m2, 4 dormitorios, 2 baños equipados, cocina amueblada, con plaza de garaje Ref: PV-8.069

PISO VENTA, Conde Sepúlveda, 120 m2, 3 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, ascensor, puertas roble, calefacción y agua centrales Ref: PV-7.915



ALQUILER

TRES CASAS
tres dormitorios
tres baños
calef. Individual
cocina amueblada
garaje
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS

tres dormitorios
dos baños y aseo
calef. Individual
amueblado
VEN A VERLO

OBISPO QUESADA

dos dormitorios
dos baños
calef. Central
amueblado
VEN A VERLO

PALAZUELOS
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
trastero y garaje
cocina amueblada
VEN A VERLO

LA GRANJA
tres dormitorios
un baño
calef. Central
cocina amueblada
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS

ático de un
dormitorio
amueblado
buenas vistas
VEN A VERLO

921440313

info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com

Vende PISO en la Albuera,
3 dorm. Totalmente reformado.
Cocina amueblada. Ascensor.
i222.400€! (37.000.000 ptas)
Ref. 8841

Vende PISO en SAN LORENZO
3 dorm. 2 baños completos.
Patio de 50 m², garaje para 2 coches
y trastero. Buen estado.
Seminuevo.
Ref. 8765

Vende vivienda
en zona del Peñascal. 180 m²
con 5 dormitorios exterior.
Seminuevo. Garaje.
Ref. 8804

Vende PISO
en San Lorenzo
112 m². 3 dorm. con plaza de garaje.
35.000.000 ptas.
Ref. 8805

Vende PISO
en La Granja
3 dormitorios, trastero.
i135.300 €! 22.500.00 ptas.
Ref. 8819

Vende PISO
en Ezequiel González
3 dormitorios, calefacción central
IBONITAS VISTAS!
i332.000€! 155.240.000 ptas!
Ref. 8818

Vende PISO en calle
Teofilo Ayuso, 110 m²
4 dormitorio, 2 baños, zona Tanatorio
Exterior, garaje y trastero
Ref. 8930

VENDE PISO EN EL CARMEN
3 DORMITORIOS,
ASCENSOR, MAGNÍFICAS VISTAS
REFORMADO
REF. 8948

PISOS

INMOBILIARIA
MANSINO
Símbolo de eficacia

921 44 30 31

Vende PISO
en La Albuera, con 118 m²,
con tres dormitorios, 2 baños.
MUY LUMINOSO
Estado impecable
Ref. 8992

Vende en La Granja
PISO de 3 dorm.
Baño y garaje, totalmente reformado
PRECIO 206.000€ 34.275.000 ptas.
Ref. 8987

Vende Piso
junto Cristo del Mercado.
3 dorm, 2 baños, totalmente
reformado muy bonito
Planta 3ª muy luminosa ocasión
Ref. 8978

Vende PISO en Construcción
EN BERNUY con 3 dormitorios,
2 baños- garaje, trastero.
iZonas comunes con piscina!
¡Venga a ver los planos!
Ref. 8969

Vende PISO
zona Ctra. Villacastín
3 dorm, 2 baños, garaje y trastero
Cocina Amueblada con electrodomésticos
Ref. 8929

Vende PISO
en C/José Zorrilla
70 m² con 3 dormitorios y baño
EN BUEN ESTADO
Ref. 8839

Vende Piso
zona José Zorrilla
120 m², 4 dormitorios
2 baños, exterior.
MUCHAS MEJORAS.
Ref. 8708

Vende PISO en Palazuelos
con 3 dormi, garaje y trastero, zonas
comunes con piscina, muy buena
orientación, Cocina muy amplia amueblada
Ref. 8865

Vende PISO en Palazuelos
3 dormitorios, garaje cubierto,
todo amueblado
PRECIO INTERESANTE
Ref. 9134

Vende PISO en JUNTO IGLESIA
DE SANTO TOMÁS.
4 dormitorios, 2 baños,
gastos centrales
¡MUY LUMINOSO!
Ref. 9119

Vende PISO a estrenar.
Zona Estación Tren.
3 dormitorios, 2 baños completos,
con garaje y trastero.
Ref. 9097

Vende PISO en San Cristóbal 3
dormi, 2 baños completos
3 terrazas y patio.
Muchas Mejoras.
201.300 € (33.500.000 ptas)
Ref. 9093

Vende PISO
en Conde Sepúlveda.
4 dormitorios, 2 baños, garaje.
EN PLANTA.
Totalmente Reformado
Ref. 8920

Vende PISO
junto a estación de trenes.
125m², 4 dormitorios,
2 baños y garaje.
Ref. 8911

Vende Piso en La Albuera
con 3 dormi. salón, cocina
y baño amueblado
i213.000€! (35.440.00 ptas)
Ref. 8897

Vende PISO en
SAN CRISTÓBAL
3 dormi. 2 baños, excelente
estado, garaje y trastero, ascensor.
i213.400€! (35.440.000 ptas)
Ref. 8878

www.mansino.inmobiliaria.com



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PROXIMA CONSTRUCCION:

LA LASTRILLA.
(FRENTE A COMPLEJO RESIDENCIAL
DE OCIO) 5 PAREADOS : 3 DORM,
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, COCINA,
SALON GARAJE, TERRAZA Y PATIO .
LOCAL, DOS PLANTAS Y
SEMISOTANO.

SOTOSALBOS.
8 PAREADOS: 3 DORM,
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA,
GARAJE,
TERRAZA Y PARCELA.

PISOS:
TIZNEROS,
TORRECABALLEROS,
LA HIGUERA...

PARCELAS RÚSTICAS,
URBANIZABLES, URBANAS.



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASCAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net



ZONA EL SOTILLO

Piso de 3 dormitorios. 2
baños. Garaje. Ascensor.
Calefacción individual.
Buenas calidades. Ref.
2.377.

SAN JILDEFONSO

Piso de 2 dormitorios. 1
Baño. Garaje. Calefacción
acumuladores. Ref. 2.295.

PALAZUELOS

Chalet pareado. 4 dormito-
rios. 2 baños. Garaje 2 vehí-
culos. Bodega. Jardín. MUY
INTERESANTE. Ref. 2.379.

ZONA RENTE

Piso de 3 dormitorios. 1
Baño. Ascensor.
Consúltenos. Ref. 2.404.

Visitenos en Internet:
www.gescasadesegovia.com



José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA
Tel.: 921 412 553

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: 921 46 62 26

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

BERNUY DE PORREROS.

PISO MUY LUMINOSO Próxima entrega Trastero Calefacción
Gas Natural. 50 m² Aprox. POR SOLO 116.875 € Ref.:359



Casa LA HIGUERA

Parcela de 350m² Aprox. con piscina cubierta.
Tres dormitorios y dos baños ARMARIOS EMPOTRADOS
Garaje y Trastero VENGA A VERLO
Ref.: 352



CANTIMPALOS

Piso NUEVA CONSTRUCCIÓN Dos dormitorio. 70 m² Aprox.
Cocina independiente, garaje y puerta blindada.
Muebles a estrenar. Exterior y muy luminoso.



PRÁDENA PRECIOSA

Casa Pareada de Dos Dormitorios y Baño. Jardín de 300 m²
Aprox. Chimenea francesa. ¡Viva en plena naturaleza!
SOLO 177.525 €. Ref.: 351

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN

C/ LA LUZ-PEÑASCAL

(JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1,2 Y 3

DORMITORIOS

¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRECASCAS

CHALETS PAREADOS

BONITO ENTORNO

ESTILO RÚSTICO

parcelas de

300 y 400 mts.

NUEVA PROMOCIÓN

JUNTO URB. LOS CASTILLOS

1, 2 ó 3 DORMT

PRÓXIMA CONSTRUCCION.

PROMOCIÓN

DE CHALETS

MATA DE

QUINTANAR

AMPLIAS PARCELAS

PRECIO INTERESANTE

El 10

De Su

ESTIÓN

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.CALLE INDEPENDENCIA, 25
SEGOVIA

921 432 381

PALAZUELOS**PROMOCIONES
LA REVERENCIA
PEÑALARA
CERCA GRANDE****Viviendas y
Apartamentos****1-2 Y 3****DORMITORIOS****1 DORMITORIO DESDE****98.000 €****2 DORMITORIOS DESDE****127.000 €****3 DORMITORIOS DESDE****168.000 €****PISOS BAJOS CON
JARDINES - TERRAZA****(Desde 40 m2 hasta 180m2)****GARAJE Y TRASTERO
ASCENSOR DESDE GARAJE
ZONAS COMUNES
CON PISCINA****CONSTRUCCION
EN
VARIAS FASES****Inmobiliaria J.P.**

C/ INDEPENDENCIA, 25

921 432 381

VENTAS**PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria****ENCINILLAS****CHALES ADOSADOS
187 M² CONSTRUIDOS
3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, ASEO,
COCINA DE 13 M²
BODEGA CON CHIMENEA
GARAJE PARA 2 COCHES
MUY BUENAS CALIDADES****Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78****OBISPOQUESADA
110 MTRS, 4 DOR,
CALEF.CENTAL, COCINA
AMUEB.
278.600 € REF.5332****ADOSADO LA LASTRILLA
A ESTRENAR
4 DOR, GARAGE 4
COCHES, COCINA AMU
459000€ REF.5326****2 APARTAMENTOS EN JOSE ZORRILLA,
63 MTRS, BAÑO, 1 DOR. ASCENSOR.
210000€ REF5317****MADRONA
FINCA DE 2900 MTRS.
CON CASA DE 140 MTRS
2 HAB, 1 BAÑO,
PORCHE 40 MTRS.
CONSTRUCCION NUEVA
205000 € REF.5308****ESPIVAL**

inmobiliaria

**RUSTICA TORRECABALLEROS
120 MTRS, 3 DOR, 2 BAÑOS,
COCINA AMUEBLADA,
PATIO.A/E, 2 PLANTAS.
252000€ REF. 5328****ADOSADO EN REVENGA
3 DOR, COCINA
AMUEBLADA, PISCINA
COMUNITARIA.
210500 € REF.5183****PROMOCION
PISOS DE 3 DOR,
2 BAÑOS, DESDE 107
MTRS, VARIOS MOD,
COCINA AMUEBLADA
ASCENSOR, GARAGE,
TRASTERO.
DESDE 200.000€ +
IMPUESTOS.
VEN A VER LOS
PLANOS.****CHALET CANTIMPALOS
150 MTRS. 3 DOR, 2
BAÑOS, COCINA
AMUEB. PINTURA LISA.
198000€ REF. 5186****C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
E-mail: segovia@espival.com
40002 SEGOVIA
www.espival.com****MIGUEL TOVAR****Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50
PISOS VENTA****Apartmento en Bernuy, proxima
entrega, con garaje y trastero,
terrazza de 13 m2, cocina
independiente, ascensor, ref 1573****Apartmento en Segovia, cocina
independiente equipada, baño
amueblado, 4 años. ref 1561****Piso en Bernuy, dos dormitorios,
proxima entrega, dos baños,
garaje y trastero, cocina
independiente, ref 1577****Atico en Torrecaballeros, dos
dormitorios, cocina equipada,
garaje, ascensor, luminoso, a
estrenar, ref 1587****Dúplex, en Ituero y Lama,
Villacastin, dos dormitorios, dos
baños, cocina independiente
equipada, dos armitorios
empotrados, garaje, ascensor,
piscina cubierta, ref 1553****Piso de dos dormitorios en la
Lastrilla, exterior, preciosas
vistas, cocina independiente
equipada, totalmente amueblado,
armarios empotrados, garaje, ref
1579****Piso de dos dormitorios en
segovia, zona Andrés Laguna,
reformado, luminoso, dos
terrazas, trastero, ref 1563****Piso de dos dormitorios, zona
Casco Antiguo, ascensor, portal
reformado, para rehabilitar, con
posibilidades, interesante precio,
ref 1514****Palazuelos, piso de tres
dormitorios, tres años, cocina
amueblada, orientacion sur, vistas
a la sierra, garaje opcional, ref
1583****San Cristobal, tres dormitorios,
baño y aseo, cocina equipada, 4
armarios empotrados, garaje y
trastero, piscina comunitaria, ref
1572****En Segovia, zona José Zorrilla,
tres dormitorios, reformado,
luminoso, amplio salon, trastero,
ascensor, ref 1524****En Segovia, centrico, piso de tres
dormitorios, cocina equipada,
armarios empotrados, terraza,
parquet, trastero, ref 1568****En Segovia, piso de tres
dormitorios en Ezequiel
Gonzalez, cocina amueblada,
muy luminoso, ascensor, ref 1539****En Segovia, piso de tres
dormitorios, Conde Sepulveda,
exterior, gransalon, amplia
cocina, exterior, ref 1582****En Segovia, Crta de Villacastin, 4
dormitorios, dos baños, garaje y
trastero, ref 1588****En Segovia, zona Santo Tomas, 4
dormitorios, dos baños, exterior,
terrazza, amueblado, ref 1545****En Segovia, zona Santo Tomas,
duplex de 4 dormitorios, dos
baños, dormitorio en planta baja,
120 m2, cocina amueblada,
parquet, ref 1581****Segovia, zona Calle Real, 5
dormitorios, dos baños, 200 m2,
ref 1549****GESTIÓN
10**

GESTIÓN INMOBILIARIA

**APARTAMENTO
EL PEÑASCAL****1 dormitorio
Baño y aseo
Cocina amueblada
e independiente
Armarios empotrados
Garaje y
trastero opcional****PISO VENTA
VÍA ROMA****2 dormitorios
Salón y baño
Suelo radiante
Ascensor
Suelos de tarima
Garaje
Seminuevo
INFÓRMATE****El 10
De Su
GESTIÓN****PISO VENTA
SAN MILLÁN****2 dormitorios
salón y baño
Recién reformado
Trastero
Totalmente amueblado****PRECIO
MUY INTERESANTE****DÚPLEX VENTA
JOSÉ ZORRILLA****3 dormitorios dobles
2 baños
Salón de 30 m²
Ascensor
Video portero
A ESTRENAR****EXCELENTES
CALIDADES****921 44 50 77**

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com**ARCO****921471474****¿QUIERES VIVIR
AQUI?**

P. S. SOT

**TERCERA FASE
ÚLTIMO CHALET**

P. BAJA



P. PRIMERA

**COMPLEJO
RESIDENCIAL
ROBLEDO
INFÓRMATE Y GANA
UN FANTÁSTICO
VIAJE****RAMIREZT****CALIDAD**

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

7		8		4		1		2
	4		9				7	
2		1		8			9	
	7			9				1
5		2			1	7		
4			6		7			3
9	2	7						6
			2	6		9	3	
	8		1		9		2	

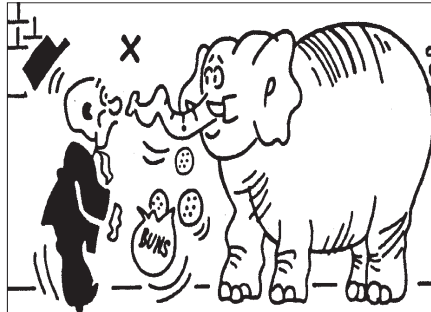
GRADO DIFICULTAD: FÁCIL

G

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

H	E	R	I	D	A	1
M	A	N	C	H	O	3
C	U	M	B	R	E	2
S	A	L	T	E	N	4
F	R	E	N	A	D	2
B	R	A	Z	O	S	2

	O	N			S
--	---	---	--	--	---

[illegible]

VERTICALES. - Hablamos con dificultad un idioma: 2: En figura de hélice: 3: Municipio de Guerrero (México). Al revés, símbolo químico: 4: Letra repetida. Al revés, nombre de letra. Duque famoso, valedor de Felipe III: 5: Cierta plato de comida (Pl): 6: Al revés, viento, céffiro. Pronombre personal. Antorchas: 7: Comunidad autónoma española: 8: Al revés, período de tiempo. Al revés, acude. Al revés, pronombre personal: 9: Municipio de Burgos. Al revés, ocultéis, tapan: 10: Al revés, aborrotta. Muestra que tiene cada letra de un alfabeto: 11: ¿Qué se le podría hablar en el computador, pueda el cajero conocer si ha quedado en la posición conveniente: 11: Símbolo químico, Cansado, Letra griega.

A	8	Y	5	3	N	3	0	5	
U	Y	1	Y	5	0	0	0	7	0
T	N	3	0	5	1	0	0	8	1
O	0	7	Y	W	Y	N	Y	8	Y
D	S	Y	1	3	0	8	0	5	3
E	0	3	8	3	Y	Y	3	0	5
F	S	Y	Y	W	Y	0	5	0	5
I	0	3	8	3	Y	Y	1	Y	0
N	Y	0	Y	N	0	0	7	1	5
I	S	Y	0	1	8	Y	0	8	1
D	N	Y	7	1	3	0	Y	3	8
O	Y	Y	Y	S	1	3	1	0	5
	7	8	S	Y	5	Y	8	0	W
	0	8	1	Y	8	3	0	N	1

ES.- 1: Chatter-
ctor, lota.- 3:
4: Pipetas, El.-
ta.- 6: Rol. Liu-
er.- 8: edoca,
Estampre.- 10:
11: Nada, acna,
- 11: Ba, Laso,
starbuC.- 10:
tas.- 8: ald, ev,
6: eria, Le,
TT, eb, Uceda.-
oidal.- 3: Aca-
.- 1: Chapurre-

**SIETE
ERRORES**

3	8	6	1	7	9	4	2	5
1	5	4	2	6	8	9	3	7
9	2	7	4	5	3	8	1	6
4	1	9	6	2	7	5	8	3
5	6	2	8	3	1	7	4	9
8	7	3	5	9	4	2	6	1
2	3	1	7	8	5	6	9	4
6	4	5	9	1	2	3	7	8
7	9	8	3	4	6	1	5	2



OTRAS ACTIVIDADES
AEROBIC - FLAMENCO
MEJORA CARDIO-VASCULAR
JUDO - MUSCULACIÓN
GIMNASIA MANTENIMIENTO
SAUNAS



Un nuevo capítulo de 'La fea más bella'

Antena 3 emite un nuevo capítulo de *La fea más bella*, a las 16,00 horas. Lety, la protagonista, es una brillante economista cuya inteligencia y bondad quedan solapadas por su gran fealdad. En este capítulo, Lety entristece al darse cuenta de que Román la ha dejado plantada.



Vaca y pollo.

'Vaca y Pollo' en 'Cuatrosfera'

La oferta matinal de *Cuatrosfera* se refuerza a partir de hoy con el estreno de *Vaca y pollo*. Es una producción de Cartoon Network que gira en torno a una singular historia de dos hermanos: ella es una inocente vaca de siete años y 200 kilos. Él, un pollo de 11 años que está en la adolescencia.

Los contactos con ETA, en '59 segundos'

59 segundos desde la temporada con un balance del curso político. El programa de debate de TVE ha recogido las principales noticias de la temporada, que serán analizadas por un grupo de periodistas. Uno de los temas destacados será el anuncio del Gobierno del inicio de contactos con ETA.

[CUADRATURA DE LA TELE] ANTONIO SEMPERE

Crispación

Eva María Fernández, más conocida como Eva Hache, participó en los cursos de verano de El Escorial, donde fue entrevistada por Juan Cruz. La segoviana explicó que la sección más vista en el minuto a minuto con que se mide el programa es precisamente *La guerra de los medios* que lleva a cabo cada lunes Quequé, ese genio del humor inteligente. Y desveló que la exitosa *Versión original* la llevan a cabo los becarios.

Reconozcamos que las imágenes y los temas con que las agencias surten a los informativos no son como para montar una verbena. Pero de ahí al mensaje de horror que subyace en los partes de ciertos canales hay un trecho. De ahí que toque defender a *Noche Hache*.

Desde el pasado mes de noviembre es posible enterarse de lo que ha ocurrido a lo largo de la jornada en con una sonrisa en los labios. Sin maniqueísmos tendenciosos, como intentan descalificar el espacio algunos de sus escasos detractores. Recurriendo al humor inteligente como único arma. Todavía no hemos agradecido lo suficiente la capacidad del programa para subvertir la visión catastrofista, presentándonos la realidad, la política, que tanto juego da, pero también la general, con un punto de vista exento de tensiones y cargado de sonrisas.

Evitando la banalidad con la que la tratan otros reporteros del gremio, desde *Odiosas* hasta *Cai-ga quien caiga*. No está de más recordarlo la semana en la que se ha hecho público que el ex presidente Aznar ejerce como asesor del grupo mediático de Murdock, algunos de cuyos canales de información continua son poco menos que un tráiler de un mundo que vive poco menos que al borde de su final, siempre amenazado, siempre en vilo.

TELEVISIÓN 49

'Hasta que la tele nos separe', el nuevo concurso de TVE

Este programa, que emite La Primera a las 22,00 horas, presentado por la gaditana Paz Padilla, da la oportunidad a recién casados de concursar para ganar un viaje de luna de miel

• Las parejas, que irán vestidas de novios, tendrán que someterse a divertidas pruebas hasta que sólo quede una de ellas que llegará a la final, donde deberán pasar otras siete más.

SPC

Hasta que la tele nos separe es el nuevo programa de entretenimiento para la noche de los lunes en La Primera de Televisión Española, que se hoy a las 22,00 horas, y que presentará Paz Padilla. Este nuevo espacio sustituirá durante el verano al exitoso *¡Mira quién baila!*, que se toma unas vacaciones antes de regresar con más danzarines y valientes famosos en el mes de septiembre.

La humorista gaditana Paz Padilla señaló en la presentación del nuevo concurso de TVE que se trata de un «concurso muy divertido» del que espera «aprender mucho». La presentadora añadió que confía en que esta nueva apuesta de TVE funcione bien y se convierta en otro éxito como *¡Mira quién baila!*.

La presentadora confesó que hará sufrir a los concursantes, porque creará situaciones donde puedan «hacer el ridículo», pero al mismo tiempo «les hará sentirse cómodos y que se tranquilicen para que sea inolvidable para ellos y que siempre se acuerden de *Hasta que la tele nos separe*».



Paza Padilla presentará el nuevo programa de La primera, a partir de la 22,00 horas, los lunes por la noche.

ta que la tele nos separe».

Pablo Carrasco, director de Programación y Contenidos de TVE, también calificó el concurso que ocupará el *prime time* de los lunes en La Primera, como un «programa de entretenimiento, blanco y familiar, al estilo de *¡Mira quién baila!*». En la presentación también estuvieron presentes

Toni Cruz, director general de Gestmusic y la directora del concurso, Aintzane Oyarbide.

En este nuevo concurso, tres parejas de recién casados competirán cada semana para conseguir un fantástico viaje de luna de miel, aparte de un coche y dinero en metálico. Las parejas, que irán vestidas de novios, tendrán que so-

meterse a divertidas pruebas hasta que sólo quede una de ellas, que será la que llegue a la fase final.

En esta última fase los finalistas deberán superar siete pruebas más para lograr el viaje soñado. Sin embargo, nadie se irá con las manos vacías, ya que todos los concursantes podrán obtener grandes premios.

Promociones Jose Zorrilla
cuarenta y tres

PROMOCION DE:

4 Viviendas y Atico
En Torrecaballeros

2 y 3
Dormitorios
Garaje y Trastero

Excelente memoria de Calidades:

Azulejos 1ª Calidad en cocina y baños
Tarima flotante,
Calefacción individual con depósito común
Persianas de aluminio con aislante
Climat
Escaleras marmol...

Tel: 921 42 18 26
josezorrilla43@hotmail.com

LO MEJOR DEL DÍA



Cuatro recupera este verano la aclamada producción 'Roma'

La serie más cara de la historia vuelve a las pantallas de Cuatro. *Roma* narra, a lo largo de 12 capítulos, los dramáticos sucesos históricos que marcaron la violenta caída de la República y el nacimiento del Imperio Romano de la mano del general Julio César. CUATRO 22,00 HORAS



Numerosos premios en 'El gran juego del 3G' de Canal 4

Canal 4 Castilla y León sigue repartiendo premios de la mano de Deborah Fernández. De lunes a viernes, puede conseguir móviles de tercera generación, videoconsolas, bicicletas de montaña... Una simple llamada y la suerte está echada. CANAL 4, 17,30 HORAS

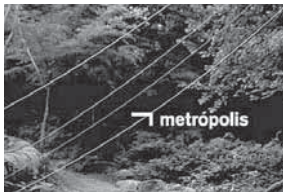
MILENIUM
CASAS & SUEÑOS

Chalets Adosados de 2 y 3 dormitorios con jardín privado.
Urb. Sietefuentes. Marugán-Segovia. Desde 100.910 €.

902 45 00 02
www.mileniumpromociones.com

LA PROGRAMACIÓN

LA PRIMERA	LA 2	ANTENA 3	cuatro	TELECINCO	LA SEXTA	CANAL 4
06:00 Canal 24 horas 07:00 Telediario matinal 10:15 Saber vivir. Falsedades sobre el sexo. 11:30 Por la mañana. Magacín con Inés Ballester y Manuel Giménez. Incluye un Avance informativo presentado por Ana Blanco. 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón de verano. Con Anne Igaritburu. 15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco y Jesús Álvarez. 15:55 El tiempo 16:00 La tormenta. Con Natalia Streignard, Christian Meier y Aura Cristina Galtier. 17:30 Corazón partido. Cuenta la historia de Aura, una joven que regresa del extranjero a su país en búsqueda del hijo que le fue arrancado de los brazos al nacer. 18:25 España Directo. Informativo presentado por Pilar García Muñoz que conecta con los reporteros repartidos por España. 20:00 Gente 21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario en los deportes. 21:55 El tiempo 22:00 Hasta que la tele nos separe. Nuevo concurso presentado por Paz Padilla en el que el premio es un viaje de luna de miel. 00:30 59 Segundos. Presentado por Mamen Mendizábal. Hoy, despide la temporada con un balance del curso político a cargo de varios reconocidos periodistas. 02:00 Telediario 3 02:30 Música uno. Camela. 03:00 Canal 24 horas	06:00 Euronews 07:30 Los Lunis 09:45 La escuela del agujero negro. Nuevos episodios. 10:05 Sheena. Serie. 11:10 Dawson crece. Los bostonianos. 12:00 Las chicas Gilmore 13:00 Padres en apuros 13:15 Los Lunis. Infantil. 14:40 Campeones hacia el mundial: Oliver y Benji 15:15 Saber y ganar. Concurso con Jordi Hurtado. 15:45 Ciclismo. Tour de Francia. 2etapa. Obernai-Esch. Sur Alzette. 17:30 Grandes Documentales. El imperio de los camellos. Hechos para durar. 18:30 Pueblo de Dios. Zambia: El cinturón del cobre. 19:00 Dos hombres y medio. Se habrá ido de viaje en su escoba. 19:30 Lo que me gusta de tí 20:00 Informativo territorial 20:30 Deporte 2. Tour. 21:00 Ipp. Espacio presentado por La China Patino. 21:30 Miradas 2. Cultural. 21:45 Sorteo Bonoloto 21:50 La 2 Noticias 22:25 El tiempo 22:30 Cine de verano. Una del oeste. Sin perdón. EEUU, 1992. Con Clint Eastwood y Gene Hackman. (Ver sinopsis en Las películas de Hoy) 01:00 Metrópolis. R. Sonidos animados. El paulatino agotamiento de las fórmulas de realización habituales en el videoclip musical. 01:30 Festival Blues Cazorra 2005. Robert Cray. 02:30 Los problemas crecen. Niño o niña, Carol se enamora y La moto de Trial. 04:00 Obsesión 05:30 Euronews	06:30 Las noticias de la mañana. Con Miriam Sánchez. 09:00 Vamos de tiendas. Con Mónica Pont y José Barón. 09:30 Megatrix. Infantil que incluye: Zipi Zape, Thorneberrys, Atomic Betty, Superneñas, Dexter y Sabrina. 13:00 La ruleta de la suerte. Con Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Dos capítulos seguidos. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Susanna Griso, Roberto Arce y José A. Luque. 15:50 El tiempo 16:00 La fea más bella. Serie diaria. 17:00 Rebelde. Serie diaria. 18:15 Tal para cual. Concurso con Anabel Alonso. 19:15 El diario de Patricia. Talkshow presentado por Patricia Gaztañaga que cada día reúne a un grupo de personas con un tema en común. 20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Este concurso presentado por Carlos Sobera pone a prueba los conocimientos culturales. 21:00 Noticias 2. Informativo presentado por Matías Prats y J.J. Santos. Incluye El tiempo con Roberto Braseró. 22:00 Divinos. Estreno. Serie protagonizada por Paula Vázquez y Santi Millán. 00:45 7 Días. Reportajes de actualidad con Teresa Viejo. Hablará sobre el timo del camerunés, con el que una red de ciudadanos consiguió estafar a un grupo de empresarios españoles. 02:30 Antena 3 Noticias 3 02:45 Buenas noches y buena suerte 03:15 Teletienda 05:15 Sueños	07:00 Menudo ReCuatro. Magazine juvenil que incluye: Comando G: La batalla de los planetas, Ulysses 31 y El mundo de Beakman. 08:10 CuatroSfera. Magazine juvenil que incluye un capítulo de las series: El show de la Pantera Rosa, Street Football, Bufy, Vaca y Pollo, Ccavampiros y Rebelde Way. 13:57 Noticias Cuatro 15:25 Friends. Serie. Rachel espera en el aeropuerto que Ross regrese de China, pero Ross no viene sólo, le acompaña Julie, su novia. Phoebe, en su faceta de peluquera, corta el pelo a Joey y a Chandler. Mónica también quiere que le corte el pelo, pero Phoebe no quiere. 16:55 Channel nº 4. Boris Izaguirre y Ana García Sñeriz congregan en su plató a un personaje de actualidad del mundo de la cultura, el deporte o la canción. 18:30 Alta tensión 19:30 Nos pierde la fama 20:10 Noticias Cuatro. Incluye la información del Mundial 2006 con Manu Carreño y el sorteo de la ONCE. 21:50 El guión Canal + 22:00 Roma. El águila robada y Cómo Tito Pullo derribó a La República. 00:00 Noche Hache. Late show que hoy recibe al grupo musical Mago de Oz con su último disco Gaia II. 01:15 CuatroSfera. Incluye un capítulo de las series Los Oblongs, CuatroSfera destilada, Cowboy Bebop, Kung Fu y Primeros lejanos. 03:50 Shopping 05:55 ReCuatro	06:30 Informativos Telecinco Matinal. Informativo. 09:10 La mirada crítica. Análisis de lo acontecido en Cataluña el fin de semana de las elecciones del Estatut. 10:45 El programa de Ana Rosa. Magacín. Incluye la sección culinaria, Karlos Arguiñano en tu cocina, presentada por el popular cocinero Karlos Arguiñano. 14:30 Informativos Telecinco. Presentado por Hilario Pino y Begonia Chamorro. 15:30 Aquí hay tomate. 16:30 Supervivientes: perdidos en el Caribe. Aventura televisiva en la que 13 concursantes dejan atrás las comodidades de su vida cotidiana para poner a prueba su fortaleza ante condiciones extremas en un lugar de República Dominicana. Resumen diario presentado por José María Íñigo. 17:00 A tu lado. Presentado por Lucía Rialdo 19:55 Allí tú. Concurso que se emite de lunes a viernes, presentado por Jesús Vázquez. 20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. 21:20 Camera Café. Serie 22:15 C.S.I. Las Vegas V. Emite el capítulo: La llorosa Willows. 23:00 C.S.I. Miami III. Emite los capítulos: Fin de juego y Sexo e impuestos. 01:00 TNT. Magacín presentado por Yolanda Flores que hace repaso de la semana. 02:20 Informativos Telecinco 02:30 Cine Madrugada. Alto voltaje. Acción. EEUU, 1995. Con C. Thomas Howell y Teri Ann Linn. (Ver sinopsis en las Películas de Hoy) 04:15 Infocomerciales	07:00 Repetición Partidos. 08:10 Repetición Partidos. 10:30 No sabe/no contesta. Concurso presentado por Miguel Nadal. Especial deportistas con Fran Murcia, Alfredo Santaelena, Joan Lino, Roberto Carretero y Miki Oca. 11:30 Analista catódico. Programa presentado por Agustín Jiménez. 12:30 Traffic Tv m06 14:00 No sabe/no contesta. Concurso presentado por Miguel Nadal. 15:00 Padre de familia. Serie de dibujos animados de la que se emitirán dos capítulos: Correo del espectador n1 y El rey ha muerto. 15:50 Profesores en Boston. Capítulo 3 y 4. 17:30 El anillo. Serie de la que se emite el capítulo Tribus. 18:15 Los reyes de la comedia. Incluye: Todo el mundo quiere a Raymond (dos capítulos), Terapia en familia y el episodio El viejo mono de El rey de Queens. 20:00 Sport center Mundial. 21:30 Habitación 626. Programa de entrevistas presentado por Olga Viza con Pocholo Martínez Bordiú como invitado. 22:30 Pocholo Ibiza'06 23:30 Sport center Mundial. 00:45 Repetición partidos 02:30 Juego TV. En directo, los telespectadores pueden participar en los juegos que se desarrollan en el estudio por medio de mensajes de texto y llamadas. 04:30 Guía oficial Gillete. 05:00 Guía oficial Fifa. 05:30 Repetición partidos.	07:30 Información bursátil 10:00 Teletienda ehs 10:30 Luna salvaje. Telenovela argentina. 11:30 Aula 4. La cita semanal con Ruth García. 11:45 CyL se mueve. La actualidad económica. 12:15 Kaos. Los momentos más espectaculares de televisión. 13:00 Marea alta 14:00 Informativo local 14:30 Canal 4 Noticias 1 15:05 Clase 406. Telenovela. 16:00 Gran Cine. Déjame llamarte Amorcito. Una conocida abogada de Nueva York observa un extraño caso de caras similares. 17:30 El gran juego del 3G. Gana MP3, videoconsolas y teléfonos móviles con Deborah Fernández. 18:00 Los vigilantes de la playa. 18:45 Luna salvaje. Serie protagonizada por Gabriel Conrado. 19:30 Kaos. Los momentos más espectaculares de televisión. 19:55 Información local 20:30 Canal 4 Noticias 2. Noticias regionales, nacionales, internacionales y deportivas con Álvaro Elúa y Alejandra Abad. Incluye la información meteorológica con Ruth García. 21:00 Más Madera Verano 22:30 Inspector Morse. Una serie policiaca británica basada en las populares novelas de Colin Dexter en la que el inspector Morse tiene como objetivo resolver los casos de misteriosos asesinatos. 00:30 Redifusión de programación propia. 02:45 Información bursátil. La mejor información económica con Bloomberg TV televisión.
14:30 Corazón de verano Anne Igaritburu repasa los acontecimientos sociales más relevantes de la información 'rosa'.	15:45 Tour de Francia Final de la segunda etapa de la ronda francesa que transcurre entre Obernai, Esch, Suz y Alzette.	20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Carlos Sobera imprime su peculiar estilo en la presentación de este concurso diario.	00:00 Noche Hache Eva Hache recibe al grupo musical Mago de Oz, que presentará su último disco Gaia II La voz dormida.	21:20 Camera café Nuevos episodios de este divertido programa que recrea las situaciones de los recreos laborales.	21:30 Habitación 623 El programa de entrevistas presentado por Olga Viza vuelve con Pocholo como invitado.	22:30 Inspector Morse Misteriosos asesinatos traen de cabeza a Morse, un hombre absolutamente correcto y defensor de la verdad.



'Metrópolis' emite en verano los mejores programas de animación

El programa dirigido por Alina Iraizoz, volverá a emitir durante el verano, a partir de hoy, sus mejores emisiones dedicadas a la animación ofrecidos en los últimos años. Para empezar, *Sonidos animados*, un amplio abanico de distintos estilos y técnicas de videoclips animados. LA 2, 01,00 HORAS



Comienza 'Divinos', con Santi Millán y Paula Vázquez

La serie cuenta la historia de Álex, un reconocido corresponsal de guerra separado y con una hija, que decide comenzar una nueva vida. Abandona la bebida y busca trabajo, pero lo único que encuentra es un puesto como *paparazzi*. ANTENA 3 22,00 HORAS

Centro Residencial
Doctor Barrios

Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes
(iva incluido)
www.centrodctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortiguosa del Monte (Segovia)

GMS **921 41 32 32** **GMS**
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10
920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
07:00 Telenoticias 08:00 Cyberclub. Infantil. 09:00 El círculo a primera hora. Con Ely del Valle. 09:30 Buenos días, Madrid. Magacín con Alipio Gutiérrez. 11:25 Guardacostas 12:25 ¿Qué comemos hoy? 13:15 Alto y claro. Debate moderado por Curry Valenzuela. Con Carmen Gurruchaga, Pilar García y Carmen Tomás. 14:00 Telenoticias/El tiempo 15:10 Deportes 15:40 Cifras y letras. Paco Ledero presente el mítico concurso. 16:25 Hoy por ti. Magacín presentado por Nieves Herrero. 18:15 Madrid directo. Reportajes y conexiones en directo por puntos de la Comunidad de Madrid presentados por Inmaculada Galván. 19:30 Metro a metro. Programa concurso presentado por Javier Capitán y Patricia Conde en el que cuatro concursantes se desplaza por las líneas de metro contestando preguntas. 20:30 Telenoticias 21:15 El tiempo/Deportes 21:35 Deportes 22:00 Víctimas: la historia de ETA. A tiros con la justicia. 23:00 El documental. ¿Morir dignamente? 00:00 Diario de la noche. 01:00 Cine: Sala de madrugada. Mientras nieva sobre los cedros. EE.UU., 1999. Con Ethan Hawke y Max von Sydow. Un japonés es acusado del asesinato de un pescador. Durante el juicio, un periodista se encargará de efectuar la cobertura informativa del proceso. 03:10 Rescate a la montaña 04:15 Hoy por ti. R.	11:20 Teleserie "El amor no es como lo pintan" 13:00 Concurso Lingo 13:30 Cocina para dos 14:00 Telenoticias Segovia 14:30 Telenoticias Castilla y León 15:05 Documental Turismo 15:30 Telenoticias Segovia 16:00 Tropical Heat 17:00 Cine "Love girl" 18:30 Teleserie "Rebelde" 20:00 Telenoticias Segovia 20:30 Telenoticias Castilla y León 21:05 El tiempo 21:15 Estudio 9 22:00 Que no falte nadie 22:20 Plaza Mayor 0:05 Telenoticias Segovia 0:35 Telenoticias Castilla y León
POPULAR TV	
08:00 Noticias La Mañana 09:10 Cine: "Incurción en la noche" 12:00 El Angelus 12:05 Santa Misa 13:00 Esta noche Mariasela (R) 14:00 Noticias 1 14:30 Pueblo en Camino 15:00 Concurar con Popular 16:00 Cine: "Regresaron tres" 18:00 Hasta 10 18:50 Dibujos animados 19:24 Cloverdale's Corner 20:00 Noticias 2 20:30 Popular Tv Noticias SG 21:14 Cine: "Wanted...No soy asesino" 23:03 Todo deporte 00:00 Popular Tv Noticias 3 00:30 Popular Tv Noticias SG 01:11 Club Popular	

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PROGRAMAS

LA SEXTA 22:30
POCHOLO IBIZA'06



Un nuevo programa revisa a Pocholo Martínez Bordiú en su casa balear

La Sexta estrenará un especial de *Pocholo Ibiza 06*, un programa con formato *docu-soap* que mostrará la vida cotidiana de Pocholo Martínez Bordiú. La llegada de este personaje a su nueva casa en un camión de mudanzas es el punto de partida del programa. Una vez dentro, bautizará la casa y comunicará la noticia a sus amigos para que vayan a visitarle durante el verano. Finalmente organizará una fiesta en la que se mezclan los personajes más pintorescos de la isla con algunos de sus amigos. Pocholo presentará a su *dream team* y planificará con ellos sus actividades para ponerlas en marcha en el verano. Paralelamente, se pondrá a organizar un cásting para elegir a las personas que quieran convivir con él unos días.

LA 2 00:45
7 DÍAS, 7 NOCHES

Análisis del mayor timo realizado en España



El espacio que conduce Teresa Viejo, en su despedida de temporada, ofrecerá un reportaje sobre el llamado *timo del camerunés*, con el que una red de ciudadanos de esta nacionalidad consiguió estafar supuestamente más de 660.000 euros a un grupo de empresarios españoles.

Un equipo de reporteros del espacio han acompañado a los supuestos estafados hasta París para mostrar cómo actúa esta red, cuyos integrantes fueron detenidos en España. La cuantía supuestamente estafada es la mayor de la historia de nuestro país.

LAS PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

TELECINCO 02:30
ALTO VOLTAJE

★

Dos pandillas de gánsters quieren llevarse su tesoro

Johnny y su novia Becky piensan que todos sus problemas han terminado cuando encuentran una gran bolsa de diamantes. Pero sus sueños se convierten en auténticas pesadillas al tropezarse con dos pandillas de gánsters que quieren hacerse con las piedras preciosas.

C. Howell, Teri Linn y Michael Russo protagonizan esta película que Telecinco programa a horas intempestivas en su sección denominada *Madrugadas de cine*.

LA 2 22:30
SIN PERDÓN

★★★

Clint Eastwood retrata el declive del Oeste

Magistral western crepuscular que relata la historia de William Munny, un pistolero retirado, viudo y padre de familia, que pasa por dificultades. Hace años que abandonó la violencia, pero ahora su única salida para sacar adelante a su familia es hacer un último trabajo como caza recompensas, acompañado por un viejo socio y un joven e inexperto novato. Su misión: matar a dos hombres que cortaron la cara a una prostituta. Genial película dirigida por el incombustible Eastwood.

CANAL 4 16:00

DÉJAME LLAMARTE AMORCITO

★★

Un misterio de mujeres con el mismo rostro

Kerry Mcgrath, una conocida abogada de Nueva York, observa que a la consulta de un prestigioso médico de cirugía estética acuden varias mujeres con el mismo rostro, algo que le resulta anecdótico y a lo que da mucha importancia ya que todas tienen la misma imagen pero nombres diferentes.

Una cinta llena de misterio dirigida por el realizador de películas como *Atomic Twister*, *Hermanos a mogo*llón o *amor destructivo*.

Atalaya
Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

MES DE LA GAFA
Promoción en gafas solares
Desde el 10% hasta el 50%

RELOJERÍA JOYERÍA
ZUSAN - 6
Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



Lucía Jiménez, a la izquierda de la imagen, posando junto a Aída Folch y Marta Etura durante la fiesta celebrada recientemente en la sala Calle 54. / EL ADELANTADO

Belleza segoviana

La actriz Lucía Jiménez, finalista del duodécimo Premio al Rostro Max Factor junto a Marta Etura y Aída Folch • La ganadora se conocerá en el mes de septiembre

A.S.R. / SEGOVIA

La actriz segoviana Lucía Jiménez, protagonista de películas como "La buena vida", "Silencio roto" o "El otro lado de la cama", ha sido nominada como finalista en la duodécima edición del Premio al Rostro Max Factor, un prestigioso galardón que convoca esta marca de cosméticos y para el que también compiten Marta Etura y Aída Folch.

Las tres candidatas, elegidas a través de los más de 220 votos emitidos por decenas de profesionales del mundo de la belleza,

la sociedad y el cine, fueron presentadas recientemente en una fiesta celebrada en la madrileña sala Calle 54, un acto conducido por el periodista Antonio Albert en el que las tres actrices se mostraron muy ilusionadas por llegar a ser el Rostro Max Factor 2006.

Esta fiesta ha sido la antesala de la entrega del premio, un acto que tendrá lugar el próximo mes de septiembre en el marco del Festival Internacional de Cine de San Sebastián, en una rueda de prensa que tradicionalmente se celebra en el

Hotel María Cristina de la capital donostiarra.

La fuerte unión entre Max Factor y el Festival de San Sebastián viene motivada por el hecho de que la firma es Maquillaje Oficial del festival, donde viene maquillando desde hace

Las tres actrices se mostraron muy **ilusionadas** ante la posibilidad de conseguir el **premio**

años a actrices, actores y demás celebridades, un exclusivo servicio de maquillaje VIP instalado en el Hotel María Cristina y dirigido por Gregorio Ros, maquillador oficial de Max Factor.

El Premio Rostro Max Factor goza de un gran prestigio en el mundo del cine, ya que además de ser el único que premia la belleza de las actrices cuenta con el aval de haber recaído en ediciones anteriores en profesionales de la belleza y la valía profesional de Aitana Sánchez-Gijón, Maribel Verdú, Goya Toledo o Natalia Verbeke.



LA ÚLTIMA

FERMÍN BOCOS



El coste de la vida

Según las macrocifras que facilita el Gobierno, en términos económicos España va bien. Es verdad que a vista de pájaro nunca hubo en España tanta prosperidad. Aún siendo así, estoy seguro de que no todos los españoles suscribirían éste diagnóstico. Son muchos los que tienen problemas para llegar a fin de mes. La última encuesta del CIS refleja esa inquietud.

El paro, los precios astronómicos de las viviendas y los problemas que aparea la inmigración han desplazado al terrorismo de los primeros lugares de entre las preocupaciones primordiales de los ciudadanos.

Con gran sentido de la oportunidad, Jaime Caruana, el todavía gobernador del Banco de España, ha vuelto a llamar la atención sobre lo que denomina "hipotecas creativas", pagos aplazados que no por trocar la deuda la reducen. Todo lo contrario: la incrementan y someten al inevitable proceso de hinchazón que se deriva del casi seguro incremento de los tipos de interés con los que periódicamente nos alegra el día el Banco Central Europeo.

La última subida de tipos supone que para una hipoteca de 120.000 euros -concertada, pongamos a 20 años-, el incremento va a suponer una subida cercana a los 900 euros anuales. Un dineral, si lo proyectamos sobre el conjunto de la deuda contraída. La alegría que procede de la facilidad con la que se accede a los créditos no puede hacernos olvidar que la espiral de los precios va camino de tensar demasiado la cuerda.

El año pasado, el precio de la vivienda se incrementó un 11%. Una barbaridad. Afortunadamente la España barrojana de la miseria y la lucha por la vida ha quedado atrás, pero en nuestros días hay formas atemperadas de escasez que son causa de angustia para millones de españoles.

Los poderes públicos deberían estar atentos a este tipo de problemas reales en vez de dedicar esfuerzos y energías a la ingeniería política territorial o a otras aventuras de incierto porvenir.

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segovialnmobiliaria.com

Pisos
Chalets
Locales
Solares
Oficinas
Fincas
Naves
Promociones

DigitalCentury
Internet Consulting

ZONA SANTA EULALIA

MAGNÍFICO PISO DE 2 DORMITORIOS, REFORMADO, AMPLIO TRASTERO, CON PATIO. NO DEJE ESCAPAR ESTA OCASION.

¡Ven y te informaremos personalmente!

921 41 32 32

Plaza de Santa Eulalia, 10 - Segovia

GMS INMOBILIARIA